

از شرح داستانهای بسیار و بازگشتن آنچه بستگان و دوستان در نزد مراجع مختلف دیدند و شنیدند در می‌گذرم. دونکته را، هرچند، تمی توانم ناگفته بگذارم: یکی آشتفتگی و بی‌ضابطگی و خودسری دستگاهها و مقامات که مراجعین را نیز، مانند خود زندانیان، به همان شیوه‌ی «طاغوتی» گذشته سرگردان می‌ساختند و یا به شیوه‌ای «یاقوتی» در برابر دیواری از مجہول می‌گذاشتند؛ و دیگر تجدید ارزیابی ارزش‌های رفتاری همه‌ی اطرافیان، اعم از سازمانهای حرفه‌ای و کسان؛ برخی، که انتظارات اصولی و پا عاطفی بسیار از آنان می‌رفت، یا خاموش نشستند و یا به رفع تکلیفی اکتفاء کردند و برخی دیگر، که هیچ یا چندان انتظاری از آنان نمی‌رفت، یا از روی تقدیم به اصول و یا از روی شناسایی و دلبستگی، از الجام آنچه می‌توانستند دریغ نورزیدند.

*

ما زندانیان، در درون، چیزی از اینهمه جز کلیات نمی‌دانستیم — حتی اگر ملاقات می‌داشتم. بستگان و دوستان گاهی، حتی برای پرسیدن حالی یا رساندن خبری ساده — که مثلاً کارتان در جریان است؛ پا حتی: «صحبت از عفو عمومی می‌رود»! — می‌باشد از «هفت خوان» ی بگذرند که هر زندانی داستانی جدا از آن دارد.

یکی دو بار تعارض این تحرک و تب و تاب بستگان را در بیرون با سکون و آرامش باطل زندانی در درون نوشتند و در پاسخ یادداشتی یا تامه‌ای از آنان، فرستادند؛ دوندگی آنان و خوشخوابی ما، جریان کار در بیرون و جریان فال در درون — نشخوارا

دوندگی و خوشخوابی

(نامه — ۱۵)

همین لحظه یادداشت کوتاه تو، ظاهراً از آن سوی «دیوار»، رسید و پاسخ کوتاه آنرا نوشت و به دست منتظر مأمور سپردم. از نامه های تو، جز اولی، و همین یکی، دیگری نرسید. باید در پشت هشت بند پنج مانده باشد. من نیز پریروز پنجمین یا ششمین نامه را نوشتم - نمی دانم از نامه های من کدامها رسیده باشد.

ارتباط دو سوی دیوار با فاصله ای چندان دراز در زمان است که در واقع ربطی بین دو دنیا این سو و آن سونمی گذارد. همچنین، این دو دنیا، از سوی دیگر، کلاً باید از یکدیگر جدا باشد و بی ارتباط به هم؛ درست ساعت سه بود که یادداشت تو را آوردند، خواب نبودم، اما نیمه بیدار بودم و ذهنم، به تصادف، تازیانه ای بود بر پشت جهان /.../.

یادداشت می رساند که حرکت عمومی بیرون و یا فعالیت خاص شما «اندکی» بیش به پایان اولین دور این تجربه نگذاشته است. از دیروز این گونه «انتظار نزدیک» در این درون بند نیز عمومیت یافته است.

بیرون باید گرم باشد: آفتاب، از میان پنجره‌ی کوچک سلول، لکه ای درخشان بر کف اطاق می کشاند. خنده ام گرفت. واقعاً مضحک به نظرم آمده است که چقدر این دو دنیا باید اکنون آهنگ جدا داشته باشد. من تقریباً خوابیده بودم. ناهار را، چون ناهار همه‌ی کسان دیگر در اینجا، آنان می پزند و ما می گیریم و، چایتان خالی، «تناول می فرماییم!» کاری نیست جز خواندن.

خوابیدن و اگر بتوان آرام بودن — که می‌توانم. بنابراین، کلی وقت برای فکر کردن. تو، برای اینکه همین یادداشت کوتاه را فرستاده باشی، باید کلی دو یده باشی. وقتی آنرا در همه‌ی روزهای گذشته و تعداد کسان نزدیک یا علاقمند ضرب کنیم، چقدر دوندگی! و من: بیکاره و ساکن. در این لحظه هیچ دلم نمی‌خواست که تو، یا هر کس دیگری، به جای من بودید. ترجیح می‌دهم خودم باشم: نه از روی فداکاری و لطف به شما! چون، این لحظه، هیچ حوصله نداشتم که بیرون دوندگی کنم! بیداز. خوابی خوشی بود: مقوی، مُشَبَّه، استرا...!

و این لکه‌ی آفتاب نیز چقدر، مثل من، تبلیل شده است! /.../. آفتاب، هر بعد از ظهر حدود ساعت دو، میانه‌ی تشك من، با خطی باریک و شفاف، طلوع می‌کند. پنجره‌ی کوچک، بالای سر من، رو بروی در، رو به حیاطی بازمی‌شود که دسترسی به آن نداریم. /.../ من بالشم کنار دیوار و زیر پنجره است و رو برویم در. معمولاً لای در را بازمی‌گذارند. سوراخ گردی در ارتفاع چشم میان در است به اندازه‌ی کمی گشادتر از یک چشم‌ی عینک؛ دست کم سه منظور را برمی‌آورد: ۱) کنترل سلول توسط نگهبانان، اگر بخواهند — معمولاً چندان اکنون به آن نمی‌پردازند؛ ۲) دید زدن زندانیان به راهرو، هنگامیکه رفت و آمدی از کسان دیگر باشد، و می‌دانی که کنجکاوی، بخصوص در بی خبری، ذاتی انسان است؛ ۳) منفذی برای انگشتی کاغذی اجازه؛ «آقا، برم مستراح؟!»، «آقا، برم ظرف بشوریم؟!»، «آقا، چایی دارین؟!... استرا... تعجب نکن که چه ربطی، مثلاً، بین این سوراخ و جیش وجود دارد (گفتم که چه اندازه و در چه ارتفاع است، و هر چند هم که آدم در اینجا بماند به این اندازه از خریت نمی‌رسد...)

هر ملوی شماره دارد. حدود هیجده «عدد» است. به راهرو بی بازمی‌شوند به عرض کمی بیش از دو متر و نیم. یک یا دونگهبان، میانه‌ی راهرو، پشت میزی نشته‌اند. چراغی نفتی، با کتری آب جوش و چای، نزدیک آنان است. یک اتاقک توالت است، شامل یک دستشویی و دو نشیمنگاه. فقط یکی اکنون برای «قضای حاجت» است و در دیگری تخته‌ای بر زمین گذاشته و لوله‌ای از آبگرم برای دوش کشیده‌اند که حمام گشته است. پس، قریب ۳۰/۳۵ «رأس»! از بندیان باید حرمت نوبت را نگاه دارند و بستابند به ... صیغه‌ای از فعل «خندیدن» در ایتالیانی و «خواندن» در انگلیسی ...! [بیخود نیست که برخی در آنجا می‌خوانند و خوششان می‌آید و گاه می‌خندند — افعال مرتبطه ...!]

بندیان حق تماس ندارند. پس چای گرفتن هم به نوبت است. هر کس لوله کاغذی بلندی دارد، به طول حدود چهل سانت، که روی آن شماره‌ی اتاق نوشته شده است. آنرا از سوراخ در بیرون می‌گذارد که سرش، حدود سی سانت، در راهرو به اهتزاز در می‌آید! نگهبانان، به نوبت، کسی

را که اجازه اش را بدهیم‌گونه افراسته باشد، به شماره صدا می‌کنند... زندانیان شماره اند و نگهبانان اسم اول. («نه، بیاد»، «دوازده، چایی»، «هفت، چی میخای؟») همین‌گونه بقیه...

شماره‌ها هم معمولاً زوجی است، چون در اکثر سلولها دونفرند، استثنائی یک نفر و یکی دو مورد هم سه نفر، این حالت دونفره، رفتاری زوجی نیز با خود دارد: البته منهای جنس...! با هم بیرون می‌روند، با هم غذا می‌گیرند، با هم حرف می‌زنند، با هم زندگی می‌کنند...

. /.../

نشخوار: جریان کار و جریان فال (نامه - ۱۶)

نامه‌ی تو، به تاریخ [تقریباً دو هفته‌ی پیش]، دیروز رسید: هم پست و هم توزیع داخلی موجب اینهمه تأخیر می‌شود. به هر حال، از آن‌زمان تا کنون، دست کم تا آنجا که من می‌دانم، چیزی عوض نشده است: نه سراغی، نه خبری، نه بازجویی ...! اما، من نیز مانند تو و شما، بسیار خوشحال می‌شوم اگر واقعاً رسیدگی دقیقی به کار من در میان باشد — اگرچه اکنون من ندانم. این نکته را آنقدر در ذهن خود، و نیز در برخی از نامه‌هایم، جو یده‌ام که اکنون به صورت «نشخواری» درآمده است!

نامه تو دو گونه شاد و بازم کرد: شاد، زیرا خبری از دوستی و دوستان بود؛ باز، زیرا بی خبر بودم. /.../. روز پیش از آن، روز ملاقات این بند بود. سه شنبه، در پاسخ یادداشتی که به درون بند آورند، /.../ نوشته بودم که /.../ برای ملاقات بیایند. نمی‌دانستم که هنوز «منعی» در راهست /.../. به انتظار بودم — جنبه‌ی احساسی آن ثانوی بود: آنرا می‌شد و می‌شود به راحتی (یا تقریباً به راحتی!) پذیرفت؛ بیشتر می‌خواستم بدانم چه می‌گذرد.

دو گونه بار، از این نظر، اینجا، بر دوش آمدست:

۱) عدم امکان دسترسی به «مقامات»؛ نمی‌توان آنانرا دید! باید، حداکثر، نامه نوشت — من دو سه بار این کار را کرده‌ام — اما، در نامه‌ای، اگر مختصر باشد، نمی‌توان چیزی را روشن کرد؛ و اگر بخواهی چیزی را روشن کنی، نمی‌توان به اختصار گذشت /.../.

(۲) پس، باید یا به سکون نشست، یا باز مثلاً به قهر از تغذیه برخاست: این انتخاب، در ارتباط با آنچه آنسوی بند می‌گذرد، دشوار است — شاید بهتر باشد که هنوز نشست، زیرا قهری از اینگونه باید سنجیده و با هدف باشد.

با اینهمه، نشستن و گذر عمر دیدن (اگر بر کنار جویاری و در کنار یاری ...، به قول خیام، نباشد!) آن نیست که مذاق ما را خوش آید! می‌دانم ... که این دیوارها را برای مذاق نساخته اند! جویار را چه عرض کنم؛ حتی حوضی در حیاطی که برای هواخوری میرویم آب ندارد! و از یار ... نیز، که دیگر چه طول کنم این قصه را!!

نامه‌ی تو، با چند سطری که نوشتی کار در جریان است، و بطور مشخص چه کسانی در میر آند، راحت ترم کرد: می‌دانستم، اما شنیدن آن نیمی از منظور آن «ملاقابت ناکام»! را برآورد و باز مرا به کتاب و خواب و تفکر ناب برگرداند...

مولوی هم چقدر حرف می‌زند ...، منجمله با مقداری داستانهای «پرنو» و نتایج اخلاقی ...! با اینهمه، حرف ندارد که عارف بزرگی است و بیش از آن، انسان.

در این بند از نظر کتاب دستمن بازتر است زیرا، هر هفته یک بان می‌توانیم سفارش بدھیم. می‌خرنده و می‌آورنده. در بند عمومی این تسهیل نیست، اما به جای آن می‌توان کتابهای دیگران را قرض کرد. کتابهای شریعتی بازار رایجی دارد — مردی بزرگ است: رسالت دین را درست دریافته و در برابر خرافه برخاسته؛ دین را، چنانکه در آغاز بوده، از فرد به اجتماع کشانده و از عقبی به دنیا آورده است — کاش که امروز نیز جان کلام او کارگر بود و گرما و رواجی، آنچنانکه سزاست، می‌یافت ... بگذریم.

از یادداشت کوتاه [شما] میانه‌ی همین هفته‌ی گذشته، و از اخبار مربوط به صدور «عفو» و باقی قضایای عمومی، چنین بر می‌آید که گویا از همین هفته‌ی آینده باید حرکتی محسوس شود. من به این خوبی‌بینی نیستم. از حیث خاص کارمن: چنانکه بارها گفته‌ام (و بازنشخواری) من رسیدگی و روشن شدن موضوع را ترجیح می‌دهم و این نیز، می‌دانم، کاریست وقت گیر و پیچیده (نازه اگر بر سند و دقیق)؛ از حیث عام کارهمه‌ی بندیان: باز طبقه بندی آنان و رعایت ضابطه‌ی «صفیره و کبیره»، یا هر ضابطه‌ی دیگری برای «عفو»، کاریست که وقت می‌خواهد و شخص؛ اجرای آن در عمل به سادگی بیان اصل نیست. همچنین، هنوز کشاکش پنهان نظرات، میان تلقی‌های مختلف «درون» - «نظمامی»، کنار (احتمالاً) کشمکشهای آشکار «برون» - «نظمامی»، می‌تواند اجرای آنرا به درازا کشاند.

پس، باز (دست کم من شما را تسلی دهم!) باید نشست و گذر عمر بدید... و حافظ را خواند که: «می دو ساله و معمشوق چارده ساله / همین بست مرا صحبت صغیر و کبیر»...! — بگذریم از اینکه سن هر دو را زیاده کم گرفته است! یکی هفت و دیگری سه هفت شاید امروزی تر (ببخشید، دیروزی تر!) باشد!! و نیز، خواندنی که، در تفال، سرگرمی را پاسخی است اما، در مذاق، اینجا و آنون، بی آوا! (و باید هوا ...!)؛ باید، پس، با همان حافظ و نصابهایش ساخت...! فداکاری!

راستی، معنون می شوم نام کسانی را که اظهار لطف کرده اند و می کنند پادا داشت کنید /.../ تا در عهدی از عهود آینده عهد محبت آنانرا از عهده برآیم.

. /.../

رختشویی

این فصل را به انسانیت «دانشجو-نگهبان»‌ی
اهداء می کنم که او را به نام ساده‌ی «قاسم آقا»
می شناختیم و می خواندیم.

شبی، دیرگاه، باری از خاطره و عشق و دلتنگی را، همراه با انبوهی از لباسهای چرک، به آشپزخانه‌ی متروک بند بردم و تا چیدن گل اذان از گلدسته‌ی صبح و شکفتن نور از شکاف میله‌ها، در تقطیر جان و زمان، چنگ زدم. اجاقهای خاموش بوی عطری از هیزم سوخته‌ی کودکیم در مطبخ حاشیه‌ی حیاط می داد.

طشت بزرگ را از تکه‌های پراکنده‌ی ملافه و عرفان و جوراب و جنسیت و پیراهن و استدلال پر کردم و به یادم آمد که:

— «در ریاضیات، سبب را با گومند جمع نمی بندند!»

— «آری! اما اشراق را با جامه پیوندی است،
ومذهب را با شب.»

— «پراکنده‌گی در ماست، یعنی؟»

— «آری! هستی پکیست،
ملافه و عرفان و جوراب و جنسیت و پیراهن و استدلال.»

آب، تنہاییم را برلامسه‌ی ذهنم می سوزاند. چشم‌های لوله جاری بود و آفتاب از قفس نفت؛

گرمای روان.

چشم روز را ورای زمان - سنج بستند و پایی چوبه ای در آن سوی سؤال گذاشتند:
— «بگو زمین نمی گردد!»
— «زمین نمی گردد!»

صدای تیر تعصب در اعتکاف ایمان پیچید و پایم را از گردش ایستاد.
پایم، از آب چرک، ترشد، فاضلاب گرفته و سیراب بود و زنگ شتاب را هضم نمی کرد.

چه وسعتی است دریاچه! زبان، لايتناهی است.

کفشهایم را قایقی کردم و دستها را پارو؛ بادبانها را برافراشتم، بزرگ و کوچک، رنگارنگ؛ دو
لنگه یک شلوار، اندام لاغریک زیر پوش، آستین آویزان یک پیراهن.

جوی زمان میان تارهای موجریان داشت. دستی به نرم کشیدم، خیس.

نرینه ام، در تعرق خاطره، حس کلام را به غریزه می برد. ملافه ها چه خالیست، و آبچکان!

— «این گوشه هنوز تمیز نیست!»

— «صابون برای پاکی است.»

— «دستمال، با آن چه می کنی؟»

— «می گذارم برای فین کردن سلام.»

سلام «دانشجو - نگهبان» از میان ذره بین قطره عینک به پهناي گوشتالوي صورتش از لای در نیمه
باز رختشویخانه برقی زد.

— «سلام برادر! یک بار دیگر می شویم.»

— «پیرهن را؟»

— «نه، سلام را؛ چرک گرفته است.»

— «سلام؟!»

— «آری! مثل دل ما، مثل داد ستمگرفته، مثل سرما خوردگی؛
برای همینست که دستمال هایم را چندین بار صابون می زنم.»

تحقیک فشن را دانه دانه از جلوی دیر سلول وجین می گرد تا صدای هرزش ریشه‌ی خواب را
در راهرو نسوزاند.

— «چقدر لیبریوم در این مزرعه کاشته اند؟!»

قطرات آب را که از پیزامه ام می چکید نتوانستم بشمارم. دو دستم را کاسه کردم و چنگی زدم و

مشتی پر از کابوسِ لزج را رو به صورتم آوردم: شیازشیار از میان انگشتانم جاری شد. شیارهای کوچک سرانگشتانم هاند در زیر نورِ چراغ؛ «پیر» شده بود، اما طراوت داشت.

— «آیا می‌توان در شیارهای شخم زده از شستن رخت رفیا کاشت؟»

— «در بیداری؟»

— «آری.»

— «آری!»

بار دیگر تای لبخندم را همراه تای زانویم باز کردم — هر دو با خمیازه‌ای خود رو، هر دو با مور موزی از سوزن درآستر.

— «لبخندت هم، مثل پایت، خواب رفته است!»

— «در آن سوی پنجره، حیاط بیدار است؟»

— «حیاط اگر خوابیده باشد، زانویت، دست کم، بیدار می‌شود.»

— «ارتفاع؟ نگهبان؟ تنبیه؟»

— «یعنی، انفرادی تر از انفرادی؟!»

— «باشد! عجب وسوسه ام می‌کنی!»

کبوتر نگاهم خبر آورد که راهرو از خبر خالیست. دستانم را به بال کبوتر بستم و هیمه‌ی شیطنت کودکیم را پای افزاری ساختم برای بالا رفتن از طاق اجاق....

— «می‌سوزی، مادر!»

— «مادر، سالهاست که سوخته ام.»

— «اما، زمانی بیش نیست...»

— «زمان در ماست، مادر.»

— «در آن سوی پنجره، هاند این سوی در، تنها شب است؛ شب، تنها!»

شب در آن سوی پنجره، اما، آسمان داشت، درختی کنار باغچه‌ای، حوضی در عمق خیال. سه میله، یا پنج؟ از میان میله‌های پنجره: دستی بر میله‌ای، دستی بر میله‌ی دیگر؛ میله‌ای میان دو چشم. دو میله‌ی دیگر، دو سوی دیگر هر چشم و چشم‌بندی برای راستای نگاه، به شماری نیست؟

— «سه میله؟ یا پنج؟»

— «میله‌ها را نشمارا بینش، از میان آن، آزاد است.»

— «آزاد است؟»

— «آری، اگر پا را از زمین برداری!»

- «پایم، می بینی، در تعلیق هواست.»
- «داز آو یز!»
- «آری، تجربه ای!»

چند ستاره چیدم از فرازِ دار و لای جامه ام پنهان کردم — مثل سپی هدیه‌ی دوست کوچکیم از باعث مصنوع همسایه.

طشت از کنجه‌کاویم پرسده بود. ستاره‌ها را شستم. دو تا در حباب صابون آب شد. یکی را گم کردم. بقیه را میان دستمالی تمیز پیچیدم و به میله‌های پنجره آویختم تا در باد سحرگاهی خشک شود. سحرستاره‌ها را باز چید. دستمال از ستاره خالی شد؛ اغا، سلام... فردا چقدر راضی بود و شفاف — لعابی از پاکی.

لعاب دستشویی زنگی از فلز داشت. سیز آبی حوض گمشده را از مینای «مدال» گردانم به یاد مادر بزرگم بردم. دستمال زندگیش از ستاره‌ی بخت خالی بود و از نمازو دعا پر. سحر، در سوزنای زمستان و خنکای تابستان، صدای «کتیل» می‌داد؛ «کفش چوبی» او — تُق ... تُق ... تُق ... پله‌های چوبی، پله‌های سیمانی، حیاط آجری، حوض لبریز، صدای آب، رطوبت هوا. صورتش به زیبایی ایمانش بود؛ ایمانش استوار و زیباییش ... «طاوغوتی» اما ساده. هیچ وقت حرفی از عشق نمی‌زد؛ عشق، در نهاد او، زلال بود و از رنگ تعلق آزاد. پیراهنم را برتنش پوشاندم تا نگهبان نبیند و آرام، با لای لای آب کشیدن رختها، باز در گوشه‌ی ذهنم خوابش کردم. بوی دعا می‌داد، عطر پاکی.

یک یک، زیر شره‌ی آب تمیز، جورابم را آب کشیدم، زیر پیراهنم را، پیراهنم را....

در را پیش کردم. شلوارم را در آوردم و زیر آب گرفتم. شستم. الیافش صدای زبر چرای موی گوسفند می‌داد. تنباعم را در آوردم و برپای چوبین چرایی استدلال پوشاندم. چه نمونه‌ی خوبی برای آزمایش! زهر خنبد مولوی را دیدم!

سطل را پر کردم و خود را شستم. شره‌ی آب شره‌ی عرق را شست...
— «عرق؟!»

— «آری! برآمده از جان.»

— «در صبح دعا؟»

— «نشسته بر جان!»

— «شخنه را چه می گویی؟»

— «ما مستی می خامیم.»

...

— «ولب خام؟»

— «مست تراز می!»

...

سحر سرما را، در یاخته های عاجدار پوست، خام می کرد؛ و حوله ای تمیز و تر، سرما را، در لختی
تن، رام. لرزش مهره های پشم را، با توده ای رختها، جمع کردم. در را باز کردم. «دانشجو-
نگهبان» را، میانه ای راهرو، نگاه کردم. این بار، پایم بر همه، من بر آن بودم که خواب نبایست او
را در این مرداب نیاشوبم.

رختها را، در ابهام سایه روشن سحر، از بندهای قیطانی پستوی سلول آویختم و به گرمای فردا
سپردم.

فردا، در گرمای تن چسب بستر، بربالش صدای فمری از حیاطی که آسمان داشت و باعچه ای و
حوضی از خیال، زمان را به خستگی خواب می برد.

و سلام، فردا، هنوز پاک بود؛ اما، از ستاره خالی

بازم حرفای گنده!

پیگیری وضع شخصی و وضع عمومی

دل بستن به اینکه از دادستانی انقلاب اسلامی کاری – جزا عدام؟! – برای زندانیان برآید، آرام آرام به تفریج ذهن می‌رسید – شوخی در جدی! نامه نوشتن، برای پیگیری وضع خود و دیگران، دیگر به انتظار نتیجه نبود. تا این زمان، می‌دانستی که حلاقان کماندار پنهانی عدالت قضائی را مدت‌هاست زده اند و تازیانه ای از رشته‌های تازه باف ساخته اند که نیش آن تمسخری است بر سیر نهضت – دستاوردهای این انقلاب اسلامی؟! یا دست نیاورده‌های انقلاب مردم؟

با اینهمه، نه می‌بایست و نه می‌شد که از سرتسلیم خفت و چیزی نگفت.

ده روزی پس از انتقال به این بند که پرسش‌هایم، فقط برای «شنیدن» انگیزه‌ی انتقالم، بی‌پاسخ ماند، باز نامه‌ای، محترماهه، نوشتم و کوشیدم سخن را، به سادگی، بر طلب حق بگذارم:

«جناب آقای /.../ دادستان کل انقلاب اسلامی

«چهل روز تمام است که در زندانم. در این «چله نشینی» عاطل، هنوز حتی کسی رسماً به من نگفته که انگیزه‌ی بازداشتم چه بوده است. من خود هیچ دلیل موجبه برای بازداشتم در آغاز، و اکنون برای ماندنم در زندان، نمی‌بینم – اما می‌پذیرم که تصمیم در این مورد بر عهده‌ی شما است.

«برای من، حیثیت و نامم بیش از آزادیم گرامیست.»

پس از این مقدمه، سه بند مختصر آوردم.

در یکی، دست کم برای شروع رسیدگی، تقاضای ملاقاتی کوتاه با ایشان کردم و افزودم:

«اطمینان دارم که حتی صحبتی مقدماتی روشنگر بسیاری از حقایق خواهد بود و هرگونه رسیدگی، با رعایت حداقل موازن نصفت، هرگونه شبیه ای را از ذهن شما و دامن من خواهد زدود.»

در بندی دیگر از نامه ذکر کردم که چگونه برای چندمین بار از کدام بند زندان به کدام بند دیگر جا به جایم کردند و سرانجام به انفرادیم فرمودند «بدون آنکه حتی کلامی از علت آن به من گفته باشند».

در آخرین بند نامه نوشتیم:

«در بند پنج عمومی سوء جریان بسیاری در اداره‌ی وضع زندان وجود دارد که اگر میل داشته باشید مشروح آنرا به اطلاع شما خواهم رساند تا شاید شما را در اداره‌ی بهتر و وضع زندان پاری دهد.»

*

شگفتا! هنوز دور روز از فرمودن این نامه نگذشته بود که مرا به دادسرای انقلاب، در محوطه‌ی زندان، فرا خواندند. مثل همیشه، موقع خروج از بند چشم را بستند، اما – شگفتی دیگر! – در پله‌های بیرونی بند گشودند تا نزدیک در ورودی اداره‌ی دادستانی. باز، بستن چشم و سپس گشودنش در راهرو، از پله‌هایی بالا رفیم و به اتاقی کوچک رسیدیم که دونفر، یکی پشت میزی چوبی و دیگری کنار او، نشته و منتظرم بودند. با احترام از جا برخاستند و با احترام رفتار کردند. نامه‌ی مرا از پرونده‌ای درآوردند و با عذرخواهی از تأخیر در رسیدگی و نداشتن دادرسان ذیصلاح و کشتراز زندانیان وغیره... به آخرین بند نامه عطف کردند و درباره‌ی «سوء جریان بند پنج» توضیح خواستند.

با تشکر واقعی از توجه سریعی که به این امر نشان دادند، رویه‌ی غیر انسانی نگهبانان بند را به تفصیل برای آنان توضیح دادم.

آنکه در پشت میز نشسته بود، از باز پرسان دادگستری بود که تحصیلات حقوقی و سابقه‌ی کار قضائی داشت. دیگری، که کنار میز به صحبتی‌ای ما گوش می‌داد، ظاهراً از کارمندان دادسرا

بود و از نکات اصلی گفتگو یادداشت پر می داشت. هر دو، با فهم بسیار و حس مسئولیت، علاقمند به پیگیری موضوع بودند.

کوشیدم تا موضوع بد رفتاری با زندانیان را در برداشتی عام مطرح کنم. داستان زندانی کردن هفتاد و سه نفر در اتفاق زباله دانی را دقیقاً برایشان شرح دادم و نمونه های مشخص دیگری از وضع زندانیان را که می گفتند آزارهای بدنی دیده بودند نیز بیان کردم و دو سه نکته ای اساسی را افزودم:

«اولاً، این توضیحاتی رو که من میدم، حتماً خودتون مستقلآ تحقیق کنین، ولی توجه داشته باشین که زندانیای بند، رو یه مرفته، در محیط وحشتناک ای هستن و فقط یک رسیدگی سطحی، یا فرمودن یک مأمور بازرسی از دادستانی برای سؤال و جواب، کفایت نمیکنه. فکر میکنم بسیاری از زندانیا حرف نزن، چون میدونن باز این مأمور میره و او نا میمونن با تجربه های گذشته ای که از رفتار این زندانیان دارن.

ثانیاً، من شخصاً هیچ میل ندارم که برای این زندانیان مشکلی ایجاد بشه. فکر میکنم واقعاً نمیفهمن که چکار دارن میکنن. با اینکه رو یه شون کاملاً فاشیستیه، ممکنه، از روی تعصب و جهل و احساس قدرت، معتقد بشن که دارن کار درستی میکنن. کافیه که شما از طرفی متنه شون بکنین – نه تنبیه – و از طرف دیگر این موقعیت رو از دستشون بگیرین.

ثالثاً، ربط نحوه ای اداره‌ی یک بند از زندان با رقیه‌ی کلی دادستانی انقلاب مطرح میشه. تا الان، شما میگین، اطلاعی از این جریانات نداشتهین. خب، میشه این نحوه‌ی رفتار و منحصر به چند نفر آدم عوضی دونس. ولی از الان به بعد دیگه به رقیه‌ی دادستانی مربوط میشه. اگر باز بذارین همین جریان ادامه پیدا بکنه، بدینه که معناش تأیید این رقیه‌های فاشیستی توسط دادستانی، یا لااقل ضعف دادستانی در مقابله با اینگونه سوء جریانات، به حساب میاد. از من گفتن...»

هر دو، با حالتی که حس می کردم توجه و دلسوزی صمیمانه ای دارد، از وجود چنین جریانی اظهار تأسف و از توضیحات من ابراز تشكیر کردند و گفتند که حتماً ترتیبی برای بهبود وضع زندان خواهند داد، این صحبت تزدیک به به ربع ساعت ادامه یافت. ربع ساعتی تیراً از وضع خودم صحبت کردم و حتی متذکر شدم که برخی از کارهای جاری حقوقی که در جهت حفظ منافع مملکت در همین دولت انقلابی در دست داشتم متوقف ماند. «باز پرس» پیشنهاد کرد که من این موارد را نیز در نامه ای جدا یادداشت کنم و به دادستان انقلاب تهران بفرستم.

در این میانه، «آقای دادستان انقلاب تهران» وارد شد. صحبت ما به پایان رسیده بود. خیلی از کارمندان دادسرا و برخی از ارباب رجوع به دنبال او بودند. علاقمند بودم که با او نیز صحبت کنم، ولی خودداری کردم و نخواستم که به صحبتی سرسی بدل شود. معارفه ای به عمل نیامد و چیزی نگفتم. با همسخان پیشین خدا حافظی کردم؛ مرا تا دم در اتاق مشایعت کردند و به دست نگهبان منتظر سپردهند که با چشم باز به بنده برگرداند.

*

از این ملاقات، گرچه گره ای گشوده نشد، خشنود برگشتم و نامه‌ی دیگری، چنانکه صحبتش رفت، به دادستان انقلاب تهران نوشتم:

«جناب آقای /.../ دادستان انقلاب اسلامی (تهران)

«پیرو نامه‌ای که در تاریخ ۳۰ اردیبهشت ۱۳۵۸ به جناب آقای [دادستان کل انقلاب] نوشته بودم، دیروز برای گفتگو با دو تن از مسئولان به دفتر شما فراخوانده شدم و خوشوقتم که به بخشی از آن نامه، ناظر بر اداره‌ی عمومی زندان، چنین سریع توجه شده است.

«اینک وقت شما را، برای تذکری کوتاه از دو جنبه‌ی کار خودم، بیش از چند لحظه نمی‌گیرم:

«۱) تا آنجا که به جنبه‌ی شخصی کارم مربوط می‌شود، لطماتی را که بر اثر صرف بازداشتمن بر من وارد آمده است گذرا می‌شمارم؛ زیرا نیک می‌دانم که به فرجام، با رسیدگی درست و دقیق به همه‌ی سطوح کارم، سربلند تر از پیش به درمی‌آیم – و آنگاه من نیز می‌توانم از آن در گذرم.

«۲) اما، از جنبه‌ی عمومی کارم (گذشته حتی از وقه در تدریس دانشگاه)، مانندنم در این زندان به برخی از خدماتی که در همین دوره‌ی حکومت انقلابی، برای حفظ منافع مملکت در برابر بعضی از پیمان کاران خارجی، در دست داشته ام، لطماتی وارد خواهد ساخت که بار سنگین آن بر عهده‌ی خزانه و بیت‌المال خواهد افتاد. از اینگونه کار به ذکر دو مورد مهم اقتصار می‌ورزم.»

ذیل این قسمت، دو مورد را به کوتاهی ذکر کردم و سپس افزودم:

«به هر حال، در این هر دو مورد، لحظه‌ی پیش از آمدنم به زندان از همکارانم خواستم تا آنجا که در توان آنانست از پیگیری موضوع و همکاری با مقامات مسئول درین نور زند.

«با توجه به این هراتب، هر روز بیشتر ماندنم در زندان، گذشته از تشدید لطمات واردہ به خود من، در اینگونه موارد موجب خسaran همین دولت نیز خواهد شد که امروزه، بیش از هر زمان دیگری، به یاری دلسوزانه‌ی مردان درست و کاردان نیاز دارد.

«من اطمینان دارم که حتی رسیدگی مقدماتی به کارم بسیاری از نکات اصلی را روشن خواهد ساخت. بنابراین، تقاضا دارم وقت کوتاهی را برای ملاقات و گفتگو با خود آن‌جناب تعیین فرمایید تا شاید گره کور این کار بسته گشوده شود.

«در این فاصله، حق خود می‌دانم که از بند انفرادی به عمومی باز گردم و اجازه‌ی ملاقات با خانواده‌ام را بازیابم.

با احترام

[اسم و امضاء]



بار دیگر امیدوار شدم که هم به وضع عمومی زندانیان و هم به وضع شخصی من رسیدگی شود. روز و روزها گذشت و نشد! از این و آن می‌شنیدم که همان نگهبانان بند پنج ماندند، با همان رقیه‌ی پیشین. از هیچکس نمی‌شنیدم که کارمن، با این نامه و نامه‌های دیگر، به کجا رسید. هیچ! چندی بعد، هرچند، شنیدم که آن «بازپرس»، به همراه چند بازپرس دیگر که سابقه‌ی قضائی و فهم و مسئولیت داشتند، از دادسرای انقلاب بیرون رفته‌اند: خود رفته‌یا آنان را «رفتارندند!»؟ نمی‌دانم. شاید یک ماهی گذشت تا شنیدم بار دیگر برگشته‌اند: باز، برگشته‌اند با برshan گردانند؟ نمی‌دانم. «رقیه‌ی فاشیستی» را نمی‌توانم به پای این دو نفر که با من سخن گفته‌اند بگذارم؛ اما، آیا، پس از آن گفتگو، هنوز به حساب رقیه‌ی چند نفر از نگهبانان می‌آمد یا آنکه بازتابی از رقیه‌ی کلی دادستانی انقلاب در آن زمان بود؟ — پاسخ این سؤال امروزه بیش

از پیش روشن است.

*

کما بیش در همین زمان بود — چند روزی پس از نوشتن نامه‌ی فوق به دادستانی — که نامه‌ای، از طریق همکارانِ دفتر کارم، برای کانون وکلاء نوشت. در این نامه مسائل اصولی مربوط به وکیلی را که زندانی شده است، در ارتباط با حرفه‌ی وکالت و عدالت قضائی در جامعه و استفاده از سلاح اتهام بی‌پایه، مطرح کردم. یک ماه واندی از این زمان گذشت تا بدایم که اصل نامه به سانسور دچار آمد. پیش‌نویسی از آن داشتم و بار دیگر نوشتم و فرستادم که اندکی پیش از آزادی مشروطم به دفتر کارم رسید و چند روزی بعد، در برابر رسید، به کانون وکلاء تسلیم شد. متن این نامه را تماماً می‌آورم زیرا گمان دارم که مسائل اصولی آن برای کانون وکلاء و هر وکیلی، خواه در زندان و یا در مظان اتهام و خواه فارغ از هر دو، نیز مطرح باشد؛ اگرچه امروزه این سخنان به «نظریه پردازی» پیشتر می‌ماند تا چاره چویی.

دستان و همکاران خوب دفتر

نامه ای برای کانون وکلای دادگستری (نامه — ۱۷)

بیش از یکماه پیش نامه ای نوشتم و پاره‌ی دیگر به ناچار بازگومی کنم. عطف به برخی از وقایع و تاریخها را، اگر کهنه شده باشد، باید بیخشید. فاصله‌ی زمانی برای ارتباط با بیرون گاه بس دراز است و موانع مکرر، محدودیتهای زندان را، به عنوان واقعیت موجود، باید پذیرفت. معنا و فلسفه‌ی این «پذیرفتن» را، هر چند، در نامه‌ی دیگری اخیراً بسط داده‌ام.

گفته بودم که شنیدم سminاری از وکلاء بود. علاقمند بودم بدانم از چه گفتگومی کردند. شاید این به جای همان کنگره‌ای بود که زمانی دراز صحبتش می‌رفت.

کانون چه می‌کند؟

اگر برای توجیه دستگیری من بهانه‌یا بهانه‌هایی، چنانکه برمی‌آید، از کارم می‌جویند، آنگاه دستگیریم، ظاهراً، به کار و کالت من مربوط می‌شود و به جامعه‌ی وکلاء هم ربط می‌یابد. من تعجب می‌کنم — شاید هم نه چندان، نباید! — که چرا کانون رسماً اعلامیه‌ای در مورد من نداده است. فوراً بیافزایم که هیچگاه از کانون نمی‌خواهم نسجیده از من پشتیبانی کند — نیازی به آن ندارم. روزی، اگر از من برآید، پشتیبانی خود را از کانون، هر چند کم اثر، دریغ نخواهم داشت — همچنانکه تاکنون نیز، در گفتار و کردن همیشه از حرفه‌ی راستین وکالت پشتیبانی کرده‌ام و برای اعتلای آن کوشیده‌ام (نیازی به بسط کلام در چگونگی آن نیست، شما بهتر از هر

کس دیگر می‌دانید). تنها می‌خواهم، در این پادداشت، نکته‌ای اساسی را روشن کنم که تنها من نیستم که درگیری شخصی نیست، کارمنست و کارمن وکالت است و کانون مسئول اصلی این حرفه.

در جامعه‌ی بیرون – بیرون از حصار این چهار دیوار – ظاهراً ادعایی از طرف کسی با کسانی – که هنوز نمی‌دانم چه و که – نسبت به یکی از وکلا – در این مورد، من – طرح شده است. دستگاه قدرت او را دربند کشیده است. نام او را، همراه با «ساواکی‌ها و عمال رژیم سابق»، به خورد خوانندگان روزنامه‌ها داده‌اند! به خود او – درون این فضای بسته – اکنون، پس از گذشت این‌همه مدت، کلمه‌ای، حتی یک کلمه، رسم‌آور نگفته‌اند به چه اتهامی و بر مبنای چه مستندی و چراوی را گرفته و نگاه داشته‌اند. به جای آن، از بندی به بند دیگرش برده‌اند، به اعتراض غذای او وقعي ننهاده‌اند، درخواست ملاقات او را با نماینده‌ای از کانون ناشنیده گرفته‌اند، به نامه‌های مکرر او پاسخی نگفته‌اند... دیواری از سکوت!

آیا کانون خود در این صدد برآمده است که دست کم دریابد چرا یکی از اعضای آن دستگیر شده است و نماینده‌ای برای گفتگو با او بفرستد؟ نه برای آن وکیل، بلکه برای خود کانون، آیا هیچیک از این موارد در خورپیگیری نیست؟! من جز این چیزی از کانون نمی‌خواهم. حتی، در واقعیت امر، این را نیز برای خود نمی‌خواهم. من، حتی اگر آوار سال‌ها بر سرم فرود آید، سرانجام سرم را برخواهم افراشت: عبارتی غش را ممکنست و پرانه‌ی حوالات پنهان کند، اما ذاتش را دگرگون نمی‌کند – گردی بر فلز ناب حقیقت، هر چند لایه‌های سنین بر آن سنگین نشیند، روزی زدودنی است.

اما کانون... باید دقیقاً این واقعیت را دریابد که در چه مرز حساسی از تاریخ خود مانده است. بنابراین، کانون باید برای خود و از دید خود درباره‌ی دستگیری هروکیلی بیاندیشد و اقدام کند: اقدام، از سویی، برای پاکسازی و بهسازی کانون؛ و از سوی دیگر، برای صیانت کانون. باید بخواهد که انگیزه‌ی واقعی دستگیری هروکیلی هر چه زودتر روش شود و دقیقاً ارزیابی کند که چه اتهامی و بر مبنای چه مستنداتی متوجه اوست: اگر اتهامی مورد دارد، بخواهد که با دقت هر چه تمامتر و از روی ضوابط درست به آن رسیدگی شود و اگر انگیزه و مبنای اتهامی، صوری یا واهی و سرپوشی برای محدودیت آزادی بیان باشد، آنگاه برای آزادی آن وکیل برخیزد.

اتهام کسی چون من، به بجهانه‌ی کارم، از سوی هر کس و هر مقام، از چهار حالت زیر نمی‌تواند بیرون باشد:

۱) یا صرف اشتغال به وکالت در زمان طاغوت، امروز جرمی به شمار می‌آید — که در آن صورت همه‌ی وکلاء طاغوتیند و مجرم! اتهام، در این فرض، از فرد — هر که باشد، و در این مورد من — به جمع وکلاء — و در واقع حقوقدانان — تسری می‌یابد و مسئله‌ی همه‌ی وکلاء و حقوقدانان است، نه مسئله‌ی یک تن. اگر این باشد، شاید من بتوانم وسیله‌ای موثر برای ایستادگی کانون در برابر چنین اتهامی باشم که در واقع ریشه‌هایی پس عمیقتر در جهت گیریهای گوناگون روز دارد.

۲) دیگر آنکه وکالت، گرچه به اطلاق، در زمان طاغوت طاغوتی نبوده اما پذیرفتن وکالت از هر دستگاه دولتی، طاغوتی و جرم به شمار می‌آمده است. این نیز مسئله‌ای عمومی است — اگرچه عمومیتی محدودتر از مورد پیشین دارد. باز، اگر چنین باشد، می‌توان به آسانی اصل این پیش غلط را نفی کرد و پاری کانون و دستیاری هریک از اعضای آن — منجمله من — ضرورت خواهد داشت.

۳) ممکنست نحوه‌ی انجام کار و میزان حق الوکاله و کیفیت وکالت، اما مستقل از هرگونه تهمت «سوء استفاده»، مطرح باشد. در این صورت، کانون، به دو علت کاملاً مشخص از یکدیگر، باید اصرار کند که دست کم دقیقاً در جریان کار و کیل قرار گیرد و برسیر رسیدگی نظارت کند: یکی آنکه اگر تخلفی از مقررات حرفه‌ای و تعریفه‌ی وکالتی و اصول کلی، خواه عرفی و خواه حتی شرعی، وجود دارد، بتواند، با ضوابط منصفانه‌ی مورد قبول خود، تنبیه متهم را — پس از اثبات اتهام — تأیید یا خود او را تنبیه کند. دیگر آنکه، اگر، با توجه به سطح کار، نوع کار، هزینه‌ها و بسیاری از عوامل مربوطه‌ی دیگر، نه تنها تخلفی نباشد بلکه کار آن و کیل حتی موجب اعتراض جنیه‌های بسیاری از حرفه‌ی وکالت، چه در ارتباط با قواعد اخلاقی و صداقت کاری و چه در ارتباط با سطح و کیفیت آن، بوده است، آنگاه نگذارد که یکی از اعضای آن، هر که باشد، در معرض تهمت ناروا قرار گیرد. اگر جز این باشد، کانون، بعنوان مرجع مسئول نسبت به کار اعضای خود — در آن حدی که به کانون مربوط می‌شود — در واقع بار مسئولیت خود را بر زمین می‌نهد و با اینگونه کناره گیری عملی می‌پذیرد که مثل برهه‌ی قربانی یک یک اندامش را، در زمان، ببرند.

۴) یا، مبادا!، تهمتی از گونه‌ی «سوء استفاده» در میان باشد. در این مورد — که من آزم نام خود را پاس می‌دارم و حتی در مقام مثال نیز از خود نخواهم گفت — باید موضوع را دقیقاً شکافت: «سوء استفاده» از دغلکاری و بند و بست و از دزدی و هر راه و طریق ناروا و ناصواب — خواه خلاف اخلاق و خواه خلاف قانون و خواه نامشروع — تحقیق می‌یابد. کانون، در برابر طرح

چنین اتهامی نسبت به هر وکیلی، باید بیش از هر مورد دیگری سختگیر باشد. باید دریابد— بخواهد که در جریان قرار گیرد تا دریابد— که اتهام دقیقاً برچه مبنایی وارد شده است. باید پیگیری کند که به موضوع دقیقاً رسیدگی شود تا اگر چنین اتهامی وارد نیست آنگاه این تهمت و تهمت زندگان را بکوبد و اگر راست است آنگاه آن وکیل را چنان بکوبد که هرگز یارای برخاستن نداشته باشد. در این مورد، من خود از کانون و هر کس دیگری مدعی ننم.

وظیفه‌ی کانون، چنانکه گفتم، دو جهت کاملاً متمایز دارد: پاکسازی کانون از ناپاکان و پشتیبانی کانون از پاکان.

امروز بدبختانه، انگیزه‌های بسیاری در هم شده و دشواریهای بسیار فراروی کانون در این هر دو زمینه نهاده است. اما، هر مورد فردی از ایندست، جدا از گرایش‌های عمومی درباره‌ی حرفة‌ی وکالت و جامعه‌ی وکلاء نیست. جدا از اینگونه گرایشها، هر چند، حیثیت کانون نیز در میان است: ایراد کار مرا، اگر باشد، فردا به ناروا به پای کانون نیز خواهد نوشت. سربلندی من، سرانجام، اگر به کاریاری کانون نیاید، دست کم باری بر کانون نخواهد بود.

آنچه در سیر هر گونه رسیدگی اهمیت قاطع دارد پرهیز از آمیختن هر یک از صورتهای چهارگانه‌ی فوق با یکدیگر است. هر یک از این چهار صورت، چنانکه کوشیده‌ام نشان دهم، دقیقاً از صورتهای دیگر جدا و مشخص است و خلط آنها با یکدیگر روش خواهد ساخت که انگیزه‌های دیگر در کار بوده است — و این یادداشت جایی برای پرداختن به این انگیزه‌ها را ندارد: کمترین و کوچکترین آن، دست اندر کاری کوچکانی است که از کار دفتر ما برای صرفه‌ی خزانه‌ی این مملکت لطمه‌ی شخصی یا کاری دیده‌اند و همیشه آشکار و پنهان کوشیده‌اند تا از در تزویر و دروغ به کار ما حمله کنند ... و انگیزه‌هایی از همیلت دیگر که به نقش اجتماعی شخص بر می‌گردد و در واقع به کاربرد دانش حقوقی او مربوط می‌شود نه به کار وکالتی ...

باشد که دست کم اعتراض کانون برای پاسداری حقی از اعضای آن و حق خود کانون به کاری آید.

این نامه را، اگر مقتضی می‌شمارید، چنین که هست، با کانون در میان گذارد.
با تشکر صمیمانه از همه‌ی زحمتهای شما.

[اسم و امضاء]

درگیری و قبیله

بارها، در این زندان و پیش از آن، درباره‌ی رابطه‌ی قدرت و شخصیت اندیشیدم. بسیاری از کسان، در سطوح مختلف، شخصیتی کاذب از موقعیت شغلی خود به وام می‌گیرند – کسانی که از خود چیزی به «مقام» نمی‌افزایند و خود آنقدر کوچکند که به آسانی در «جلد» مقام می‌روند و گم می‌شوند. آقای «وزیر»، یعنی مسند وزارت و کلیه‌ی اقتدارات آن. آقای «رئیس»، یعنی میز ریاست و تمام اختیارات آن. آقای «پاسبان» و همچنین آقای «زندانیان»... به همچنین. این گونه کسان، از روی دیگر، در برابر «مقام» بالاتر از خود خوارند و زبون. کم می‌توان کسانی را دید که از خود چیزی به مقام وام دهند و برپای خود باشند، بیش چنین بوده است و چنین است. چنین خواهد ماند؟ گمان ندارم. نمی‌خواهم، در اینجا، از ریشه‌های فرهنگی این پدیده بگویم اما، می‌دانم، با رشد شور اجتماعی از طرفی و شکل گرفتن مرزهای قدرت در خدمت مردم از طرف دیگر، باید این نسبت، بین دو گروه، وارونه شود.

با اینهمه، برخی از مشاغل انگیزه‌ها و وسوسه‌های اضافی و خاص خود را دارد. هر شغلی که مستلزم تسلط بر دیگران باشد، به خصوص آنگاه که حیطه‌ی این تسلط فاقد مرزو حد روشی باشد، کوچکان را، در طلب بزرگی، بیشتر به خود می‌کشاند.

«زندانیانی»، به نظر من، در این رده از مشاغل است. فقدان در یک وظیفه‌ی شغلی، اشتغال به تحمل نظم، ضرورت حفظ امنیت، بریدگی از آن سوی بند و زندانی، نوعی رابطه‌ی نامساوی بین زندانیان و زندانیان ایجاد می‌کند که سلطه، در این رابطه، از آن زندانیان است. کمتر کسی را می‌توان یافت که شخصیت سالمی داشته باشد و این شغل را بپذیرد. رفتار زندانیان با

زندانی، اغلب، همراه نوعی تحقیر است. حتی همراهی آنان، اغلب، رنگی از بزرگمنشی کاذب دارد: «زیر دست نوازی»!

اما، در دوره‌ی انقلاب، انتظاری جز این می‌رفت. نگهبانان این زندان، هیچ یک، از پیش حرفه‌ی زندانی نداشتند. برخی از اینان خود از کسانی بودند که زندان و زجری سنگین کشیده بودند.

روزی یکی از نگهبانان بند، «حاج آقا» بی نسبتاً مسن، با ته ریشی سفید و رفتاری رویه‌مرفته انسانی، اما گاه آمیخته با تندخوبی، پسریانوه‌ی کوچک خود را، که شاید هشت تا ده‌سال بیشتر نداست، با خود به بند آورده بود. صحبت‌های آنان را، هنگام رفت و آمد در راهرو، بریده بریده می‌شنیدم. پدن یا پدر بزرگ، به زبان کودک برایش شرح می‌داد که چگونه در زمان «طاغوت» در همین زندان گرفتار آمده و چه دیده و چه چشیده بوده است — محیط، برای او، تقریباً خانگی شده بود. بسیاری از زندانیان نیز می‌گفتند که در سیر نهضت فعالانه شرکت داشتند.

با اینهمه، گاه به گاه که امکان صحبتی کوتاه با یکی از اینان به دست می‌آمد، آمیزه‌ای از کینه‌های گذشته، حس قدرت، داوری یکطرفه به جای نگهبانی، تعصب به منطق و خشک به جای گفتگویی دو طرفه، از خلال گفته‌ها و کرده‌هایشان بروز می‌کرد — تحقیر زندانیان ...

آنچه می‌توانست، در تحمل اینگونه تحقیرها، به زندانی کمک کند، ادراک روحیه‌ی زندانیان بود. این ادراک می‌توانست خود انگیزه‌ای برای تحقیر اینگونه حقارت‌ها باشد تا قبول تحقیر.

*

یکی از سه «شیفت» نگهبانان، چنانکه همبند من قبل اشاره کرده بود، به تصادف روزگار، آمیزه‌ای بود از تفرعن، کوتاه بینی، موذیگری و تحقیر.

رئيس این «شیفت» همیشه روی دماغ فیل شرشره بازی می‌کرد. سلامی نبود که با تواضع معمول جواب دهد — انگار علیک را تصدق می‌داد. سؤالی نبود که پاسخش را سر راست بگوید — انگار کسی قابلیت آنرا نداشت رشحات این عقل کل را استماع کند. با آنکه قدی متوسط و نگاهی خالی داشت، هنگام صحبت با زندانیان چنان از رفت‌جا و خود به آنان می‌نگریست که انگار می‌خواهد سنگریزه از زمین بردارد. دو سه باری که در جریان امور جاری و معمولی بند

کوشیدم چند کلمه‌ای با او صحبت کنم، پس از دو سه کلمه‌ی اول، بیشتر مجدوب باد گنگی می‌شدم که در صورتی پهن باد می‌کرد و اوج می‌گرفت. در این جذبه، کلام، لنگ، همراه باد می‌رفت و دستم، کوتاه، به نخل عروجش نمی‌رسید. «حاج آقا تکبر!» — لقبی که گاه، به نیشخند، زمزمه می‌کردم.

«حاج بد اخلاق»، برعکس، آدمی کم فهم و کوتاه بین اما ساده و خوشقلب بود. کاری اگر از دستش برای کسی برمی‌آمد می‌کرد ولی، گاهی، کاری از او خواستن به کارسازی ترشی وی او نمی‌ارزید.

از میان این نگهبانان «حاجی ساکت» کمتر از دیگران امروزه می‌کرد و از بقیه فهمیده‌تر می‌نمود. روزی که زندانیان چند سلول را با هم به هواخوری می‌برد، با تلغی از او پرسیدم:
— «حاج آقا! میشه به زندانیا سلام کرد؟»
پس از لحظه‌ای مکث معنادار جواب داد: «البته!»

آنروز هر دو به همین چند کلمه اکتفا کردیم تا چندی بعد که فرصت صحبتی پیش آمد. توضیع دادم که رفتار آنان طوریست که گویا هر زندانی باید با دیدن هر موجود دوپایی سرش را برگرداند. فلسفه ورقیه‌ی این زندان نیز، در مجموع، گویا فقط برای ایجاد «تنافس» بود. نشست و به گفتگوتن داد و از آن پس با اعتدال بیشتری رفتار می‌کرد.

«آقا سق سیاه»، جوانی بیست و اندی ساله، همیشه ورودش را به راهروی بند به یکی از سه طریق، و گاهی به هر سه طریق، اعلام می‌کرد: «کوچه باغی خواندن»، متأسفانه با صدایی که، به گفته‌ی سعدی: «گفتی نعیب غراب البین در پرده العان اوست یا آیت ان انکر الا صوات در شان او»؛ «سق زدن»، که در آن مهارتی تمام داشت و صدای خشکش، مثل برخورد دو تکه ی فلز، به همه‌ی سلولها نفوذ می‌کرد؛ «ضرب گرفتن» با کف دست، روی میز فلزی نگهبان در وسط راهرو، چون مرشدی در زورخانه.

«آقا سق سیاه» و «آقا کتاب چی» — که مأمور خرید و توزیع کتاب بود — به دو «بارونی» می‌ماندند: پچیج می‌کردند، نوبت یکدیگر را نگاه می‌داشتند و، با هم، در اول ورود، به درهای یک یک سلولها سرمی کشیدند و سر هر چیز کوچک سر به سر زندانیان می‌گذاشتند.



— «باز هم این آقا سقی در رو پیش کرد!»
— «بذر باز هم ما بازش کنیم.»
هم اتاقی من، محجوب و محتاط پند داد که: «چه کاریه! میان بی خودی داد و فریاد میکنم؛
حوصله داری؟!»

حوصله داشتم و در را، به اندازه‌ی قبلی که در دو «شیفت» دیگر معمول بود، باز کردم. «آقا سقی» باز آمد و بست. سابقه هم داشت. دو سه باری بود که این بازی تکرار می‌شد. یک بار هم، سریدست شستن، که با «لوله‌ی اجازه» باشد یا «اجازه‌ای از لای در»، بگومگویی داشتم. این بار که، پس از باز کردن دن صدایش کردم، او هم صدایش درآمد. صدای هر دوی ما، لحن به لحن در کلام به کلام، بالا گرفت و به فریاد رسید. چند نگهبان سراسمه از هشت به راه ریختند تا به فریاد برسند. «حاج آقا بد اخلاق»، پیشاپیش آنان، شلنگ انداز می‌آمد. جوانکی موذی، که صورتی به تکیدگی مویز و رنگی به زردی برگهای پاییز داشت و می‌گفتند که از اعضای «جوخه‌ی آتش» است، پشت سر او یورش می‌کشید. یکی دونگهبان ریز و درشت دیگر هم به دنبال آنان یورتمه می‌آمدند.

«چی شد، چی شد؟»، به تکرار؛ «هیچی نشد!»، جوابش.
«حاج آقا بد اخلاق»، با اتكاء به سن و حسن نیت خود، بداخلاقانه گفت:
— «باز هم که شما سرو صدا راه انداختین!»
با رعایت سن و حسن نیت او، گفتم:
— «حاجی، اول بپرس و بعد ایراد بگیر!»
«حاجی» از تند خویی به طبابت رفت و گفت:
— «تو تنها کسی هستی توی این بند که اعصابت خرابه!»
اگر هم نبود، در این شرایط می‌شد! با تند خویی، از منزلت طبابت عزلش کردم و گفتم:
— «توبه‌تره به کار خودت بررسی و واسه‌ی من دکتری نکنی!»
خیلی به «حاجی» برخورد. ظاهرآ انتظار نداشت. در سنگین سلوک را محکم به هم زد و از پشت در شنیدم که گفت: «خفه شوا»

بر نتافتم. دهانم را روی «سوراخ اجازه» گذاشتم و بی اجازه و بلند فریاد کشیدم:
— «خودت خفه شو، فضولی نکن، حق نداری توهین کنی...» و باقی قصایا! یکی چند ناسرا او از آن سو گفت و پاسخی من گفتم و او قفلی در حلقه‌ی پشت در انداخت و دسته‌ی نگهبانان راه هشت را در پیش گرفتند. تعجب کردم که آنروز دیگر «هیچی نشد»!

همیندم، بیشتر از خودم، برایم نگران شد. مدتی نصیحتم کرد و یکی دوبار هم اشاره ای به شمار اعدام شدگان این راهرو و خودسری و بی ضابطگی. دلداری می داد، اما با آمیزه ای از ترس و به زبانی از محبت.

گذشت تا زمان شام که قفل را برداشتند و دیگر نیانداختند. در را نیمه باز کردم و چیزی نگفتند. مانند تا شب از نیمه گذشت. کتاب می خواندم که «آقا سقی» آمد و با لحنی نرم و حتی مهر بان گفت:

— «می بینی آقای دکتر که در بازه و چیزی هم نمیگیم!»
«آقای دکتر!» — لبها یم را به تعجب و رچیدم و گفتم: «میشه دو تا کلمه بات حرف زد؟»
— «چرا نمیشه!»

برخاستم و آهسته از سلول بیرون رفتم تا همیندم بیدار نشود. کنار هیز فلزی نگهبانی، هر دو ایستاده، تا دیر وقت صحبت کردیم.

— «بین، پسروجان، اصلاً مهم نیس که لای در چهار انگش باز باشه یا باندازه‌ی یه دس. چرا در شیفت‌های دیگه هی نمیان در رو چفت کنن؟ ولی هر وقت که شیفت شما میشه، میان درها رو پیش میکنین...»

— «راشتو بخاین، ما وظیفه داریم که درا رو اصلن بیندیم.»

— «خُب، بیندین، اونوچ کسی ایراد نمیگیره. اگه مقررات اینه که در قفل باشه، خُب اصلن قفل کنین. هیچوچ شده که در رو قفل کنین و من حتی یک کلمه هم حرف بزنم؟» — در سلولها را در برخی از شبها، بخصوص شبها یی که می باشد حکم یا احکام اعدام را اجراء کنند، قفل می کردند.

فکری کرد و گفت: «نه!» و گویا تازه داشت متوجه نکته‌ی اصلی می شد که اضافه کرد: «پس چرا واسه‌ی چهار انگش بیشتر و کمتر دعوا میکنین؟»

— «مث اینکه داری متوجه میشی که موضوع اصلاً سراندازه‌ی باز گذاشتن لای در نیس. رفتار شماست. این کارهای شما فقط برای اذیت کردن، برای آزار زندانی‌هاست. بیخشینا! مودیگریه. در صورتیکه اگه زندونی از اول بدونه که در باید قفل باشه، خُب، چشمش هش تا، باید تحمل کنه.»

در جواب، مفصل‌اً توضیع داد که کارش هیچ جنبه‌ی شخصی یا مودیانه ندارد:

— «در سلول شما رو، امروز، مخصوصاً آخر سربستم که فکر نکنین برای اون دعوای چند روز پیش بوده که بخمام اذیت کشم یا فرق بذارم. من هیچ استثنائی بین زندونیا نمیذارم. توی همین راهرو، اون نخست وزیرش به روزی گوشه‌های نون رو کند که وسطش رو برداره. دسم رو

گذاشتم روی نونا. گفتم: صب کن! این کناره‌ها رو کی باید بخوره؟ گفت خمیر معده ام رو اذیت میکنه. گفتم بقیه هم همینطور، نون نگرفت و رفت. بعد از آون دیگه درسته ورمی داشت. آون وزیر و وزراء و شهردار و تیمسارشون هم همینطور. یکی یه روز گوشت اضافی خامس: گفتم برو تو سلو، مال همه رو که دادم، اگه زیاد اوهد، صدات می زنم. استثناء نیس.»

فکر کردم که در چهارچوب ذهنیات خود معقول و منطقی حرف می زند، اما حرفش «اما» دارد.
گفتم:

— «اتفاقاً درسته؛ کسی هم نمیخاد که استثنایی قائل بشین. سر هیچکدام از این چیزا، یا هر چیز شخصی دیگه، که هیچچون دعوا نکردیم. مسله سر محدودیتها بیس که فقط در این شیفت، و شما دونفر، برای همه پیش میارین. وختیکه بخاین دلخواهی انگولک میکنین بدون اینکه برای امنیت بند و یا به هر دلیل دیگه لازم باشه حال آونکه در هیچکدام از دو تا شیفت دیگه اینکارا رونمیکنن... خب، اونوچ بعضیا دادشون درمیاد. الان هم برو و درهایی رو که کیپ بستین، یه هوا باز کن

«...

دو ساعتی این گفتگو ادامه یافت و تلغی دعوا کمایش از دل هر دو به درآمد. با « حاج آقا بد اخلاق» هم دو سه روز بعد به خوشی فیصله یافت. با اینهمه، اینگونه «حرکات» یک زندانی به مذاق و روحیه‌ی جمعی نگهبانان و مقامات زندان نمی ساخت و می بایست «تبیهی» در پی داشته باشد.

داشت؛ به ظاهر ساده، اما در واقع شکنجه.

روزی نگذشت که همبند مرا از این سلو برداشت و پس از روزی دیگر یکی از شکنجه گران سرش اس سواک را به جایش آوردند و همخانه ام کردند! — که داشتنش را و آزارش را در فضون آینده می گوییم. ممنوعیت ملاقات من، نیزه، چنانکه انتظار می رفت، باز هم ادامه یافت. درست از همین زمان، چندین نامه از نامه هایی که به بستگان و دوستان و همکارانم نوشتم به آذان نرسید. سیزدهمین نامه ام — که قسمت اول آنرا پیش از این آوردم — از زمرة‌ی نامه های مضبوطه! بوده است. پیش نویسی از آن داشتم و مدتی بعد در همان زندان بازنویسی کردم. نمی دانم نحوست سیزده! بود که سرانجام گریبان نامه را گرفت یا آنکه نیمه‌ی دوم آن، که اکنون می آوره، سبب دچر آمدنش به نحوست سانسور شد!

تَجْرِيدُ كَوْتَاه

(نامه — ۱۸)

. /.../

/.../ آمدند و هم اتفاقی مرا برداشتند. احساسی یافتم آمیزه‌ای از غم و خشم و طعنه. ابتدا حتی نگفتند به کجا. نگهبان رفت و پرسید و گفتند به سلولی دیگر در همین راهرو. روشن تر شد، برای هر دوی ما، که چرا...؛ من تنها بمانم زیرا یکی دو بار باز، اعتراضم به رفتار کوتاه اندیشه‌ای یکی دو تن از نگهبانان بلند شده بود.

برداش.

چند نکته‌ی جالب در این وضع پیش آمده است:

۱) واقعاً متأسف شدم که هم اتفاقی من به جور من گرفتار شد. به سلولی می‌رفت که دونفر دیگر هم در آن هستند و من فکر می‌کردم، با سومین، جا برای گوزیدن حتی کم باشد چه رسد به نفس کشیدن! خیالم بعداً جمع شد، زیرا فهمیدم که تنها سلول بزرگ این بند است و جا برای چندین نفر دارد. مرد خوبی بود و، هنگام رفتن، اشگ ابتدا در چشمانش جمع شد و بعد، در سکوت و دعا، چاری....

۲) عمل غیر مستقیم بود: به جای آنکه مرا به مجرد ببرند، مجردم گذاشتند تا، ظاهراً، جایی برای اعتراض نماند — عمل متوجه من نبود: دیگری را جا به جا می‌کردند! کلی «کیفیدیم!»

(۳) باز برس نیمه بازماندن لای در، دیروز به مشاجره برخاستیم و راحت شدیم: از پشت قفلش کردند! «ری - کیفیدیم ...!»

(۴) و اما حالت ... گفتم که حالتی است نیمه واقعی. در صحنه گردانیهای تاتر، فواصل پرده‌ها، گاه در زمانی بسیار کوتاه، «سن» همانست که بود اما «دکور» عوض می‌شود: اتاق، زندان تر شد، واقعی تر شد، به نوعی اصالت خود را بازیافت. با بودنِ هم اتاق من، که خیلی از خصایص «آفاجون» [پدرم] را داشت، سلول حالت اتفاقکی را یافته بود: با دوشک، در عرض هم، /.../ دو سوم آن پرشده بود. دریک سوم دیگر، که ورودی بود، به تدریج وسائل کوچک مختلف جمع شده بود: از یک قفسه‌ی شش خانه‌ای که زندانیان قدیم با مقوا درست کرده بودند، تا دو سه کاسه بشقاب اضافی، ریش تراش باطری دار و حتی آینه‌ی کوچک آن ... و خورده‌های ریزهای دیگر، منجمله کیسه نایلونهای میوه، با مشتمعی که روی دیوار کوییده بود برای گردی نشدن کت و شلوار خود (که به چوب رخت آویزان می‌کرد) ... جایی کوچک، اما «مسکون» بود؛ حالتی انسانی داشت که حکایت از زندگی می‌کرد - هر چند جمع و جور و حتی محقر. به اصرار دادم همه‌ی وسائل را برد.

اتاق بُعد اصلی خود را بازیافت: سلول! لخت است اما، از برکت او، نه لخت لخت: مفروش است: تمام سطح کف، حتی در پستوی کوچک /.../ پتوپهن است: به رنگی از قهوه‌ای تیره تا دو سه درجه‌ی مختلف از خاکستری تیره. نور اتاق عوض نشده: همان مقداری است که از پنجره‌ی کوچک می‌آمد و می‌آید و چون دیوارها کِرم روشن است، کفايت می‌کند. سلول روشنی است. اما، انعکاس نوربینگ بیرون بر دیوارهای لخت، جای خالی اثاث پیشین را خالیتر از پیش نشان می‌دهد. سکوت این خالی، آرامش غیر واقعی - یا، باز نیمه واقعی - را بیشتر می‌کند.



پس از مشاجره‌ی دیروز، برای نیمساعتی، خارشی در پشت دستهایم روی پوست حس می‌کردم: نوعی خارش «آلرژیک»؛ اما می‌دانستم از حساسیت پوست نیست. گذشت. هنوز کتاب و کاغذ دارم و با رضایت به انتظار رسوب این تجرد نشته‌ام. خلوت کردن با خود، باز دست کم برای من، همیشه مطبوع بوده است (اثبات نفی هم که ماعدا را شیئی نمی‌کند!!) /.../

چریک همسایه و شکنجه گر هم خانه

— «ضد انقلاب خود شماها هستین که منو با کسی که مادرم رو شکنجه داده توی یه راهرو انداختین، نه ما که واسه ی این انقلاب سالها جنگیدیم. خجالت بکشین...!»

صدای فریاد اعتراض، همراه با ناسزا، از همسایگی می آمد و در راهرو می پیچید. یکی از سرشناسان چریکهای فدائی خلق، ظاهراً حدود سی ساله، بلند و باریک، با صورت استخوانی و رنگ مهتابی، چابک و پرشروشور، برای زندان و زندانیان («مسئله») ای شده بود.

در سلوی خود تنها بود اما پلشگی می نمود که به بند و قفس در نمی آمد. بر روی دیوارهای اتاقش، از سطح کف تا نزدیک بلندای سقف، و گرداگرد دیوارهای هر دو حیاطِ هواخوری، شعار می نوشت. شعارهای اتاقش باقی می ماند، اما شعارهای تنیده حیاط را نگهبانان بعداً پاک می کردند. زندانیان با احتیاط و پچیجه از او حرف می زدند. اگر هم فرصتی به دست می آمد، نه آنان با او حرفی می زندند و نه او با آنان. «چریک»، برای اکثر زندانیان این دوره، غولی دو شاخ بود: یک شاخ آن ترسی از اقدامات انقلابی گذشته در جان بسیاری می کاشت و شاخ دیگر واهمه ای بود از عکس العمل احتمالی نگهبانان از هر گونه تماس زندانیان با او.

سلولش لخت بود و خودش نیز آن را لخت نگاه می داشت. روزها تشک را جمع می کرد؛ گاهی که از لای در به درون می نگریستی، چهار دیوار خالی را می دیدی که میان آن خورده ریزهای جزیی پراکنده بود و بر هنگی اتاقک را بیشتر می نمود. پتویی در گوشه ای و تکه ای از مشمع کهنه در گوشه ای دیگر، تمام فرش اتاق بود.

از میان زندانیان دیگر، تنها زندانی سیاسی راهرو، در معنای اخض و درست کلمه، به شمار می آمد — کسی که اگر همیند اتاق من می بود، می توانست ساعتها با او به صحبت پنشیم. نبود، اما پس از چند روز از زمان ورودم به بند، رابطه ای در حد دو زندانی نزدیک به هم بین ما به وجود آمد. گاه به گاه، هنگام عبور از راهرو، ورود یکی به دستشویی و خروج دیگری، گذشتن از در سلول یکدیگر، هواخوری دسته جمعی و مانند آن، سؤال و جوابی، اطلاعی، خبری یا نظری رد و بدل می شد — اگرچه اینگونه تماسها، در معنای سیاسی آن، معصومانه بود.



یک روز خواست اگر کتابی دارم «رد» کنم. جایش را قرار گذاشتیم. کتاب را پنهان از چشم همیندم — برای درگیر نکردن او — در جای مقرر گذاشتیم. برای وقت کشی بیشتر، قطورترین کتاب را برگزیدم. همیندم، با سابقه‌ی ارتشی و ذهن کنجکاو خود، متوجه شد. مدتی بحث داشتم. نگفتم که برای چه کسی گذاشتیم. حدسی غلط زد و گفت:

— «حالا تو کتاب رو گذاشتی، ولی مگه یار و جرأتش رو داره که ورداره» — «یارو» یکی از صاحب مقامان گذشته بود که در سلول دیگری از همین راهرو زندانی بود.

نخواستم حدهش را اصلاح کنم. گفتم:

— «برادر، ول کن! اگه نگرفت که نگرفت! خودم دو باره ورش میدارم.»

با اینهمه، «ول» نکرد. مردی باهوش و به قول خودش «تیز» بود. آنقدر پرس و جو کرد تا سر درآورد. وقتی فهمید که برای «چریک» بود، گفت: «خب، اگه اون باشد ورمیداره. اینا أuje به ان!» ولی حس کردم که در درون بیشتر ناراحت شد و می دانستم که در ذهنش همه ت احتمالات را، با ناگوارترین نتایج، زیر و رومی کند: «اگه پیدا کنن چی میشه؟!»، «اگه بفهمن کی گذاشته چکار میکن؟!»، «اگه از من پرسن تو میدونی یا نه؟ چی بگم!» و فرضیات دیگری از ایندست که در روحیه‌ی او بسیار سنگین بود.

دو ساعتی بعد که متوجه شدم «چریک»، با تمییداتی، کتاب را از آن جای مقرر برداشت، به همیندم گفتم تا خیالش را جمع کنم. با اینهمه، تمام شب گرفته و دفع بود و دیگر چیزی نصی گفت. در روزهای بعد ذهنش عین اوراق کتاب ورق ورق می شد.

— «آخه میدونن که کتاب مال این سله! ما سفارش دادیم و خودشون خریدن. اگه تو سلول اون

بیین معلوم میشه که ما رد کردیم.»

— «باباجان! کتاب رو من سفارش داده بودم و من رد کردم. تو چرا خود تو داخل میکنی؟ موضوع هم خیلی ساده تراز او نه که تو اینشه فکر شوبکنی!»

— «ولی موضوع فقط سر کتاب نیس. اگه بفهمن، خدا میدونه چه خیالای دیگه ای که نمیکن. همین چن وخت پیش که یکی رو آزاد میکردن، موقع رفتش کاغذ یکی از زندانیای دیگه رو— که تازه واسه‌ی زن و بچه خودش نوشته بود— میون اسبابش پیدا کردن و چند روز دیگه نگهش داشتن و سین جیمش کردن. الان هم ممکنه از همین کتاب بهانه بگیرن و هزار تا سؤال که چه چیزای دیگه ای رد و بدل کردیں. ما که کاری نکردیم، ولی بیخودی داریم واسه‌ی خودمون دردرس دُرس می‌کنیم.»

— «تو که دردرسی دُرس نکردی! چرا من ازاولش جریانو بہت نگفتم! برای اینکه پای تو وسط نیاد، توهمن اصلاً چیزی نمیدونی! اگه هم دردرسی پیش بیاد، جوابش با خود من... حالا تموم شد؟!»

نه، نشد.

قرار نگرفت تا آنکه چند روز بعد، با جرأتی که ازاو سراغ نداشت — و درواقع از ترس برمی خاست — کتاب را شخصاً پس گرفت و به سلامت باز آورد و دوره‌ی دلهزه اش به سر آمد.

با اینشه تفاصیل، چه کتابی بود؟
«تاریخ سیاسی اسلام»!

تازه، درواقع، مطلب اساسی سیاسی هم نداشت. چرا! در آغاز اگر نداشت، به انجام پیدا کرد. کتاب با یک کاریکاتور سیاسی جالب، در صفحه‌ای سفید نزدیک به آخر، برگشت: موضوع رون صریح، با اسم و امضای «چریک». بی پرواپی او بار دیگر موجب نگرانی همیندم شد و قسمتهای گزنده‌ی آنرا پاک کرد.

*

ایستادگی مستمر خود «چریک» و پیگیری و پشتیبانی «سازمان» او در بیرون و عوامل دیگر رون به تدریج موقعیتی نسبتاً آزاد برای او فراهم آورد. در روزهای آخر هاندنم در این راهرو، اغلب از طریق او و گرفتن بریده‌های روزنامه‌ها، از اخبار بیرون مطلع می‌شدم. جالب این بود که هیچیک، بدون هیچگونه قول و قرار قبلی، از سهولت نسبی رفتار نگهبانان خوب استفاده نمی‌کردیم؛ مبادرات بیشتر در زمان پاسداری نگهبانان سختگیر انجام می‌گرفت.

رابطه‌ی او با مقامات زندان و نگهبانان آمیزه‌ای از دعوا و کاربود؛ روز با یکی مشاجره می‌کرد؛ شب با دیگری، در آستانه‌ی سلول یا کنار راهرو، مدتی دراز به صحبت و بحث می‌گذراند. نگهبانان فهمیده‌تر کمتر سر به سرش می‌گذاشتند و بیشتر پایی صحبت او می‌نشستند. نگهبانان متعصب و خشن اغلب در گیر می‌شدند.

راهرو نشینان، با وجود کناره گیری خود از او و جریانهای مربوط به او، و در عین تبری از هرگونه وابستگی فکری، اغلب به دیده‌ی احترام و تعجیل در او می‌نگریستند. برخی از زندانیان نیز از قدرت احتمالی «سازمان» آنان در آینده می‌ترسیدند.

یکی از سرشناسان ورزش که در بخش عمومی همین بند بود، چندی بعد که به بخش عمومی منتقل شدم، یکی از «سمپات» های چریک و مرا واسطه کرد تا به «چریک» بقبولانیم با او صحبت کند. هم «ورزشکار» براین بود که روش سازدهیچگاه «بازجو»‌ی ساواک نبوده است و نگران بود مبادا نتواند پیش از آزادی «چریک» با او حرف بزند. به کمک مستول داخلی بند و یک دونفر دیگر از زندانیان که با نگهبانان بخش حسن رابطه‌ای داشتند، به اصرار اجازه گرفت تا به راهروی انفرادی بروند و با «چریک» صحبت کند. ابتدا که نگهبانی مخالفت کرد، «کفر» ورزشکار درآمد:

— «لامضب! مث اینکه تو حالت نیس! من اگه از دس دادستانی انقلاب دربرم و آزادم کنن، فردا اینا توی خیابون دخلم رو میارن.»

عاقبت، نگهبان را راضی کرد و پس از صحبت با «چریک» راضی برگشت.

«چریک»، در مجموع، گاه به گاه با تهاجم خود هوای راکدِ رعب و جبن بند و راهرو را تازه می‌کرد.



در همسایگی «چریک» ده روزی را با یکی از «بازجویان» شکنجه گرساواک همگانه شدم! حالتم را در همان شب که «بازجو» را به سلول من فرستادند در نامه‌ای به دوستی نزدیک و عزیز نوشتتم که عادتاً سنگینی بارهای درونم را با او در میان می‌گذاشم. اصل نامه نرسید و پیش نویسی هم از آن نداشتمن. چندی بعد، در بخش عمومی زندان، بازنویسی آنرا شروع کردم و پس از آزادیم تمام. شرح آن شب را به نامه وامی بگذارم که، با چند اصلاح جزئی، پس از این فصل خواهم آورد — «شب شکنجه»!

*

«چریک»، فردای روز هم خانگی «بازجو» با من، در فرصتی کوتاه از من پرسید: — «این‌وچرا آوردن تو سلولی تو، واسه‌ی دعوای پریروزت بود؟» و بعد، به اظهار همدردی، چند ناسزا نثار زندان و زندانیان کرد.

به شوخی جواب دادم: «اگه قرار بود واسه‌ی دعوا اینارو بیارن تو سلول، تو می‌بايس تا حالا در همون سلول خودت یک بند عمومی کامل از سرکرده‌های ساواک داشته باشی!» — «میدونی که این [فلان فلان شده] مادرم رو شکنجه داد؟! شاید اینا فکر کردن همینقد که منو با اون دریک راه رو زندانی کنن، برای اذیت و آزارم کافیه! مادرم وقتی اینو فهمید، داشت از عصباتیت دیوانه می‌شد. زن مبارزیه و هنوز هم مثل شیر وايساده!»

کمی بعد ماجرا را از «بازجو» پرسیدم — به خاطر نمی‌آورد. سپس به «چریک» گفتم. گفت مادرم آن زمان نامی دیگر برای خود به کار می‌برد. شبی دیگر باز از «بازجو» پرسیدم — اما فقط از آن نام دیگر، بدون اشاره‌ای به نسبتش با «چریک». به خاطر آورد و گفت: «فقط سؤال و جواب اول رو من کردم. بازجوییش رو [فلانی] کرد» و نام شکنجه‌گر معروفتری را برد که با خود وی یک پرونده در دادگاه انقلاب داشت. فرصتی دیگر پیش آمد و به «چریک» گفتم که گویا این یکی در جریان شکنجه‌ی مادرش نبود.

روز دیگر دیدم که «چریک» چند کلمه‌ای در راه رو با «بازجو» صحبت کرد — چهره‌ی هر دو، در دو سوی طیف، پرتوی انسانی داشت؛ یکی از بخشش و دیگری از شرم.

*

کار «چریک» بالا می‌گرفت. خودش اعتصاب غذا کرد و مادران گروهی از زندانیان سیاسی در دادگستری تحصن. احتمال می‌رفت که گروههای مخالف اینان و همراه حکومت، برای بraham زدن تحصن، برخوردی ایجاد کنند و بر گرفتاریها بیافزایند.

خبرها در روزنامه‌ها منعکس می‌شد و عملاً به درون نیز می‌رسید. دادستانی انقلاب، سرانجام، به تصمیمی رسید: قرار آزادی «چریک» — اما با وثیقه، میزان وثیقه، ابتداء، فوق العاده زیاد بود. «چریک» نپذیرفت و به جدل پرداخت. چند روزی گذشت و دادستانی مبلغ آنرا بسیار پایین آورد

و آزادش کرد. بعده شنیدم که گویا اختلاف نظرهایی شدید و حتی برخوردهایی، چه در بیرون و چه در خود دادستانی، رخ داد. در مجموع، به نظر من، این اقدام دادستانی انقلاب در آن زمان بسیار عاقلانه بود و در حد خود، با توجه به شرایط روز، به کاهش نسبی تشنجات و یا پیش‌گیری از برخوردهای غیر ضروری و زیان آou کمک مؤثری کرد.

در این هنگام من به بخش عمومی در همان بند منتقل شده بودم و جریان کار را گاه، مانند سایر رویدادهای زندان، از طریق شایعات و اخبار سایر بندیان و یا نگهبانان می‌شنیدم و گاه نیز از طریق گفتگوهای «پنجه‌ای» که در آخرین فصل این بخش ذکر خواهم کرد.

شب شکنجه (نامه – ۱۹)

اسماعیل، سلام

بازنویسی حالت از واقعه‌ای گذشته همیشه دشوار است: بسیاری از گوشه‌های زنده‌ی آن پژمرده می‌شود. با اینهمه، چاره‌ای نیست. این نامه نیز چنین است: بازسازی اصل، می‌کوشم، کمابیش، یادآوری حالات باشد – فرق می‌کند که آدم پس از مدتی حالت گذشته را از خاطره بنویسد یا همان‌موقع و مستقیماً از تجربه، وقتی احساسی تازه است، خود راه بیان را پیدا می‌کند؛ مدتی که بگذرد، میان انبوهی دیگر از خاطره‌ها و احساسها و حادثه‌ها، گم می‌شود.

به یادم است یک بار از زندان برایت نوشتم: «مثلاً اینکه من نامه‌های نحسیم را بیشتر برای تو می‌نویسم. تقصیر تو که باید جور گشی کنی!» و سپس از خاطره‌ای شروع کردم:

شاید سی سال پیش، ادبی معلم انشای ما شد – در دبیرستان. شعر هم می‌گفت: به داوری آن روز من خوب، زندی بود با حالتی گپرا. کلاس انشای او نیز روحی داشت جدا از سنت مکتبی. روزی «موضوع» برای انشاء داد: «خاطرات آخرین شب یک محکوم به اعدام». خوب به یادم است که زور زدم و چیزی در دو سه صفحه سر هم کردم. آنروز نمی‌توانستم مهربی بر آن تکلف بزنم اما امروز می‌دانم که شاید زیادی «رمان‌تیک» بود – و اینرا خط کشی‌ها و حاشیه نویسیهای کوتاه معلم بدن جنس!، اما زیرک و فهمیده، مشخص می‌کرد. نظر او را می‌توان در چند کلمه‌ی «آخ و اوخ و آه و اوه...»، که در برابر برحی از جملات و بند‌ها نوشت، خلاصه کرد. خلاصه، گویا خیلی «انشاء» بود: بی مغز و محتوا، رشته‌ای از کلمات، بدون درک و

حسن. گاه به گاه، در همه‌ی این سالها، این خاطره در خاطرم زنده می‌شد — با تلغیت — خنده‌ای شاد... نا آنکه، باز، در این زندان به خاطرم آمد؛ زنده.

شیخ نامه‌ای در زندان برایت نوشت که می‌دانم نرسید. شیخ بسیار سخت. درونم، تمام شب، دو پاره بود و میانه‌ی شب رگباری میان پاره‌ها: رگباری از باران و رگباری از تیر...

غروب، در سلول باز شد و «سالنی»، کولباره به دست و لبخنده‌ای از پوزش و مهربانی در چهره، فروتنانه پرسید: «مزاحم نمی‌شم؟» در اینجا، که برای هر کاری توباید اجازه بگیری، غریب می‌نمود که غریبی از تو برای کاری اجازه بگیرد که امرش را به هر حال دیگران داده بودند. با خوشروی گفت: «نه، آقا، بفرمایین...»

اجازه دادن در جواب، مانند اجازه خواستن در سؤال — هر دو می‌دانستیم — از آن دیگران بود؛ اما، خوشروی در جواب، مانند فروتنی در سؤال، از آن ما.

جوانکی بود بلند اندام و برای بلندی اندامش لا غرمان. صورتی داشت استخوانی و سیه چرده، با زردی‌های در چهره که ته ریشی چند روزه بیمارگونه اش می‌نمایاند. هنگامیکه از آستان در به درون آمد و بُنه اش را در گوشه‌ی اتاق به زمین گذاشت، بینی بر جسته اش، به نسبت خطوط دیگر صورت در نیمرخ، حتی بزرگتر از اندازه‌ی واقعیش می‌نمود.

با حالتی که گویی نفسی راحت می‌کشد، گفت: «مدتها س تنها بودم، امروز اجازه دادن که بیام دونفری.» هنگام صحبت، فک زیرینش زاویه‌ای کوچک با نیمه‌ی بالای صورت می‌بافت که لبها را نسبت به بکدبگر کمی کج می‌کرد.

پرسید: «خیلی وقته اینجا بیمین؟» گفت: «نه، بیست روزی میشه.» کارم را پرسید. گفت. خوشحال شد: «چه خوب، میشه اقلاً حرف زد!» من نیز خوشحال شدم، زیرا فکر کردم: «پس، میشه اقلاً حرف زد.»

همین‌دیگرین من، با آنکه مرد خوبی بود، چنان هوگیر جزئیات روزمره و جنبه‌های کوچک هر واقعه‌ی کوچک می‌شد که وقت باقیمانده از چله و نمازو و دعا را به تفسیر فلان نحوه‌ی سلام کردن فلان نگهبان یا فلان عبارت فلان نامه می‌گذراند. همچنین، مردی بسیار منظم و وسوسی بود و هر کاری برایش روایی خاص داشت. جای نمک، مثلاً، بالای قفسه، گوشه‌ی دست راست، رو بروی جعبه‌ی قند و پهلوی فلفل بود و می‌بایست همانجا باشد. لیمورا می‌بایست حتماً ابتدا از عرض برید و هرنیمه را حتماً با نوک چنگال — که نمی‌دانم از کجا پیدا کرده بود — چلاند و روی سالاد چکاند... و بقیه‌ی داستان.

این یک، اما، راحت بینظر می آمد و گویی حرفی و حرفهایی برای زدن داشت — داشت، هر چند، اما نه بدانگونه که من در آن لحظه می پنداشتم.

چشمانش، برای چهره ای نسبتاً کشیده و استخوانی، کوچک بود اما، هنگام طرح سؤالی یا شنیدن جوابی، حالتی می یافت که گویی کنجکاو از پنجره بی به خارج سرمی کشد — مانند کسی که دو لنگه‌ی پنجره‌ی طبقه‌ی بالای ساختمانی را با دو دست یکباره رو به بیرون بازمی کند تا ببیند در کوچه چه خبر. نی نی چشم، مثل وقتی که شخص دستها را بر لبه‌ی زیرین پنجره می گذارد و رو به کوچه خم می شود، به پلک پایین می چسید و فاصله ای نه تنها از طرفین بلکه حتی از بالا با قاب چشم می یافت که انگار به فضای خالی اطراف شخص در قاب پنجره می مانست. اینجا، اما، بقیه‌ی قاب چشم سفیدک می زد. نگاهش، در هر گفتگویی که تمرکزی می خواست، همیشه بر لبه‌ی پنجره، خم رو به بیرون، می نشست.

— «بفرماییں بشنین!» تشك روبرو را نشانش دادم. سلو، تقریباً دو متر و نیم دریک مترا هشتاد است. دو تشك، از اسفنج و هریک به عرض تقریباً هشتاد سانت، باریکه ای در میان باقی می گذارد: حریم دو همبند و جای کتاب و سیگار و خورده ریز. من بر تشك خودم و پشت به دیوار نشستم و او نیز رو بروی من بر تشك مقابل و پشت بر دیوارِ رو برو نشست.

پرسیدم: «شما چکاره این؟» گفت: «ساواکیم.»

به یاد اولین شب ورود به زندان افتادم: در اتفاقی جایم داده بودند که نیمی از ساکنان آن ساواکی بودند؛ جا خورده بودم و می خواستم فردا جایم را عوض کنم که دیدم همه جا همین بود. این زمان، همخانگی با هر کس را در هر جای این زندان به اجبار پذیرفته بودم. با اینهمه، در بند عمومی، انتخابی برای «هم - صحبتی» یا «بی - صحبتی!» هست اما، در سلو، خواب و بیداری و تغذیه و گفتگوی دوزندانی از زندیک به هم درآمیخته است. از روز پیش، که همبند دیگرم را، گویا برای تنبیه من پس از مشاجره ای که با نگهبانان کردم، به سلو دیگری بردنده، خود را برای دوره ای طولانی از تنهایی آماده کرده بودم و حتی علاقمند بودم که در این فرصت آثار حسی آنرا تجربه کنم و حالاتش را دریابم.

پاسخش را که شنیدم، دلخور شدم اما به رو نیاوردم. پرسیدم: «در ساواک چکار می‌کردین؟» گفت: «باشه بعد، داستانم درازه.» با لبخندی گفت: «وقت زیاده و شب دران، باشه بعد.»

تشقلا تی که داشتم آوردم و تعارف کردم، جای پستورانشان دادم و پتوها را درآوردم و دادم. ساعتی را به اینگونه متفرقات گذراندیم. شام دادند و خوردیم. پس از شستن ظرفها، حس کردم

که علاقمند به صحبت است.

— «خوب، بالاخره نگفتن تو سوا اک چکاره بودی؟»

لحظه‌ای سکوت کرد. اگر برای جوابش نبود، سکوتش در این لحظه معنایی نمی‌داشت — بعده بود که این مکث وزنی یافت. هنوز جمله‌ی مردّاش تقریباً عیناً به خاطرم هست:
— «... باز جو بودم و می‌گن ...، یعنی واقعاً، شکنجه گر بودم»!

نشاییم، که تا کنون نیز ممکن بود از دستبرد به دورماند، این لحظه شکست. با اینهمه، هنوز تمامیت بار این حرف و این «حروف» فرود نیامد. لحظه‌ای مکث کردم و گفتم:
— «عجب! شنیدم [فلانی] هم در یه سلول دیگه از همین کریدوره؟» — «فلانی» شکنجه گر دوم از دو شکنجه گر معروفی بود که در آنروزها صحبت‌شان بسیار می‌رفت و محاکمه‌ی شان نزدیک بود.

نگاهش از پنجه‌ی چشم به بیرون آویخت، مستقیماً در نگاه پرسنده‌ی من درآمیخت، باحال‌تی که نمی‌دانم شرم بود یا پشیمانی یا بیانی ساده، انتظاری را که در فاصله‌ی کوتاه جنبش لبها تا ادای سخن پدید آمد، با لحنی آرام برید و گفت:
— «... من خودم هستم»!!

اسماعیل! در خود منفجر شدم. هیچگاه، در همه‌ی عمرم، چنین انفجار وحشتناکی را در درونم حس نکرده بودم. انفجاری چند رویه، چند سویه، مثل ترکش‌های خمپاره در دل شب، اما رشد. تصویری از ضجه برناخن در درازای شبی دور که از شیشه‌ی مات نگاه می‌لغزید و خاموش در خاکستر خفه‌ی صبح فرومی خفت. فریادی درنده که: «اعتراف کن!» وحشتی فرو مرده از مرگ در اتاقی تاریک میان قبرستانی گم در گذشته. «تف»، در جواب! تازیانه ... خشمی وحشی ...

خشمی وحشی!

اینهمه، اما، دریک لحظه، در عمق، در بطن وجود.

سکوت! نمی‌دانم، در زمان تقویمی، چند ثانیه؛ می‌دانم، در زمان هستی، ابدیتی فشرده.

هنگامیکه توانستم بار دیگر چهره‌ی محو و ماتش را ببینم، پنجه‌سته می‌شد — گواستخوانهای لخت دستهای زرد و چرک دریچه‌های پوسیده را میان دیواری و یران به درون می‌کشاند. تا این نمود، هر لایه ای از درون من فاج شده بود.

به یاد یادداشتی افتادم که زمانی، پس از خواندن خاطرات رضایی، برایت نوشتم. به یاد رضایی‌ها و جزئی‌ها و گلسرخی‌ها افتادم ... کدامیک را این یک شکنجه داده است؟ و شهدای بی‌نام دیگر را؟ در کمیته، در اوین، در همین قصر؟ حسی از تبیدن تاری مکروه از عنکبوتی کریه مور موری زیرپوستم می‌دواند. لای در سلول، مثل همیشه، به اندازه‌ی شکافی نیمه باز بود — اما، دنیای این سلول، بسته و خفغان آور... چه تفاوتی! آنان که به دست او شکنجه می‌شدند و من که رو بروی او...

خشمى، چون گُدازه‌ی هسته‌ی زمین زیر قشری سرد، در من می‌جوشید از آنانکه مرا با او همخانه کردند. نه او، این بار، اختیاری داشت و نه من انتخابی. دیگران این دو وصله را، هریک ناجور برای دیگری، به هم جور کرده بودند. چرا؟ انسانی نیست! نه تنها نسبت به من، حتی نسبت به او، نسبت به او؟ چه حقی دارد؟ ... ندارد؟!

رسیدم به لایه‌ای دیگر؛ مگر تو خود نمی‌گفتی که اینجا هرزندانی ابتدا فقط زندانی است تا گناهش، در محضری عدل، ثابت شود و آنگاه، به حکم عدیل قضا، جزائی فراغور گناهش ببیند؟ دوبار محاکمه؟! و تو خود با چه حقی می‌خواهی یک بار دیگر، یا همان بار اول و پیش از محاکمه ای که دیگران خواهند کرد، بی محاکمه محکومش کنی؟ چرا، اصلاً تو خود، اکنون، در این سلول هستی و، در همین زندان، در بدتری و تبعید از بندی به بند دیگر را پذیرفتی و میان این چهار دیواری تنگ نشسته ای؟ بگذار او نیز، مثل تو، این راه را تا فرجام برپای خود بپیماید. می‌دانستم اگر به هنگام شکنجه می‌یافتمش، اگر فریادهایی را که از پنجه اش می‌چکید در همانزمان می‌شنیدم، اگر شلاق را میان خونابه‌ی شکاف پا در همان لحظه می‌دیدم، با چنگال خود، اگر می‌توانستم، داوری می‌کردم. امروز، اما، انقلاب است که انتقام را در دست دارد و عدالت که قضاوت را. من حق ندارم زجرش بدهم، همچنانکه نگهبانان بیرون چنین حقی ندارند.

پنجه‌های هر دو سو، گویا، بسته شد: نگاه او خاموشی گرفت و اثری اگر حالاتم در صورت داشت فرو خفت. به یاد نیست که آشکارا چه واکنشی نشان دادم و به یاد نیست که چیزی در پاسخ گفته باشم و اگر هم گفته باشم باز به یاد نیست چه گفته ام. صدای «موشی باران»، اما، در گوشم هست. بر فراز پستویی که زائنه‌ی سلول است و زمانی در گذشته دستشویی بود، پنجه‌ای بر سقف برای نور و شاید گرفتن بو کار گذاشته اند که هرگاه باران می‌بارد، قطره‌هایش صدایی دارد مثل اینکه موشی کاغذی را می‌جود. من خودم، اولین بار کنجه‌کاو گوش می‌گرفتم تا بفهم صدا از چیست. پس از مدتی، برایش توضیح دادم که باران در گرفته است. مدتی دیگر، در سکوت، حرف باران را می‌شنیدیم که دست کم برای من معانی بسیار داشت. گمان ندارم

حتی گوشه ای از دنیای شکسته‌ی مرا دریافته باشد.

پس از چندی که به چند جمله‌ی کوتاه و پراکنده و بی معنا گذشت، گفت: «من به دفاعی نوشتم، اگه مانعی نداشته باشه براتون بخونم...».

بار دیگر توفانهای تند درونی: «دفاع چی؟ از کی...؟ اصلاً، چه دفاعی...!» و باز: «مگر تو خودت نمی گفتش که هر متهمی حق دفاع دارد، حق دارد حرفش را بزنند، آزادانه بزنند، تمام و کمال بزنند؟ دست کم، تو گوش کن چه می گوید!»

شنیدم. بیشتر توضیح بود تا «دفاع». از درگیریم کاست، نکوشید چیزی را پنهان کند، نخواست بر گناهش سرپوشی بگذارد. نخواست دیگران را درگیر کند. برای سن و فهم و «حروف» اش، صادق به نظر می رسید. باری بردوش من نماند که بخواهم چیزی را بیافزایم یا بکاهم اما نگویم. روزهای بعد، که در پاسخ به کنبعکاوی هایم از گوشه های کارش برایم صحبت می کرد، گفت: «همچنانکه کارهای بدت را نوشتی، کمکهایی را که می گویی در موارد دیگر به زندانیان کردی، آنها را هم بنویس.» همین.

می گفت وقتی که اعتراف می گرفتند، دیگر کاری با زندانی نداشتند. می گفت چند بار ملاقات برخی از زندانیان را تسهیل کرده بود. می گفت که دو سه تن از سرشناسان کنونی در دوره ای کوتاه که او مأمور تنظیم ملاقات در زندان اوین بود، از رفتارش راضی بودند و می گفت حتی یک تن از آنان — که نام برد — دو بار در همین زندان به دیدن او آمد.

به نوعی، گویا، امیدوار بود که اعدام نشود. هر چند، یکی از غریب ترین وجهه های رفتارش در این روزها که با او در مسلول ماندم، بی تفاوتی او هنگام سخن گفتن از احتمال اعدامش بود. چنان در این باره گفتگومی کرد که انگار در باره‌ی شخصی ثالث و ناشناسی غائب حرف می زند — بدون آنکه این حالتش جبهه‌ی تظاهریا تسلیم به تقدیر یا تفکر فلسفی داشته باشد. به گونه‌ای، گویا، از خود بیگانه شده بود.

— «حالا اگر هم اعدام نکنن، حبس ابد یا لااقل ده/پونزه سال روی شاخشه.» با سهولتی می گفت که مثلاً اگر خربوزه در بازار نباشد، جایش می شود چند دانه خیار خرید!

تازه از «مساحبه‌ی تلویزیونی» اش فارغ شده بود. می گفت: «اگه میداشتن من حرف خودمو بزنم، شاید بهتر میشد.» این مصاحبه ظاهراً در رفتار نگهبانان با او اثری مساعد گذاشت. دیگر سخت نمی گرفتند. تا آنروز هم در دخمه های مجرد مانده بود و هم اکثراً در انفرادی تنها بود. این روزها، گویا، حتی موافقت می کردند که به عمومی بروند. می گفت خودش نخواست: «بد

عادت میشم. چن بارتا حالا رفتم مجرد و اومدم انفرادی. حالا دیگه عادت کردم: وقتی میرم عمومی که تکلیف معلوم شده باشه — البته، اگه بمعونم!»

صحبت درگرفت، اما من هیچ لحظه ای راحت نبودم. وزن تمام واقعه در تمام آن شب بردوش و دلم بود. رو بروی من نشسته بود، با فاصله ای کمتر از دو متر، و حرف می زد. من پاشتم به سلولی بود که زندانی آن یکی از چریکهای سرشناس بود؛ به فاصله ای شاید در همین حدود، اما با دیواری میان ما. دیواری در پشت از فاصل آجر و سیمان و دیواری در پیش از عایق اندیشه و حس. اگر از این دو تن، یکی دیروز حاکم بود و دیگری محکوم، امروز چرا هر دو در یک جا؟ و چه غرابتی! با فاصله ای دیوارها میان دو تن نشسته بودم که دو قطب مقابل جامعه ای دیروز را تصویر می کردند: یکی از جان گذشته و دیگری جان ستانده — دشمنانی آشتبانی ناپذیر، اکنون همسایه!

روزهای بعد بسیار صحبت کردم، با هر دو: با این یک که در سلول من بود، آزادانه و بیشتر؛ با آن یک که در همسایگی من بود، دزدانه و کمتر! غرابتی دیگر! دشوار می توان ابعاد حسی این تجربه را بیان کرد. برخی از تیغه های آن تا اعمق عاطفه و فکر نفوذ می کرد. آن یک، در سراسر مدتی که در این راهرو و سلول بود، تنها مانده بود — اما گردنکش و سرفراز این یک، چلیده، اما بدون عجز، هر دو کمایش در سنی نزدیک به هم. این یک دو سه سالی به سی مانده و آن یک دو سه سالی، شاید، از سی گذشته. برای من، سرتاسر آتشب، و روزهای دیگر، این دو گانگی همچواری نمونه ای بارزو بیرونی تعارضها و تناقضهایی بود که در این زندان دچارش آمده بودم. در گیر میان قطبهای متضاد: همخانگی و همسایگی با کسانی که دست کم اجتماع آنرا حتی در تخلیم متصور نمی دانستم. آتشب، اثرش را در حالت، مثل زحمه ای بزرخم لُغم، بیشتر حس می کردم.

شب به نیمه زمید و باران تندتر شد. من در سه گوشه ای بسترم کتیج دو دیوار با کتابی کیز کردم و او نیز پتوهایش را برای خواب پهن کرد. صدای یکی دو تیر از بیرون آمد. محسوس تکان خورد. بی آنکه خود بخواهد و شاید حتی بی آنکه توجه کند، نوعی حساسیت ناخوذآگاه نسبت به آن نشان داد. «شب به خیر» ای گفت و پاسخی گفتم که می دانم بیشتر با حالاتی در هم بود تا با کلمات. چندی نگذشت و خوابید — آرام! در این برش از زندگی، چند ساعتی را که ازاو دیدم، حتی مهربان بود. خلقی گشاده داشت. هیچ با وحشت و نفرت متجسم از «حرفه» اش نمی خواند. جزئیات این طبع و طبیعت را در بسیاری از حرکات و رفتارهای جزئی روزهای بعدش هم دیدم. آتشب، اما، در پی گریز بودم.

ساعتی پیش از خواب، به تصادف، مسئول پند از راهرو زد می شد. صدایش کردم و ایستاد. در

یکی دو نامه‌ی پیش به طبع متفرعن این مسئول اشاره‌ای کردم. آتشب، فقط این را گفتم که می‌خواهم فردا بینمیش و چند کلمه صحبت کنم. آن سوی تیغه‌ی آستانه‌ی درایستاده بود. گویی دست تقدیر از رفت خرطومی بلند به این سویش سر داده بود. افزودم: «میخام راجع به جایم با شما صحبت کنم». دوتک کلمه‌ی دیگر از نوک بینی بالا کشیده اش راه هودج را پیش گرفت، با صدایی خشک از حلقوم چکشی فیلبان به درآمد و سپس به حضیض سلول فرو لغزید: «تا بینیم!» می‌خواستم «فحش بدم» — نه اینکه، ادبی وار، «ناسزا بگویم»؛ نه — فحش! چار و اداری و ... بدون «مزخرفات روشنفکرانه»! ندادم و باز به درونم خزیدم.

ساعتی بعد نگهبانان آمدند و درهای سلولها را بستند و قفل آنداختند. از نگهبانی که برای بستن در سلول ما آمد پرسیدم: «بازم امشب اعدامی دارین؟!» گفت «نه! مگه چی شده؟» گفتم: «مث اینکه هر شب که دادگاه حکم اعدام صادر میکنه درها رو قفل میکنین.» جوابی داد که یعنی: «نه بابا، اینده آزین خبرا نیس!»

به چهره‌ی «بازجو» نگاه کردم؛ چنین می‌نمود که نه سؤال مرا جدی گرفت و نه پاسخ نگهبان را. با اینهمه، حالتی از تفکر مشوش یافت که، سپس، در آرامش خوابش فرو خفت.

این زمان، که او به خواب رفته بود، من آهسته برگی از دفترچه کندم و از آغاز شب آغاز کردم. نیمه شب بود که آغاز کردم و یکسره می‌نوشتیم: نامه‌ای، کمابیش در پرده، که در آغاز همین نامه اشاره کردم. می‌دانم که نرسید. چندی بعد، در همانجا، بار دیگر آغاز کردم که مقدمه اش را در همین نامه می‌بینی. نا تمام ماند. مانند اصل داستان در همانشب و خواب او.

ساعتی نگذشت که صدای صلوات و سپس الله اکبر، فریاد گونه و دسته جمعی، با معنایی که اینک به شومی آشنا بود، فضای زندان را میان صدای باران و فریادهای وحشتزده‌ی دیگران پر کرد. «بازجو» از خواب پرید و پیش از آنکه او یا من چیزی بگوییم صدای چند رگبار مسلسل در زوایای شب پیچید. هر دو دانستیم و بی کلامی منتظر ماندیم. او، در بترش، لحظه‌ای نیم خیز بود و سپس برخاست و نشست. من، در جایم، نشسته بودم و دفترچه بر زانو. صدای رگبار برید. هر دو، مجسمه وار، تمام تمرکز ذهن خود را بر باله گوش در مسیر پنجه‌ی کوچک بالای دیوار به بیرون رها کردیم: «یک، دو، سه ...» صدای تک تیرها را اینک هر یک نزد خود می‌شمردیم، بدون حتی جنبشی در لب. ذهن، بدون اشتباه، دقیق و روشن، صدای خشک تک تیرها را از ورای صدای نمناک باران ضبط می‌کرد: «... دوازده، سیزده!» تمام شد! «خلاص!»

لحظاتی را پس از صدای سیزدهمین تیر گذراندیم که آیا چهاردهمین و چندمین هم در پی خواهد

بود... نبود.

— «سیزده تا روزدن!»، او گفت. آرامش صدایش برایم عجیب و غیرواقعی می‌نمود.
احمقانه جواب دادم: «معلوم نیس که مال اعدام باشه.»

مثل اینکه حس کرد انگیزه‌ی حرفم دلداری است. با اینهمه، پرسید: «مگه تیرهای خلاص رو نشمردی؟» پاسخ من خلاصه بود، اما تأییدی: «چرا، مثل اینکه سیزده تا بود.» اما، لحن، این بار فقط به شمارش صدای تیربرنی گشت؛ «خلاص» را نیز تایید می‌کرد. چیزی دیگر نگفتم. چندی، هر دو، ساکت ماندیم. من چیزی برای گفتن نداشم و او نیز، گویا، چیزی برای گفتن نمی‌بافت. هر دو می‌دانستیم که چهاردهمین یا چندهمین، شبی دیگر، ممکنست خود او باشد. برای من، اینزمان، سخن گفتن از آن با او ممکن نبود. برای او، چنین می‌نمود، سخن گفتن از آن با من — یا، حتی، با خودش؟ — دشوار بود. در بستریش پایین خزید، پتو را تا شانه کشید و چیزی مثل «ببخشید» به جای «شب به خیر» گفت و پشت به من، رو به دیوار مقابل، به دنیای خود فرو رفت.

من نوشتن را روی زانو از سر گرفتم و خوب به یادم است که در فضایی تهی از صدای انسانی به طبیعت شب گوش می‌دادم. باران، اینک، رسن‌های خود را بر گردن یخنگ شب تنگتر کرده بود و لاش آنرا به سوی صبح می‌کشید... حرکتی اگر بود، از باران بود نه در زمان. و من، در مکونی بی تفاوت مرگ، تا صبح می‌نوشتم و ضرب باران را، گاه به گاه، بر فراز پنجه‌ی سقفی پستومی شنیدم که از فلسفه‌ی مرگ سخن می‌گفت، از فلسفه‌ی حیات، از فلسفه‌ی اعدام، از فلسفه‌ی مجازات و تربیت....

کمانگیری که تیزبارش را در دل شب رها می‌کرد و سیه‌کارت‌ماز شیطان یا خدا می‌تاخت، اینک اسیر ضرب و ضربت رگباری می‌شد که سرنوشت برایش در پستوداشت.

روزهای موازی

روزهای بعد انگار موازی می‌گذشت. انگار دو خط جدا از هم در وجودم کشیده می‌شد که به هم نمی‌رسید. از روی «فکر» می‌خواستم بمانم و سر کنم، از روی «حس» می‌خواستم سر خود گیرم و بگریزم.

فردای آن شب، هنگامیکه به هوانوری می‌رفتیم، همان مسئول بند را در هشت دیدم که پشت میزی نشسته بود. چشمم به چشمش افتاد و خواستم بپرسم که «تا ببینیم» دیشب را اکنون چگونه می‌بیند؛ وانسود کرد که ندید و دیدم که نگاهش را با نوک قلم در دفترش فروبرد. آیا تنها تفرعنی مستکبرانه بود یا تعمدی برای تنبیه؟! فرقی نمی‌کردا!

شانه هایم را بالا انداختم و نگاهم را در مشتم جمع کردم و به حیاط بردم. آزار داشت، اما سبکتر از متی تقاضا بود. گویی چیزی در درون من نیز سبکتر شده بود. بی اعتمایش راهی برای گریز از گریز پیش پایم گذاشت: دستیاری برای باز آمدن به راه! خواستم بگریزم، اما نگذاشتند! و چرا بگریزم؟ از دیگری یا از خود؟ دنیای او، دنیای من، دنیای هر کس، «جهان اکبر» است، هر کجا با او است. آنرا نمی‌توان در «جهان اصغر» سلولی جا گذاشت یا به دست نگهبانی سپرد.

در حیاط، «قدم دو» صحبت می‌کردم — بی صدا؛ خود با خود و با حافظ — یک: «... تو برو خود را باش!»، دو: «که گناه دگری بر تو نخواهند نوشت.» یک، دو؛ یک، دو؛ «کیشت»، «درو»؛ یک، دو

«بازجو»، نشته در حیاط بر تک پله ای آفتابگیر، بسته ای خمیده و در هم پیچیده از قوز زرد می-

نمود. زلال باران شسته‌ی هوا حتی حوض را از آبی پر می‌کرد. رنگی برابر رنگ. زرد-آبی شب و روز. یک: «چن تا رو دیشب زدن؟»، دو: «عدالت آیا مثل روز است؟» به یاد اصطلاحی قدیم از ادب فارسی افتدام: «سیاست کردن»! — راهی میان بر در «سیاست»، از «عدالت» به «زدن»؟!

روز تمام نشده بود که با «چیکلپرسی» — کنجکاوی در خوده پژوهی — از راههای میان بُر شنیدیم که گویا «شش / هفت تا» بودند. پس چرا «سیزده»؟ مدتی گذشت تا فهمیدیم که گویا دو تپر خلاص برای خلاصی هر محکوم. یکی برای «عدالت» و دیگری برای «زدن»؟! کدام اول بود؟ شاید هیچیک، فقط «سیاست»! و تیری که در شماره باقی می‌ماند، یا کم می‌آمد؟ شاید فقط نحوست!



شبکه‌ی راههای «چیکلپرسی» از اخبار و شایعات حتی میان میله‌های پنجره‌ها گسترشده بود. پنجره‌ی رفیع سلول ما به حیاطی از یک بخش عمومی بازمی‌شد. هنوز چند روزی از ورودم به این سلول نگذشته بود که شنیدم کسی از حیاط پشت پنجره مرا به نام صدا می‌زند. صدایی بود آشنا، از ورای سالهای دور. با تردید پرسیدم: «شما؟» نام اول خود را گفت، شناختم و شاد شدم.

— «تو اینجا چکار می‌کنی؟!»

— «تو اینجا چکار می‌کنی؟!»

— «چه خبر و اخبار؟!»

— «چه خبر و اخبار؟!»

خوردۀ ریزهای شایعات و واقعیات، گاه روزی دوبار و گاه دور روزی یکبار، رد و بدل می‌شد. گاه نیز این دوست قدیم — چنانکه بعداً در «بند عمومی» به من گفت — از سری‌شونخی بدجنسی می‌کرد: شایعه‌ای را گوش به گوش از پنجره‌ی «انفرادی» تحویل می‌داد و سپس دهان به دهان از راهرو در «عمومی» تحویل می‌گرفت. شایعه، در این سیر و سیاحت، خبری می‌شد «موثق»! «خبرگذاری زندان»، در نتیجه، بهتر از خبرگذاری‌های رسمی نبود!

«چریک» موشیق تراز آنگونه «اخبار موثق» بود. زودتر خبر را می‌گرفت و زودتر رد می‌کرد — اغلب درست. در مکالمات پنجره‌ای پرواپی نداشت: خود را از میله‌ها بالا می‌کشید و چمباتمه

به آن می آویخت و گپ می زد. «بازجو» تماسی با آن سوی پنجه نداشت و چمباتمه در سلول می نشست و گاهی خبری از راهرو می گرفت.

*

رفتار نگهبانان با «بازجو»، در این چند روزی که من دیدم، کاملاً انسانی و آسان بود. خودش می گفت:

— «از وختیکه مصاحبه کردم، خیلی با من خوب تا میکنم. اولاش بدوری بود. چن دفعه که در مجرد بودم حقم رو کف دشم گذاشتند. گله هم ندارم. کف پاهایم را کابل میزدن و روی همون پاهام میدوونند. میبايس هم کابل بخورم و روی همون پاهایم دوم. تازه میفهمیدم چقدر سخ بود.»

نفرت و کینه، بی تردید، از انگیزه های حرکت انقلابی و حسی طبیعی در انسان است؛ اما آیا می تواند معیار داوری هم باشد؟ با چه ضابطه‌ی اجتماعی و قضائی می توان حتی یک شکنجه گر را شکنجه داد؟ او مسئله‌ای نداشت، من پیش خود از اصول می پرسیدم. در عین حال، می دانستم که بحث از اصول درد خانواده های داغدار و درد برادر پاسداری را دوانمی کند که گمان می بُرد اسیرش به خواهرش تجاوز کرده بود. هنگامیکه «بازجو»، در پاسخ به پرس و جوی من، از کابل زدن و بسی خوابی دادن و دستبند زدن و آویختن رزمندگان صحبت می کرد، نفرتی عمیق و کینه قوز در من نیز طغیان می کرد. شاید، باز، به دلیل همین نفرت بود که همان سؤال دوباره زنده می شد: کسی می توان از توجیه هر گونه شکنجه در دست هر قدرت حاکم دست برداشت؟ کسی می توان از عصر شکنجه گذشت و آنرا بطور مطلق محکوم کرد؟ کسی می توان استفاده از اختیار را به ضابطه‌ی خرد درآورد نه زور؟ ...

او به صحبتش ادامه می داد:

— «با وجود این، توی مجرد هم یکی از نگهبانان خیلی به من محبت می کرد. اونم از کسایی بود که من بازجویی کرده بودم. به شب او مددم در سلول و پرسید: چیزی لازم نداری؟ گفتم: نه. گفت: پس چرا شامت رو نمیخوری؟! گفتم: نمیتونم. رفت و شام خودش رو آورد و شروع کرد به حرف زدن با من و اونقد موند تا من یکی دوتا لقمه خوردم. اعتصاب که نکرده بودم، فقط بعض داشتم و نمیتوستم هیچی بخورم. شاید دیگه هم میومد و دلداریم میداد. خیلی آدم بود.»

در برابر اینگونه تیمارهای کوچک، حقشناسی بسیار نشان می داد. آیا محبتی همیشه در زندگیش کم بوده است، یا آنکه در این محیط آنقدر به سزای گذشته‌ی خود سختی کشیده بود که انتظار

رفتاری انسانی را نداشت؟ نمی دانستم! رفتار خودش، در این روزها، انسانی بود، نشانه های ریز، که در سطح درک او به نظر نمی آمد آگاهانه باشد، لایه ای از ذاتش را نشان می داد که — شکفت آیا؟ — تیمارگر بود. روزی که، در دوره‌ی منع ملاقات، فهمید پولم برای خریدن کتاب کم آمد، به اصرار کتابی را که می خواستم سفارش داد؛ روز دیگر که میوه های ملاقاتی را می دادند، و بستگانش به ملاقات او آمده بودند، هنگامی که من از خواب بی ملاقات خود برخاستم میوه های او را دیدم که با سلیقه و ظرافت در بشقابی مسی چیده و به انتظار من گذاشته بود. پس از رفتنم به بنده عمومی نیز همیشه سلامهای او بود که از طریق زندانیان دیگر یا بعضی از نگهبانان می رضید. آیا بُرش دیگری از شخصیتش بود؟ آیا «دو شخصیتی» بود؟ روانشناسی نخوانده بودم تا بدانم و اگر هم نخوانده بودم در این چند روزه نمی توانستم بفهمم. با اینهمه، برای دریافتمن روند ذهنی چنین شخصی و باز کردن گره های کوئی سؤالاتم را پی می گرفتم:
— «تعاویز چطور؟»

— «هیچچوخت! خیلی خاستن اینو گردنم بذارن. وايسادم. گفتم هر کی ادعا میکنه، بیارین روبرو کنین. آخرش با خاهره همون پاسداره که منو میزد رو برو کردن. وختنی دختره رو آوردن منو دید، گفت که من نبودم. از آنروز دیگه برادرش دس از سرم ورداش.»
— «کسی هم زیر دست مرده؟»

— «نه. هیچکس! اصلاً کار من در این حد نبود. حتی وقتی اون یکی ...» — شکنجه گردیف اول — «گفت که چن نفر رو به دس خودش کشته، من شاخ درآوردم. اصلاً نمی دونشم. اگه در همین زندان از خودش نشنیده بودم، باورم نمیشد.»

هنگام اینگونه سؤال و جوابها، آشوبی، حتی جسم‌آ محسوس، در درونم می جوشید. انگار که عصبی از مغزه معده ام را چنگ می زد و غشانی از معده ام به دلم نشست می کرد. در هم می شدم، ولی می خواستم بفهمم چگونه آدمی که اینگونه آرام و حتی همراه بان برابر نشسته است استحاله می یابد: کدامیک واقعیت وجودش است؟ آیا حس و غریزه ای حیوانی مجالی برای بروز یافته یا آنکه نظامی فکری حس و غریزه‌ی انسانی را به سلطه‌ی خود درآورده بود؟ آیا می توان بین «آزارگر» و «شکنجه گر» فرقی گذاشت؟ اگر هم ردیف او «شکنجه گر» و مستحق اعدام بود، آیا او، به علت «آزارگری»، نیز مستحق اعدام بود؟ در اینجا، مژه‌بین درجات مبهم می شد. «آزار» در چه حدی به «شکنجه» بدل می گشت؟
— «ناخن هم کشیدی؟»

— «نه! نکشیدم». جوابش کوتاه بود و شتابزده. بعداً فهمیدم که در لغت درست بود، اما ناقص و از سرسر پوش گذاری.

همه‌ی آنچه در این روزها به من گفته بود، در محاکمه اش تأیید شد— چزاین یک، نه! حتی این یک نیز تأیید شد؛ اما بقیه داشت. «نکشید»، ولی ... سنجاق در زیرناخن فرومی برد و سر سنجاق را در شعله‌ی فندک داغ می کرد! هنگامیکه، چندی بعد، این اعتراف را در محاکمه‌ی او از تلویزیون شنیدم، نیش هزاران سوزن را حس کردم که بر خط نخاعم خال می کوفت. به باد آن ظرف میوه افتادم که گله‌ای خوش از پرتقال قاج شده، چون ستاره‌ای چند پر، بر کاسه‌ی زیرین پوست، در وسط داشت! آنرا مان، پرسیده بودم:

— «این کار مثل اینکه اصلاً بہت نمی‌ومد. با اینهمه، کلی پیش رفتی و سرشناس شدم. اصلًا چطور شد که به اینجا رسیدی؟»

— «اولش منواز سر بازخونه خاستن. خیلی وظیفه شناس و سربراه بودم. بمن می‌گفتند که کارمند نخست وزیری می‌ششم. بعدش فهمیدم که باید درساواک کار بکنم. تازه، فرقی نمی‌کرد. منکه اونموقع دُرس نمیدونسم که ساواک چه جور جایه ...»

این «توضیحات» به نظرم «قلابی» می‌آمد و فکر می‌کردم— شاید برای آنکه در ذهن خود از «توجیه» کردن او بپرهیزم— که: «مگه ممکنه!»

— «منو گذاشتن کارآموزی و سر کارهای ساده‌ی دفتری. با جدیت کار می‌کردم. بعد پرونده دادن که بخونم. می‌خوندم و روش گزارش مینوشتم. حتی بعد از ظهرها که کسی اداره نبود، اجازه می‌گرفتم و میرفتم کار می‌کردم. خیلی از من راضی بودن. یواش یواش روی پرونده‌ها اظهار نظر می‌کردم. یکی پرسش‌نامه برای استخدام پرمیکرد، یکی دیگه اجازه‌ی باز کردن مدرسه می‌خواست ... من سوابق رو می‌خوندم و نظر میدادم. چند بار هم نوشتم «بلا مانع است»؛ ولی بالا دستا نذکر دادن که باید جدیتر باشم، یعنی بیشتر سخ بگیرم. منم که اونموقع کاره‌ای نبودم، اما فکر می‌کردم خب، اینا که لیسانس و دکترا دارن، حتماً بیشتر از من می‌فهمن ...»

به هیچوجه آدم کودنی نبود. خردی متوسط داشت. حتی با هوش به نظر می‌آمد. نظام فکری و استدلالیش یکدست می‌نمود. درنتیجه، این دلایل کمایش به نظرم «کلیشه» می‌رسید.

— «چطور شد به بازجویی رسیدی؟»

— «واسه‌ی پشتکارم. هر کاری رو که به من میدادن، می‌خاسم یاد بگیرم و خوب انجام بدم ...»

فکر کردم اگر از ابتدا، مثلاً، به حسابداری فلان اداره می‌رفت، با وسوس و دقتی که در کارش داشت حتماً «پیشرفت» می‌کرد و شاید امروز زندگی سالمی می‌داشت.

— «ولی خیلی فرقه که چه کاری رو آدم خوب انجام بده. اینکه مثلاً حسابداری نبود تا بخای

فوت و فتش رو برای دفتر نویسی یاد بگیری. با آدم سروکار داشتی. چطور میتوانستی به آدم رو زجر بدی که مثلاً حرف بزنده؟»

— «اوایلش سختم بود. یکی دو دفعه خاشم کارم رو عوض کنم، مسخره ام کردن. بعدش هم یواش یواشن عادت شد. مت اینکه دیگه حس نمیکردم.»

— «منزل که بر میگشتی، فامیلا تو که میدیدی، با دوستات که بیرون میرفتی، خودت پیش و جدانست ناراحت نبودی؟ با او ناچی جوری تا میکردی؟»

— «اویا که هیچکدام واقعاً نمیدونتن من چکاره ام. میدونتن که ساواکم، ولی از اصل کارم خبر نداشتند. در منزل، یواش یواش، دیگه گوشه گیر شده بودم. برای خرجشون کمک میکردم و به اویا میرسیدم، ولی کمتر با کسی حرف میزدم. اغلب به گوشه کیز میکردم. با دوستام، بر عکس؛ بگو بخند داشتیم، بیرون میرفتیم و روابطمون خیلی خوب بود. الان هم، راستشو بخوای، بیشتر از اویا خجالت میکشم. خودم دیگه بد بختیم رو قبول کردم. ولی برادرم یا دوستام که گناهی نکردن تا واسه من نتون سرشنوبلن کنن.»

به یادم آمد که از همان لحظه‌ی ورود رفتاری نرم و گشاده داشت. گاه به گاه مزه‌ی انداخت و مزاح می‌کرد و خالی از نمک نبود. می‌توانست، جدا از «حروفه» اش، در میان همسالان خود در جامعه، حتی مصاحب مطبوعی باشد. همین نکات سبب می‌شد که کنجکاویم بیشتر شود و گاهی، هر چند ناشیانه، در صدد روانکاوی برآیم:

— «موقع بچگیت حیوانا رو اذیت نمیکردم، مثلاً موش رو آتش بزنی یا گربه رو اعدام بکنم؟ رابطه ات با زنا چطور بود؟» و سوالات دیگر از ایندست ...
جوابها، همه، به نظرم زمینه‌ای طبیعی را می‌رساند.

— «موقع بازجویی چطور؟ از آزار دادن متهمن لذت نمیبردی؟ حس نمیکردم که دلت، حتی به جوری که خودت هم ندونی چرا، داره خنک میشه؟»

— «نه، اصلاً! من وظیفه ام رو انجام نمی‌adam. حالا میفهمم که غلط بود، ولی اون موقع اینطور فکر نمیکردم. خیلی تو گوش ما نمیخوندن. میگفتن همه‌ی اینها بیم خائن، خرابکار، جاسوسن، وطن فروشن و همه‌ی این حرفای دیگه که الان میفهمم چقدر مزخرفه. من فقط از موقعی که زندون اوتمدم، یواش یواش فهمیدم ذنیا غیر از اوئیه که قبلاً به ما نمیگفتند. خودمون که خارج از کارمون چیزی نمیخونندیم و سرکارمون هم حق سؤال و فضولی نداشتیم.»

باز به نقطه‌ای می‌رسیدیم که من، در چهارچوب فهم و درک متوسط هر انسان، از فهم و درک این «توجیهات» باز می‌ماندم و عصبانی می‌شدم. او ظاهراً قصد «توجیه» نداشت و، در پاسخ به پرسش‌های من، «توضیح» می‌داد.

— «با همه‌ی این حرف‌ها، این چه وظیفه‌ای بود که برایش می‌بایس آدمهارو به شلاق بیندین! مگه گوشت و پوست او نا با گوشت و پوست تو فرقی داش؟»

در این لحظات، اعتمادش را در صحبت از دست می‌داد. جو یده جو یده حرف می‌زد:

— «ما می‌بایس حرف در بیاریم. می‌بایس یکنفر و که می‌گرفتیم، به موقع زیر زبونشونو بکشیم. اگه، مخصوصاً همون اولاش، هیچی نمی‌گفت و فرارشو می‌سوزوند، دیگه فایده‌ای نداش. کارهون عبث می‌موند.»

به یاد بسیاری از شهدای جوان می‌افتدام که پرای «سوزاندن قرار» و لوندادن رفیق و همکار، تا پایان کار، دندان شکسته را بر لخته‌ی جگرمی گذاشتند و کلام آخر را به گور می‌بردند.

— «آخه کدوم کار؟! که آدمهارو به کابل بیندین تا ازشون حرف در بیاریں؟ که از سقف آویزونشون کنین و اونقد بزنین تا بمیرن؟ که ...»

ساکت می‌شد و ساکت می‌شد. «لوله‌ی اجازه» را از سوراخ در پیرون می‌گذاشت و به بهانه‌ی دستشویی یا گرفتن چای یا رفتن تا رختشویخانه چند قدم در راه رو سر می‌کرد. معده‌ام را می‌گرفتم تا آرامتر شود. بر می‌گشم و صحبت می‌ماند، باز، تا وقت دیگر...»

*

خطوط موازی هر روز زیادتر می‌شد. نمی‌توانستم بین آنچه می‌شنیدم و آنچه می‌دانستم، بین تفکر و احساس، بین حال و گذشته، بین فرد و اجتماع، بین شخص و نظام، بین این زندانی که پیش رویم نشسته بود و آن شکنجه گر که از او صحبت می‌رفت، به آسانی جمع بیندم. به این یک نزدیکتر می‌شد و از آن یک دورتر. این یک را، گمان می‌بردم، می‌شد اصلاح کرد؛ آن یک را، حس می‌کردم، نمی‌شد بخشید. جامعه، اگر به جای انتقام در صدد تربیت برمی‌آمد، شاید می‌توانست او را نیز هدایت کند — فلسفه‌ی مجازات ...

در خود، بد خلق و بد عنق شده بودم. در ظاهر، چیزی نشان نمی‌دادم. با او که مهربان می‌شدم، بر خود سخت می‌گرفتم. سخت که می‌شدم، در خود فرومی‌رفتم. برای آسایش خود، گاه به گاه، یادداشتی برای مسئولین بند می‌نوشتیم.

آخرین یادداشتیم، مانند یادداشت‌های داخلی قبلی، کوتاه بود:

«آقای دکتر، مسئول بند!»

«این سومین نوبت کشیک شما و چهارمین یادداشت من و پنجمین تقاضای

مستقیم و چندمین تقاضا در مجموع است که تواضع بفرمایید و از سر بر مسئولیت
بند لحظه‌ای فرود آید و چند دقیقه‌ای از وقت خود را برای صحبت با یکی از
بندیان اختصاص دهید! این بار می‌خواهم درباره‌ی وضع جا و ملاقاتم با شما
صحبت کنم ...

«چه لطف بفرمایید و چه نفرمایید، ممنون ...»

[اسم و امضاء]

«آقای دکتر» — که می‌گفتند دندانپزشک یا دانشجوی پزشکی است — یکی از مسئولین خوب
بند بود که بسیار متواضع می‌نمود. با آنکه جزیکی دو باز و هر بار بسیار کوتاه، فرصت صحبتی
با او دست نداد، حس می‌کردم که پرهیز از پاسخ دادن به یادداشت‌های قبلی من از دو عامل
ناشی می‌شد: یکی آنکه ظاهراً اختیاری برای دادن جواب مساعد نداشت و دیگر آنکه آدمی
فهمیده و محجوب می‌نمود و شاید نمی‌خواست در شرم حضور قرار بگیرد.

آنروز غروب، با خنده‌ای راضی بر لب و ورقه‌ی کوچک یادداشت من در دست، به درسلول آمد
و گفت:

— «آقای دکتر! مادرت میخام که نشد تا حالا صحبت کنیم. الان هم وقت شمار و نمیگیرم.
امشب منتقل میشین به عمومی و انشاء الله فردا هم ملاقات دارین.»

حسی غریب در شریانم دوید، گویی ذرات خونم منیبسط می‌شد. به نظرم آمد که برآمدگی لب
هايم را دیدم! مدتی بعد، شبی که قرار بود آزاد شوم، به یاد این لحظه افتدام و سرخوردگی
خشمنگین آتشب به اصطلاح آزادی را با شادی عمیق این لحظه‌ی جا به جا شدن در زندان مقایسه
کردم. چه تفاوتی! در این لحظه، هر چند، بی اختیار برگشتم و به همبندم نگاه کردم. او نیز برای
من خوشحال شده بود. شرمنده شدم و نگاهم را به مسئول بند برگرداندم. خبر خوب دیگری هم
داشت، به او گفت:

— «شمار و هم میفرمیم سلوول ۱۸؛ بزرگتره و خیلی راحت تر میشین. دو نفر دیگه هم هستن.»
— «الحمد لله، تنها نمیمونی!» بی اختیار گفت.

بی اختیار، در حالتی فارغ از گذشته و آینده، بعلم کرد و بغلش کردم و خذا حافظی کردیم.

در همان سلوول ۱۸ ماند تا آخرین سحرگاهش که اعدام شد؛ و من هنوز در بند عمومی از همان
ساختمان بودم که در همسایگی این راهروی انفرادی و اعدام بود.
خدایش آیا گناهان را می‌آمرزد؟ بی‌امرزاد!

بخش پنجم

پیوستگی عواطف و مفاهیم

در هنر تجربه

آغازی بر این بخش

مفاهیمی چون مرگ، فرهنگ، عدالت، آزادی و حتی زمان... هیچگاه مطلق نیست. اندیشه، جامعه، دانش و حتی عاطفه به این مفاهیم شکل می‌بخشد و یا در آن اثر می‌گذارد. رابطه‌ی بین حس و شعور، رابطه‌ای دو طرفه و متقابل است. برداشتی که شخص، در موقعیتهای مختلف، از مرگ یا عدالت یا زمان دارد، وزنی خاص آن موقعیت به هریک از این مفاهیم می‌دهد که گاه، در تجربه‌ی حسی خود شخص، تازه است. آگاهی به اثر پذیری این مفاهیم از واکنشهای عاطفی، در هر موقعیت خاص، لزوماً آگاهی به این واقعیت است که هیچیک از این مفاهیم قطعیت عینی ندارد. هر واقعه‌ای اثربار خاص در برداشت‌های شخص می‌گذارد و هر برداشتی از واقعه‌ای خاص در مفاهیم کلی مؤثر می‌افتد.

مرگ، مثلاً، همیشه به یک معنا نیست. شهید مردن آسان است؛ زنده شهید ماندن دشوار. دلهره‌ی «تمام شدن» در زندگی سنگین تر است تا «آغازی تازه» را در مرگ زنده کردن. گاه حس مرگ، در شرایطی، نزدیکتر است از پوست به جان و هم آنچنان دور که سیاهی تا نور؛ گاه، در شرایط دیگر، تصور انگیزه‌ی مرگ کریه تر است از تجسم عفربیتی پیش. هیچ حسی حس دیگر را نفی نمی‌کند: هریک، برای خود، وجودی مستقل در جهان درون دارد. حتی همزیستی دو یا چند حس ظاهراً منضاد غریب نیست. گویند نوری به ظاهر ساده، در منشوری از تجربه، به طیفی از زنگها تجزیه می‌شود که بازگشتن، در منشور دیگر، باز به سادگی نور است.

در برابر، تصوری که شخص، در آزادی، از زندان دارد با برداشتی که شخص، در زندان، از آزادی پیدا می‌کند، دوری یک مفهوم نیست، بلکه دو مقوله‌ی کاملاً جدا از یکدیگر است. تجربه‌ی

عینی در برخورداری یا محرومیت از آزادی، وزنی تازه، چه در تفکر و چه در تخیل، به «درجات محدودیت» می‌دهد. عاطل ماندن و در بطالت اجباری باطل شدن، فقط بطلان وجود عینی و جسمی نیست؛ بلکه، در ظرف عینی وجود، احساسی ازبی وزنی را، در کشتن از بیهودگی، می‌پروراند که عاطفه‌ها را نیز گاه در هم می‌ریزد.

همینگونه اند آدم‌های دو سوی بند: گوش و واکنش هریک، در این سویا آن سوی میله‌ها — میله‌های واقعی و میله‌های فراردادی — یکی نیست: زندانیانی که با من — من نوعی، چون زندانی — رفتاری حاکمانه دارد، با من — من نوعی، بیرون از زندان — ممکنست رفتاری برادرانه و گاه مظلومانه داشته باشد. نگهبانان زندان یا مقامات بالاتر از آنان، در آن سوی میله‌ها، مانند بندیان در این سوی میله‌ها، از متظر خود به سوی دیگر و به وقایع می‌نگردند. متظر هریک، بر سکویی از زمینه‌های فرهنگی و اجتماعی و اقتصادی هریک استوار است که، در برش کلی، دو دیدگاه جدا از یکدیگر را می‌رساند؛ اما، در برخی جزئی، لزوماً این چنین نیست: هر چند بندیان، در مجموع، از صدرتا ذیل «پاسدار انقلاب» تلقی می‌شوند و بندیان، در مجموع، از پیوستگان و وابستگان «طاغوت»؛ اما، هریک از بندیان یا بندیان، منفرداً، در چنین تقسیم بندی کلی نمی‌گنجند؛ کم نیستند بندیانی که از راه انقلاب به دور افتاده اند و کم نیستند بندیانی که به هدفهای انقلاب پاییند مانده اند. مهم، بهر حال، رویه‌ی فرد در این یا آن رده نیست؛ رویه‌ی هر یک در متن کارکرد اجتماعی اوست. و از اینروست که باید از این سوی میله‌ها کوشید تا آن سوی میله‌ها را نیز از درونش دید — کوششی دشوار که انصاف بسیار و زمان می‌خواهد.

زمان، در زندان، خود به یک گونه نمی‌گذرد؛ این مفهوم، که در عادت ساده می‌نماید، در تعمق، از پیچیده‌ترین مفاهیم هستی است. پیچیدگی مفهوم زمان، در ظرف عام هستی، مقوله‌ای فلسفی-علمی است. پیچیدگی آن، در شرایط تجربه‌ای خاص چون زندان، از بار عاطفی محدودیت آزادی و انگیزه‌های دیگر خاص هر زندان، نیز، مایه می‌گیرد.

فراغتی که از اشتغالات بیرون در زندان به دست می‌آید، فراغتی سنگین است و ذهن را به دیارهای غریبی از تصور و تفکر و تخیل می‌کشاند — افسوس! درجات محدودیت آزادی چنانست که نمی‌توان، در زندان، همه‌ی مقولات را نوشت و از زندان به بیرون فرستاد. با اینهمه، برخی از برداشتها را می‌شد نوشت و فرستاد.

*

آنچه در این بخش می‌آید، چنانکه از عنوان بخش پدامت، پیوستگی عواطف و مفاهیم در متن تجربه است؛ چگونه، در روال خاصی از زیستن که خارج از روال معمولی است، عواطف در مفاهیم و مفاهیم در عواطف اثر می‌گذارند. روشن است که حیطه‌ی اینگونه آگاهی، از پیوند هر عاطفه تا هر مفهوم، گسترشده است. در این بخش، تنها برخی از وجوه آن، که با تجربه‌های انقلاب و زندان ربط دارد، بیان می‌شود.

در آغان، فصلی است از «حس نزدیکی با مرگ»؛ شامل بازگویی دو تجربه‌ی مختلف، با بار متفاوت هریک؛ یکی تجربه‌ی مستقیم و فشرده در لحظه‌ای از انقلاب و زیر رگبار گلوله‌های کشtar، دیگری تجربه‌ی غیرمستقیم و گسترشده در طول دوره‌ی زندان.

فصل دیگر نگرشی است در «زمینه‌های زندانیان و درجات محدودیت آزادی» که طی آن ابتدا برخی از استنباطات شخصی از رؤیه‌ی نگهبانان و مقامات زندان، با تفکیک انگیزه‌های آن، ذکر می‌شود و سپس به درجات محدودیت آزادی در زندان و اثر آن در زندانیان اشارت می‌رود. در ارتباط با مطالب این فصل، یکی از نامه‌های زندان می‌آید که می‌توان آنرا «جوشی از گوشه‌ی گذشته و اکنون» خواند. این نامه، واکنش زنده – یعنی: بیان حال، در هنگام وقوع – برابر محدودیتهاي غیر لازم زندان است و می‌رساند که این گونه محدودیتها از طرفی چگونه موجب بروز گذاره‌های عاطفی فردی از عمق گذشته‌ی «شخصی - اجتماعی» می‌شود و از طرف دیگر چگونه ممکن است در طول زمان سیاسی به سوی اختناق در آینده گرایش یابد.

فصل آخر بحثی است از «سیر زمان در زندان» که طی هفت نامه‌ی جدا، اما به هم پیوسته، برای دوست گرانقدر، شاعر اندیشمند و ناقد فلسفه، دکتر اسماعیل خوبی، نوشتم که در واقع یک نامه بیش نیست. یک دو نامه از این رشته نرسید، اما پیش نویسی داشتم که از روی آن بازنویسی کردم. در آغان «گذران وقت» در زندان و تقسیم بندی پاره‌های زمان، در ارتباط با «واقع زندان»، مطرح و ضمن آن به اثر درجات مختلف محدودیت آزادی در «احساس زمان» اشاره می‌شود. نحوه‌ی گذراندن وقت در زندان و درجات محدودیت آزادی، «وزن» خاصی به برداشت زندانی از زمانهای مختلف می‌دهد و یکنواختی «گذشته» یا «آینده» را از بین می‌برد. گذشته‌ی معطوف به وقایع پیش از زندان بسیار دور به نظر می‌آید و گذشته‌ی معطوف به وقایع درون زندان نزدیک. در نتیجه، لااقل دونوع «گذشته»، یکی «گذشته‌ی برونزندانی» و دیگر «گذشته‌ی درونزنданی» قابل تشخیص است که هریک «وزن» جداگانه‌ای دارد. «آینده» نیز، در عطف به وقایع جاری زندان یا در عطف به سرنوشت زندانی، یکسان نیست؛ آینده‌ی معطوف به وقایع روزمره‌ی زندان بسیار نزدیکتر به «اکنون» حس می‌شود در حالیکه آینده‌ی معطوف به

تعیین تکلیف زندانی دور از دسترس جلوه می کند. بنابراین، «آینده» نیز لااقل به دو نوع تقسیم می شود: «آینده‌ی جاری» و «آینده‌ی سرنوشتی» که، باز، هریک «وزن»‌ی خاص خود دارد. «حال»، در این میانه، در این زندان، بیش از هر جای دیگری در مکان، پلی بین گذشته و آینده و صرفاً برای گذر است که، بار دیگر، به موضوع «گذران وقت» بر می گردد و وزن آن از «حال» — حالت محسوس در لحظه‌ی اکنون — مایه می گیرد.

بديهيست که در اين نامه نيز، مانند نامه‌های دیگر زندان، محدودیتهای بسیار از حيث طرح کردن اثر عاطفی انواع فشارها در «مفهوم زمان» حس می شد. با اینهمه، از درون زندان بیش از اين نمی شد نوشت، و در بیرون زندان حتی نوشتن همین مقوله میسر نبود. از اينرو، جز بخی اصلاحات جزئی، هم تقسيم بندی مطالب و هم محتواي آنرا به همان گونه که بود وا می گذارم — به اين اميد که «پيوستگی عواطف و مفاهيم» را دقیقاً در «متن تجربه» برساند.

زیستن با احساس مرگ

حس می کنم، پس از نوشتن تجربه های پراکنده در هم‌جواری با مرگ، چیزی هنوز ناگفته مانده است. خود این حس تیز، مانند آن ناگفته، مبهم است: کارکرد زیستی انسان، هر انسان، از بزرگترین شکفتی هاست. ماندنیش، زیستنش، بازماندنیش، از هستی ایستادنش، واقعه ای عظیم است که ابعاد آن روشن نیست — شاید از اینرو است که، در متن حادثات، به آن خوبی گیریم.

رابطه ای ترس با مرگ، ایمان با مرگ، امید با مرگ، و عواطف و اعتقادات دیگر، برداشت‌های ما را در برابر مرگ گوناگون می کند.

ممکنست مثالی ابتدایی باشد اما، گاهی در دیدن فیلمی غیرعادی، ترس از چکیدن قطره ای ناگهانی از مشیر آب، ناگهانی تراز حس مرگ است. زمینه ای فیلم، در این حالت، انگیزه های این برداشت را پایه می ریزد، نوعی حالت خاص روانی پدیده می آورد که تماشچی را درین بست می گذارد، وی را به انتظار واقعه ای نامعلوم می کشاند، تا، در سکوت آبستن فضای غیرعادی فیلم، از هر گوشه ای نامنتظری رخ دهد؛ و ناگهان... : چک! صدای آب، با بُردی بسیار عمیقتر و حادتر از آنچه در زندگی عادی دارد، برای لحظه ای احساسی از ترس رازنده می کند که رنگ مرگ می گیرد.

در برابر مرگ، در متن ایمان، بُرد عادی خود را از دست می دهد: گویی که، به نوعی، کوچک می شود؛ دلهره ای آن، به تدریج، تحلیل می رود؛ و چون لحظه ای آن فرا رسد، حتی می توان با لبخند چشم در کاسه ای آن دوخت.

تفکر در باره‌ی واقعیت حدوث مرگ یا احساس آن، گاهی درک آنست در پیرامون خود و گاهی لمس آن بر هسته‌ی هستی خود – گاه خود شخصی و گاه خود همگانی. این هر دو را، در جریان سیاسی نیز، دوبار از نزدیک تجربه کرده‌ام: یک بار در برشی کاملاً مشخص از زمان و حادثه‌ای مشخص از روزهای انقلاب و بار دیگر در گستره‌ای از زمان و حادثات پراکنده در زندان. تجربه‌ی اول، انگار، به رنگ آمیزی درخشنان خطوط زاویه دار می‌مانست و تجربه‌ی دوم به حرکت در سایه روش انحناءهای بی‌زاویه؛ اولی قاطعیت درگیری زیر ریزش موج توفان در نزدیکی ساحل را داشت و دومی تلاطم تلاشی را برخیز و خفت موجهای بی‌کف در بازگیر دریا.



روز تشییع جنازه‌ی استاد شهید نجات‌اللهی، درگیریهای خیابانی از میانه‌ی صبح آغاز شده بود. برابر بیمارستان «هزار تختخوابی»، سر بازان، در دو سه ساعت آخر صبح، دیواری بسته بودند از تهذید، جمعیت با شعار پیش می‌رفت و با فریاد پس می‌نشست. در ساعتی دو سوی ظهر، شور جمعیت بالا می‌گرفت و صبر سر بازان فروکش می‌کرد. فشار مردم بیشتر می‌شد. آرایش جنگی سر بازان، پیاده در پهنهای خیابان و سوار بر نفر برها در راستای آن، هیبت ظاهر را به جولان در می‌آورد. پس پشت آنان نیز، جمعیتی عظیم در آن سوی دیوار و امانت حریم بیمارستان به انتظار مانده بود. این زمان، در خیابان، گویا سر بازان فرمان یافته بودند که مردم را بپراکنند. پیش آمدند و دشnam شنیدند. هنوز فرمان کشتار نیافته بودند و تنها اشگ و سرفه، با رها کردن گاز، در چشمان و سینه‌های مردمان می‌کاشتند. در خانه‌ها، اما، از چشم دل نیز باز تر بود، اشگ و آه عارضه‌ای بود گذرا و از خارج؛ در درون، حس می‌کردی که هر کس و همه آکنده از خشنمند و کینه و نفرت. شعله و دود، از لاستیکهای آتشزده و لوله‌های روزنامه، در گوشه‌های خیابان و خانه‌های کنار آن، پایمردی را پیامی بود تا دل آسمان ابر گرفته و سنگین و مسلط.

دو ساعتی از ظهر گذشت که خیابان آرایشی دیگر یافت. تفاهمی حاصل شده بود. سر بازان پس نشستند و کنار کشیدند و راه را باز گذاشتند. جمعیت بیمارستان، با جنازه‌ی شهید در میان، به خیابان آمدند. جمعیت خیابان، شاد و غمگین، به پیشواز قافله رفتند – استقبال‌شیع...!

جمعیت – تنی واحد از بیشماران اندام، با دلی واحد در میان، سفید پوش یا سیاه پوش در لباس و سرخگونه در رفتار – «لا اله الا الله» گویان و «الله اکبر» کشان، آرام آرام، پشت به بیمارستان، راه عزا و پیروزی را می‌پیمودند، دیرگاهی دیگر، جنازه‌ی شهید مردمان را، همراه با امید حاکمان، به خاک سپارد.

در پیچ بلوار کشاورز (الیزابت) و سی متری کارگر (امیرآباد)، سرهنگی سربازان را گرد کرد و ستونی از آنان را به صف درآورد و خود، همراه آنان، گاه در پیاده رو و گاه در حاشیه خیابان، به سوی میدان انقلاب (۲۴ اسفند) به راه افتاد.

صحنه‌ی راهپیمایی مردم و سربازان — صف چند پشته‌ی مردم از کنار تا کنار خیابان و صف تک رج سربازان در کنار آن — حالتی غریب از پیوستگی، در عین بریدگی، داشت. در امتداد خیابان کارگر، رو به جنوب، مردم مطمئن و مغرو ربودند و سربازان وحشتزده و زبون. چهره‌های مردم، در عین عزا، از شادی نهفته‌ای سرشار بود و چهره‌های سربازان، با داشتن سلاح، از ترسی خفته پریده زنگ.

متانت رفتار عمومی مردم، با خودداری و موقع سنجی بالغ، برای آسوده ساختن خیال سربازان بود. سرهنگ، که خود نیز مانند سربازان لباس برگوته‌ای گروه «هوایبرد» را بر تن داشت، با درایت و دقیق، در تمام لحظات مراقب نظم صف خود و پرهیز از آمیختن و یا درگیری سربازان با مردم بود. صورت او نیز زنگی زردینه از بازتابی عصبی می‌گرفت — گسترده در خطوطی مصمم.

هنوز دو بیست متری به میدان مانده بود که شنیدم گفتگویی میان جمعی از سفید پوشان آغاز صف — پزشکان و پرستاران — و سیاه پوشان دیگر از مراقبین و مشایعین برگزار شد:
— «بریم جنازه رو دور دانشگاه طوف بدیم و بعدش ببریم طرف بهشت زهرا»،
— «نه، مثل اینکه فقط تا میدون میشه رفت»،
— «صبر کنیم و بریم بپرسیم» ...

در طول راه، که من دور بینم را همراه برده بودم، گاهی در میان صف و گاهی، برای گرفتن عکس، پیش و پس و در کنار صف راه می‌رفتم. منتظر نماندم که تصمیم چه خواهد شد. همراه گروهی پراکنده که پیش‌پیش صف منظم رو به پایین می‌رفتند، به سمت میدان انقلاب رفتیم.

میدان آرایش جنگی داشت. در باغک وسط میدان، که هنوز مجسمه‌ی شاه برا پا بود، چند سرباز روی سکوی زیر مجسمه، چند سرباز دیگر روی پله‌های میانین و ردیفی کوچک از آنان در زیر پله‌ها صف بسته بودند: رو به خیابان شمالی و صف مردم. پیش روی آنان، در خط میان محوطه‌ی چمن و پیاده روی میانی میدان، ردیفی دیگر از سربازان.

در گوشه‌ای از میدان، هلال انتہایی خیابان انقلاب (شاھرضا)، چند نفر بین، پر از سربازان، ایستاده بود.

خیابان انقلاب، از دهانه‌ی میدان که می‌نگریستی، خاکستری بود و خالی و لخت. سنگینی غریب‌ابری که تراکمش در ارتفاعی کوتاه به رنگی مات ازمه می‌رسید، سقفی معلق بر خطوط ساختمانهای طرفین خیابان و نرده‌های شمالی دانشگاه می‌بست. صدای رشید استادان متخصص، دهان گشوده از پنجه‌های درون محوطه‌ی حیاط، از خلال میله‌های کنار خیابان فضا را خط می‌زد و از لای صف سربازان به میدان می‌ریخت.

دهانه‌ی خیابان انقلاب بسته بود، از سرب: زرد پوشانی که سربی به نظر می‌آمدند و سربی که در نای مرگزای مسلسلهای آماده‌ی آنان غریبوی را کمین می‌کشید. تنگ هم. هر سربازی ایستاده بر دو پای باز از هم، پای چپ کمی پیش و پای راست کمی پس. مشت چپ تنگ بر گردن لوله و مشت راست بسته بر گلوگاه سلاح، انگشتی آزاد برای شکافتن آسمان، افق، سینه.

طلایه‌ی صف مردم، شک و بی نظم و خودجوش، از دهانه‌ی میدان رسید و در سواره روی شمالی میدان پخش شد.

سربازانی که قبل‌آهمراه صف بودند، پیش از این لحظه به سربازان دیگر در میدان پیوسته بودند. جمع مردم خالص بود و جمع سربازان خالص: رو در رو؛ هنوز هر چند، روش نبود که رو یارو. حرکت مردم، بی نظم هر چند، جهت یافت، دانشگاه آنانرا به خود می‌کشید: جاذبه‌ای ناآگاه، ریشه دار در آگاهی همیستگی. آرایش سربازان، در این زمان، بازی عروسکی می‌نمود. مرگ، در پنجه‌های فشرده و چهره‌هایی فشرده‌تر، بازیچه‌ای بود در چنگ تضادهای جامعه.

صدایی مواج و بلند، گویا از بلندگویی در جنوب میدان، دستوری خشک و تهدیدآمیز پراکند تا مردم را پراکند. اما حرکت، که از درون آگاهی و حس و عاطفه‌ی هیجان زده‌ی انقلاب می‌جوشید، مفهوم دستور را بی اعتناء می‌شکافت. صدا خشک تر می‌شد اما بی اثر می‌ماند. شاید چند صد نفر، در این زمان، نیمه‌ی هلال شمالی میدان را، از دهانه‌ی خیابان کارگر به سوی دهانه‌ی خیابان انقلاب، چه در سواره رو و چه در پیاده روی شمالی، با قدم‌هایی گاه شتابالود و گاه مردد، به پایکوبی می‌گرفتند. روحیه‌ی مردم پیروزمند بود و مشتاق تفاهمی با سربازان؛ سربازانی که، چون مردم، از برادران همین مردم بودند اما، چون مهره‌های سازمانی، برابر مردم. دوگانگی این نقش، در این روز نیز، چون روزهای بسیار دیگر در جریان انقلاب، لحظاتی شکوهمند و لحظاتی نفرتبار آفرید.

گروهی از مردم شتاب خود را به سوی سربازانی برداشت که در شمال محوطه‌ی میدان موضع گرفته

بودند. افسر آنان، که به نظر می‌آمد همان سرهنگی باشد که پیش از این سربازان را از بولوار کشاورز به این میدان همراهی می‌کرد، با دو دست گشاده و فعال در هوا، و صدایی که در همه‌مهی مردم گم می‌شد، آنانرا از نزدیک شدن به سربازان بازمی‌داشت. گروهی دیگر، رو به صف سربازانی که دهانه‌ی خیابان انقلاب را بسته بودند، در برابر این دیواره‌ی ستیز مردد ماندند و از پیش رفتن باز ایستادند.

لحظات آبستن بود، اما هنوز روشن نبود از چه حادثه‌ای ...
حادثه، لحظه‌ای بعد، انتظار را کوتاه کرد؛ رشته‌ای ممتد از انفجار زنجیری گلوله‌های گلوله هوا را شکافت. غریبوپیوسته‌ی شلیک گویی از عمق زمین می‌خروسید و صدای صفير آن از سقف کوتاه آسمان بر می‌گشت.

جمعیت، غافلگیر در هلال میدان، در جستجوی پناه برآمد. پناهی، جز نیروی ایمان و کف خیابان و شکستگی ورودی مغازه‌ها و خم کوچه‌ای تها، نبود.

این رگبار مردم را از سربازان دور و به سطح و گوشه نزدیک کرد؛ آنانکه میانه‌ی سواره را بودند، خود را بر سطح زمین انداختند و آنانکه کنارتر بودند به گوشه‌های کم عمق آستانه‌ی مغازه‌های بسته یا درون کوچه‌ی باریک شمال میدان خزیدند.

با اینهمه، زیباترین حسی که گویا از هر کسی ساطع و در هر کس دیگر ناگذ بود، رویارویی با نزدیکی مرگ بود در پایمردی و ایستادگی. پناه گرفتن برای بازیابی موقعیت و بازسازی پایداری بود، نه برای گریز.

صدای رگبار همزمانی تصویری عجیبی با حرکات یکی از ماندگان در سواره رویافت. از میان آنان که در میدان بر زمین می‌ریختند، یکی بر موتور سیکلتی سنگین سوار بود. در ناگاهان انفجار گلوله، سوار نتوانست آن خود را از موتور، که روشن بود، جدا سازد. حرکات تشنجی موتور ایستاده، از دسته‌ها به دستهای سوار منتقل می‌شد. تن سوار یک پا بر زمین، زاویه‌ای مورب با زمین می‌ساخت و تمام نیم تنه‌ی او، بر جسته در میان افتادگان میانه‌ی میدان، هماهنگ با لرزش موتور، تکانهای مقطع و شدید اما منظم داشت. صدای موتور در صدای رگبار گم شده بود. حرکت تن سوار، در تشنج ایستای موتور، دو مفهوم را، به تمثیل، تداعی می‌کرد؛ سوان به آهنگ رگبار، در سمعای ناخودآگاه درگیر شده بود و، بیرون از خویشتن خویش، ضرب گلوله را، در بازتابی مریبی، تکرار می‌کرد؛ رگبار در تلاش ایستادن قاریغ بود اما تاریخ، در بطن این ایستایی لحظه‌ای، حرکت خود را وانمی نهاد. از پیوند این تداعی دوگانه، تو گویی در می‌یافتنی که

مرگ فردی و شخصی کلاً از معنای جاری خود نهی می شود و سرانجام زندگی جمعی – زندگی ملت – در امتداد حرکت تاریخ، تلاش‌های مرگ آفرینان را به سخره می گیرد و عیث می سازد.

مردن، حتی، زیبا بود و زیباتر از آن آگاهی آنی به واقعیت این زیبایی در عین زندگی. عاطفه ای عمیق، برخاسته از پیوندی محسوس و ملموس بین مردم، معنایی پویا به مفهوم راکد مرگ می داد و آنرا، در شکوه جاودانگی جمعی، از دل مشغولی و ترس و اندوه حیات فردی برهنه می ساخت.

همین حس در دهانه‌ی کوچه‌ی باریک و کوتاه و خمیده، که شمال میدان را به گوشه‌ی جنوبی خیابان کارگروصل می کرد، به نوعی دیگر تکرار می شد.

دهانه‌ی ورودی کوچه از میدان ناگهان از میهمانان ناخوانده پرشد؛ میهمانانی که در همان لحظه‌ی ورود دریافتند که در خود کوچه نیز ناخوانده‌اند؛ درزاویه‌ی میان کوچه، کامیونی پر از سر باز ایستاده بود؛ تنگنایی چند متری! رگبار میدان پشت سر بازان آماده پیش رو!

میان این جمع بودم و حالات را از نزدیک می زیستم. به هم رسیدن مردم و سر بازان در این حوزه‌ی دید، برای لحظه‌ای، اثری چون زنگ هشدار گذاشت در هر دو طرف؛ جمع کوچک مردم، در نخستین رده، ناخودآگاه حالت توقف گرفت؛ گروه سر بازان، گویا به جای عمل در صدد عکس العمل بود و حالتی از توقف در حرکات سر بازان نیز به چشم می آمد. انگار که برای پاره‌ای از ثانیه، تمام حرکات در این کوچه منجمد شد و همین توقف دو جانبی و متقابل، دلگرمی دو جانبی و متقابله پدید آورد؛ مردم حس کردند که این سر بازان، در خم کوچه، کاری، دست کم در این لحظه، با آنان نخواهند داشت؛ سر بازان نیز، که شاید از دهانه‌ی دیگر کوچه در خیابان کارگر، جمعی دیگر را، نادیده از سوی ما، می دیدند، حس کردند که، در محاصره‌ی این جمع مردم از دو سو، آزاری به آنان نخواهد رسید. اطمینانی محتاط، مانند بُخور، در فضای نشست می کرد. حرکت، از دو سو، آرام و با دقیقی محافظه کارانه، بار دیگر شروع می شد. رده‌ی نخستین مردم برای رده‌های بعدی جا باز می کردند تا در امتداد تیرگیر میدان نمانند؛ در رده‌ی سر بازان نیز فشار عصبی «آماده باش» کاهش می یافت.

با افزایش تعداد مردم کوچه پرتر می شد. تک افتادن یکی از سر بازان در میان جمع، انگار به اگر بتوان چنین اصطلاحی را ابداع کرد – به عنوان کاتالیزور «شیمیو سو سیولوژیک» به کار آمد؛ فعل و انفعالی که در دو گروه انسانی کوچه جریان می یافتد، داد و ستد نامریی بین حالات بود که تغییر کیفی در کل فضای کوچه به وجود می آورد؛ آمیزه‌ای ترکیبی، با خواص عاطفی، در

رابطه‌ای جمعی. سر بازی، به علتی که روشن نبود، از انتهای کوچه به سمت دهانه‌ی آن، رو به میدان، به راه افتاد. می‌باشد از میان مردم بگذرد و حرکت پیش آینده‌ی آنانرا بشکافد؛ قایقی تنها، خلاف جهت رود. چهره‌اش، چنین می‌نمود، از ترس درهم بود. خطوط دلبره در شیارهای پریله رنگ صورتش می‌دوید و گامهای او نیز شتابی نزدیک به دوین داشت. چند تن از میان جمع مردم خشمی سرخورده را، چنین می‌نمود، می‌خواستند بر سر او فرو ریزنند. اما، آن تغییر کیفی و استحاله‌ی نامرئی در رابطه‌ی انسانی، در خم ناگاهان نقطه‌ای از خط زمان، در راستای کوتاه‌مکان حادث شد؛ سرباز دور مانده اکنون از گروه خود و نرسیده هنوز به دهانه‌ی کوچه، در آغوش مردم افتاد. اشگی از شوق در دیده‌ی برخی کینه‌های کهنه را شست و جان فرزندان ملت، در ورای حاجب زردینه‌ی لباس، به هم پیوست. این جوشش عاطفی آرامش و اطمینانی در همه‌ی مردم از این سوهمه‌ی سربازان از آن سو تزریق کرد؛ دیر نپایید و دور نرفت، اما، در محدوده‌ی کوچک از زمان و مکان، بدون آنکه بدانی چرا و چگونه، زیر پوست لمس می‌شد.

اولین رگبار، این زمان، در میدان پایان یافته بود. ساق‌های دراز کشیده بر کف خیابان، چون ساقه‌هایی که انگار وزش توفانی آنی را از سر گذرانده باشند، دو باره از سطح بر می‌خاستند و تن‌ها، در گستره‌ی طنین سرب و بوی باروت، از بستر قیر و خاک سر بر می‌افراشتند.

میدان، بار دیگر، در سکوت، جنبش زندگی را بازمی‌یافت. از دهانه‌ی کوچه، مطمئن از خواب آتش در پس سر، بیداری میدان را می‌نگریستم. از این رگبار کسی بر زمین نمانده بود. رگبار تنها در دل ابر و حشت کاشت. همه‌ی مردم جای غریوراً گرفت. به خاطر ندارم که صدای بلندگو هشدار دیگری به کسی داده باشد، اما صدای بلند چند نفر را، از گوش و کنار به خاطرمی آورم که فریاد می‌زندند:

— «هواییه، هواییه»،

— «بریم طرف دانشگاه»،

— «ترسین، مردم...!»

حس می‌کردم که کسی نمی‌ترسید. مرگ، گفتم، بی معنا شده بود؛ یعنی معنا و مفهوم رایج خود را وانهاده بود؛ حادثه‌ای بود، دقیقاً، بسیار کوچک که ممکن بود، در حجم عظیم تمامی واقعه‌ای از تاریخ، با ابعاد «فرا-فردی» آن، رخ دهد بدون آنکه چیزی را — جز زندگی خیر شخصی — از کسی بگیرد.

تلاطم جمعیت، در آمیزش مجدد گروهها از سطح خیابان و کریاس مغازه‌ها و دهانه‌ی کوچه،

هنوز نظمی از حرکت دسته جمعی نیافته بود که غرش رگباری دیگر، با همان شدت پیشین و از همان رده‌ی سر بازان که دهانه‌ی خیابان انقلاب را بسته بودند، فضای راشکافت و این بار... لحظه‌ای بعد دیدم — جان و جگرسه تن را. سواره روی شمالی میدان، در این رگبار خلوت تراز زمان رگبار قبلی بود. از پیاده روی شمالی میدان، بین دهانه‌ی کوچه و دهانه‌ی خیابان کارگر، با دیدی رو به جنوب، یکی را دیدم که تقریباً رو بروی من به پشت برپیاده روی محوطه‌ی داخلی میدان افتاده بود: قسمت میانین تن، برهنه، تماماً خونین — شاید، در فشار درد و احساس دردگی شکم، پراهن خود را در حرکتی غیر ارادی بالا زده بود. دیگری، کماپیش در همان راستا، منتهی در نیمه‌ی دیگر هلال شمالی میدان و بر کف خیابان، نزدیک به لبه‌ی پیاده روی محوطه‌ی داخلی، تلاشی سرخرنگ داشت بدون آنکه بیشم رنگ خون از کجا اندام تثأت می‌گرفت. میانه‌ی ایندو، درست رو بروی دهانه‌ی خیابان کارگر، جسد دیگری بر زمین افتاده بود: خط کمر بر خط کناره‌ی پیاده روی شمالی محوطه‌ی داخلی میدان، نیمته‌ی بالا روی پیاده رو، نشیمن و پاهای در سواره رو. لباس برگبونه‌ای «هوابرد» بر تن داشت. جمعی از سر بازان دورش کردند؛ جنبشی دیگر، سریع، در میان مردم رشد کرد:

— «زدن، مردم!، زدن؛ افسر خودشونو زدن...»،

— «سر بازا با مان...»،

— «الله اکبر»؛ کشیده و بلند...

— «بریم جلو...»؛ تهییج آمیز...

صدای فریاد‌های شوق، تکبیر، هلجه، بازتاب هیجانی عنان گسته‌ی مردم در ارزیابی همراهی سر بازان بود.

گروهی انبوه، از آنانکه در میدان بودند یا آنانکه این لحظه از دهانه‌ی خیابان کارگر به میدان می‌آمدند، با آغوشهای گشاده به سمت سر بازان میانه‌ی میدان می‌دویدند. سر بازان، برای دقایقی، گیج و بی تضمیم ماندند. در چندین گله‌ی پراکنده، تعدادی از مردم را می‌دیدم که با سر بازی دست به گردن بودند و صورت آنان را می‌بوسیدند. سر بازان نیز، در تردیدی از ندانستن، نه تن می‌دادند و نه کنار می‌کشیدند. این دقایق، نمودار تضاد نهانی بین «سر باز- انسان» و «سر باز- ماشین» بود.

«سر باز- انسان» خود را از مردم جدا نمی‌دانست؛ «سر باز- ماشین» جزئی از دستگاهی اهریمنی بود که دستور اجراء می‌کرد. تیر خوردن افسر می‌توانست به معنای «سقوط دستور» باشد، و سقوط دستور سر باز را از نقش سر بازیش تهی می‌کرد و به نقش انسانیش بر می‌گرداند؛

اما، هنوز، در جامه‌ی سر بازی بود، هنوز منتظر و تابع دستور...

دستور...، پس از دقایقی چند، رسید - از نهفته ناپیدای «ماشین» اهریمنی. شلیک دیگری فضای میدان را شکافت.

سر بازان با مردم نبودند.

به گمان من، تیر خوردن افسر تصادفی بود. موقعیت افتادن سه نفر، کمابیش دریک راستای گلوله، چنین می‌رساند که از میان سر بازان تیرانداز دردهانه‌ی خیابان انقلاب یکی دو تن، که نزدیک به میانه‌ی خیابان بودند، دستور داشتند که از نزدیک شدن مردم به میانه‌ی میدان جلوگیری کنند. در دوین رگبار، که آن نیز بیشتر هوایی بود، یک یا دو مسلسل، خطی زمینی را بین سواره رو و پاده روی شمالی محوطه‌ی داخلی میدان نشانه گرفته و بریده بود. دو تن از مردم در این خط بر زمین افتادند. افسر، که از سوی دیگر به این خط نزدیک شده بود، نیز به گلوله‌ای چهار و از پای درآمد. شلیک بعدی از سر بازان و دنباله‌ی جریان مؤید این نظر است.

با این شلیک، روشن شد که مرگ از مسلسلها خواهد بارید. جمعیت بار دیگر درهم شد. میدان، دیگر، جای ماندن نبود. خوشبینی و انتظار پیوستگی «انسان» و «ماشین» به سر آمد.

صدای تیر، از این زمان، یکسره بود. آنانکه در میدان بودند می‌کوشیدند خود را بیرون بکشند. من نیز، با جمعی دیگر، پناه به پناه، از ورودی مغازه‌ها و در فاصله‌های کوتاه شلیک‌ها، خود را رو به شمال، به خیابان کارگر کشاندیم. صدای شلیک از شمال این خیابان نیز می‌آمد؛ سر بازان بولوار کشاورز نیز به سمت جنوب سرازیر می‌شدند، ولی هنوز، نزدیک میدان انقلاب، سواره روی خیابان کارگر خالی بود. صف منظم مشایعین، پیش از رسیدن به میدان، پراکنده شده بود. آمبولانس حامل جنازه‌ی استاد شهید، بعداً شنیدم، پس از شلیک رگبارهای اولیه، به خیابانی در غرب پیچید و از صحنه بیرون رفت. آنانکه در میانه‌ی خیابان یا نزدیک به قسمت غربی آن بودند، خود را به کوچه‌های غربی خیابان کشاندند که به راههای بازمی رسید. پیاده روی شرقی خیابان دامی بود که گریزی نداشت. از این پیاده رو، کوچه‌ها به خیابان ۱۶ آذر (۲۱ آذر)، کنار دانشگاه، بازمی شد و سر هر کوچه‌ای انتهای آنرا می‌دیدی که چند سر بازان آماده و با مسلسلهای کشیده، ایستاده بودند. میانه‌ی خیابان، با صدای شلیکی که از هر دو سومی آمد، جای امنی نبود و گذشتن از عرض آن، به سوی غرب، تن دادن به هدف گلوله می‌نمود.

چهره‌ها، در این پیاده رو، پیش از آنکه وحشتی را نشان دهد، همدردی و کینه را می‌نمایاند.

فریاد عصی جوانی هنوز در گوشم هست که خشمی نفرت آود از چهره‌ی به هم پیچیده اش زبانه می‌کشد:

— «کشن! بیشرفها کشن!...»

دیگری، بی اختیار، گویی در پاسخ رگبار سینه را بازمی‌کرد:

— «بزنین، بزنین!...» و ناسزا می‌گفت.

در حصار سر بازان از سه سو و خط گله از سوی چهارم، پیاده رو — با اینهمه — فریادهای شعار گونه‌ی مردم را تکرار می‌کرد که برگردان آن «مرگ پرشاه» بود. زندگی، باز، از میان نیش مرگ می‌باید.

در امتداد خیابان، کرکره‌ی کشیده‌ی تک مغازه‌ها و درهای خانه‌ها یک به یک بازمی‌شد و جمعی را به درون می‌کشید و، باز، بسته می‌شد.

در نیش کوچه‌ای، در حیاطی نیمه باز بود. به دنبال گروهی به درون خزیدم. رگبار کاهش یافته بود اما صدای تک تیرها کم نبود و با غرش نفربرها از بالای خیابان در می‌آمیخت. با نزدیک شدن صدا، در حیاط را بستیم و صدای سر بازان را، هنگام گذر از پشت دیوارهای حیاط، می‌شنیدیم.

میانه‌ی حیاط، صدای تنه‌ای و سپس سوتی خفه آمد و دودی خفیف از خونه‌ای کوچک برخاست. کپول گاز اشگ آور از فراز دیوار به درون اندخته بودند که به سرعت منتشر شد. گوشه‌های حیاط و راهروی ساختمان، در لحظه‌ای، بوته‌های «چهارشنبه سوری»، از لوله‌های روزنامه، رویاند. دسته‌های کوچک برگرد هر یکی، از فراز خلاً دود، تنفس می‌کردند و سرفه را، گویی برای دفع اهریمن، از فراز آتش می‌جهاندند. مرد و زن، با حجاب و بی حجاب، سالدار و کم سال، در انتظاری آرام گوش به خیابان داشتند.

صدای دورتر و کمتر شد، اما نبرید. نیم ساعتی گذشت. در این حیاط بسته، بیش از خیابان باز، حسی از افتادن در «تله» رشد می‌کرد. در فراغتی خیابان گویی می‌توانستی حتی رویا رو در احتمال مرگ بنگری؛ در این چهار دیواری بسته، اما، احتمال ریختن سر بازان، گرفتار آمدن در تنگنایی بود که گریه می‌نمود. لای در حیاط را، آرام و کم، باز کردم و بیرون خزیدم. خیابان خلوت بود اما هنوز خالی نبود. سر بازان از بالا به پایین گذشته بودند و صدای تیر کم شده بود.

آن‌زمان نمی‌دانستم که تا این ساعت چند نفر از پایی درآمده بودند. شب از خواهرم، که پژشک بیمارستان هزار تختخوابی بود، شنیدم که در همان ساعات سی و سه نفر کشته و مجروح را فقط به

آن بیمارستان برداشت. حادثه‌ی روز در تنگنای این ساعات، به غروبی دلگیر، اما سرشار،
می‌رسید — تا طلوع روزی دیگر، در تاریخ این ملت...

تجربه‌ی مرگ زنده بود، اما زندگی ملت زنده قر...

*

در زندان، احساس نزدیکی با مرگ بُعدی کاملاً جدا داشت. قلقی خفته بود، زشت می‌نمود،
مرئی نبود، از رو برو نمی‌آمد، پیوستگی نمی‌آفرید، غروری نداشت؛ بریدگی می‌آورد؛
بریدگی از دیگران، بریدگی از خود و پناه جستن در ابتدالات.

تجربه‌ی شخصی من در این زمینه غیرمستقیم بود. احتمال مرگ را بر خود نمی‌بردم — اگرچه
هیچ چیز در این زندان حساب و منطق نداشت. سیر آنرا، اما، پیرامون خود می‌دیدم و حس
می‌کردم.

سنگینی بار آن، در بندهای مختلفی که گذراندم، متفاوت بود. در بند شش عمومی هنوز واقعیت
آن میان زندانیان جدی گرفته نمی‌شد — اگرچه صدای رگبار «جوخه‌ی آتش» در این بند نیز
می‌پیچید و شایعات و اخبار اعدامها سریعتر از بندهای دیگر به درون می‌رسید. چنین می‌نمود
که زندانیان، مدام که در این بند بودند، مصوبیتی حس می‌کردند. بند «پذیرش» بود، «موقت»
بود، «گذر» بود. انتقال به بندهای دیگر و زندهای مختلفی، هم بسته به زندانی و هم بسته به بند
 دائمی، داشت: زندانیان صاحب مقام قبلی، خواه از سواک و خواه از نیروهای انتظامی یا از
دولت، نگرانی بیشتری از زندانیان عادی نشان می‌دادند. انتقال به بندیک یا به انفرادی تطییری
شوم تلقی می‌شد تا آنکه، پس از چند روز، حس جا افتادن و انتظار و امید بار دیگر رشد کند.
خبر هر اعدام، برای یکی دورون، روحیه‌ها را پایین می‌برد. هر کس، در زمینه‌ی احتمال
مرگ، به نوعی خود را، درنهایی یا گاه در هم سخنی با دیگران، بازجویی می‌کرد:
— «فکر می‌کنی مارو بکشن؟»

دیگران را نیز، گاه، به همینگونه محاکمه می‌کردند:

— «حقش بود، خیلی نامردی کرد»، یا:

— «آخه چرا اینو کشتن؟ بد بخت کاره ای نبود» ...

همزیستی با آماجها بار دیگری داشت. در بخش پیش دونمونه‌ی آنرا نوشتم: بستم، در نخستین
شب ورود به دومین دوره‌ی انفرادی، گاهواره‌ی مرگی نامعلوم بود. نمی‌دانستم آن کس که تا

یک دو شب پیش در همین بستر می خوابید، اکنون اعدام شده است یا امشب اعدام می شود یا به انتظار اعدام در فردای آن شب است. نفس این ندانستن، هنگام پیچیدن پتو به دور تن، مورموری را موجب می شد که می بایست، با تلاشی برای پرهیز از ادامه تفکر، از آن رست. ناخوذآگاه، حس می کردی که پتو را، با وجود سردی نسبی هوا، از روی خود به کنار می زنی یا می خواهی از بستر برخیزی و در حاشیه‌ی پایین سلول و امتداد پستو قدم بزنی؟ یعنی، از همبستری با حس مرگ بگریزی، انگار که عفونت آنرا در تن زنده‌ی خود حس می کردی.

بار دیگر، — در همبندی با «شکنجه گر»، احتمالی مرگ روشن بود: می دانستی، کما بیش، با کسی همخانه‌ای که به احتمال بسیار اعدام خواهد شد؛ اما، نمی دانستی با این احتمال تا کدامیں زمان خواهد کشید. این بار، همزیستی با مرگی بود که در زنده‌ای کنار تولانه داشت. گاهی، مجسم، می دیدی که فردایی مرده در امروز حرکت می کند؛ بعید زیستی، در این تعجب، از پی و پوست به استخوان و اسکلت می رسید و لبخند از لب تهی می شد. وقوف به زندگی، حتی، در این سیر می پوسید. مرگ، در این تجربه، بار دیگر، اما به نوعی دیگر، معنای جاری خود را و می نهاد: نه پایانی بود بر زندگی ی زیسته‌ی فردی و نه آغازی آگاهانه بر ادامه‌ی زندگی جمعی در دیگران. فرو رفتن در مفاکی بود از ننگ و مپس هیچ. حتی بستگانش نمی توانستند این مرگ را، در زندگی خود، با روی گشاده یا از در رضا به تقدير پذیرند. مرگی که می بایست حتی ازیاد آن بگریزند. دردی حتی در دنگاتر از بریدن؛ و اماندن در خلا.

و اگر مرگ، اینک و اینجا، بر خود تو فرود آید؟

بارها این حس را، در خود و پیرامون خود، در این زندان زیستم و در نامه‌ای نوشتم: «زیستن با مرگ از نزدیک، لمس کردن بعید دیگری از زندگی است: دگردیسی وجود؛ انسان چه ابعادی دارد!»

چندی بعد که از انفرادی، در همان بند یک، به عمومی رفتم، شبی در حیاط صدای گفتگویی را از پنجه‌ی سلوی شنیدم که پیش از آن نزدیک به یک ماه در آن زیسته و با زوایای آن آشنا بودم. بسترم، این زمان، زیر ستاره گسترش بود. صدا، از سلول، جمعی از بندیان را به زیر پنجه کشانید. باز جوی دیگری از ساواک بود که با صدای بلند با نگهبانان صحبت می کرد. از گفتگو پیدا بود که شب آخر را می گذراند و تازه از «آخرین ملاقات»، در هشت همین بند، برگشته است. اصرار می کرد که نگهبانان با دادرسان دادگاه صحبت کنند و بگویند که او، به دلایلی که می کوشید شرح دهد، مستحق اعدام نیست. نگهبانان — که از صدایشان با خود می گفتم «فلانیست» یا «فلانیست» — می کوشیدند، دست کم با شنودنی از روی همدردی در عین ناتوانی از همراهی،

این ساعت آخر را، با آمیزشی انسانی، بر او به سر آورند. گفتگو برای ساعتی، تا نیمه شب، ادامه یافت. چنبره‌ی کوچک گروهی از زندانیان بندِ عمومی، در گوشه‌ی تاریک حیاط زیر پنجره‌ی بلند سلول، مسحور از یقین مرگی نزدیک، کلمات را ازلای میله‌های روشن پنجره به زیر می‌کشید و در سکوتی سنگینتر از تاریکی این زاویه از حیاط و حیات می‌پلعید. گفتگو، دقایقی پس از نیمه شب، به ناگهان برید. دقایقی دیگر، حلقه‌ی مسحور، به انتظار ماند و سپس انتظار را با خود در سطح حیاط پراکند.

— «بُردنش بزن!» یکی به دیگری می‌گفت.

به ساعتم نگاه کردم و به ستاره‌ها. ستاره‌ای نیافردا. سی و پنج دقیقه گذشت و صدای آشناي «الله اکبر» برخاست و سپس آتش رگبار...

— «زدنش!»؛ کسی نگفت، اما همه می‌دانستند.

چشم از ستاره‌ها برداشتم و پتو را تا خط پیشانی بالا کشیدم.

در همین بند، شبی دیگر، برای اعدام شده‌ای دیگر از جمع اتفاقی که ابواب جمعی آن شده بودم، ختمی گرفتند. شاخ گلی بربستراو — به جانشینی گور؟ — نهادند. در قابی از جلد سیگار که خودش ساخته بود عکسی کوچک از او را گذاشتند و دور آنرا خroma چیدند. زندانیان اتفاقهای دیگر، به تسلیت، به اتفاق ما می‌آمدند. دو سه تن از بندیان، با صدایی خوش، قرآن می‌خواندند. یکی از بندیان، پس از نیم ساعتی، با چند کلمه‌ای «ختم» را برچید: فاتحه!

فردای آنروز، که سومین روز حرمت مرگ به سر آمده بود، یکی از زندگان بی جا، برای گرفتن جای خالی او، کیسه‌ای نایلونی از وسائل خود را در بستراو گذاشت. به یاد رسم اعراب جاهلی افتادم که پس از مرگ کسی دولتمند، مردی از ورثه‌ی او اسب بر در خیمه‌ی زنان او می‌بست و یا آنکه دستاری بر روی زن سوگلی او پهن می‌کرد تا دیگران را از تقدم خود آگاه کند! زندگی، با همه‌ی انگیزه‌های کوچکش، جریان می‌یافت.

از بالندگی زندگی یا فلسفه‌ی مرگ، در اینجا، بحثی نیست: پیوستن به مفهومی کلی از جاودانگی است؟ یا نقطه‌ی پایانی بر جزئیات حیات؟ زندگی، در مسیر خود، آینده‌ی پس از مرگ را در ذهن خود میرنده بارور می‌کند — در این زندان، زندگی اکثر بندیان از محتوای ارزشی کمایش خالی بود، روی آوردن به دین یا پایمردی در اعتقادات دینی، وسیله‌ای می‌شد نه تنها برای مواجه با سرنوشتی مجھول، بلکه حتی برای پر کردن اوقات خالی روزها. یکی از

زندانیان می گفت که چندین بار قرآن را، با معنا، از آغاز تا انجام در مدت درازی که در انفرادی بود خواند و «قبیش روشن شد» و وقتی پر، پیش از آن «وقت نمی کرد». بودند کسانی که حس می شد عمیقاً، و مستقل از هر جریان سیاسی، نه تنها در دین پناه می جستند، بلکه اعتقادی از روی صفاتی باطن داشتند. با اینهمه، و در کنار بسیاری از تظاهرهای دین گرایی برای جلب نظر زندانیان، شرایط این زندان، هم در روند عمومی جاری و هم در تفکر شخصی تنها بی، انگیزه ای برای اجرای مناسک دینی بود؛ ثوابی برای آخرت، گوشه ای برای گذر از اوقات زندگی به صراط مرگ، تسليم به داوری الهی در معاد...».

شاید اینگونه تلقی، جدا از وجہهای مذهبی، بستگان زندانیان را در بیرون از زندان کمک می کرد. قلق آنان، همراه بی اطلاعی از احتمالات سرنوشت زندانی در درون و ناتوانی از اثربگذاری در سیر آن، می بایست بیشتر از زندانیان باشد. شاید در همان زمانهایی که زندانیان، در متن واقعه، عدههای وقت خود را به جزئیات روزمره و قسمتی از آنرا به مزاج گویی و سرگرمی می گذرانند، بستگان آنان در بیرون بار نگرانی را مستمراً در خود می کشیدند. تعییمی نمی توان داد اما، شاید، این عدم تعادل در نحوه ای برخورد با احتمالات آینده، بین روحیه ای زندانیان در درون و بستگان آنان در بیرون، ناشی از فاصله ای بود که با نفس احتمال وجود داشت؛ زندانی از نزدیک با آن خومی کرد؛ در حالیکه بستگان زندانی از واقعیات زندگی روزمره ای زندانی و احتمالات آن دور بودند و در نتیجه، به علت شرائط این زندان، بیشتر از معمول نگران می شدند. روزهای زندانی، گذشته از ساعتی که تا کنون در این پادداشتها از وضعیت عمومی برگزیده و بازگو کرده ام، آرام و عادی می گذشت. ملال روزمره بیش از هر چیز دیگری حس می شد. امید تند یا نگرانی تند، گاه به گاه و کس به کس، در متن زندگی جاری راه می یافت اما، بیحوصلگی از تعلیق، زمینه ای جاری زندگی زندان بود.

ترس دیگر عاقمه ای زندانیان از دو احتمال عمومی، اگرچه دون، بیشتر بود؛ خطر تغییر وضعیت و کشتار دسته جمعی زندانیان، خواه توسط افراطیون راست حکومت یا افراطیون چپ مخالف. یک بار، گفته می شد، که نگاهبانان و نگاهداران «قصر» برای مدتی دراز، پس از آنکه عوض شدند، از تحویل زندان خودداری و حتی تهدید کردند که همه ای زندانیان را به مسلسل خواهند بست. احتمال حمله ای «چریکها» — بدون آنکه مشخص شود کدام سازمان چریکی و چگونه — در گفتگوهای زندانیان اغلب راه می یافت.

اینگونه احتمالات ناشی از توهمندی زندانیان بود یا آنکه ریشه ای از حقیقت در واقعیتهای جاری داشت، امری فرعی به شمار می آمد. در زندان این گونه نگرانی عمومی عملأ وجود داشت.

در مجموع، احساس غالب در این زندان گرفتار آمدن در تنگناهی بود که منفی منطبقی نداشت. هر چیز برای هر کس، از آزادی تا مرگ، در فاصله‌ی دو نقطه‌ی دور و هم نزدیک برپرامون یک دایره، مسکن بود.

و حس مرگ، در چنبره‌ی این دایره، طیران داشت.

زمینه های زندانیان

و

درجات محدودیت آزادی

سنجدن کرده های این حکومت، چه در زندان و چه در بیرون، با معیارهای زمان طاغوتی خطاست. این حکومت از ریشه های مردمی بر سر کار آمد؛ حکومت پیشین هیچگاه پایگاهی میان مردم نداشت و همیشه ریشه های مردمی را می خشکاند. از اینرو، اگر می بایست، در متن رویدادهای سیاسی، بین مقامات زندان و نگهبانان از طرفی و زندانیان این زندان از طرف دیگر انتخابی کرد، بی تردید من در آن زمان جهت کلی سیاسی همین مقامات و نگهبانان را می گرفتم. جهت گیری کلی سیاسی، اما، اگر از نحوه عمل و رؤیه جاری جدا شود، به صورت امری انتزاعی در می آید. رؤیه نگاهداری زندان و رسیدگی به کار زندانیان، در عمل، به گونه ای بود که با جهت گیری سیاسی انقلاب نمی خواند. در نتیجه، می بایست در این گونه موارد برابر همین مقامات و نگهبانان ایستاد.

دشواری مدام من در این زندان در گیری مستمر با مقامات زندان در عین طرف گیری از آنان بود — تناقضی در ظاهر، که در واقعیت امر پایداری بر سر اصول را می رساند. گاهی، انگار می خواستم با فریاد بهم انم که فریادهای من در صورت آنان، برای پاسداری از موازین ابتدائی قضاوت و شناسایی حقوق ابتدائی زندانیان، واقعاً فریادهایی است برای بیداری آنان. حس افجعاء، برای القای مفاهیم، در سکوت زبانه می کشد: نمی توانستی با آنان ارتباطی منطقی و درست برقرار کنی. نه به مقامات دادسرای انقلاب دسترسی داشتی و نه امکان صحبت آرام و معقول با

نگهبانان، انتظاری هم جز این نمی رفت. می دانستی که اینان خود در گیر هزاران مسئله و مشکل اند.

در زندان دوره‌ی طاغوت، «زندانی سیاسی» هیچ‌گونه دلسوزی برای حکومت وقت نداشت. در این دوره، «زندانی سیاسی»، در عین آنکه زندانی حکومت وقت بود، نمی توانست خود را از مسیر حکومت وقت کاملاً جدا سازد. حکومت دوره‌ی طاغوت غیر مردمی بود؛ حکومت این دوره از انقلاب مردم برخاسته بود. «زندانی سیاسی» دوره‌ی طاغوت اصلاح حکومت را نمی خواست، بلکه در پی واثگونی آن بود؛ «زندان سیاسی» این دوره برای روی کار آمدن حکومت مردمی جنگیده بود و خواستش فقط اصلاح راهها و روش‌های غلط آن بود. «زندانی سیاسی» دوره‌ی طاغوت، در پیگیری اصول سیاسی خویش، راهی روشن و مشخص داشت: ایستادگی در برابر حکومت؛ «زندانی سیاسی» این دوره، در پیگیری اصول سیاسی خویش، به ناگزیر پایی در خط حکومت و پایی بیرون از آن داشت. درون زندان، به ناچار، وضعش دشوارتر از دوره‌ی طاغوتی بود؛ «زندانی سیاسی» این دوره، هنگامیکه با «زندانیان نیمه سیاسی» یا «طاغوتی» صحبت می کرد، رو در روی آنان می ایستاد و از جنبه‌های مردمی حکومت کنونی طرفداری می کرد و به ناچار با آن زندانیان به جدل بر می خاست؛ همین «زندانی سیاسی»، هنگامیکه با مقامات زندان یا نگهبانان در گیر صحبت می شد، جنبه‌های غیر مردمی کار آنان را طرح می کرد و به ناچار با آنان نیز در گیر جدل می شد. جدل با زندانیان دیگر، هر چند، به جدال نمی رسید، زیرا همه‌ی زندانیان در موقعیت مشابه بودند و یکی را بر دیگری حکومتی ناشی از اعمال زور و فشار نبود؛ جدل با زندانیان، از سوی دیگر، گاه به جدال نیز می رسید، زیرا اینان، با برخوداری از «حق حکومت»، شنیدن را لازم نمی دانستند و گفتن را، که گاه به صورت دستور و امر در می آمد، کافی می شمردند.

در عین حال، می دانستی که اکثر زندانیان از وابستگان رژیم گذشته بوده اند و مقامات زندان، در عین بی تجربگی، وظیفه‌ی پاسداری از انقلاب را بر عهده داشتند.

چه کسانی این زندان را اداره می کردند و چه انتظاری از آنان می رفت؟ اگر، از سویی، تمیز گناهکاران از بیگناهان در میان زندانیان دشوار بود؛ از سوی دیگر، نیز، میان زندانیان، تمیز خالصان و خادمان از فرصت طلبان و قدرت جویان آسان نبود. نمونه‌هایی از هر دو گروه را، باز، در فصول آینده بازخواهم گفت.

با اینهمه، در میان مقامات زندان و نگهبانان، دو گونه کاربرد قدرت را می بایست از یکدیگر جدا کرد؛ به کاربردن قدرت برای حفظ پیروزی انقلاب و دستاوردهای آن از طرفی و به کاربردن

قدرت برای ارضای عقده های شخصی و حفظ موقعیت حاکمان از طرف دیگر.

کاربرد قدرت، در صورت اول، اقدامی اساسی برای مقابله با هر گونه احتمال ضد انقلاب و امری ضروری برای تثبیت پیروزی انقلاب و تداوم آن بوده است – گرچه، در این صورت نیز، هر گونه مخالفت یا انتقادی را نمی بایست به حساب «ضد انقلاب» گذاشت. در این زمینه، به نظر من «عفو» مفهوم بسی موردی بود و درست نمی دانستم که درهای زندان را باز کنند و همه را یکجا بیرون بریزند. در عین حال، کاربرد جمعی قدرت سازمان یافته را، بدون هیچگونه خاطه ای معقول و به دستاویز حفظ دستاوردهای انقلاب، مقدمه ای برای پا گرفتن نوع دیگری از خود کامگی و نافی هدفهای انقلاب می شمردم.

صورت دوم، یعنی کاربرد قدرت بطور فردی توسط برخی از مقامات زندان یا نگهبانان بر اثر عقده های شخصی، سوء استفاده ای خصوصی از قدرت جمعی و سازمانی انقلاب محسوب می شد و در خدمت حفظ موقعیت حکومتی در می آمد.

با اینهمه، خواه در سوء استفاده ای سازمانی از قدرت جمعی و خواه در سوء استفاده ای شخصی از چنین قدرتی، باز می بایست، از روی فهم، انگیزه های اصلی را از یکدیگر جدا ساخت: اگر سوء استفاده از قدرت متوجه حفظ نظم زندان و پاسداری از انقلاب بود، ایراد متوجه نحوه ای استفاده از قدرت می شد نه مقصود از آن. اما اگر سوء استفاده از قدرت برای ارضای مقاصد خصوصی یا حکومتی بود، آنگاه، هم نحوه ای استفاده از قدرت و هم مقصود از آن، هر دو، غلط می شد.

بی بردن به اینگونه زمینه ها و فهمیدن انگیزه ها، به علت فقدان دسترسی به منابع اطلاعاتی و خبری و نشناختن مقامات زندان و نگهبانان، دشوار بود. به اضافه، همچنانکه تداخل عواطف و مفاهیم در سوی زندانیان عمل یا عکس العملهای متفاوتی را، نسبت به شرایط عادی، پدید می آورد، در سوی زندانیان نیز همینگونه تداخل، در این شرایط غیرعادی، روحیه ای تعصب آمیز و یکطرفه را موجب می شد.

بسیاری از آنان کینه های انقلابی و طبقاتی را هنوز در خود می کشیدند. بسیاری از آنان از رده های فرهنگی و یا اقتصادی محروم اجتماع آمده بودند. بسیاری از آنان دلسوزانه کار می کردند. اینهمه، از انگیزه های پیروزی انقلاب و پشتوانه ای پیشبرد آن بوده است. بنابراین، تا چه اندازه، از دیدی به اصطلاح «روشن‌فکرانه»، می شد و می بایست کمبودهای بینش فرهنگی و سیاسی این کسان را نادیده گرفت یا، از روی دیگر، در برابر نافهمی ها و کوته بینی های آنان ایستاد؟ تعیین مرز دقیق و گرفتن تصمیم آسان نبود: نه تنها خرد تحلیلی خاطه ای روشن به دست

نمی داد بلکه، درگیریهای عاطفی، ناشی از جریحه دارشدن نام و حیثیت — نه فقط محدود شدن آزادی — خشمی سرخورده را در درون می جوشاند که مهار کردن آن همیشه میسر نبود. به اضافه، بیشتر در خلوت تفکر و گاه در صحبت با معدودی از زندانیان دیگر، که به نظر من «زندانی سیاسی» در معنای اخض آن بودند، این سؤال پیش می آمد که روحیه عمومی مقامات این زندان و زندانیان و دادسرا و دادگاههای انقلاب تا چه حد در جهت پیشبرد هدفهای انقلاب بود و تا چه اندازه از آن انحراف می یافت. آیا هنوز زمان آن نرسیله بود که پایه های عدالت قضائی گذاشته شود و قدرت معیار داوری نباشد؟

اینگونه گفتگوها، با خود یا با شماری اندک از زندانیان، طبیعتاً یکسویه بود و نمی توانست پاسخگوی هر دو سو باشد.

از اینرو، هنگامیکه ندرتاً به کسانی از میان مقامات زندان یا نگهبانان بر می خوردی که همینگونه سؤالات یا ملاحظات را داشتند و مطرح می کردند، دلخوش می شدی از اینکه، پس، تنها تو نیستی که از این سوی بند و از دید یک زندانی این گونه کشاکشها را در خود و با خود داری؛ در آن سوی بند نیز کسانی، به همینگونه، درگیرند.

«نماینده‌ی امام» و «آقای کی»، از مقامات زندان و بازپرس مأمور پرس و جواز جریان بند پنج — که در فصول پیشین به آنان اشاره کردم — از اینگونه کسان بودند و از روی درک عمل می کردند. «آقا سق سیاه»، از روی دیگر، چنین درکی نداشت ولی بار فقر اقتصادی و فرهنگی را بر دوش می کشید که گناه او نبود. بر عکس، در ذات خود، برخلاف «پشمی هفت تیری» از بند شش یا « حاج آقا بداخلا لاق» از بند یک، جوششی انقلابی داشت. عقده‌ی «پشمی هفت تیری» عقده‌ی حقیر شخصی و نیاز قدرت نمایی بود. خوش جنسی « حاج آقا بداخلا لاق» بیشتر به کار اداره‌ی مجلس روضه می آمد تا پاسداری از انقلاب. سق زدن و ضرب گرفتن و آواز خواندن «آقا سق سیاه»، حتی سر به سر گذاشتن او با زندانیان، به گمان من، بازناب نیروی نهفته‌ای بود که گریزی می جست. چنین شخصی، در رابطه‌ی مستقیم با زندانیان، به کار نگهبانی نمی آمد اما، اگر قرار می شد که، فرضاً، در برابر هر گونه تهاجم ضد انقلابی از زندان دفاع کند، تردیدی ندارم که به تنهایی و تا آخرین فشنگ ایستادگی می کرد. نمی شد، در مقام یک فرد انقلابی، او را دوست نداشت — اگرچه، می شد، در مقام یک نگهبان، سر به سر او گذاشت و حتی با او دعوا کرد! مسئولان بند پنج، به خصوص «دو برادر»، به نظر من، عقده‌های کوچک شخصی و تعصب کور و لذت استفاده از قدرت را، آمیخته به هم و با هم، داشتند. شاید اینان، در جنگی انقلابی، اگر به کشتاری حیوانی نیاز می افتاد، می توانستند کار آیندی بسیار نشان دهند؛ اما — سؤال؟ —

آیا انقلاب، هر انقلابی، به «کشتار حیوانی» نیاز دارد؟! و مستمر؟!

بین رؤیه‌ی نگهبانان از طرفی و نظام کلی زندان و دادسرا و دادگاههای انقلاب از طرف دیگر می‌باشد تفاوت گذاشت. رؤیه‌های شخص نگهبانان، منفرداً، حتی در بدترین صورت آن، مسئله‌ی اساسی نبود. رؤیه‌ی هریک از آنان در متن «کارکرد سازمانی» اداره‌ی زندان و دادسرا و دادگاههای انقلاب اهمیت می‌یافتد. کارکرد سازمانی این مراجع تناقضات بسیار در درون خود و تباین بسیار با جهت گیری انقلابی داشت.

دو گرایش متناقض، کمایش هم در اداره‌ی زندان و هم در دادسرا و دادگاه انقلاب، محسوس بود. گروهی، با سابقه‌ی قضائی و حس مسئولیت برای ایجاد روالی منطقی و منظم، گاه به گاه برای کمک به این مراجع فراخوانده می‌شدند، چند روزی به کار می‌پرداختند، به میان زندانیان می‌آمدند، از روی حسن نیت و عده‌ی تسریع در رسیدگی می‌دادند و سپس ... چندی نمی‌گذشت که یا از کارکنار می‌رفتند یا کنارشان می‌گذاشتند. باز گروهی متعصب و قشری می‌ماندند و ماهی نمی‌گذشت که در می‌مانند و همان گروه قبلی را باز می‌گردانند. این نقل و انتقال، در همین دوره‌ای که زندان بودم، اقلاً سه بار انجام شد.

این دو گانگی رؤیه‌ی از صدر تا به ذیل نفوذ می‌کرد. در صحبت‌های گاه به گاهی با نگهبانان مختلف در می‌یافتنی که این هر دو گرایش پیروانی داشت: برخی هم معتقد به شدت عمل بودند و هم در عمل با شدت رفتار می‌گردند — بدون آنکه اقدام آنان یکدست یا یکنواخت یا مبتنی بر ضابطه‌ای باشد. برخی، بر عکس، از دوره‌ی گذشته درس آموخته بودند و می‌کوشیدند که فشاری، بیش از آنچه پاییندی آنان به وظیفه‌ی انقلابی ایجاب می‌کرد، وارد نسازند. در میان این دو گروه، از برخی که بیش و پیش از هر چیز به بستن باز خود مشغول بودند — و شایعه‌ی آن همان‌زمان رواج داشت و سپس مواردی از آن نیز روشنده — در می‌گذرم چون آگاهی از جزئیات آن در این دوره ندارم.

در مجموع، گروه متعصب و قشری حکومت و اداره‌ی زندان و دادسرا و دادگاهها را در دست داشتند. رؤیه‌ی غالب در این زندان بازتابی از طرز تلقی این گروه بود که، در اصل، هر زندانی را ابتدا مجرم می‌شمردند تا خلاف آن ثابت شود. در خلال بازجویی و بازپرسی هرگونه رفتاری را، هر چند خشن، مجاز می‌شمردند. آزادی زندانیان را، حتی در زندگی جاری درون زندانی آنان، به درجات مختلف و به میل خود محدود می‌کردند که بیشتر در خور زندان طاغوتی بود تا زندان انقلابی و به اصطلاح توحیدی.

محدودیت آزادی، چنانکه تا کنون گاه به گاه اشاره کرده ام، درجات مختلف دارد. بدینهی است که نفسی «زندانی شدن» یعنی محروم شدن از آزادی – اما، تا چه حد از محرومیت؟ محرومیت از آزادی نه هیچگاه مطلق است و نه همیشه یکنواخت. محرومیت مطلق از آزادی یعنی مطلق مرگ: مرگ واقعی و جسمی. هادام که فرد زنده است، حتی در سخت ترین شرائط، حتی در درون کوره های آدم سوزی «نازی»، از نوعی یا درجه ای از آزادی بخوردار است، اگرچه فقط آزادی برخی از حرکات جسمانی باشد. اما «آزادی سیاسی و یا اجتماعی» مقوله ای جدا از اینگونه «آزادی عمل محدود» است.

همچنین، مفهوم آزادی در جامعه‌ی بیرون از زندان با مفهوم آن در محیط بسته‌ی زندان تفاوت‌های بنیادی دارد.

پرداختن به مفهوم آزادی در اجتماع بیرون از زندان گسترده‌تر از آن است که در این کتاب بگنجد. آزادیهای سیاسی، در اجتماع، مرزها و درجات خود را دارد. هر نظام «تک جهتی»، همیشه، برای تک جهتی کردن اجتماع می‌کوشد و مجال آزادیها را تنگ و تنگ ترمی سازد.

فشارهای خارج از زندان و محدودیتهای آزادی در اجتماع بروز زندانی لزوماً به درون زندان و نظام رسیدگی به کار زندانیان نیز منتقل می‌شود. در نتیجه، درجات محدودیت آزادی در درون زندان تبعی از درجات محدودیت آن در اجتماع بیرون می‌گردد. مثلاً، اگر در بیرون از زندان نتوان آزادانه – یعنی آزاد از فشارهای مستقیم و غیرمستقیم – از مقامات حکومت انتقاد کرد، در درون زندان نیز انتقاد از رویه‌ی مقامات زندان یا زندانیان، هر چند معقول و برای رعایت حقوق اولیه‌ی متهمن و زندانیان باشد عملاً آزاد نخواهد بود. مثال بارز آنرا در فصل «اقدامی حاد!» ذکر کرده ام که چگونه یک نامه‌ی ساده و اصولی به مقامات زندان داستانی دراز شد.

در اینگونه شرائط، طرح کردن انتقادات، و به ویژه پنگیری مستمر آن، لزوماً نوعی خطر کردن به شمار می‌آید. سنگینی این بار – چنانکه در فصل پیش اشاره کردم – همیشه در درون زندان و درون زندانیان حس می‌شود و حتی تا مرز نگرانی برجان نیز می‌رسد.

فقدان دسترسی به منابع جاری خبری، مثل روزنامه و رادیو و تلویزیون، در ماههای اولیه‌ی این زندان، از نوع محدودیتهای آزادی بود که سپس، به تدریج، رفع شد. دریندشش عمومی نزد یکی از زندانیان رادیوی ترانزیستوری کوچکی یافتند و پس از سؤال و جواب مکرر و خشونت آمیزوی را

برای مدتی به انفرادی فرستادند. هنگام انتقالم از بند پنج عمومی به انفرادی، چنانکه در فصل «تبعیدی تقریباً پاتومیم» نشان دادم، حتی نگاه کردن را به عنوانهای درشت روزنامه ای که روی میزی در هشت پهن بود، به حساب روحیه ای «ناراحت» گذاشتند. زندانی – هر زندانی – این گونه فشارها را حس می کند. برای پرهیز از درگیریهای غیر ضروری، حتی از طرح ضرورت دسترسی به اینگونه منابع خبری جاری به تدریج در می گزرد. به عبارت دیگر، اجباراً، از شرائط زندان تعییت و حتی خود را، آگاه یا ناآگاه، «سانسور» و سازگار می کند.

در زمینه اطلاعات غیر خبری، محدودیت آزادی زندانیان کمتر بود. گرچه زندانی نمی توانست از بستگان خود کتاب دریافت کند، ولی در داخل زندان می توانست کتاب سفارش بدهد. انتخاب کتاب اصولاً محدودیت مصريح نداشت ولی عملاً محدود می شد: از طرفی خود زندانی، در شرائط این زندان، کتابهای صرفاً سیاسی را که ممکن بود حمل بر علاقه‌ی او به مطالعه در زمینه‌های متفاوت یا متعارض با نظرات مقامات حاکم شود، سفارش نمی داد و از طرف دیگر، اگر هم سفارش می داد، این نوع کتاب دریکی دو کتابفروشی مورد مراجعتی مأمور خرید زندان کمتر پیدا می شد؛ و اگر هم پیدا می شد، مأمور خرید نمی خرید. در نتیجه، زندانی در حیطه‌ی مسائل سیاسی عملاً امکان مطالعه نداشت: از اخبار روز، در ماههای اول، کاملاً بریده بود و کتب جدی سیاسی نیز به دستش نمی رسید.

امکان پروراندن نظریات سیاسی و طرح آن، حتی از طریق نامه به بستگان، بسیار کم بود. بحث در مسائل سیاسی، بدون برخورداری از آزادی، به تعریف از نظام حاکم یا تعارف و معامله درباره‌ی مقامات منحصر و محدود می شود که فاقد ارزش اجتماعی و نمودار اتحاط فرهنگی است. بنابراین می بایست، به ناگزیر، از طرح این مسائل پرهیز کرد. گاهی، با دریغ و تأسف، به یاد نامه‌های زندان «نهرو» می افتادم که برای دخترش می نوشت!

بدهیست که در دوره‌ی پیش از انقلاب هیچیک از این ملاحظات مطلقاً مطرح نبود: مطرح نبود، زیرا ذات رژیم جایی برای هیچگونه انتظاری در رعایت و یا حرمت آزادی سیاسی باقی نمی گذاشت. اما، در این زندان، که علی رغم مبارزه برای کسب آزادی برپا شده بود، سؤال درباره‌ی حدود آزادی از مسائل اصلی می شد – نه فقط برای یک زندانی سیاسی یا علاقمند به مسائل سیاسی، بلکه حتی برای اجتماع.

مکاتبه با بستگان، یعنی استفاده از وسیله‌ی ارتباط خصوصی، تابع نوع دیگری از محدودیت بود. از گفتگوی با زندانیان دریافتم که اکثرآ خود آنان اولین «سانسورچی» زندان نسبت به خود می شدند: بیشتر آنان، حتی در بندهایی که محدودیتی برای تعداد نامه‌ها وجود نداشت، بطور متوجه

هفته ای یک نامه بیشتر نمی نوشتند و هر نامه چند سطری بیش از «حال من خوبه، حال شما چطوره» نبود. حتی نوشتن جزئیاتی از زندگی روزمره و جاری زندان، مثلاً تقسیم کار در داخل بند، به نظر اکثر آنان ممکن بود موجب «گرفتاری» شود.

- «بیکاری مگه اینار و بنویسی، فردا بازم میان و سین جیم میکن که منظورت چی بود»،
- «اگه بیشتر از یک صفحه بنویسی، اصلاً رد نمیکن و میریزن دور».

نظیر این تذکرات زیاد بود. گاهی درست و گاهی غلط در می آمد. برخی از نامه‌ها نمی رسید. برخی سانسور شده می رسید. یکی از نمونه‌های خنده آور آن نامه ای بود که فرزند جوان یکی از زندانیان برای او فرستاده و در آن جمله ای نیز به این مضمون نوشته بود: «در بیرون اوضاع خراب است و همه جا شلوغ است.» نامه با جوهر سیاه نوشته شده بود. «سانسور چی» زندان جمله را باقی گذاشت اما، با خودکارآیی، دو سه کلمه را خط زد و یا اصلاح کرد و جمله را به صورت زیر در آورد: «در بیرون اوضاع خوب است و هیچ جا شلوغ نیست!» چنین نامه ای تفننی برای زندانیان می شد و دست به دست می گشت.

محدودیتهای دیگر، هر چند، همیشه تفنن نبود. گاهی در طول یک ماه نه نامه ای از زندانیان به بستگانشان می رسید و نه از بستگانشان نامه ای به زندانیان. نفس همین محدودیت، بر فشار عصبی زندانیان، چه فردی و چه جمعی، می افزود. روزی که «پست زندان» می رسید — یعنی نگهبانی بسته ای از نامه‌ها را به مسئول داخلی بند برای توزیع میان بندیان می داد — جنبشی از انتظار میان بند به وجود می آمد:

- «واسه‌ی من کاغذ نیومده؟»،
- «چه عجب! دو تا نامه با هم رسیده»،
- «این یکی که مال بیست روز پیش!».

در آخرین بند عمومی که بودم، قسمتی از وقت کوتاه در سه چهار ملاقات هفتگی به مبادله‌ی فریادهایی بین برادرم و من گذشت تا بفهمیم آیا وکالت نامه ساده ای که یکی دوبار، در طول یکی دو ماه پیش از آن، برای امضای من فرستاده بود به من رسید یا نه و همچنین کدامیک از نامه‌های من به آنان نرسید. وکالت‌نامه‌ی آنان هیچگاه نرسید و همچنین برخی از نامه‌های من: محدودیتی که در ارتباط عاطفی من — به عنوان یک زندانی — با بستگانم ایجاد شده بود و محدودیتی که حتی ضروریات عادی کارم را مختل کرده بود. آن روز، در نامه ای کوتاه به یکی از بازپرسان قضائی دادسرای انقلاب، که در تماسهای قبلی با بندیان فهم بسیار شخصی و اجتماعی نشان داده بود، مضمون وکالت‌نامه را — که گویا برای فسخ اجاره‌ی قسمتی از دفتر

کارم بود — متذکر شدم و به رویه مقامات زندان اعتراض کردم و منجمله نوشتم:

«... گاه انسان به نقطه‌ی انفجار می‌رسد. هم اکنون از ملاقات برگشته‌ام، با این سؤال در خود که مرز آزادی ما در این زندان چیست.» سپس متذکر شدم که نه تنها وکالتنامه را به من ندادند و برخی از نامه‌هایم را رد نکردند، بلکه، در هر دو مورد، «کلمه‌ای از آن نیز نگفتند» و افزودم که این نامه‌ها «... زنجموره‌ی شخصی نیست و بلکه سند حالات یک زندانی است... و این را من خوب می‌دانم که در این نامه‌ها نباید وارد معقولات شد و نشده‌ام...». در پایان، هنوز از این فرض دست بر نداشتم که هر زندانی حق دارد لااقل از انگیزه‌ی محدودیت‌های خود مطلع شود و تقاضا کردم که وکالتنامه و نامه‌ها را به من بدهند «و اگر مشکلی دارد مرا آگاه سازنده» و «اگر زیاده روی دارم راهنماییم کنند که در چیست تا شاید دیگر پروای اندیشیدن نیز نکنم!»

وکالتنامه و نامه‌ها را، در پاسخ، دادند؟ چه انتظار ع بشی!

بان حتی، کلمه‌ای نگفتند و من، با اینهمه، نتوانستم دیگر «پروای اندیشیدن» نکنم!

در ملاقات بعدی، بازتاب عاطفی این فشار آشکار شد و نتوانستم، در آن چند دقیقه‌ی گرانقدن، از تباہ کردن لحظات پرهیزم، فریادم، در دو سه دقیقه‌ی نیمه‌ی اول ملاقات، به «درشت گویی» نسبت به مقامات گذشت. کوشش همسر و خواهرم، در دو سه دقیقه‌ی نیمه‌ی دوم ملاقات و نگرانی آنان از عواقب آن برای من، صرف «سمبل» کردن موضوع در پیش چشم بازو گوش تیز نگهبانان شد. ملاقاتی عقیم بود و من سرخوردگی غمگینی را با خود به بند برگردانم و گوشه‌هایی از آن را در دو نامه‌ی به هم پیوسته به همسرم نوشتم که در عین حال برای برادران و خواهرانم نیز بود. بخشی از این نامه‌ها واگویی تلخیه‌ای متراکم از نفس بازداشتم در این زندان است و بخشی دیگر از آن اشاره به درجات محدودیت آزادی، که متن آن را در پایان این فصل می‌آورم.

ترتیبات ملاقات، چنانکه جنبه‌های مختلف آنرا تا کنون گفته‌ام، به گونه‌ای بود که هرگونه آزادی گفتگورا از زندانی و بستگانش سلب می‌کرد.

محدودیت مبادله‌ی اطلاعات بین زندانیان و ملاقات کنندگان یکی از درجات محدودیت آزادی است که معمولاً نسبت به متهمین اعمال می‌شود. اما، این محدودیت در صورتی پذیرفتنی است که ضوابط قضائی دیگر به درستی رعایت شود. مثلًا، متهمی که بازجویی نشده باشد، حق ملاقات ندارد ولی اگر بازجویی عموق بماند و ماهها انجام نشود، آنگاه دیگر نمی‌توان اصل

ممنوعیت ملاقات را جزء اصول قابل قبول قضائی در این مرحله پذیرفت و یا تحمیل آنرا بر زندانی، به علت عدم انجام بازجویی، توجیه کرد.

منع ملاقات گاه به عنوان مجازات زندانی به کار می رفت. اثر آن، در این صورت، دو گانه بود: یکی مستقیم و نسبت به خود زندانی و برای عمل گذشته‌ی او که به سزای آن ممنوع الملاقات می شد؛ و دیگری غیر مستقیم، هم برای خود آن زندانی و هم برای زندانیان دیگر، که در آینده اقدامی نکنند تا بدینگونه مجازات شوند. به عبارت دیگر، منع ملاقات به عنوان وسیله‌ای به منظور ایجاد و تحکیم «شرط تبعیت» و آماده ساختن زندانیان برای پذیرش نظام زندان به کار می رفت – همانگونه که در دوره‌ی طاغوتی معمول بود!

محدودیت تماس بین خود زندانیان و مبالغه‌ی اطلاعات بین آنان نیز نوع دیگری از مسائل را در درون زندان ایجاد می کرد. در داخل یک بند عمومی طبیعتاً محدودیتی از ایندست نمی توانست وجود داشته باشد، اما بین زندانی یک بند عمومی و زندانی بند عمومی دیگر این محدودیت به شدت اعمال می شد.

در بند یک چندین بخش عمومی جدا از هم وجود داشت که برخی از آنها همسایه بودند. درهای ورودی دو بخش از این بندها، در دو طرف پاگردی که میان آنها بود، درست رو بروی یکدیگر قرار داشت. هنگامی که صدای بازشدن در یکی از این دو بخش در بخش دیگر به گوش می رسید، چند تن از زندانیان، با کنجکاوی و تشنگی، بلا فاصله به پشت در بخش خود می آمدند و می کوشیدند تا از سوراخ آن دریابند چه کسی می آید و یا می رود، و، اگر بشود، چند کلمه‌ای از «حال و خبر» بپرسند و یا بگویند.

در انفرادی بند یک، چنانکه نوشتم، اینگونه محدودیتها بسیار بیشتر بود و تقریباً انفراداً نسبت به هر یک از زندانیان اعمال می شد.

دو بار در بخش دندانپزشکی زندان، دو نمونه‌ی کاملاً متضاد دیدم. زندانیان بخش‌های مختلف در انتظار نوبت ایستاده یا نشسته بودند. یک بان سکوتی مانند مجلس ترحیم – یا عروسی‌های دور حیاط روی صندلیهای لهستانی! – حاکم بود و دونگهبان سختگیر «چهارچشمی» – به معنای لغوی کلمه نیز – از حرمت این سکوت تحمیلی پاسداری می کردند. بار دیگر، از نگهبان دیگر که همراه من آمده بود با لحنی نیشدار اجازه خواستم تا با زندانی آشناشی از بند دیگر «احوالپرسی» کنم. به نگهبان برخورد و معتبرضانه – اما با اعتراضی انسانی و از روی فهم – گفت:

— «بفرمایین آقا؛ این حرف‌چیه، مگه زندان طاغویه!»

پاسخش استثناء بر قاعده بود و انگیزه‌ای برای صحبت با زندانیان شد و صحبت گرم شد و گل انداخت و حتی به سطح بحث کشید. خود نگهبان و دندانپزشک نیز وارد گفتگو شدند. دندانپزشک می‌گفت که در دوره‌ی طاغوتی گاهی دست زندانیان را، هنگام کار دندانپزشکی، به دسته‌های صندلی می‌بستندا گفتم که اگر اکنون دست را نمی‌بندند، نباید توجیهی باشد که زبان را بینندند. در پایان این صحبت نه نظم زندان به هم خورد، نه اطلاعات محترمانه مبادله شد، نه نطفه‌ی توطئه‌ای ضد انقلابی بسته شد! به جایش، بر عکس، حسی ارزش‌دیکی انسانی و حتی تفاهم سیاسی با این نگهبان به وجود آمد که در آن برهوت رابطه غنیمتی بود که حتی درد دندان را ازیاد می‌برد!

با این‌همه، به علت آنکه زندان هنوز نظم ثابتی نداشت، محدودیتهای گوناگون در بسیاری از موارد بی‌هدف و بی‌سبب جلوه می‌کرد.

فقدان نظم ثابت ناشی از دو عامل بود: یکی آنکه نظام زندان، به عنوان نظام منسجم و با قواعد معین، هنوز جا نیافتداده بود و حتی ابلاغ دستورها یا اجرای آنها در سلسله مراتب زندان متغیر بود. دیگر آنکه مقامات و نگهبانان، یعنی اشخاص اداره کننده‌ی زندان، دید و رؤیه‌های مختلفی داشتند که هنوز به صورت سازمانی در نظام زندان مستحیل نشده بود.

در نتیجه، پیش می‌آمد که یک نگهبان نه تنها به هم صحبتی زندانیان بند‌های عمومی مختلف با یکدیگر اعتراضی نمی‌کرد، بلکه خود نیز گاه به گاهی با برخی از زندانیان از وضع بیرون چند کلمه‌ای می‌گفت، در انفرادی با اغماس و سهولت رفتار می‌کرد، رؤیه‌ای رویه‌مرفته انسانی داشت...؛ ولی نگهبانی دیگر — در واقع اکثر آنان — حتی مبادله‌ی سلام با اشاره‌ی سر را بین زندانیان بند‌های مختلف یا انفرادی برنمی‌تافتند چه رسد به اینکه حق دیگری برای آنان قائل باشند.

در این چهارچوب، این سوال پیش می‌آمد که در کل نظام این زندان، اولاً، محدودیت آزادی تا چه درجه‌ای است و، ثانیاً، در نظام این حکومت، که می‌رفت پس از انقلاب مردم شکل بگیرد، چه درجه‌ای از محدودیت آزادی قابل توجیه یا پذیرفتن است.

هیچیک از این دو سوال در آن زمان پاسخ روشنی نداشت. شاید نمی‌بایست هم پاسخ روشنی را انتظار داشت. بی‌رؤیگی — صحیح یا غلط، قابل توجیه از روی فهم انگیزه‌ها، یا غیرقابل قبول در چهارچوب هدفهای انقلاب — عملاً حاکم بود. یکی بدون بازجویی ملاقات داشت و دیگری

هفته‌ها پس از بازجویی هنوز بی ملاقات می‌ماند؛ یک مسئول بند زندانیان سلولهای انفرادی را یک به یک به هواخوری می‌فرستاد و مسئول بند دیگر زندانیان چند سلول را با هم؛ نگهبانی می‌کوشید زندگی جاری زندانیان را تسهیل کند و نگهبان دیگری خوش داشت که آنانرا بچزاند؛ یک باز پرس – به ندرت – از روی فهم و با رعایت موازین قضائی متهمی را سؤال و جواب می‌کرد و باز پرس دیگر – اغلب – با توهین و خشونت؛ حاکم شرعی متهمین را «چکی» به پای چوبه‌ی تیر می‌فرستاد و محکمه‌ی دیگر احکام سبکتر برای همانگونه اتهامات صادر می‌کرد...

بحثی نیست که تفاوت در رفتار و رعایت معیارها، بسته به تفاوت اشخاص، در همه زمان و هر جا هست. اما، هرچه نظام حاکم انسجام و جبرت گیری معقولتری داشته باشد و نظم معقولی اگر حاکم باشد، اثر این تفاوت‌های شخصی کمتر می‌شود؛ متقابلاً، هرچه خود نظام آشفته‌تر باشد، اثر این تفاوت‌ها بیشتر. با کمبود یا کاهش یکنواختی در روحیه‌ی کلی ناشی از نظام حاکم – خواه نظام اداره‌ی زندان باشد، نظام قضائی و اجرائی عدالت باشد یا حتی نظام سیاسی و حکومت – خودسری اشخاص، لزوماً، بیشتر می‌شود و راه برای خودسری هموارتر.

نقش روشنفکری که در این گونه شرائط درگیر می‌شود، هم در کنار آمدن درونی با خودش و هم در رفتار بیرونی با زندانیان و زندانیان دیگر، نقش دشواری است. باید، یا می‌خواهد، از طرفی اصول اعتقادی خود را حفظ کند ولی، از طرف دیگر، اصول اعتقادی وی مبتنی بر سلسله‌ای از ارزشها و از روی منجش است: همفکری با زندانیان در مسیر اعتقادات انقلابی به منزله‌ی تأیید همه‌ی اقدامات آنان نیست و همراهی با زندانیان برای تأمین حداقل حقوق هر زندانی و رعایت موازین اولیه‌ی قضائی به منزله‌ی همفکری سیاسی با آنان نیست.

بیهوده نیست که این زندان، در اثر اینگونه تداخل خطوط و کشاکش عواطف و مفاهیم، رویه‌مرفته زندان مشکلی بوده است – بگذریم از اینکه، با گذشت زمان، همه‌ی این انتظارات در هم ریخته و زندانهای این حکومت، مانند پنهانی کشور، به کشتارگاه‌های دسته جمعی بدل شده است.

جوششی از گوشه‌ی گذشته و اکنون

(نامه — ۲۰)

دیروز پس از ملاقات، متائف شدم از اینکه گرفته و دلستگ و نگران برگشتی — تا هفته‌ی آینده به دلم خواهد ماند. اینگونه ملاقات‌ها، چنانکه همه می‌دانیم، انسانی نیست و چاره‌ای هم جز پذیرفتن آن نیست — پذیرفتی که در پایان این نامه بیشتر خواهم گفت.

نمی‌خواستم، و نمی‌خواهم، ناراحتت کنم یا نگران — ولی خودت خوب می‌دانی هنگامیکه انسان، در عین آنکه می‌تواند و باید گامی، هر چند کوچک، برای جامعه‌ی خود بردارد، در عین آنکه می‌داند سامان زندگی شخصی خودش به ناروا در حال گسترش است، در عین آنکه چنان زیسته است که امروز باید با سربلندی و آزاد زندگی کند، اما کاری از او برنمی‌آید و مجبور به تحمل زندان و سکوت می‌شود، طبیعی است که در لحظاتی به نقطه‌ی انفجار برسد. می‌دانم باید عاقلانه رفتار کرد و اغلب خود به دیگران پند می‌دهم — طفلكی ها...! اما شرف مرد و قدر معنویت او گاهی از هر گونه ملاحظه‌ی وضع و موقع فراتر می‌رود و نمی‌تواند اجبار را به اختیار پذیرد.

تومی دانی من چگونه از عمق درونم و با تمام وجودم و اعتقادات مردمیم به انقلاب این ملت پایبند بوده‌ام و هستم و خوشحالم از اینکه برخی از لحظات پرشکوهش را، حتی به قیمت جان، میان توده‌های عاصی زیسته و لمس کرده‌ام و حتی پسر ما نیز، در این آغاز زندگی بالغش، معنای مسئولیت خدمت به مردم را دریافته و عملأً بدان پرداخته است. تومی دانی در همه‌ی این بیست و اندی سالی که با یکدیگر زندگی کرده‌ایم لحظه‌ای، حتی لحظه‌ای، نبوده است که من حتی در

ذهن خود تصور انصراف از این مردم و مملکت را راه داده باشم و بسیار شده است که همه‌ی ملاحظات شخصی و خانوادگی را فدای اعتقادات مردمی خود ساخته‌ام.

تومی دانی در شرایطی به ایران برگشتیم که من خود را حتی برای چند سال زندان آماده کرده بودم و همه‌ی امکانات مثبت زندگی در خارج را نادیده گرفته و احتمالات منفی بازگشت به کشور را، عملأ و قلباً، پذیرفته بودم. تومی دانی چه آن دوره‌ای که در خارج درس می‌خواندم و چه از آن زمان که به ایران برگشتیم — و در واقع پیش از آن، از زمان بلوغ فکریم تا کنون — چه رنجی در درون از سلطه‌ی ستم و فساد در مملکت می‌کشیدم. تومی دان که من شرافت کار حرفه ایم را، چه در وکالت و چه در تدریس، راهی برای خدمت در این جامعه ولاکی برای پناه خود ساخته بودم و زندگی من هیچگونه آلودگی به هیچیک از ظواهر بی ارزش و قلب آن روزان را نداشته است. تومی دانی که بی اعتمایی من به همه‌ی مقامات و امکانات و موقعیت‌های آن دستگاه از دلخوشی‌های کوچک من بوده است. تومی دانی، با اینهمه، که دلخوشی‌های کوچک، مانند کار شرافتمندانه و مسئول، تدریس از روی اعتقاد و برای دانشجو، آمیختن با مردم پایین و رسیدن به آنان، پرهیز از اختلاط با اشاره به اصطلاح بالا، حتی بهره گرفتن از برخی آزادی‌های عاطفی — که زیبایی سرشناس من و عطیه‌ی زیبای تو بوده است — هیچیک خلاً درونی مرا، در متن استبداد سیاسی و خفقان اجتماعی و فساد جاری و بی ارزشی زندگی معمولی، پر نمی‌کرد و همیشه حس می‌کردم که زندگی من در عمق تیره و خالیست. تومی دانی که مادیات و ظواهر زندگی هیچگاه برایم هیچ ارزشی نداشته است و اگر می‌داشت امروز اگر پس اندازی نمی‌داشتم دست کم قرضی هنگفت هم نمی‌داشتم....

تومی دانی بسیاری چیزهای دیگر را از ایندست....

بارها و بارها با هم، و با برخی از دوستان همانند — اندیش، تلخیهای آن زندگی و خالی بودن آن و سطحی بودن دستاویزهای ظاهری را تجربه کرده و زیسته ایم. برای تو و من سفری به بلوچستان، گذشتن از غبار دشت‌های آن و آمیختن با زندگی غبارین مردم آن، خفتن بر حصیری در کله‌ای گلی و نوشیدن آبی گل آلد با آنان، اما شناختن و دریافت ارزش‌های والای انسانی در زندگی دست نخورده و بتدوی آن مردم — مانند آن روز که در پی تماساج رود «سربان» به آن دهکده‌ی دور و سوت و کور رسیدیم که روستاییان آن فقیرانه در سفره اما والاگونه در رفتار به ناهار از ما پذیرایی کردند و تکه ای نان فاشقی بود حتی برای خوردن آب خورشت، و مهمان نوازی آنان و خودداری پر از مناعت آنان از پذیرفتن هر عوضی حتی به هدیه — ارجی و حظی و غنائی بسیار بیشتر از سفر به اروپا و آمریکا برای ما داشت.

برای تو و من فرهنگ و تاریخ شرق بسیار گیراتر از دستاوردهای فنی اما غیر انسانی غرب بوده است. آزادی، اما، برای هیچیک از ما مفهومی نیست که بتوان آن را به شرق و غرب تقسیم کرد. زندگی ما همیشه به اشتیاق و آرزوی فردایی می‌گذشت که این جامعه آزاد شود و مردم آن بر سرنوشت خود حاکم شوند. به این انقلاب چنان دل بسته بودیم، و من هنوز در این دلبتگی پابرجایم، که سرانجام ریشه‌های استبداد و خفغان و ستم و تعصب را بخشکاند.

پس، در پایبندی به همین انقلاب، چگونه می‌توانم امروز خفغان بگیرم که زبانم را در کام زندان بسته‌اند. محدودیت آزادی تنها ماندگاری در اندرون این چهار دیواری نیست. هنگامیکه ارتباط فکری و عاطفی با بیرون و بستگان را، گاه مانند گذشته، می‌برند، دیگر نمی‌توان ساکت ماند و نباید! گفتم که شاید اکنون نزدیک به یک ماه باشد نامه از بیرون بسیار کم به زندانیان می‌رسد و نامه‌های زندانیان به بستگانشان نیز.

نمونه‌هایی مضمون از سانسور احمقانه نیز دیده‌ام — در حالیکه همین مقامات مسئول، و حتی خوانندگان نامه‌ها از میان زندانیان، اگر لحظه‌ای منطقی بیاندیشند، به روشنی خواهند دید که همگان برای همیشه در اینجا نمی‌مانند — و همگان را نیز نمی‌توان یکسره از اینجا به همیشه فرمتاد! پس اگر بگذارند اکنون آنان دردهای دل خود را با بستگانشان در میان بگذارند، رابطه‌ای راحت ایجاد می‌شود که حتی اداره‌ی زندان را برای آنان راحت قرمی سازد. اگر نگذارند، اگر، به مثال، نامه‌ها را نفرستند، یا مانند گذشته و با همان رقیه و روحیه سانسور کنند، صدای خفته را روزی به فریاد خواهند رساند. چرا؟ آیا زندان امروزهم باید مثل زندان دیروز اداره شود؟ پس تقاویت دیروز و امروز در چیست؟ دست کم بیایند و به زندانی بگویند که چه می‌تواند بگوید و چه نمی‌تواند، نه آنکه پیش خود بنشینند و قلم و قیچی به یک دست گیرند و سبید باطله در کنار دست دیگر گذارند و باطلکاری کنند. این را با برخی از مقامات زندان در میان گذاشته ام و در برخی از نامه‌ها و گفتگوها نیز تصریح کرده‌ام.

یکی دوباریکی دوتن از مقامات فهمیده‌ی این زندان، هنگام صحبت از تعویق دادرسی و درجات محدودیت آزادی، در مقام تسلی روحی و معدریت ضمی گفته‌اند که باید «ضایعات انقلاب» را پذیرفت. گفتم که ضرورتش را می‌پذیرم تا آنجا که چاره ناپذیر است و در همه حال واقعیت عینی اش را بالضروره می‌پذیرم — اما نمی‌پذیرم که، به این بهانه، سست کاری سازمانی و کوتاه فکری قشری و ندانم کاری رسیدگی را پوشانند زیرا اینگونه سرپوش گذاریها در واقع ضایع کردن انقلاب است — و افسوس و دریغ! — نه ضایعات انقلاب و چاره ناپذیر.

گذشته از آن، چنانکه اشاره کرده‌ام، محدودیت آزادی درجات مختلف دارد که شاید در نامه‌ای

دیگر آنرا بشکافم. بس که اکنون به کوتاهی بگویم تفاوت بین «زندان طاغوتی» و «زندان توحیدی» باید در فلسفه و هدف و رؤیه و رفتار باشد؛ نه آنکه چون در گذشته نوعی رفتار با زندانیان معمول بوده است، اکنون نیز به همان گونه رفتار شود. نباید آیا این را گفت تا مبادا به من و به نام من صدمه زنند؟!

این بحث و حاشیه‌ی آن به طول انجامید و جایی برای ادامه‌ی آن در این کاغذ نمانده است. باشد تا نامه‌ی دیگر...

* * *

... مایه گذاشتی جان یا گذشتن از جاه و مال برای هدفی یا اعتقادی صادق گاه به اندازه‌ی خطر کردن نام دشوار نیست. آنگاه که انسان می‌داند با نوعی سازش می‌تواند اعتبارنام خود را نگاه دارد، اما حتی به خاطر نام خود تن به سازشی نمی‌دهد که درون او و صدق اعتقاد او را جریمه دار کند، تن به آزمایشی سیاوش وارمی دهد. تو می‌دانی که در گذشته از این‌گونه بوته‌ها نهرا می‌دم و اکنون نیز می‌دانی چقدر دلم از بسیاری که امروز مصدر کاری هستند صادقانه تر برای این مردم و انقلاب می‌تپد و از بسیاری نیز عملأ در همه‌ی سالهای گذشته بیشتر برای این مملکت و در جهت این مردم کار کرده‌ام. اما من راستی و درستی را — و حتی احسان شخصی را — هیچ‌گاه برای هیچ پاداشی، و حتی شناسایی و سپاسی، پیش نکرده بودم — «پیشه» نیز نکرده بودم؛ در سرشت پیش آمد.

این را نیز در نظام فکری خود نیک می‌دانم که عدالت مفهومی آرمانی بیش نیست و اجرای آن در جهان هیچ رابطه‌ی ضروری علی — علت و معلولی — ندارد، و گرنه همین شاه نمی‌بایست آنهمه سال حکومت کند و حتی به سلطنت برسد! از آن سومی گویند بیگناه پای دارمی‌رود اما بالای دار نمی‌رود — آیا همیشه همینست؟ تاریخ نشان می‌دهد و تجربه‌های عینی و آگاهیهای شخصی ما که چه بسا بیگناهان مرگ را به ناروا دریافت‌هند. گناه حللاج چه بود که بر سر دار رفت؟ جز آنکه خدا را در انسان می‌جسته است! حسین چرا به شهادت رسید؟ جز آنکه در راه حق جنگید! و در این عصر و این کشور آنهمه پاکی و فداکاری، دریابی عظیم از انسانیت و رشادت، استواری و سازش ناپذیری کسانی چون رضایی‌ها و جزئی‌ها و گلسرخی‌ها و دیگران و دیگران...! آنهمه شهید بی نام...! چگونه مرده‌اند؟!

یک بار، شاید بیست سال پیش، شبی که یادش هنوز در ذهنم زنده است، دریادداشتی دو سه

خطی برایت نوشت که: «زندگی هیچ نیست جز آنکه خود می سازیم؛ می تواند جهنمی باشد یا بهشتی». امروز نیز براین باورم استوارم. عدالت نیز مفهومی کاملاً نسبی است و آنچه ما از آن می سازیم، مرگ و زندگی کسان نیز معیار داوری نیست. اگر باشد، در چهار چوب ضوابط روز و حتی تصادف است: آنکه دیروز «معدوم»! بود امروز «شهید» است؛ بسیاری از آنان که امروز باید «معدوم» باشند، نیستند، و هستند؛ و همه‌ی «معدومین» نه از مفسدینند. در هر عصری، ضابطه‌ی حاکم روز نه تنها مرگ یا زندگی، بلکه «صفت» آنرا نیز تعیین می کند. عدالت اگر مفهومی پایدار داشته باشد، در پایداری تاریخ است و ملتها – آنگاه که ضابطه‌ی روز و زور قدرت داوری خود را وانهد. زندان نیز ضابطه نیست؛ نه در آن بودن گناهت و نه بیرون ماندن بیگناهی.

در این سیر تفکر و مسیر تاریخ است که من خود را صالحترین داور خود می دانم چون بیش از هر کس دیگر نسبت به خود، در سنجش رفتارهای اجتماعی و سیاسی خویش، سختگیرم. در جامعه‌ای آزاده می توان حتی فلسفه‌ها و معیارهای منفرد را عرضه و از آن دفاع کرد. در جامعه‌ی بسته، یک فلسفه و یک رشته از معیارهای به هم پیوسته بیش نیست که قابلیت عرضه و دفاع داشته باشد: سیاست رسمی! از محتوای این سیاست بگذریم – هر چه باشد، حتی بهترین – اصل را نمی پذیرم؛ اصل تحمل را، اصل خفغان را و – از این انقلاب دست کم این را آموخته ام – اصل سکوت را. زندان را، اما، می پذیرم چنانکه اکنون در بند آنم.

این «پذیرفتن»، هرچند، دو معنای جدا دارد، مانند هر پذیرفتن دیگری: «می پذیرم»، به این معنا که «واقعیت عینی» است و باید شرائط آنرا نیز، باز به عنوان واقعیت موجود، پذیرفت. اما، پذیرفتن این واقعیت عینی و خارجی به معنای پذیرفتن «حقانیت» آن نیست و به معنای خم کردن سرو بستن لب در برابر شرائط ناروای آن نیست. می دانم که جدا سازی این مفاهیم برای همه کس آسان نیست و از این رو است، و فقط از این رو، که گاه در می یابم سکوتی در برابر سنگ سنگینتر از اثر سنگی سنگین است – اما سکوتی که روی دیگرش گویاتر از فریاد باشد، نه سکوتی از سرتسلیم یا فریادی از در عجز، هیچگاه!

سیر زمان در زندان

(نامه — ۲۱)

اسماعیل خان

زندان ابعادی دارد که به تدریج کشف می شود — منجمله زمان خاص زندان. گفتنی از درون خود، نه شخصی، بلکه به عنوان یک زندانی، زیاد است. محدودیت آزادی تنها در قطع ارتباط با بیرون نیست. ارتباط های درونی خود شخص نیز لطمه می بیند. فکر کردن، حتی حس کردن، به انقیاد این محدودیت در می آید. باید اعصاب را حفظ کرد — بنابراین، نه به فکر و نه به حس می توان مجال جولانی آزاد داد. حتی در نوشتن اثر می گذارد.

پاره های زمان گوناگون می گذرد. پاره های بیرونی زمان، تقویمی، همراه و هماهنگ با پاره های درونی آن نیست. وقت گذراندن و احساس زمان با یکدیگر منطبق نیست: از مقولات جدایی هستند. بخش بندی و تنظیم زمان بیرونی، ساعات تقویمی، حتی در داخل این اتفاق کوچک، با وجود آزادی عملی که در این چهار دیواری داری، آزادی های کوچکی بیش نیست.

من از نوع گذران وقت صحبت نمی کنم که در حیطه ای امکانات بیرون زندان است. بدینهیست، از لحظه ای که پایت را به درون زندان می گذاری، باید آنرا تمام شده گرفت. در اینجا، تداخل عاطفی پدید می آید: بسیاری — نه! در واقع همه — بار زمان بیرون را، منتهی به درجات مختلف، در خاطره و حالت با خود به درون می آورند؛ اما، برخی نمی توانند واقعیت جدایی این دو زمان را بپذیرند یا به خود بپذیرانند. در نتیجه، اینجا، ذهناً، بیشتر وقت خود را در بیرون می

گذراند؛ در مکان، اینجا می‌مانند و، در زمان، بیرون را سیر می‌کنند — حالتی «تجسمی - عاطفی».

گاه برخی را می‌بینی که مدت‌های دراز خیره می‌مانند. این خیرگی، البته، همیشه بیرونزیستی نیست — گاهی در گیریهای صرفاً تعلقی، جدل‌های استدلالی، گرفتاریهای شخصی یا عمومی، هسته‌ی آنست. اما، گاه، لحظه‌ی خیرگی در اینجا، بیرونزیستی شخص است. آدم، بی‌آنکه آگاهانه در پی آن باشد، مثلاً در این ساعت هفت و دوازده دقیقه‌ی عصر، از زندان بیرون می‌ماند؛ مثلاً در این ساعت بیرون، که معمولاً به منزل می‌رفت، سرکلاسی حاضر می‌شود، قهوه‌ای با دوستی می‌خورد، در مجلس روضه یا دعایی می‌نشست... امروز و همین لحظه، از همینجا، در ذهن خود به همان حادثه می‌رود.

خاطره، طبیعتاً، محرک این حالت است. بنابراین، ساعت و روز معین، لحظه‌ی کنونی، در حرکت خاطره، انگیزه‌ی بازمایی — یا در واقع همزمانسازی — آن حادثه می‌شود؛ فرض کنیم در این ساعت از این روز، دوره‌ای با دوستان بود. این ساعت و این روز، محرکی برای بیرون رفتن ذهن از زندان و زیستن آن حادثه در بیرون می‌شود؛ «بعچه‌ها الان همه جمیع!» بیان خلاصه‌ای از این حالت می‌شود. تقارن زمانی ذهنی همراه با تباعد مکانی عیشی؛ نتیجه؛ قاطی کردن موقعیت‌ها. درجات آن، چنانکه گفتم، به هر حال متفاوت است؛ نه فقط بسته به آدمها، بلکه، تبعاً، در خود تداخل.

اینگونه بیرونزیستی ذهنی، بدیهی است، مستقل از حادثه‌ی بیرون است و بنابراین، از حيث زمانی، هیچگاه نمی‌تواند دقیق باشد؛ ساعت ۱۲/۷ امروز، در بیرونزیستی آن، ضریب حاشیه پیدا می‌کند و به هر حال صرفاً به صورت زمان فرضی در می‌آید. یعنی، حتی اگر واقعیت داشته باشد که در همین ساعت ۱۲/۷ امروز، همان گروه در همان جای مقرر جمع باشند و دوره برقرار، و مثلاً در همین ساعت معین چای هم می‌دادند و همین لحظه هم، به تصادف، چای بدهند، باز در اینجاست که شخص، در ذهن خود، با آنان به چای خوردن می‌نشیند؛ اما (موضوع تله پاتی را مطرح نمی‌کنم) این اوقات، یعنی سیر درونی شخص در اینجا، با سیر وقایع بیرونی که موضوع تفکر شخص در اینجا است، لزوماً تطبیق نمی‌کند؛ شخص، خود در ذهن، به کمک خاطره و تخیل، ساعتی را برای وقایع بیرون خلق می‌کند و در ذهن خود می‌گذراند. آن ساعت — در این متن یعنی، پاره‌ای از «(زمان - حادثه)» — در نتیجه، فرضی می‌شود.

روشن است که این روند آگاهانه نیست؛ یعنی شخص، معمولاً، برای اینگونه استغراق، به ساعت مکانیکی نگاه نمی‌کند. بنابراین، رجوع به ساعت مکانیکی، یعنی تشخیص آگاهانه‌ی مقطعي

از زمان نجومی، از طرفی بی ارتباط با طرح مسئله است – زیرا، معمولاً، دریافت حسی شخص از مقطع تقریبی زمان نجومی برای تحریک «خاطره - تخیل» به منظور ساختن حادثه‌ی بیرون کفایت می‌کند – و از طرف دیگر، اگر بخواهیم ارتباطی قائل شویم، فرضی بودن زمان حادثه‌ی بیرونی را، نسبت به خود شخص در اینجا، بیشتر نشان می‌دهد؛ یعنی، در بخشی حسی از غروب – گرچه، در واقعیت نجومی، مقطعی مشخص – مثلاً، بدون مراجعه‌ی آگاهانه به ساعت مکانیکی برای تشخیص زمان نجومی، حدود ساعت هفت عصر دوشنبه، شخص به یاد دوره‌های عصر دوشنبه‌ها می‌افتد که امروز هم، چون فرضاً دوشنبه است، آن دوره، در ذهن شخص، با استفاده از خاطره و تخیل و تمايل عاطفی، برقرار است – مستقل از آنکه واقعاً برقرار باشد یا نباشد. این تقارن تقریبی زمان شخصی در بیرونگذارانی ذهنی از زندان با زمان نجومی بیرونی در برگزاری عینی آن حادثه – دوره، فرض کنیم که برقرار – مثبت فرضی بودن تقارن اصلی دو حادثه، یکی حادثه‌ی ذهنی من از دوره و دیگری برگذاری عینی دوره، و در نتیجه مثبت فرضی بودن زمان بیرونی، نسبت به زمان اینجا یی شخص، است.

این عدم انطباق دو زمان، و فرضی بودن زمان بیرون نسبت به زمان شخص، ناشی از فقدان ارتباط، و به طور کلی عدم دسترسی ارتباط آنی، برای کنترل «همزمانگذاری» است؛ کنترلی که برای تطبیق دادن زمانهای متقابل افراد، در متن زمان نجومی، در حضور همدمیگر، به علت ارتباط آنی و عینی، خود به خود تجربه می‌شود.

این مقدمه مطول شده است. از بسیاری ظریفکاریها و پروراندن جزء جزء این بحث و وارد شدن در تناقضات و کوششی برای بیان و یارفع آنها لزوماً باید درگذشت – اطمینان ندارم حتی این گونه نامه‌ها، به علت تقصیل آن، بررسد؛ چه رسید به رساله واری متفلسفانه!

می‌گفتم، یا می‌خواستم بگویم، که دو نوع زمانگذارانی در اینجا برای خود شخص مطرح است؛ یکی تنظیم زمان بیرونی و دیگری احساس «وزن زمان» (این تعیین، در لغت، تازه به ذهنم آمده، اگرچه، در مفهوم، موضوعی کمنه است – می‌رسیم).

گفتم که در تنظیم زمان بیرونی، یعنی پاره‌های نجومی زمان، حتی در داخله‌ی این چهار دیواری، محدودیتهای بسیاری است. مثلاً، در برنامه ریزی روزانه، وقت صبحانه را می‌توان عملاً، تا حدودی قابل توجه، پس و پیش کرد؛ اگر در بند عمومی باشی، خودت، یا گروهی که با آنان همکاسه‌ای، چای درست می‌کنی، یا می‌کنند، و بنابراین می‌توانی صبحانه ات را مثلاً ساعت هفت صبح بخوری یا ساعت نه. در انفرادی نیز، که چای در راه رود درست می‌شود، می‌توانی مثلاً ساعت هفت صبحانه بگیری یا نه. اما تنظیم وقت ناهار و شام محدودیتهای عملی

بیشتری دارد؛ نوع غذایی نیست که (برخلاف صبحانه) بتوان از پیش ذخیره کرد یا گذاشت مدتی بماند یا مدتی پس از تقسیم خورد — آش و آبگوشت و برنج زود سرد می شود!...

خوب، اعمال، فعلاً این مقدمات را داشته باش تا دنباله‌ی آن.

. / ... /



... صبحانه و ناهار و شام، سه نشانه‌ی زمانی در تنظیم برنامه‌ی روزانه و بخش بندی مقاطع زمان است. به این «وقائع سه گانه» باید، در برخی موارد، هواخوری را نیز افزود. در برخی از بندهای عمومی که بندیان دسترسی مستمر به حیاط دارند، دیگر هواخوری در اصطلاحی که اینجا معمول است، وجود ندارد؛ یعنی هر یک از آن بندیان هر وقت که بخواهد می تواند از حیاط استفاده کند و بنابراین، پاره‌ای مشخص از زمان، به این فعالیت یا واقعه اختصاص نمی یابد تا نشانه‌ای مشخص در بخش بندی زمان گردد. اما، در بندهای انفرادی و بعضی از بندهای عمومی، هواخوری به اختیار بندیان نیست. حیاط، به نوبت، برای استفاده‌ی تعدادی از زندانیان، در فواصل جداگانه، تخصیص دارد و بنابراین، نگهبانان، طبق برنامه‌ای که خود دارند، یا بدون برنامه‌ی مشخص، می آیند و می گویند «بفرمایین هواخوری!». در اینجا از جنبه‌های عاطفی یا توصیفی هواخوری کلاً در می گذرم. منظور از اشاره به این واقعه، در ردیف وقائع سه گانه‌ی فوق، صرفاً از حیث دسته بندی این وقائع در تنظیم زمان بیرونی و سپس — می رسیم — اثرش در وزن زمان است: پاره‌های زمانی معمول بیداری در شبانه روز تابعی از این «وقائع اربعه» است. این چهار واقعه: صبحانه و ناهار و شام در همه‌ی بندها — و هواخوری در برخی از بندها — مهمترین نشانه‌های زمانی، و در واقع نشانه‌های اصلی، به شمار می آیند.

به این وقایع مشترک باید، برای هر کس، وقایع شخصی او را نیز افزود. مثلاً، برای عابدان، اوقات نماز سبب تجزیه‌ی بیشتر پاره‌های زمانی بیرونی در شبانه روز می شود. برخی نیز، برای خود، تقسیم بندی‌های اضافی، مثلاً ورزش طبق برنامه‌ای کماپیش منظم و مستمر، به وجود می آورند.

هر چه پاره‌های زمانی بیرونی، در برنامه ریزی «اجباری - اختیاری»، بیشتر باشد، گذران وقت، از حیث عاطفی، آسانتر می شود. مثلاً، نماز گذاری که روزی دو ساعت معین، یک بار صبح و یک بار عصر، برنامه‌ی دعا هم برای خود بگذارد و، به اضافه‌ی آن، فرضاً، روزی یکی دو ساعت معین هم ورزش کند، اوقات خود را سهله‌تر می گذراند — باز در این زمینه، من از «تدخیل

عاطفی» در می‌گذرد: فرضاً، هنگام نمازو ورزش نیز ذهن‌ش عملاً معطوف گرفتاری خود باشد. مطالعه‌ی غیروظیفه‌ای، یا هرگونه فعالیت غیروظیفه‌ای، یعنی بدون برنامه، مثلاً ورزش یا دعاخوانی بطور غیرمستمر و در اوقات نامعین، «وزن زمانی جاری» — یا «وزن جاری زمان»؟ — را در روزهای مختلف عوض می‌کند. به عبارت دیگر، وزن زمانی جاری بستگی به وضع عاطفی دارد. روزی، بسته به نوع کتاب و حالت خودت، ممکنست تماماً مشغول باشی و به اصطلاح نفهمی وقت چگونه گذشت؛ برعکس، روز دیگر، حال و حوصله‌ی کتاب خواندن را نداشته باشی که، در آن صورت، حس می‌کنی وقت نمی‌گذرد.

این نشانه‌های زمانی، به خصوص در چنین روزهایی، به تحمل وزن سنگین زمانی جاری بسیار کمک می‌کند: «آخه...، ظهر شد!» در واقع، منظور از ظهر، به تجربه، ساعت معین تقویمی — مثلاً ساعت دوازده نجومی یا قراردادی — نیست؛ بلکه، به تجربه، وقتی است که نشانه‌ای «حادثی - زمانی» فرا می‌رسد: شماره‌ی سلول را برای گرفتن ناهار صدا می‌کنند، دیگر غذا را به راه رمی‌آورند...؛ به همین ترتیب، برای شام؛ در مورد صبحانه، چنانکه گفتیم، با اثری معتدل‌تر و گاه متغیر.

یکی از عوارضِ تداخلِ وقایع اربعه‌ی روزانه‌ی زندان در مفهوم حالتی زمانی جاری، ایجاد نوعی «شرط‌تبعیت» از حیث «زیستی - روانی» است: مثلاً، حدود ساعت هفت عصر، گرسنه نیستی اما، ذهناً، به انتظار شام می‌مانی؛ یعنی، در واقع، به انتظار فرا رسیدن یکی از نشانه‌های زمانی که می‌رساند پاره‌ای از زمانی بیرونی روز سپری شده است. من خود تجربه کرده‌ام که یکی دو بار ناهار یا شام دیر شد؛ مثلاً ساعت مکانیکی از دو بعد از ظهر برای ناهار یا نه عصر برای شام گذشت و من، بدون آنکه لزوماً گرسنه‌ام باشد، «منتظر» و «نگران» شام بودم: نگران، یعنی واقف و علاقمند به دریافت آن. بعدش هم، اگر گرسنه‌ام نبود، یکی دو لقمه بیشتر نخوردم و تمام شد — «این وظیفه را هم انجام دادیم!» یعنی، این بخش از زمان عینی را، بین صبحانه و ناهار یا بین ناهار و شام، هم گذراندیم.

این تداخل بین انتظار ذهنی، که زمانی است، و حالت بدنی — احساس یا عدم احساس گرسنگی — که جسمی است، گاه موجب فریب زیستی می‌شود: این نوع نگرانی، که گفت، احساسی از گرسنگی کاذب ایجاد می‌کند و سپس، مستقل از کیفیت غذا (که گاه ممکنست موجب بی‌اشتهاشی شود، یعنی عکس العمل واقعی زیستی ایجاد کند)، حتی در مواردی‌که کیفیت آن معمولی یا — ندرتاً! — مرغوب باشد، پس از شروع تغذیه، موجب آگاهی از کذب آن حالت زیستی می‌شود و آدم، بدون میل، غذا را نیمه خورده کنار می‌گذارد. در این حالت، فکر

می کنم، مکانیسم زیستی، به تبعیت از مکانیسم روانی، به تبعیت از نشانه گذاری زمانی، به تبعیت از محدودیت اجباری آزادی، به ترتیب، عمل می کند.

در مواردی که وقت گشی با موقیت انجام شود، مثلاً روزی که وزن جاری زمان – یا وزن زمان جاری؟ – «سبک» باشد: کتابی آدم را بگیرد، رختی بشوید، هواخوری طول بکشد... اینگونه تداخلهای زیستی – شاید به علت اثر مشبت و مساعد تداخل عاطفی – کمتر است و مکانیسم های متفاوت بدنی – زیستی و یا روانی – راحت تر و طبیعی تر عمل می کند. گاردستی در زندان (مثل امروز که با هم بند خود از دو جعبه‌ی خالی بیسکویت و سی و چهار حبه‌ی قند نرد درست و بازی کردیم: کف هر جعبه، یک تخته‌ی نرد؛ بالا و پایین هر تخته، خط گشی نیمدايره‌ای به جای خانه؛ ۱۵ حبه برای مهره سفید و ۱۵ حبه، با ضربدری از ماژیک بر هر یک، برای مهره‌ی سیاه؛ دو حبه‌ی چسبیده بهم با خمیر نان، برای یک طاس، با نقطه گذاری ماژیک برای شماره) یا خواندن و نوشتن، نظافت و ظرفشویی و مانند آن، همه برای تسهیل گذران وقت و سبک کردن وزن زمان جاری است.

اما، اینگونه وقت کشی‌ها، بسته به ظرفیت ذهنی، گاهی ممکنست، در لحظه‌ای از آگاهی «شعری - عاطفی»، ناگهان وزن زمان جاری را، برعکس، «سنگین» کند: آگاهی به بیهودگی عمقی این وقت کشی‌ها، آگاهی به عاطل ماندن، وقوف لحظه‌ای حاد به مسائلی که در اینجا بهتر است ذهناً کنار گذارد ولی، در واقعیت امر، با ابعاد حیاتی آن وجود دارد - خواه شخصی و خواه عمومی. اینگونه آگاهی، ناگهان، وزن زمان جاری را، از دوره‌ی نجومی زمان جاری، یا از وزن سبک آن به علت اشتغال به وسیله‌ی وقت کشی - مثلاً رختشویی - بسیار سنگینتر می کند؛ یعنی، باز تداخل دیگری در «وزن زمان» مؤثر می افتد: «تداخل شعری»، برای برهمن زدن ناگهانی وزن زمان - خواه وزن جاری تقویمی معمول آن و خواه وزن اثراً یافته‌ی قبلی آن - و ایجاد حالتی عاطفی، مؤثر می افتد که سنگینی آنرا، به درازای دوام آگاهی شعری، یعنی برای مدت نجومی دیگر، بیشتر می کند....

. / ... / .

*

... تا کنون، کوشیده ام تا بگویم که چگونه زمان جاری، در ارتباط با بخش بندی یا تنظیم وقت روزانه، وزن‌های مختلفی پیدا می کند. در این زمینه، یعنی ارتباط وزن زمان جاری با زمان

نجومی، باید به عاملی دیگر، یعنی انتخاب وقت خواب، نیز توجه کرد. این انتخاب، عملاً، در انفرادی آزادتر از بندهای عمومی است: می‌توان روز خوابید و شب بیدار ماند، می‌توان شب خوابید و روز بیدار ماند. می‌توان تکه تکه، در پاره‌هایی معین یا نامعین، از شب و روز خوابید یا بیدار ماند. اگر در سلول مجرد باشی، عملاً محدودیتی، جز برای گرفتن صبحانه و شام و ناهار نیست – از نیازهای جسمی و یا احتمالات روحی و عاطفی، مانند رفتن به دستشویی یا بیخوابی و خرخوابی! ناشی از نگرانی و غمگینی و مانند آنها، بگذریم. در سلولی که زندانی دیگری هم باشد، محدودیت، بالتبه، بیشتر می‌شود. با اینهمه، جا کم است و اگر دو نفر در سلول باشند، باریکه ای پیش پایین تشکها برای راه رفتن باقی نمی‌ماند. اگر، استثنائاً، سه نفر باشند، دیگر جایی جز برای سه تشك نیست. حتی اگر تنها باشی، گرچه جایی برای راه رفتن باقی است، اما بستر جای نشستن هم هست. برخی زیاد، حتی در این فضای محدود، راه می‌روند. برخی، مانند من، در این سلول دو نفری، حدود هیجده بیست ساعتی را در بستر می‌گذرانند. در نتیجه، فاصله از بیداری تا خواب، از فعالیت – هر چه باشد: خواندن، خوردن، نرد یا شطرنج یا گفتگو با همیند – تا بیدار خوابی، تنها دراز کشیدن است از نشستن و بستن چشم. بیدار خوابی، خود به خود، نوع دیگری از وقت گذراندن می‌شود – دست کم برای من.

صرفنظر از «همزمانگذرانی تجسمی»، که قبلًا بدان اشاره کردم، در بیدار خوابی، همچنین در بیداری، آدم در بازی بین «حافظه - خاطره» از طرفی و «اندیشه - تخیل» از طرف دیگر، زمانهای مختلف و گاه غریبی را می‌گذراند و نوعی دیگر از وزن زمان را تجربه می‌کند؛ تجربه ای که در بیرون هم هست اما، اینجا، به علت شرایط ناشی از محدودیت آزادی، رنگ دیگری می‌گیرد: شخص. در آن واحد، گاه، چند نوع زمان را تجربه می‌کند:

زمان، در اینجا، نسبت به «گذشته» دو نوع وزن می‌گیرد و نسبت به «آینده» دو نوع دیگر؛ «حال» هم، در میان، حال دیگری دارد.

منظورم از «وزن» زمان، امتداد زمان است در مذکایت «ذهنی - حسی» ما، بلندی یا کوتاهی گذرا زمان بیرونی و نجومی در برداشت درونی و عاطفی ما: شب وصل چه «زود می‌گذرد» و شب هجر «نمی‌گذرد»! (بگذریم که در این لحظه از سویی می‌خواهم زیباتری عذب و آزاد از هرگونه تعلق و منطق را برای شب وصل بسرايم و از سوی دیگر، صرفاً از دید تحلیلی و به خشکی همین بحث، چگونگی مقایسه ای زمان این دو گونه شب را بشکافم – اما بهتر که اینک از این وسوسه در گذرم و به موضوع جاری برگردم:) شب وصل سبک می‌گذرد و شب هجر سنگین است. در واقع، گاه ما از خود بی خود و بیرون می‌شویم و زمان را حس نمی‌کنیم و آنگاه که به خود

می آییم آنرا گذشته می یابیم؛ گاه در خود فرمی رویم و حال را گذشته می خواهیم و هرگاه که به خود می آییم زمان را ایستادرمی یابیم و گذشته را هنوز حال می شمریم. ماییم که، در حالات و عواطف و ادراک خود، وزن زمان را می سازیم: سبک یا سنگین. هرچه «حال» ما غصی تر، زمان سبک تر؛ و هرچه «حال» ما تهی تر، زمان سنگین تر. در رابطه‌ی این «حال» زمانی و حالی حسی بعداً سخنی خواهم گفت.

در زندان، زمان، در امتداد گذشته، دو وزن مختلف دارد: وزن «زمان بروزندانی»، یعنی گذشته‌ای که تا ورود به زندان است، وزن «زمان درونزندانی»، یعنی گذشته‌ای که از ورود به زندان است.

گذشته‌ی بروزندانی بسیار سنگین است: دنیای بیرون، در خاطره‌ی زندانی، بسیار دور است؛ حتی غیرواقعی می نماید، مثل رؤیا یا سرایی که بود. علتش شاید بی ارتباطی باشد: قطع ارتباط فکری و عاطفی یا، لااقل، به درجات مختلف، کاهش این ارتباط. عملأ، هنگامیکه از در زندان به درون می آیی، گویی گیوتینی از بالای در بر مقطع زمان فرود می آید و واقعیت رابطه‌ی تورا با گذشته‌ی پیش از آن می بُرد. با رفتن خون از خاطره‌ی ارتباطی، این گذشته‌ی بروزندانی به تدریج دورتر می شود: با شتابی بیشتر از آنچه، معمولاً، گذشت زمان نجومی، در شرایط بیرون از زندان، اقتضاء می کند.

اگر ترمیمی در بازسازی ارتباط نباشد — مثلاً ممنوع الملاقات باشی — این تبعده از گذشته‌ی بروزندانی شتاب بیشتری می گیرد. پس از چندی، یعنی با گذشت مدتی نجومی، گاه حتی کوتاه، مثلاً یکی دو هفته، چهره‌ها و حرکات اشخاص و وقایع جاری، در آن سوی بند، گویا در ابهامی غبارآلود فرمی رود.

اثر محدودیت آزادی، بافت تازه‌ی زندگی روزمره، سازگاری با «شرایط تبعیت» و اطاعت از انضباطی که خواه و ناخواه، خلاف عادات بروزندانی تو، بر توطئه تحمیل می شود، در درونت اثر می گذارد و به نوعی احساسات و مُدرّکات تورا دستکاری می کند: یعنی، وسیله‌ی سنجشی بروزندانی تورا برای دریافت وزن زمان عوض می کند و در نتیجه وزن زمان در اینجا متفاوت از بیرون می شود. حتی، در نامه‌ای که می توانی بنویسی، آزادی روانی خود را، در اثر شرایط محدودیت عینی، از دست می دهی. در نتیجه، ارتباط توبابیرون یا قطع است یا ناقص.

از آنجا که شرایط تحمیل شده‌ی زندان را — همراه با رفتاری خوب یا بد، فرقی نمی کند — عمقاً قبول نداری، زمانی را برای انطباق با این شرایط می گذراندی — گذرانده بی — که نسبت

به شرائط بیرون از زندان تفاوت اساسی دارد و در بسیاری از جهات مقابل آنست. بنابراین، با گذشت زمان نجومی، مستقل از وزن آن، شرائطی را عملاً و به اجبار می پذیری که در زمینه‌ی تفکر و یا احساس خود آنرا از اصل پذیرا نیست.

راحتی تو، به هر حال، اقتضاء می کند که شرائط جدید را رعایت کنی. بنابراین، با ورود به زندان، ابتدا در وضعی غیرعادی، نسبت به عادات بیرون از زندان، قرار می گیری؛ اما، این خروج از عادات قبلی، هنگامیکه در مدتی نجومی، بسته به ظرفیت اشخاص، استمرار می یابد، خود به صورت عادت «کنونی - جاری» - حتی اگرچه عمقاً عادت موقت باشد - در می آید و بالتبع شرائط بیرون را، در مقام مقایسه، غیرعادی می نمایاند: به نظرت، مثلاً، عجیب می آید که بتوان روزی در جایی ساعت ده صبح به کتاب فروشی ها سری زد و کتابی از فلان کتابفروشی خرید، یا مثلاً ساعت شش عصر به دوستی سری زد و استکانی چای خورد - مثل اینکه ممکن نیست، خرق عادت است، چنین امکانی نه تنها برای توبلکه برای دیگران هم نیست! روزی، در خاطره ای دور و مبهم، بود اما الان نیست. چنین موقعیتی، برای شخص در داخل زندان، وجود خارجی ندارد و این فقدان امکان شخصی بر همه‌ی آنانکه بیرون زندانند نیز، در برداشتی صرفاً «حسنی - عاطفی»، تعمیم می یابد. در عین حال، «آگاهی شوری» خلاف آنرا در می یابد.

در اینجا، برای فرار نا آگاهانه از تداخل شرائط «اینجایی - درونی» و شرائط «آنجایی - بیرونی»، دلخوشیهای سطحی، به صورت فلسفه بافی، پیش می آید: «ای بابا... همه‌ی دنیا زندانه!» نوع این «زندان گریزگاه» - که کاملاً جدا از تحلیل علمی و یا منطقی شرائط روز یا بحث وجود یا فلسفه‌ی زندگیست - رنگی سطحی از گرایش‌های عمقی شخص می گیرد: در برداشتی سیاسی، به شرائط محدودیتهای کلی جامعه عطف می شود؛ در برداشتی مذهبی، ربط دنیا است که برابر سرای عقبی قرار می گیرد؛ در برداشتی عرفانی، زندان تن است که برابر آزادی روح نهاده می شود. آنچه، مستقل از اینگونه دلخوشیهای گریزی، در زن این زمان، یعنی گذشته‌ی بروز زندانی، که از «حافظه - خاطره» تغذیه می کند، اثر مستقیم می گذارد، درجه‌ی محدودیت ارتباطی با دنیای بیرون است... که می ماند برای یادداشت بعد.



... میزان محدودیت عملی ارتباط با دنیای بیرون، در وزن زمان - هنگامیکه آنرا در امتداد گذشته و ناظر بر گذشته‌ی قبل از زندان مورد نظر داریم، یعنی در «وزن زمان حافظه‌ای - خاطره

ای بروز زندانی») — اثر مستقیم دارد؛ اگر، مثلاً، رادیو، تلویزیون، مجله، روزنامه — آنچه از شرائط جاری بیرون خبر می دهد — منظماً در اختیار زندانیان باشد، آنگاه وزن زمان، در این زمینه، نسبت به زمان نجومی، متعادلتر می شود و در حالت شخص، از حیث تلقی گذشته‌ی بروز زندانی، نیز به همین نسبت اثر مساعد می گذارد و در نتیجه بیرون واقعیت خود را دیرتر از دست می دهد و، لااقل نسبت به مسائل عمومی جاری، سیر نسبتاً عادی خود را در ذهن حفظ می کند.

بديهیست دسترسی به وسائل خبری عمومی اثر کم و غیر مستقیم در تصویر دنیای شخصی بیرون دارد و به حفظ واقعیت آن، در ذهن، چندان کمکی نمی کند. در ارتباطات شخصی، اگر مثلاً ملاقات در هفته دوبار یا چند بار به جای یک بار — یا هیچ بارا — باشد؛ و باز، در هر ملاقاتی مذتش مثلاً یک ساعت به جای ده یا پنج دقیقه باشد؛ و باز، ملاقات به اصطلاح «حضوری» باشد نه از ورای نرده های سیم دار؛ یا فاصله‌ی نامه فرستادن و جواب گرفتن مثلاً دور روز، به جای ده و گاه پانزده روز، باشد؛ و باز، محدودیت سطور یا صفحات نامه یا نوع مطلب کمتر باشد؛ یا امکان ارتباط تلفنی، ولو گاه به گاه و برای مسائل ضروری، در اختیار زندانی باشد ... به عبارت دیگر، هر چه امکانات و تسهیلات زندان برای زندانی و در ارتباط شخصی او با بیرون، به شرائط بیرونی که او هنگام آزادی داشت نزدیکتر شود، دنیای بیرونی شخصی زندانی واقعیت خود را، در ذهن او، کمتر و یا دیرتر از دست می دهد.

روی مقابل این حالت، در نزدیکان یک زندانی در بیرون، نسبت به آن زندانی، نیز ممکنست همانگونه حس شود؛ زندانی، در نظر آنان، هست اما، شاید، مانند سکه‌ای در تلی از خاکستر! اینکه به چه آسانی — یا دشواری! — می توان اورا، چنانکه هست، بازیافت، به انبوهی و تراکم خاکستر — به جریانات زندان و نحوه‌ی رسیدگی یا نارسیدگی! — و قشر فاصله‌ی سکه تا سطح بستگی دارد.

در نتیجه، دنیای بیرون، گذشته‌ی قبل از زندان، به علت بریدگی ارتباط عمومی و شخصی و تغییر شرائط از لحظه‌ی ورود به زندان، به تدریج دور و مبهم و معمومی شود و، هنگام اندیشیدن به واقعیت نجومی آن، چنین می نماید که زمانی بس دراز، بس درازتر از زمان نجومی، از آن دنیا گذشته است. وزن زمان، بنا براین، نسبت این به گذشته‌ی قبل از زندان، گذشته‌ی بروز زندانی، بسیار سنگین می شود.

در مقابل، هنگامیکه زندانی، در امتداد گذشته، دنیای درون زندان را به خاطر می آورد، زمان کوتاه است، وزن بسیار سبک و کمی دارد — جزء، احتمالاً، نسبت به روزهای اولیه‌ی دستگیری

و یا بازداشت، که وضع خاصی پیدا می کند و بعداً اشاره می کنم.

در روز سی ام یا پنجاهم یا هفتادم بازداشت — مثلاً — باز مثل اینکه چند روزی بیش نیست، در دنیایِ درونزندانی، که در زندانی، این نکته هنگامی آسانتر قابل درک می شود که تفکیک مسیر زمان را به سوی گذشته یا آینده، و همچنین جهت گیری زمان را در عطف به دنیای بیرون یا درون زندان، در نظر داشته باشیم — جز این، ممکنست عجیب بشماید.

علتش، گمان دارم، نوع دیگری از اثری ارتباطی با بیرون، همراه با بی حادثگی زندگی درون زندان، باشد؛ چون ارتباط بیرونی نیست، تنوع حادثات منحصر به جریانهای روزانه‌ی درون زندان می شود — و هر چه این جریانها یکنواخت تر باشد، گذشته‌ی درونزندانی نیز یکنواخت تر، و در نتیجه وزن آن سبکتر، می شود. فرض کنیم اگریک زندانی، از روز اول بازداشت تا هر لحظه‌ای که ذهنش متوجه این مسائل است، مثلاً اکنون، تماماً یکسره دریک بند، و فرضیاً دریک اتاق معین از همان بند، گذرانده باشد، در این صورت، وزن «زمان حافظه‌ای - خاطره‌ای درونزندانی» او، نسبت به زندانی دیگر، که در زمان مساوی نجومی، چند بند، به هر عمل، عوض کرده و در داخل هر بند هم چند بار جا به جا شده باشد (با فرض تساوی نسبی عوامل دیگر مؤثر در وزن زمان)، کمتر است، سبکتر است، زیرا تمام نشانه‌های «حادثی - زمانی» او در درون زندان — مستقل از ساعت مکانیکی و تقویم روزشمار — یکنواخت تر از دیگری بوده است. هر دو، حسب الفرض، در بی ارتباطی عمومی و شخصی با دنیای بیرون، و همچنین در یکنواختی وقائع اربعه، مساویند ولی دومی، نسبت به اولی، چند نشانه‌ی «حادثی - زمانی» بیش از اولی دارد؛ مثلاً، دوبار بندش عوض شده است، یکبار اتفاقش عوض شده است و مانند آن.

به طور کلی، بارِ حادثه — در مثال فوق نحوه‌ی تعویض بند که آیا صرفاً به عمل اداری بوده یا فرضیاً به علت درگیری، یعنی «محتوای ماهوی حادثه» — نیز در وزن این زمان اثر مستقیم می گذارد؛ هر چه حادثه بیشتر در روال عادی باشد، وزن این زمان سبکتر است و هر چه حادثه پیچیده تر، خارج از روال معمول، باشد، وزن این زمان سنگین تر می شود.

ولی، چون پیچیدگی اینگونه حادثات یا استثنائی است یا نادر، به طور کلی «وزن زمان حافظه‌ای - خاطره‌ای درونزندانی»، نسبت به «وزن زمان حافظه‌ای - خاطره‌ای بروزندانی»، کمتر است و بسیار هم کمتر. روزها چنان یکنواخت و یکدست گذشته است که نشانه‌های حادثی - زمانی حافظه‌گیر و خاطره‌انگیز، در تمایز روزها، به جانمی گذارد؛ راحت آدم دیروز و پریروز و دوشنبه‌ی پیش را با هم عوضی می گیرد. حتی گاه نشانه‌های حادثی - زمانی به این بر می گردد که: «... نه بابا، دیروز نبود، پریروز بود که، مثلاً، نیمساعت هوانجوری داشتیم — یا : قیمه دادند ...»

به همین علت، روزهای گذشته در یکدیگر متداخل می‌شوند، فشرده می‌شوند، «گذشته‌ی در وقایع زندانی» کوتاه می‌شود و بنابراین وزن آن سبک‌تر...

رابطه‌ی حالت شخص، یعنی برداشت عاطفی و ناگاهانه‌ی او، در برابر دونوع وزن زمان گذشته را می‌گذارم برای نامه‌ی دیگر...

. / ... /

— صحبت، از نحوه‌ی گذشتن زمان در زندان بود — در برداشتی نسبتاً فلسفی - تجربی.

جالب اینست که در ذهن شخص، گذشته‌ی مربوط به بیرون از زندان، یعنی قبل از آمدن به زندان، که آنرا «گذشته‌ی بروز زندانی» خواندم، و گذشته‌ی مربوط به درون زندان، یعنی پس از آمدن به زندان، که آنرا «گذشته‌ی در وقایع زندانی» خواندم، از حیث وزن زمان با هم رابطه‌ی عکس دارند: هرچه وزن گذشته‌ی بروز زندانی بیشتر باشد، وزن گذشته‌ی در وقایع زندانی کمتر است، و بالعکس، زیرا، چنانکه گفتم، وزن گذشته‌ی بروز زندانی هنگامی بیشتر از وزن معمول نجومی آن می‌شود که بریدگی زندگی از بیرون بیشتر باشد، و هرچه این بریدگی از بیرون بیشتر باشد، باری حادثی بیرونی، نسبت به زندگی درون زندان، کمتر می‌شود، و با کم شدن این نسبت، یکنواختی بیشتری در زندگی جاری زندان پدید می‌آید — تا آنجا که اگر این بریدگی از بیرون کامل باشد، حادثات منحصر به وقایع داخلی زندان می‌گردد — و با یکنواختی حادثی در درون زندان، وزن گذشته‌ی در وقایع زندانی، به همین نسبت، کاهش می‌یابد.

این رابطه‌ی نسبی عکس، بین این دو گذشته، موجب می‌شود که افزایش یا کاهش وزن یکی، به ترتیب، موجب کاهش یا افزایش وزن دیگری بشود؛ به عبارت دیگر، موجب دوری یا نزدیکی دو قطب این دونوع زمان گردد. هرچه دو قطب این دونوع زمان از یکدیگر دورتر شوند — یعنی، هرچه یکی وزن سنگین تر و دیگری، به همین نسبت، وزن سبک تر پیدا کند، غیر واقعی گذشتن دنیای خارج، عاطفانه، تشدید و تسریع می‌شود و نوعی تنافض «زمانی - حالتی» در شخص پدید می‌آورد: «مثل اینکه همین دیروز بود که آمدم زندان...! — یا: مثل اینکه یک هفته بیشتر نیس که اینجام!» و، در همان حال: «کی بود که منزل بودم؟! پارسال، پیزارسال؟! یا: مثل اینه که یک قرن اینجام...!» — در حالیکه، نجوماً، بیش از مثلاً، دو ماه از دوره‌ی زندان نگذشته است، هر دو حالت، نسبت به زمان، معرف تفاوت وزن آن، با توجه به جهت گیری آن در امتداد گذشته

— یعنی معطوف به درون زندان یا بیرون از زندان — درست است؛ یعنی، زمان گذشته، بسته به تفاوت توجه و جهت آن، وزنهای مختلف می‌گیرد و در حالت اثر می‌گذارد و یا از حالت اثر می‌پذیرد. لذا، گاهی، آدم از خود می‌پرسد: «نکنه قاطی کرده باشم...!» (و جواب می‌دهد: «حتماً! و گرنه از این خز عبادات نمی‌نوشتی و لوبیا می‌فروختی...!!») به عبارت دیگر، نوعی درهمی و بی رقیگی حالتی بوجود می‌آید.

قبل‌آشاره کردم که باید ساعات یا روز یا روزهای اولیه‌ی بازداشت و زندانی شدن را — فرقی نمی‌کند؛ کلاً دوره‌ی اولیه را، که اولاً بسته به موقعیت زندانی و ثانیاً بسته به نحوه‌ی رفتار با او، ممکنست چند ساعت یا یک روز یا چند روز باشد — جداگانه بررسی کرد. اولین ساعات، یا روز، یا روزها، از مقطع جدیدی در زمان شروع می‌شود که لحظه‌ی ورود به زندان — یا لحظه‌ی بازداشت، بسته به نوع رفتار — و بریدگی از بیرون است که در مقطع دیگری، یعنی لحظه‌ی ورود به بند، پایان می‌گیرد. این فاصله — بگوییم «دوره‌ی اولیه» — قطاع میانی دیگری در گذشته ایجاد می‌کند. دوره‌ی اولیه، با وجود آنکه درون‌زندانی است، یعنی جزئی از گذشته‌ی درون زندان است، به علت پیوستگی بلا فاصله‌ی آن با گذشته‌ی برون‌زندانی، یعنی گذشته‌ی بیرونی تا زمان ورود به زندان، وضع خاصی از حیث وزن زمان پیدا می‌کند که آنرا از دو نوع گذشته‌ی دیگر، نسبتاً، متمایز می‌سازد. این گذشته، یعنی دوره‌ی اولیه از گذشته‌ی برون‌زندانی، به علت تازگی آن در تجربه — هر چند تازگی مطلق یا نسبی: اولین بار زندانی شدن یا چندین بار زندانی شدن — «بار حادثی» خاص خود را دارد که در وزن زمان اثر مستقیم می‌گذارد.

سنگینی یا سبکی بار حادثی این روزهای دوره‌ی اولیه — یعنی، گذشته از «شوک» اولیه‌ی دستگیری یا بازداشت — چنانکه گفتم، بستگی به وضع و روحیه‌ی زندانی و نحوه‌ی رفتار زندانیان با او دارد. یکی را، مثلاً، ممکنست مستقیماً از در زندان — یعنی مقطع اول زمانی این دوره‌ی اولیه — به بند بفرستند، یا چند ساعتی، مثلاً، بازجویی معمولی و مقدماتی کنند و سپس به بند بفرستند — به عبارت دیگر، نسبتاً سریع، اورا به میان وقائع اربعه‌ی روزانه‌ی زندان «هُل» بدند. یا نه، ممکنست بازجویی از زندانی در این دوره‌ی اولیه نسبتاً خشن باشد، یا چندین جلسه‌ی مدام — و به انواع مختلف! — از او بازجویی کنند و سپس به بند و وقائع اربعه‌ی آن بفرستند. در اینجا، مقطع دوم زمانی از این دوره‌ی اولیه، یعنی ورود به بند، حادث می‌شود.

جالب اینست که این دوره‌ی اولیه بین دو مقطع، خواه دوره‌ی نجومی و خواه دوره‌ی «موزن» (وزن‌دار)، پس از سپری شدن دومین «شوک»، یعنی انطباق با وضع بند — که به هر حال بسیار

خفیفتر و کوتاهتر و راحت‌تر از اولین «شوك» است (مگر آنکه شرایطی استثنائی باشد، فرضاً رفتار با زندانی در دوره‌ی اولیه معتدل باشد ولی شرایط بند، مثلاً در انفرادی و مجرد، سخت) — مجدداً، در زمان درونزندانی، به تدریج در اپهامی غبارآلود فرمی‌رود؛ نه آنکه لزوماً جزئیات آن فراموش شود — بالعکس، جزئیات آن ممکنست خوب هم در خاطر بماند — ولی، در ارتباط بین دوره‌های زمانی، وضعی بینایین پیدا می‌کند.

مقیاس زمان درونزندانی، معطوف به گذشته، از این پس، زمان بند و با وزن سبک آن، می‌گردد و وزن زمانی آن روز یا روزهای نخستین، یعنی دوره‌ی اولیه، در جایی میان زندان و بیرون زندان، در امتداد گذشته، متعلق می‌ماند. از طرفی، پربودن نسبی حادثی دوره‌ی اولیه، یعنی آنچه در زمان نجومی آن دوره اتفاق می‌افتد، دوره‌ی موزون زمانی آن را از دوره‌ی بعدی اقامت در بند جدا می‌کند و، از طرف دیگر، حادثات آن دوره نه از نوع حادثات معمول دنیای بیرون است و نه از نوع حادثات معمول درون بند.

بنابراین، جزء دوره‌ی زندان است، اما از دوره‌ی معمول زندان متفاوت است؛ از دوره‌ی معمول زندان متفاوت است، اما جزء دوره‌ی زندان است (اشتباه نشود: به منزله‌ی «دلبر جانان من، برده دل و جان من / برده دل و جان من، دلبر جانان من» نیست — یا، شاید هم، اگر به عمق منطق شعری حافظ در این بیت برسیم — همان پاشد. به هر حال، تفاوت در تکیه بر مبدأ استدلالی، برای دریافت موقعیت وزنی زمان نجومی دوره‌ی اولیه، است). می‌ماند، برای نامه‌ی بعد، وزن زمان معطوف به آینده....

(نکته — هنگام نوشتن اصل این یادداشتها در انفرادی بودم. موقع نوشتن این پاکنویس، در بند عمومی هستم. به اضافه، اکنون چند روزیست که روزنامه‌ی جمهوری اسلامی هم به ما می‌دهند. اثرش را در چهارچوب بحثهای پیش‌حسن می‌کنم. جالب اینست که برنامه‌ی منظم والیبال عصر، خود، به جای هوای خاوری محدود بند انفرادی، به منزله‌ی حادثه‌ی چهارم در وقایع اربعه‌ی روزانه درآمده است: صباحانه و ناهار و والیبال و شام.)

*

... هنگامیکه نحوه‌ی گذشت زمان را در زندان مذکور ذاریم، که گند می‌گذرد یا تنده است، معمولی، به عبارت دیگر، وزن زمان را می‌سنجیم، بین گذشته و آینده تفاوت‌های بسیار حس می‌شود.

در برابر وزن‌های مختلف زمان‌های «حافظه‌ای - خاطره‌ای» که معطوف به گذشته است، وزن

زمان معطوف به آینده، که «اندیشه‌ای - تخیلی» است، بسیار سنگین می‌شود.

بدوای لازم است درباره‌ی وصف «حافظه‌ای - خاطره‌ای» برای گذشته، برابر وصف «اندیشه‌ای - تخیلی» برای آینده، نکته‌ای را به کوتاهی ذکر کنم: گمان دارم نیازی به بسط نباشد که خواه گذشته و خواه آینده از هر دو وصف بهره‌می‌گیرد؛ منتهی، هنگامیکه به گذشته می‌اندیشیم، به علت حضور وقایع آن در خاطره، بیشتر از حافظه مدد می‌گیریم تا تخیل. در برابر، زمان آینده، در آن حد که دنباله را پیامد گذشته است، از حافظه و خاطره تغذیه می‌کند، اما، چون هنوز وقایع آن عینیت خارجی نیافته، ساخت آن با استفاده از اندیشه و خیال است. عامل اندیشه، به کمک حافظه و خاطره، ربط منطقی بین آینده و گذشته را فراهم می‌سازد و عامل تخیل شکلهاي مختلف و متصرور آینده را دستکاری می‌کند. در واقع، به کاربردن دو وصف مذکور در فوق، صرفاً از حیث تأکید بر عواملی است که نخستین تأثیر را دارند - و گرنه همه‌ی این عوامل، یعنی قوای ذهنی («فاکولته‌ها»)، در احساس زمان به طور کلی، گذشته و حال و آینده، مؤثر است. بگذریم.

آینده را نیز، از حیث وزن زمان، می‌توان به دونوع تقسیم کرد: «آینده‌ی جاری» و «آینده‌ی سرنوشتی». آینده‌ی جاری آینده‌ایست نسبتاً نزدیک، برای پیش‌بینی وقائی که در روالی معمول و در اوقات نجومی کمابیش معمول درون زندان اتفاق می‌افتد. آینده‌ی سرنوشتی آینده‌ایست غیرمعمول، از حیث محتوای حادثی آن، که اثرش بر شی در وقایع جاری زندان، نسبت به زندانی، ایجاد می‌کند.

وزن هر دو آینده - باز به تجربه می‌گوییم - سنگین است. حتی آینده‌ی جاری، نسبت به گذشته‌ی جاری - یعنی آن جنبه از گذشته‌ی درونزندانی که در روال وقایع معمول و جاری زندان باشد - وزن بیشتری دارد. فرضاً، اگر حادثه‌ی ناهار امروز را مأخذ قراردهیم و ضمن این حادثه بخواهیم دوپاره‌ی زمان متقارن گذشته و آینده را، در چهار چوب حادثات معمول و روزمره‌ی زندان، بسنجیم، از ناهار به عقب، تا صبحانه، گذشته‌ی نزدیک جاری است و از ناهار، به پیش، تا شام، آینده‌ی نزدیک جاری. وزنی که این گذشته‌ی جاری، از حادثه‌ی ناهار امروز تا حادثه‌ی صبحانه‌ی امروز، دارد بسیار کمتر از وزن آینده‌ی جاری، از حادثه‌ی ناهار امروز تا حادثه‌ی شام امشب، حس می‌شود. ساعات صبح، از صبحانه به این سو، هرچند هم که سخت گذشته باشد، حس می‌کنی که اکنون گذشته است اما، در مقایسه با آن، ساعات نجومی آینده، تا شام، مثل اینکه نخواهد گذشت.

دو نکته‌ی جالب، با کمی تعمق، در این مورد روشن می‌شود: اولاً، خود این مثال ممکنست

متضمن «مصادره به مطلوب» باشد زیرا، سخت گذشتن ساعات صبح، در واقع، خود نوع دیگری آینده بینی است، منتهی از مقاطع زمانی پیاپی نجومی در طول دوره‌ی بین صبحانه و ناهار که اثر آن، می‌سپس، در «حافظه - خاطره» ذخیره می‌شود. به عبارت دیگر، در ساعت نه نجومی، نه به قبل گذشته است و نه به بعد است که سنگینی آن، در این ساعت نه، احساس می‌شود؛ همینطور در ساعت ده یا یازده نجومی. ثانیاً، آینده، هنگامی که از صافی حال به گذشته می‌پیوندد، تغییر وزن می‌دهد؛ بار سنگین خود را از دست می‌دهد و بار سبک پیدا می‌کند.

علت؟ به نظر خودم هم بسیار پیچیده است و بسط آن مستلزم کوشش بسیار برای پرهیز از بسیاری تنافضات. با اینهمه، با سهل انگاری و ساده گویی، می‌توان گفت شاید علت اصلی آن «خوکردن» و «فراغ از وانهادن پاره‌ای از بار» باشد: «مدت زندان» دوره‌ای نیست که بخواهی در آن بمانی؛ بار حادثی، عاطفی، کاری، شخصی و اجتماعی ... آن، برای تو، سنگین است؛ هر پاره‌ای از آنرا که در راه - راه زمان زندان، با آغازی معلوم تا انجامی نامعلوم؛ نامعلوم، در این شرائط - وانهی، هر لحظه‌ی نجومی را که بگذرانی، در ضرورت واقعیت ریاضی، بخشی از مدت زندان «تفریغ» می‌شود؛ یعنی، در نتیجه، دوره‌ی کوتاهتری از زندان در پیش داری.

گذشته را، اکنون، خوکرده گذرانده‌ای و تمام شده و رفته است؛ مثله‌ی تو، اکنون، با آینده است؛ در هر لحظه. به همین گونه، دیروز جاری و هفته‌ی گذشته‌ی جاری - حتی، به عقب، قا لحظه‌ی بازداشت - در زمان درونزندانی و با وزن زمانی خاص آن، اکنون، گذشته است و «گذشته» است.

در مقابل، آینده‌ی جاری، تا شام، تا مثلاً پس فردا که روز ملاقات است، تا مثلاً پنجشنبه‌ی آتی که روز تسلیم صورت خرید هفتگی است، تا مثلاً یکشنبه‌ی بعدی که کتاب سفارش داده ات را بیاورند... در پیش است؛ یعنی دوره‌های کوتاه نجومی، برای حادثات قابل پیش بینی در درون زندان و زندگی روزمره‌ی آن.

همراه با آن، آینده‌ی سرنوشتی، از همین لحظه، نیز در پیش است؛ ممکنست همین امروز بعد از ناهار تورا برای بازجویی بخوانند، ممکنست فردا به دادگاهت ببرند، ممکنست آزادت کنند، ممکنست محکومت کنند، ممکنست هیچکدام از اینها، امروز و فردا و هفته و ماه آینده... اتفاق نیافتد. نمی‌دانی! - «نمی‌دانی» است که کلید بار این زمان است.

تا اینجا، بازیکی دونکته، به کوتاهی: اولاً، آینده‌ی جاری حادثات قابل پیش بینی دارد و آینده‌ی سرنوشتی ندارد؛ ثانیاً، آینده‌ی جاری و آینده‌ی سرنوشتی، در متن نجومی خود، ممکنست متداخل باشند - در متن نجومی، و بدون تقيید آینده‌ی جاری به زمان نزديک، بدريهیست که لزوماً

متداخلند؛ ثالثاً، قابلیت پیش بینی یا عدم آن در واقع ناشی از شرایط خاص کنونی است.

من از تجربه‌ی کنونی صحبت می‌کنم؛ نه مثلاً از دید یک زندانی در شرایط دیگر که محکومیت معین، دادگاه معین، دوره‌ی معین... در پیش دارد. در این زندان و در این شرایط، وضع چنین است. نبودن برنامه‌ی مشخص رسیدگی، فقدان ضوابط قابل پیش بینی، در هم ریختگی مبانی پیشین و جانیافتادنِ اصول جانشین، امکان تعییرات گوناگون، هم از موضوعات خارجی («فاکت») و هم از احکام قابل انطباق با آن («رول»)، سبب می‌شود که اولاً ندانی کی تکلیف تو معلوم می‌شود و ثانیاً، هرگاه که معلوم شود، تکلیف توجه خواهد بود. طیف‌ش وسیع است و پیش بینی آن دشوار. در نتیجه، وزن زمانی آینده‌ی سرنوشتی بسیار سنگینتر می‌شود....

خوب، برادر، چند نکته‌ی دیگر می‌ماند که می‌گذارم برای نامه‌ی بعد، آخرين....

*

... گفتم که آینده، در درون زندان، یا معطوف به حوادث روزمره است: آینده‌ی جاری؛ یا معطوف به وقائی است که تکلیف تورا معلوم می‌کند: آینده‌ی سرنوشتی. هر دو سخت می‌گذرد؛ به عبارت دیگر، وزن سنگین دارد. با اینهمه، وزن آینده‌ی سرنوشتی بسیار سنگینتر از وزن آینده‌ی جاری است. علتی دانستن و پیش بینی نسبی در مورد آینده‌ی جاری و ندانستن و دشواری پیش بینی نسبت به آینده‌ی سرنوشتی است.

آینده‌ی سرنوشتی کلاً در این شرایط مبهم است: ممکنست لحظه‌ی آتی، نشانه‌ی «زمانی - حادثی» سرنوشت سازی داشته باشد و ممکنست تا «ندانم - کنی» چنین نشانه‌ای پدید نیاید. به همین علت، هنگامیکه به این آینده می‌اندیشیم، تخیل نیز بسیار در شکل دادن آن دست می‌برد. از اینجا می‌توان علت نگرانی بسیاری از زندانیان کنونی را دریافت که حتی در زبان هم منعکس می‌شود: «فلانی رو خیال ورداش!» - یا، ندرتاً، خوشبینی کسانی را که ... بودند و اکنون نیستند. بی ارتباطی با بیرون، ناتوانی در ارزیابی وضع خود از دید دیگران، بی اطلاعی از برداشت و کارکرد تصمیم گیرندگان، تفاوت دید و برداشت‌های منفرد و شخصی هر یک از آنان، تصادف روز و شخص و موقعیت، که کنی و نزد کنی و درجه وضع جاری عمومی، سروکارت خواهد افتاد، به اجزاء زمان آینده‌ی سرنوشتی وزن بسیار سنگینی می‌دهد. (بهترین راه، خارج از این بحث - یا در واقع کنار این بحث - بستن ذهن است به آینده: نشخوارگری!)

روشن است که در این بحث بیشتر روی عوامل مستمر و ثابت («گنستانت») که در وزن زمان

مؤثرند تکیه و از وزن متغیر صرفاً «عاطفی - حالتی» صرفنظر شده است. به عبارت دیگر، بیم و امیدها و خشم و یأسهای روزها با ساعتهای خاص را، که اغلب به صورت حاد و عمدتاً به علل بسیار پیچیده‌ی روانشناسانه، بروز می‌کند و اثری شدید در وزن زمان می‌گذارد، تا کنون کنار گذاشته ام. شاید، زمینه‌ی مناسب آن، بحثی از «حال» باشد.

جالب است که، شاید، در احساس ریشه‌ای که به واژه منتقل می‌شود، مناسبی بین «حال» و حال باشد. از «حال»، یعنی «اکنون»، مستقیماً بحثی نکرده ام. در ذهنم، این حال، در اینجا، بیشتر جزئی از آینده است: مثل روالی زبانی عربی، که در آن که مضارع جزء مستقبل به شمار می‌آید. علتیش، ممکنست، ادراک بیهودگی حال باشد، همراه با این آگاهی که گذشته، هر چند مؤثر در آینده‌ی سرنوشتی، چنانکه گفتم، اثری قابل پیش‌بینی ندارد و فی نفسه سرنوشت ساز آینده‌ی نیست. بنابراین، موقعیتها و وضعیتهای آینده، بیش از حادثات گذشته‌ی بیرون زندان، در آینده‌ی سرنوشتی دخیل است – یعنی دید دیگران، تا کرده‌ی تو. اینهم، البته، ناشی از وضع خاص این دوره‌ی اجتماعی - سیاسی و این زندان است. نمونه‌های آن تنوع و تغییر میزان مجازاتها در طول سه چهار ماه گذشته است. بنابراین، بیشتر آینده است که سرنوشت زندانی را – به هر معنایی که بگیریم، مستقل از شدت و ضعف بار حادثی آن – تعیین می‌کند تا گذشته. حال برای زندانی، در این میانه، نقشی کمابیش خنثی دارد؛ ولذا، در اینجا – اگر تناقض تلقی نشود – دنباله روی آینده می‌شود یا – اگر بخواهیم از این تناقض ظاهری بپرهیزیم – حال، جزئی از آینده می‌گردد و صرفاً، از حیث گذر، پلی برای سرنوشت.

باز، نکته‌ی قابل ذکر دیگر – هر چند تکراری – اینست که در این بحث، به طور ضمنی، آینده در چهارچوبی محدود مورد نظر بوده است: بحث، راجع به مفهوم زمان به طور کلی نیست و بلکه راجع به زمان این زندان و در این شرایط است و نسبت به زندانی.

به هر حال، هنگامیکه، در این زندان، می‌گوییم یا می‌شنویم: «مثلاً اینکه حالاً حالاها اینجا موند گاریم...!»، حالت عمومی انتظار نسبت به آینده را بیان می‌کنیم که حالات تند عاطفی و گذرا در زمانهای مختلف نجومی، روز یا ساعات غم و یأس و خشم و امید، یعنی حال احساسی و بار عاطفی آن، گویی، نسبت به کل دوره، سرشکن شده و کلیتی منزع از آن در این گفته انعکاس یافته است: در واقع، با این بیان حال – حالت واکنون – ابهام سرنوشتی را، به تجربه، بازگومی کنیم که موجب سنگینی وزن آینده‌ی سرنوشتی می‌شود.

و آخرین نکته: حتماً، اسماعیل، توجه کرده‌ای که در سراسر این بحث، باز به طور ضمنی، مفهوم یا عاملی دیگر از زمان، نیز، برای مقایسه، ثابت تلقی شده است: خود زمانی نجومی یا تقویمی. آیا

هست؟ بحثی ازلى...! اگر هست، وزن زمان نسبت به آن سنجیده می شود و معنا پیدا می کند؛ معیاری ثابت، برای اندازه گیری بار احساسی زمان. اگر نیست، یا وزن زمان بی معنا می شود— زیرا زمانهای مختلف، حسب این فرض، وجود دارد و معنای نخواهد داشت که وزن هر یک را به عاملی متغیر پنهانی از نظر ثبوتی غیر موجود، ربط داد— یا، به معنای دیگر و از طریق دیگر، باید زمانهای مختلف احساسی را مستقیماً، و بدون واسطه‌ی زمان نجومی، با یکدیگر سنجید: سنجش متغیرات نسبت به یکدیگر، که بحثی فوق العاده پیچیده تر پیش خواهد آورد.

هر کس، در خود و برای خود، چنین زمانهایی را زیست می کند و این زمانهای شخصی به اندازه‌ی تعداد اشخاص، متعدد می شود: دست کم در درجات، اگرچه نه در طبقه بندی‌های کلی. زمان تقویمی، بسته به نتیجه‌ی آن بحث ازلى— هر نتیجه‌ای که پذیرفته شود— ممکنست، برای جهان، چون بُعدی، وجود داشته یا نداده باشد. تازه، اگر هم وجود داشته باشد، آیا صرفاً در اندازه گیری علمی، نه احساسی، برای همه‌ی کائنات یکسان است؟ نمی دانیم؛ گرچه، مثلاً، گویا اشتین می گوید: نه. حتی، از آن هم اگر بگذریم، در گوشه‌ای ذره مانند از کائنات منظومه‌ی ما؛ یا، اگر از آن در نگذریم، در کلی کائنات— و بگوییم، در هر یک از این دو معنا، جهان به معنای محدود یا نامحدود آن— این زمان برای من، «برای من برای جهان»، وجود دارد، نه «برای من چون جهان در خود». برای من، چون جهانی دیگر در خود، و آگاه به خود و به جهان بیرون— باز، خواه جهانی، مستقل از من، موجود؛ یا انعکاسی از جهان من؛ بحث ازلى دیگر...— زمان منست که هست و این زمان یکی نیست؛ ولی، «برای من برای جهان»، با استفاده از ابزار مکانیکی یا الکترونیکی یا هر وسیله‌ی دیگر سنجش زمان تقویمی مشابه ساعت، زمان دیگری به کار می آید.

کدام واقعیت دارد؟ کدام هست؟ چگونه است؟

تنظیم زمان نجومی مسیر پرواز آپولو در راه ماه/ احساس سرنشین آپولو از زمان؟

همچنین: ساعت زندان / حالت زندانی؟

وبسیاری پرسش‌های ناگشودنی دیگر از این دست....

اصل: ۱۴-۱۶/۳/۱۳۵۸؛ تمت فی الانفرادی!

بازنویسی: حسب تاریخ اقساط نامه‌های حاضر فی العمومی!
مُعَ قربانی ...

www.KetabFarsi.com

بخش ششم

بند یک

عمومی

www.KetabFarsi.com

واردش کن !

ضرب یکریز مرشد، صدای دلینگ زنگ، بوی اسپند،
غربی صلوات ...

— واردش کن !

بلند!

«الهم صل على ...»

— خوش اومدی !

— صفات عشقه !

به جمال علی ، بلندتر !

«... مه — مد و آل محمد».

نشسته ی حالت ضرب وزنگ را چشیدیم و عطر اسپندی برخاسته از صلوات خوشامد را شنیدیم و
میان ولوله ی بندیان نشستیم.

ورود کاروان «انفرادیون» هیجانی در بخش عمومی برانگیخت. قافله، به راهنمایی چند تن از

نگهبانان، از دو وزیر و چند امیر تشکیل می شد و من، بی آنکه حمائل وزارتی یا ستاره‌ی امارتی را به یدک بر شانه داشته باشم، کنار آنان رکاب می زدم! از راه روی انفرادی تا این بخش عمومی، که در همان بند یک بود، راه حتی به یک دقیقه نمی رسید؛ اما، از راهیان این سفر، برخی سه ماه و من تزدیک یک ماه وقت در پشت سر گذاشته بودیم.

راه روی سلولهای انفرادی دوسر بود: دری، در یک سوی راه رو، به هشت و از آنجا به باغ و سپس به بیرون و آزادی راه می برد؛ دری، رو بروی در ورودی هشت، در انتهای دیگر راه رو به پاگردی باز می شد و از آنجا به چهار بخش عمومی مختلف و مجزا از یکدیگر می رسید. با این انتقال، در متن جغرافیای مکان، گامی بیشتر در عمق زندان برداشتیم. روشن بود که باز تا مدتی ماندگار خواهیم بود. اما، در معنای اداری زندان، تسهیلی شمرده می شد که یک گام به آزادی نزدیکتر می نمود.

در میان تعارفات عمومی و نیمرویی که زندانیان این بخش برای پذیرایی از این رهروان راه رو بر سفره‌ی دیر شام گسترشده بودند، دو تفسیر برای این نقل و انتقال از بشقابی تا بشقاب دیگر می گشت. برخی، خوش بینانه، آنرا نشانه‌ای از تحرک در دادسرای انقلاب و سرآغازی برای تسریع در رسیدگی می گرفتند. برخی دیگر، بد بینانه، می گفتند:

— «یه عده دیگر رو هم گرفتن و حالا دارن جا باز میکنن»،

— «خوب، مگه نمی تونش همونارو یک راس بیارن اینجا؟»،

— «نه، غیر از اونایی که استثنائاً از همون اول میارن انفرادی، معمولاً بازداشتیای تازه رو اول میبرن بند شیش و هر چند وخت یه دفعه از اونجا میبرن بندهای مختلف پخش میکنن. بعدش هم عده ای رو که وضعیون تعریف نداره میفرستن انفرادی...»،

— «یعنی در واقع یه جور پمپ میزنن!»

خنده‌ای از این نیمچه شوخی در گرفت اما معنایش جا افتاد.

— «آره، اولش وارد بند پذیرش میکنن و از اونجا... فوت! به بندهای دیگه.»

رنده‌یا تلفظ کلمه‌ی «فوت» بازی کرد و راه دنیای دیگر را نشان داد:

— «فوت! خلاص!»

هوشمندی از هیان جمع که می دانست هر اشاره‌ای به چنین راه رهایی فشار خون برخی را بالا و ضربان نبض برخی دیگر را پایین می آورد، دوباره جمع را به سفره برگرداند:

— «حالا از این ماست میل بفرمایین، بند گیه!» و سپس ظریفانه توضیح داد که هم در خود بند

بسته شده و لذا مثل «خانگیه» و هم آنکه تواضع «بندگانه» ای بندیان عمومی است در پذیرایی از میهمانان تازه رسیده ای انفرادی.

مدت درازی بود که این بخش از بنده میهمان تازه به خود ندیده بود و مدتی درازتر که دسته ای از چنین اشخاص مهم! اهمیت ها، البته، میان بار و بندیل و کیسه های نایلونی و تشك و پتو که هر یک با خود می کشید، گم شده بود. در شلوغی ورود، آشنایی ها تجدید و دیدارهای گذشته تازه می شد؛ برخی از دوره ای «طاغوتی» و برخی از بندهای دیگر این «زندان توحیدی». امراء و وزراء، که شمار چشمگیری از آنان میان بندیان این بخش عمومی نیز می لویلدند، یکدیگر را می شناختند. من نیز چند تن از آنان و از بندهای شش و پنج را باز شناختم. از میان آشنايان «طاغوتی» نیز یکی از دوستان قدیم دوره ای دانشکده ای حقوق را بازیافتم که، به جرم وزارتی یکماهه، تا آن زمان دو سه ماهی را در زندان گذرانده بود و چند ماه دیگر هم ماند تا آزاد شد. هر دو شاد از اینکه مکالمات پنجه ای قبلی اکنون به دیدار حضوری رسیده بود، او قدم را که دو برابر قدم بود خم کرد و لبهاش را که به پهناي صورتم بود به گوشهايم چسباند؛ من نیز صمیمانه دستهايم را به موازات شانه ام بالا کشیدم و توانستم، از زیر آستینهاي گتش، قفسه ای صدری او را در آغوش بگیرم و ماچم را، به زحمت، در فاصله ای میان گلو و یقه ای پیراهنش رها کنم. گویا اینهمه سال از کلاسهاي فقه دانشکده و بحثهاي حاد دوره ای مصدق بزرگ، در جوآزادی دانشگاه، فاصله نرفته بود.

برای اولین بار ورود به بندی در زندان نه تنها حس غربتی همراه نداشت بلکه، در آمیزش آشنایی های قدیم و جدید، نوعی حس همگانگی در فضای موج می زد. حتی میان خود آنان که از انفرادی آمده بودند، آشنایی های قبلی یا «راهرویی»، در آزادی اختلاط و مکالمه ای این بنده عمومی، رسمیت یافت؛ جوانه هایی که از هر سلام یا علیک پنهانگونه، یا مبادله ای عبارات کوتاه در دستشویی و هواخوری انفرادی، بارور شده بود. همه ای این انفرادیون، گو که برای نخستین بار یکدیگر را دیده باشند، پس از خلاصی از نگهبانان و ورود به راهروی عمومی یکدیگر را نیز بغل کردنده؛ مصافحه با تأخیر!

غريب می نمود که بنده از نظارت مستمر نگهبانان خالی باشد. در داخل بنده، عملأً، بندیان آزاد بودند. گرچه تصریح به این واقعیت، یعنی آزادی در درون محدودیت، ممکنست غريب بنماید اما، در نفس خود، نشانگر اثر درجات محدودیت آزادی در حس و تجربه است.

نگهبانان این بنده، برخلاف بندهای عمومی پنج و شش، تقریباً هیچگاه به درون بخش های عمومی بنده نمی آمدند. اگر دستوری داشتند یا کسی را می خواستند، از دم راهرو، و گاه پشت در

بسته، مسئول داخلی بخش را، که از میان زندانیان انتخاب شده بود، صدا می‌زدند و کار خود را می‌گفتند. همچنین، هر کاری از درون بخش نیز، معمولاً، از طریق مسئول داخلی می‌بایست انجام گیرد یا، استثنائاً، از دریچه‌ی درِ خروجی هر بخش، به نگهبانان گفته شود.

انفرادیون، به علت تماس مستقیم و هر روزه با نگهبانان در طول مدتی نسبتاً دراز، رابطه‌ای نزدیکتر از سایر زندانیان بند عمومی با آنان داشتند. گاه که نگهبانی از راه روی انفرادی به پشت در این بخش عمومی می‌آمد، «چاق سلامتی» گرمی با انفرادیون می‌کرد. پس از مدتی، حس می‌کردی که نوعی رابطه‌ی مجاورت در این میان گم شده است و گاه دلت برای «چهار بیاد شام بگیره» یا «نه بره توالت» تنگ می‌شد!

سرشام شب اول، در میان این بندیان عمومی، هر چند، فراحت از محدودیت «لوله‌ی کاغذی اجازه» نعمتی بود؛ و نعمت بزرگتر از آن: آزادی گفتگو، که در تمام مدت شام ادامه یافت — مثل همیشه: «چه خبر و اخبار» و تبادل نظر.

می‌گفتند که این بخش عمومی در دوره‌ی طاغوت به زندانیان سیاسی اختصاص داشت. در طول راه رویی حدود بیست متر، پنج اتاق نسبتاً بزرگ، با پنجره‌های سرقاسی و رو به حیاط، قریب صد نفر زندانی را در خود جای می‌داد. فرش اتاقها را می‌شد بسیار طاغوتی! شمرد چون تمام کف، به جای پتو یا زیلو، از تشك مفروش بود. در هر اتاق هیجده تا بیست نفر زندگی می‌کردند و اجباراً، به علت نبودن تخت‌های سه طبقه که در بند‌های دیگر دیده بودم، همه بر زمین می‌خوابیدند. برخی از شبهها، حتی نسیمی! که از یکی می‌وزید، از تشكی به تشك دیگر می‌خزید تا از پنجره به فضای بازِ حیاط برسد!

حیاط این بخش اختصاصی بود و در آن همیشه باز می‌ماند. پس از انفرادی و هوانحوری محدود آن، دسترسی مستمر به حیاط غنیمتی بزرگ به شمار می‌آمد. در دو سوی حیاط ردیفی از پنجره‌های کوچک سلولهای انفرادی، در ارتفاعی نزدیک به چهار متر از کف حیاط، طبقه‌ای از غروسکخانه را مجسم می‌کرد. پنجره‌ی سلول قبلی خود و پنجره‌ی رختشویخانه را در دو سریک ردیف می‌شناختم. یکی از پنجره‌های ردیف رو برو، در سوی دیگر حیاط، آوازخانه‌ی بند بود: خوش صدایی معروف از مذاхان مذهبی دوره‌ی طاغوت هر روز برای یک ساعتی با نغتی علی به استقبال غروب می‌رفت و لحن و تحریرش همیشه گروهی را در زاویه‌ی حیاط به زیر پنجره اش می‌کشاند. به تدریج دریافتمن که گویا این بخش برکت صدا داشت: یکی دو خوش آواز و دو سه قاری خوشخوان نیز از بندیان بخش بودند و صدای مناسب، برای مراسم دعا و عزا و شادمانی، هیچگام کم نمی‌آمد.

جای خوابیدن، هر چند، برای تازه واردین کم آمده بود. ظرفیت اتاقها پر شد و اجباراً پنج نفر، داوطلبانه، جای خواب را در راه و برگزیدند: دو وزیر، دو سرلشگر و من. وزیرین و امیرین، که دو به دوازپیش هم سلوول و هم کاسه بودند، دو به دو تشكهای خود را در فاصله‌ی درهای ورودی دو اتاق انداختند. من نیز، پشت در سومین اتاق و کنار یخچال عمومی راهرو را انتخاب کردم که هم چراغی بالای آن آویزان بود و هم بدنه‌ی یخچال جای پشتی را می‌گرفت. خوابگاه و قرائتخانه با هم!

ما «پنج تن اهل راه» در دو سه روز اول جزء «ابواب جمعی» اتاق یک بودیم — یعنی، جیره‌ی غذا و وظائف خدماتی ما، در تقسیم کار داخلی زندان، جزء این اتاق تلقی می‌شد. اتاق یک، بعداً فهمیدم، اتاق بزرگان بود و شاید درست به همین علت سروصدای ادعاهای آن بیشتر از اتاقهای دیگر زندان.

اتاق چهار، در عوض، اتاقی بود در سلطه‌ی دو سه جاھل مسلک و تقریباً بزن بهادر دوره‌ی قدیم. مهمترین شخصیت اتاق چهار یکی از کاباره داران سرشناس بود که همیشه دو سه نفر نوچه دور و برش می‌پلکیدند. قوطیها و کنسروهای غذا و انواع مخلفات همیشه در این اتاق سبیل بود. همیشه، همراه غذای زندان — حتی در زمانی که خوب و کافی بود — چند تایه‌ی بزرگ، که به مبالغه می‌توان به تشیت تشبیه کرد!، املت مایه دار بار می‌کردند: دویست تا تخم مرغ، هفتاد تا گوجه فرنگی، ده بیست قوطی گوشت کنسرو و لوبیا فرنگی و نخود سبز وغیره... همه، البته، با کلی تخفیف در اعداد!

سه اتاق دیگر، کما پیش، اتاقهای کم ادعا و کم مایه بود — «مستضعفی»!

دو سه روزی نگذشت که حس کردم اتاق بزرگان زیادی برایم بزرگ است. مؤدبانه، میخی را که در گوشه‌ی اتاق برای آویختن کیسه‌های نایلونی وسائلیم به من تخصیص داده بودند، کندم و جزء ابواب جمعی اتاق سه درآمدم و تا پایان همانجا ماندم: دو سه راننده و سرایدار ساواکی، یک گروهبان و یک همافر، یکی دو مدیر عامل و رئیس انجمن شهر، دو سه افسر — که فرصت نیافته بودند به امارت برسند! — و چند نفر متفرقه...،

زندانیان این اتاق نیز، مانند اتاقهای دیگر، به گروههای کوچکی تقسیم و اعضای هر گروه با یکدیگر «جمع المال» می‌شدند: بودجه‌ی مشترک نزد «مادر خرج» می‌گذاشتند که برخی از مخلفات و مایحتاج متفرقه، مانند بیسکویت و کمپوت و صابون...، را می‌خرید و به اعضای گروه می‌داد، با هم سالاد یا دسر درست می‌کردند و به یکدیگر، در زندگی روزمره‌ی داخل اتاق، می-

رسیدند. گروهی چهار پنج نفره، که دو تن از آنان «هنم ولایتی» بودند، با مقداری تعارف و محبت، مرا به عضویت پذیرفتند.

با اینهمه، برای مدتی جای خوابم در راه روبرو بود. از پذیرفتن واقعیت آن که بگذریم، بهداشت آن تعریفی نداشت: ارتفاع تشک از سطح راه و حدود هشت سانت بیشتر نبود و ساکنین لااقل سه اتاق، حدود پنجاه / شخص نفر، مرتباً قدمهای خود را از کنار تشک به حیاط می کشیدند و از دستشویی به اتاق بر می گرداندند. به خصوص در ساعات اول صبح و هنگام خواب بعد از ظهر که به هر حال مدتی از وقت، دراز کشیده، به بیداری می گذشت، با نیم گشودن چشم می شد انواع مختلف سرپایی‌ها و کفشها و پاچه‌های شلوارها و حتی مج‌های پشمaloیا واجبی کشیده را شمرد! بگذریم از اینکه گاه به گاهی پارچ آب از دست کسی کنار یخچال می لغزید و چکه‌های آبِ رحمت، همراه مقداری معذرت و اظهار خجلت، رختخواب را آپاشی می کرد! در مقابل، جدایی اینجا از بقیه، بخصوص در ساعات بعد از نیمه شب که چراغهای اتاقها را خاموش می کردند، مزیتی بود: چراغ بالای یخچال روشن می ماند و حتی تا صبح می شد خواند و یا نوشت.

در همان شب ورود به این بخش نامه‌ای به همسرم نوشتم که بیشتر ترکیبی از تکه‌های کوتاه و یادداشت واره بود: فراغت از بارسنگین جدل درونی، که در دوره‌ی آخر انفرادی با خود داشتم، در آغاز همین نامه منعکس است. با اینهمه، بارهای عاطفی و فکری دوره‌ی قبلی زندان، بخصوص روزهای همخانگی و همسایگی با شکنجه گروچریک، با گذشتن از پاگردانه انفرادی به عمومی تمام نمی شد؛ دو دنیای جدا بود که نوشتم «بکی به گرد پای دیگری هم نمی رسد،» هر یک با تجربه‌ها و تازه‌های خود....

مدتی بعد، در همین بخش، نامه‌ای دیگر را برای دو تن از دوستانم نوشتم — از «آب خنک» زندان و «احوالات» آن، که قسمتی از آنرا نیز در پایان همین فصل می آورم.

از کوخ به کاخ

(نامه — ۲۲)

./.../

امشب از کوخ به کاخ آمده ایم. پس از بیست و هفت روز، بار دیگر به عمومی منتقل شده ام، در همین بند یک. نگذاشتند به یک ماه برسد! نگهبانان این بند، چنانکه قبلاً هم نوشتیم، در مجموع فهمیده تر و انسانتر از بندهای عمومی دیگر هستند که دیده ام. فاصله‌ی مکانی، از انفرادی به عمومی، گذشتن از پاگردی در فاصله‌ی دور اهر و پیش نبوده است، اما دو دنیای جدا که یکی به گرد پای دیگری هم نمی رسد.

در واقع این عمومی، از هر لحاظ، بسیار بیتر از دو عمومی پیشین است. حتی فضایی مطبوع دارد. تعداد به صد نفر نمی رسد. چند اتاق بیشتر ندارد. جا، برای عده، کم است و سطح هر اتاق، موقع خواب، سراسر پوشیده از تشك. امشب، با آمدن ما، چند تشك نیز در راهرو پنهن است. من نیز، با وجود محبت و تعارف برخی، راهرو را انتخاب کرده ام که آزادتر است. شاید یکی دور ورزی باید بگذرد تا بتوان «حالت» را جذب کرد.

در همین فاصله‌ی کوتاه، تنفسی است عمیق. می‌توان با هر کسی صحبت کرد! می‌توان، حتی، بدون اجازه به دستشویی رفت! لازم نیست پول هفتگی را صرف کتاب کرد و پس از خواندن آنبار... کتابهای دیگران را نیز می‌توان قرض کرد.

حیاطی هم دارد نُقلی؛ همان که در دو سه نامه به آن اشاره کردم و گفتم پشت پنجره‌ی انفرادی

است: حیاطی، برای زندان، با حالت خانگی. چند درخت دور حوضی نسبتاً بزرگ و گل کاری در حاشیه‌ی حوض و یکی دو حاشیه‌ی حیاط: گل سرخ، سرخ ورنگهای دیگر. گلهای خانه آیا بازند؟...

گفتند حتی ممکنست فردا ملاقات داشته باشم. خیلی است! ظاهراً روابط، دست کم داخل بند، کلی حسنه شده است! می‌دانی، وقتی برای مدتی حقی را از آدم ضایع می‌کنند، و بعد از آن باز پس می‌دهند، لطفی به نظر می‌رسد — و لطفی هم دارد. تا ببینیم!

برخی از آشنایان بیرون، وعده‌ای هم از آشنايان قبلى بندهای مختلف زندان، اینجا بیند. دیگر احساس غریبی، دست کم در حیطه‌ی درونی زندان، نیست. وقتیکه امشب از «هتل سینگلتون»، یا «مهمانخانه‌ی تک نواز»! — به قول رنود — به این نوانخانه‌ی عام آمدیم، ملت با سلام و حتی صلوات واردمان کردند — فقط ضرب زورخانه و دود اسپند کم داشت! — و تحویل گرفتند: چای و قهوه‌ای، شیرینی و سیگاری... و بعد هم سفره‌ی شام برای میهمانان از راه رسیده با ماستی خانگی و در همین بند بسته....

نمی‌توانم، با اینهمه، هنوز خود را، ذهن‌آ، از آن چند متر مربع پیشین کاملاً منزع کنم. آن زندگی در من ادامه دارد و مدتی خواهد داشت. هماتا قی امروز من، چنانکه انتظار می‌رفت، همانجا ماند. در نامه‌ای دراز برای اسماعیل حالات خود را نوشتم — پانزدهمین بود و امیدوارم که رسیده باشد.

در این چند روزی که گذشت بیشتر از گذشته در فلسفه‌ی مجازات و اعدام تعمق کرده‌ام. بازسازی اجتماع به تربیت است، و شناخت گناه مستلزم ریشه پابی آن. می‌توان، حتی در آنان که جرم کرده‌اند و خود، در حیطه‌ی آنچه کرده‌اند، به آن معرفت کرد، بسیاری جنبه‌های انسانی دیگر دید: قبول زشتی گناهی، وقتی از روی معرفت — هر چند معرفت بعدی — باشد، خود نوعی زیبایی انسانی دارد؛ هر چند آن گناه بسیار سُنگین بوده باشد. مصاحبت این چند روزه، که در اولین روز، چنانکه در آن نامه نوشت، آنهمه دشوار بود، به تدریج آسان تر شد و حتی مفید افتاد — مفید، گمان دارم، برای هر دو: حتی برای چندین شباهه روز — نمی‌کردم. توانستم، تا حدی، نه را با یک «آزارگر» قبلى — آنهم برای چندین شباهه روز — نمی‌کردم. توانستم، تا حدی، نه تنها رسوخ کنم بلکه خود نیز، از نزدیک، بیاموزم که چقدر آدمها تابع و دستخوش شرائط محیطی می‌شوند: در شرائطی ممکنست صادقاً نه زشت ترین عمل را درست پنداشند و در شرائط دیگر صادقاً به زشتی آن پی ببرند.

انسان چه ابعادی دارد؟ زیستن با مرگ از تزدیک، لمس کردن بعد دیگری از زندگی است: دگردیسی وجود....

به زندان باید آمد؛ و اگر به زندان باید آمد، اکنون و به این زندان باید آمد چه، گمان ندارم، گاه و جای دیگر چنین غنای تجربه ای به دست آید - می بینی... تبلیغ می کنم! بشتا بید، تا دیر نشده...!!

قبل‌اهم نوشتم که از زیبایی‌های این زندان نبودن هیچ‌گونه تبعیضی است. در آغاز بازداشت، بسیاری ممکنست از همکاسه شدن با برخی از گروههای شغلی قبلی، یا حتی فرهنگی، کراحتی حس کنند. اما، یکنواختی وضع همه‌ی زندانیان و رفتار با آنان سبب می‌شود که به زودی انسان خوگیرد: نه با شغل قبلی بسیاری از آنان، نه لزوماً حتی با سطوح مختلف فرهنگی یا تربیت اجتماعی دیگران، بلکه با آدمهای دیگر؛ آدمهایی با مشاغل قبلی بالا و به اصطلاح محترم، آدمهایی با مشاغل قبلی منفور، آدمهایی با مشاغل معمولی... و همه، در تقسیم بندی دیگر، با منش و فرهنگ و فهم گوناگون.

اینجاست که می‌توان و باید، بار دیگر، در این محیط که همه از مشاغل و مناصب و قدرتهای قبلی خود فرو افتاده و برهنه مانده‌اند، ضابطه‌ی آدم بودن، یا نبودن، یا جنبه‌های مختلف آنرا، باز دید و به کار بست. چه آدمهای کوچکی، گاه، از مسند به زیر می‌آیند و چه آدمهای بزرگی، گاه، از کوپیاس به فراز؛ هیچیک نه لزوماً به مناسبت مقام و یا موقعیت، بلکه هر یک از خود و در خود. اگر، به فرض، قرار باشد امروز مسئولیت‌های اجتماعی را بین همین گروه‌صد نفری - و برای این فرض، فرقی نمی‌کند سیصد یا چهارصد نفری در بندهای دیگر - از روی انتخابی تازه تقسیم کنند، چه بازدهی فوق العاده جالبی در مقایسه با تقسیم بندی پیشین! آغازی برای سنجش مجدد ارزشها، تواناییها و کمبودهای آدم‌ها؛ اما، اکنون، منهایی بار مثبت یا منفی زائد های شغلی قدیم؛ آدمها، در این بُرهه‌ی زمان و مقطع مکان، به عنوان آدم! چه محیط جالبی!...

صدای گریه ای خفه از خفته ای در گوشه ای می‌آید. گویی صدا در امتداد جداره‌های راهرو، مانند خوضع راهبه ای هنگام پیمودن دالان دیگر، پنهان‌گونه می‌خزد. نباید حرمتش را آشافت. در این دیگر وقت شب بسیاری با خود خلوت می‌کنند. سرگرمیها و شوخی‌های روز فروکش کرده و دنیای تنها‌ی های مجازاً فرا رسیده است. هر کس، در حرمیم خود، به خواب یا رؤیا پناه می‌برد و گاه از گذرگاه‌های سراب و کابوس می‌گذرد. فریادی اگر باشد، خاموش است؛ نمی‌توان شنید، اما گاه می‌توان چشید.

[پنی نوشت:] روز، بار دیگر، در مصاحبت دهها تن دیگر، هر کس – تقریباً هر یک از همه – آزادی را در روشنی امید می نگرد. گرم ترین بازار روحیه پس از غروب و در ساعت‌های اول شب است. همه دور هم جمع‌اند: مزاح و داستان و سرگرمی و سربه سرگذاری. ظریفی به مأمور خدمتی از میان زندانیان – که به این مناسبت «رئیس پاسگاه» لقبش داده‌اند – گفت: «این روزا بهتره پاسگاه رو ورچینی و کمیته باز کنی.» فوری جواب داد: «نه بابا... اون وخت بایس بری ویه مشت آدم‌وجم کنی و بروی این تو... خرج داره...!»

در اینجا، بی خبر از بیرون، زندانیان دنیای خود را می سازند – چه فردی و چه جمعی....

. / ... /

—/—/

«آب خنک» و «احوالات»! (نامه — ۲۳)

اصطلاح «آب خنک» را بسیار شنیده بودم ولی نمی‌دانستم که واقعیت عینی دارد. اولین بار که مستقیماً از آب زندان نوشیدم، سردی گوارای آنرا بن دندان چشیدم. به خوشگواری و خنکی آبیست از چشمها کوه، نمی‌دانم آیا واقعاً از قناتی چشم وارمی‌آید — شاید، چون قصری است در اصل از عهد قاجار — پا نزدیک منبعی است که جریان مداوم آب، مصرف مستمر زندانیان، مانع دگرگونی طعم و لوله زدگی آن می‌شود... هرچه هست، اکنون نه تنها در کام، بلکه حتی بر چندش ستون فقرات، مطبوع است. در همان بند شش، ماه فروردین، که سوز شب گاه گزش زمستانی داشت، هر یک دوشی یکبار، با همان آب و از شیر، حمامی با حوله‌ی تر می‌کردم و لرز! بند دوش نداشت. می‌بایست — سکسی! — دوش را در دستشویی پرهنه کرد و پارا. زکام، به هر حال، رایج بود و ناگزیر. و پتو، پس از آن، دولا، چه می‌چسید! الان، در هوای داغ، عرق را می‌توان به آبی شست که، در مقایسه با گرمای تن و بیرون، بیخ زده می‌نماید و اندام را، باز به لرزشی در طول پشت، از گُرده‌ی گردن تا انتهای میان، می‌نوازد.

حالات من که /.../ نوشتی «اخبار آن مختلف است»، مختلف است: مثل روز و هوا — اما، آنهم فصلی است! طبیعی است که روزها یکدست نیست: روزی شاد و روزی دمغ. غمگین؟ بسیار کم. خشمگین؟ چرا! زیادتر. اما سیر فصلی آن، از بد و بازداشت تا کنون، به دوره‌های مختلف بستگی داشته است: روزهای اول، در بند شش و تا قسمتی از بند پنج، به انتظار رسیدگی، اقدام،

حرکت، طبیعتاً جوش بیشتری داشت. سپس، به خصوص در دوره‌ی بیست و هفت / هشت روزه‌ی انفرادی، آرامشی بی انتظار از تحمیل ساکت. و این دوره، در عمومی بندیک، گذران روز به عادیات جاری. اما، همیشه، پرهیز از خشم کردن سر در برابر ناروا – و در نتیجه، درگیریهای گاه به گاهی!

تجربه، در برخورد با اشخاص، هر دو سوی آستان بند، هدیه‌های غریب می‌آورد؛ از انسانیت و رفتارهای غیر انسانی، از بزرگی روح و کوچکی طبع، از گذشت و از خودخواهی... ریزه‌های بسیار از منشای گوناگون – با تفصیلی که ورود در آن /.../ زحمت ترازیاد خواهد کرد /.../.

. /.../

فعلاً خدا حافظ تا دیدار یا نامه‌ای دیگر. این یک، احتمالش بسیار بیشتر از آن یک است زیرا گمان ندارم که در اجرای دستور / رسیدگی؛ و صحبت امام از عفو / امکان سرعتی در عمل باشد – ماه رمضان خواهد آمد به مبارکی و سپس ... فطر عید دیگری خواهد بود برای خبری دیگر...!

بندیانِ بند

با آمدن انفرادیون به بند عمومی گویی بند روحیه ای تازه یافت. نخست اینکه بیشتر بندیان آنرا نشانه ای از تسهیل عمومی در کار زندان گرفتند؛ دیگر آنکه یکی دو تن از انفرادیون تحرکی در خود بند ایجاد کردند.

سرآغاز این تحرک سهولت رفتار «امیر بلند گو» بود. «امیر بلند گو» سرلشگری بود که همیشه، حتی زمانی که در سلوی انفرادی به سرمی برداشت، با صدایی بلند صحبت می‌کرد. طبعی شوخ و روحیه ای پذیرا داشت. در عین حال محافظه کار و نرمخوب بود. با این خصایص، به تدریج توانست دل بسیاری از نگهبانان را به دست آورد و حتی با یکی دو تن از آنان سرشو خی‌های شخصی را باز کند. تقلیدی که گاه از لهجه‌ی غلیظ اصفهانی یکی از نگهبانان می‌کرد، جوابهایی را از او می‌طلبید و می‌گرفت که مخلوطی بود از حاضر جوابی سنتی مردمان تیزهوش اصفهان از طرفی و اصطلاحات جا هل مسلکان ناف بازار از طرف دیگر. با این تمہیدات، «امیر بلند گو»، با رفاقت و شوخی و همراهی، گاهی «حاجی جون» گویان و گاهی «حازی زون» گویان، آستر لنسیگ کارها را راه می‌برد و خود نیز، در روزهای آخر دوره‌ی انفرادی، نسبتاً آزادانه در راهرو راه می‌رفت. این رفتار را «امیر بلند گو»، چون ره آورده از انفرادی، به داخل بخش عمومی این بند آورد.

— «بَمَّا! این یخچال که واسه‌ی این بخش کوچیکه، چرا اون یخچال بزرگه‌ی انفرادی رو نمی‌ارن اینجا؟»

مسئول داخلی به این پرسش «امیر بلند گو» جواب داد که:

— «چند دفعه گفتیم، ولی گوش ندادن.»

— «خودم میرم ڈرُش میکنم.»

از بخش بیرون رفت و سعی خود را کرد. ظاهراً به حرفش گوش دادند، اما یخچال را ندادند — گویا اشکالات فنی و اداری برای نقل و انتقال یخچال بزرگ از راهروی انفرادی به بخش عمومی بزرگتر از قدر حرف «امیر بلند گو» بود.

در همان دو سه روزه‌ی اول، «امیر بلند گو» و دوست دیگرش، که آن نیز امیری همدرجه، اما در مقام مقایسه مردی افتاده و «کوتاه گوا» بود، کوشیدند تا شاید رخت از راهروی بخش عمومی بار دیگر به سلول انفرادی بکشانند:

— «این اوخری در سلول ما همیشه بازبود و هر رون که میخاسیم بیرون میومدیم. حالا باید اینجا توی راهرو بخابیم؛ اگه برگردیم انفرادی، مثل اینه که اتاق خصوصی داشته باشیم. حالا که اصولاً جزء بخش عمومی شدیم، کافیه که فقط برای هوانوری هم اجازه بدن هر رون میخابیم بروم بیرون.»

زیادی خوش بین بودند یا، شاید، غرّه به حسن روابط! «امیر بلند گو» باز سعی خود را کرد اما، باز اجازه ندادند.

اینگونه عدم توفیق در مهتمات امر، چیزی از اعتبار کلام «امیر بلند گو» نمی‌کاست زیرا، در مجموع، با آمدن او به بخش عمومی، مهتمات جاریه‌ی بند، مانند پنیر صبحانه و پلوی ناهار و تشتریخشویی و توب والیمال، بیشتر یا بهتر یا سهله‌تر تأمین می‌شد. تقریباً تنها کسی از میان بندیان بود که بدون دخالت یا وساطت مستول داخلی آزادانه به هشت می‌رفت و بر می‌گشت. در عین حال، همیشه هوا کار را خیلی داشت تا مبادا کاری کند که مبادا نگهبانان بند یا مقامات زندان را ناخوش آید.

روحیه و رفتار «امیر بلند گو»، در برداشتهای کلی بندیان عمومی، که در انزوای خود از نگهبانان به نوعی واپس زدگی رسیده بودند، اثری مساعد گذاشت: بندیان، شاید ناخودآگاه، دریافتند که، پس، با این نگهبانان حتی سربه سرهم می‌شود گذاشت. سربه سرنمی گذاشتند، اما از حجاب حجب و گاه جین قبلی در می‌آمدند؛ تا جاییکه حتی «غصه خور» بند، که از وزرای مؤخر بود، دو سه هفته‌ای دیرتر، روزی در اعتراض به رکود رسیدگی، با شهامت تمام برابر دو سه تن از نگهبانان ایستاد و سخنانی بسیار درشت تراز جنه و روحیه‌ی خود گفت.

زمزمه و گفتگو و بحث از رکود رسیدگی نیز پس از چند روز در بند بالا گرفت. اما، برخی از بندیان، عاقلانه، در پی تسریع نبودند:

— «خیلی بهتره چند ماه دیگه هم همینجوری بموئیم تا اینکه الان ببرنمون محاکمه و... زرپ! دم تیر.»

دوست لب درشت من رفتاری فیلسوفانه و ظاهری فارغ بال داشت. جامه‌ی وزارت هیچگاه به قامت قلم و رواییه‌ی درویشی او نمی‌آمد. در اصل، نویسنده‌ای بود که در این موقعیت به راحتی با همه‌ی بندیان در گوش و کنار حیاط و لب حوض و روی پله‌ها و مهمانی‌های اتاق‌های مختلف اختلاط می‌کرد و از بام تا شام گپ می‌زد — و شاید «سوژه»‌های داستانهای آینده‌ی خود را می‌جست. شوخی او، اغلب، تفتیں دوستانه میان بندیان بود. اگر بی آزاری این شوخیها نبود، می‌شد اورا، با باری از محبت، «مُفَتَّنْ بند!» خواند — همچنانکه می‌توان به دخترکی مطبوع که شیطنتی مطبوعتر دارد گفت: «ای بدجنیس!»

«لب درشت مُفَتَّن» تسبیح رایک دور تمام به بازی می‌گرداند و با صدای بم خود می‌گفت:
— «حالا چه عجله ایه آقا! نونمونو میدن، آبمونو میدن؟ حکم‌منو حالا حالا ندادن، خُب، ندادن!
بین چه آفتاب خوبیه، حیف که فلاانی پشت سرت خیلی حرف میزنه!»
«فلاانی»، که همیشه از میان جمع حاضر در اینگونه گفتگوها انتخاب می‌شد، بی اختیار ابتدا چیزی به این معنا می‌گفت که:
— «من کسی حرف زدم!» و بعد، با آشنایی به این شوخی، ساده لوحی خود را با خنده‌ای می‌شست.

گاهی که، در ورای این قشر سطحی، صحبت به تحلیلی جدی می‌رسید، منقدی آگاه به جای مفتتن شوخ می‌نشست. در این هنگام، برداشت‌های او بسیار به طرز تلقی همکار وزارتی دیگوش نزدیک می‌شد که از پختگی سن و تجربه نیز بهره می‌گرفت. این یک نیز جلد سفارت کبری و وزارت کوتاه پیشین را به جد نگرفته بود و، با موی ٹنک نقره‌ای، ریشی سفید بر چانه و اندامی کوچک، احترامی بزرگ با رفتار انسانی و بی تکلف خود به دست آورده بود. حتی اسم سنگین خود را، برای سهولت رابطه با زندانیان، به گونه‌ای شوخ تلخیص می‌کرد. دیرخواب و متفسک بود. گاه، در ساعات پس از نیمه شب، راه رفتی در کنج حیاط و گپ زدنی پا او از درازای شب می‌کاست. او نیز معتقد بود:

— «از این دستگاه نمیشه انتظار رسید. گی دقیق و بیطرفانه را داشت. به تدریج خودشون بهتر متوجه میشون. نباید فشار آورد.» خود به همینگونه روزها را ساکت گذراند تا پس از چند ماهی آزاد شد.

همه چنین نبودند. برخی ساکت ماندند و برای همیشه هم ساکت ماندند. تلفات این بند کم نبود. چند نفری از راههای مختلف رفتند. تا آنجا که می‌دانم، دو تن در شهرستانها اعدام شدند و چند

تن در تهران — از میان اینان امیری بود که هنگام دستگیر شدن ضربه ای مغزی دیده و کور شده بود و در همین بند با کمک دیگران سرمی کرد؛ می توان گفت که، در معنای لغوی اصطلاح، چشم بسته از جهان رفت. برخی نیز از میان بندیان این بخش به زندان محکوم شدند — ابد یا چند ساله. یکی دو تن خودکشی کردند.

یک نفر، در همانزمان که چزء ابوا بجمعی اتاق سه بودم، از میان ساکنان آن اتاق تیرباران شد. مراسم شب سوم را که با ختم وفاتجه ای ساده برگزار کردند و پرچیدند، رختخوابش آزاد شد و تشک او، که چون جای دندانی کشیده در لثه‌ی چرکین اتاق خالی مانده بود، فردای همان شب پر شد.

جا گرفتن، مسئله ای اساسی بود.

امیری رخت خود را از اتاق بزرگان بیرون کشید و چون جای دیگری نبود آنرا ابتدا در سرینه‌ی حمام بند، که اتاقی بزرگ اما بدون پنجره بود، پهن کرد تا در فرصتی جای بهتری پیابد.

در راه روی کوچکی که از راه روی اصلی به پله‌های حیاط می‌پیچید، دو تن از مطبوعترین مستضعفان بند خانه داشتند؛ یکی بناشی از شهرستانی بود که می‌گفت از طرفداران چریک‌های فدایی بوده است و دیگری از «مجاهدین» کمیته‌ای در جنوب شهر، «مجاهد» در این زمان عنوانی عام بود برای اعضای کمیته‌های حکومتی یا طرفداران مسلح که در خدمت حکومت بودند. این «مجاهد» مسلسل خود را فروخته بود، بنا و مجاهد هر دو بیست و چند ساله. بنا درشت تر و مسن تر و روشن تر، مجاهد ریزتر و جوانتر و ساده تر. اغلب تا پاسی از نیمه شب گذشته نرد یا شطرنج می‌زدند. نشستن و صحبت کردن با آندوه‌های صفائی داشت: با محبت پذیرایت می‌شدند، «بنای فدایی» همیشه می‌خواست بیشتر بخواند و بیشتر بپرسد و بیشتر بداند. «مجاهد مخلوع» همه‌ی صمیمیت جوانان کوچه‌های خاکی معرفت را بذل می‌کرد. هر کدام، قاچی از هندوانه، مشتی تخمه یا کاسه‌ای مسی از چند دانه میوه را بر سفره‌ی خالی گفتگوهای پراکنده تعارف می‌کردند.

بنای فدایی پس از چندی به شهرستانش فرستاده شد. خودش مدعی یکی دو تن از طاغوتیان شهر خود بود و پایش، در عوض، به زندان باز شده بود. این بود آنچه می‌گفت و ندانستم که سرانجام کارش به کجا رسید.

امیر حمام نشین جای بنای فدایی را گرفت و با مجاهد مخلوع همخانه و همکاسه شد. شبی از «مجاهد» پرسیدم:

— «تیمسار چطوره؟ ازش راضی هستی؟»

— «والله آقا، او نویخ که سرباز خونه بودم، خیلی دلم میخاس یکی از اینار و از نزدیک بیشم، هیچوچ خ نمیشد آقا. حالا می بیشم که نه، اینا هم مت خود ما هسن.» از «تیمسار» پرسیدم که زندگی با «مجاهد» چگونه می گذرد.

گفت: «خیلی بهتر از اون اتفاقه. اقلای قدر همدیگر رومیدونیم. پسر خیلی خوبیه.» شاید دو نسل میانشان فاصله بود. «مجاهد»، هنگام سربازی خود، یکی از هزاران سرباز بود و «تیمسار»، هنگام فرماندهی خود، هزاران سرباز به زیر دست داشت. قاج هندوانه و سهم نان و کره و کاسه‌ی آش و خورش هر دو، اینجا و ایشک، یکی ویکسان بود. بسترها یشان کنارهم، در راهرو بی به طول چهار متر، راه رفت و آمد همه‌ی بندیان به حیاط و از حیاط.

«مجاهد» زبانش می گرفت و «ضاد» را، مثلاً، با تلفظی میان «ز» و «dal» ادا می کرد. هنگام «سیزده» زدن در والیال، «حاضر» ش همیشه چیزی نزدیک به «حادر» بود. با ضادی که در اسم خود داشت ویژوی که می زد و رفتاری مطبوع و ساده، به تدریج از سرشناسان بند شده بود و همه، از وزیر و امیر گرفته تا عادی و اتمی، با او «چاق سلامتی» می کردند.

در برابر، امیری دیگر که همیشه در صدر اتفاق بزرگان جایش بود، در رفتار دیگران، کمايش، زیر دست همه افتاده بود. اگرچه کاری به دیگران نداشت، دیگران «گنده دماغ» اش می گرفتند. در خود و دنیا خود بود. کتابها و وسائل و خورده ریزهای خود را، منظماً، در جعبه‌های مقوایی متعدد می چید و وا می چید و باز می چید. پرچمدار دوره‌ی طاغوت بود که اکنون نه تنها کنار و بر کنار بیلکه به زیر بار هزل و طعنه‌ی یار و همقطار مانده بود. بیمار بود و بیمارتر و امی نمود. در محکمه تاب نیاورد و آنچه از فرصهای خواب داشت یکجا خورد و ضرورتی برای حکام شرع باقی نگذاشت تا مرده را به چوب بینندند.

شخصیت‌های دیگر هم کم نبودند: «تیمسار سرپاسدار»، «مامور پاسگاه»، « حاجی دیوار کوب»، «غضنه خور بند»، «برزو گوزو» و ... دیگران و دیگران....

«مامور پاسگاه» و «تیمسار سرپاسدار» هر دو جوان و از درجه داران قدیم بودند. هر دو شخصیتی گیراتر از بسیاری از امرای پیشین داشتند. «تیمسار سرپاسدار»، با صدایی به سیک گویندگان برنامه‌های تبلیغاتی «رادیو-تلوزیون - سینما»، مانند آنکه برنامه آینده‌ی فیلمی پرهیجان را تبلیغ کند، بیشتر برای «گنده دماغها» و «کله گنده‌ها» مضمون می ساخت - سازش، در این مضمونسازی، ساز و کوزک بود.

«مأمور پاسگاه» در جلد «جناب ریسن ژاندارم»! فرمی رفت و از این و آن مرغ و جوجه و خروس و پول چاپی می طلبید – که البته به شوخی برگزار می شد. از این و آن، با قیافه ای جدی و حق به جانب، می خواست که:

– «تزو خدا، کارمنو دُرس کن!»

برخی که تازه یا ساده بودند، درخواست او را به جد می گرفتند و به ساده لوحی او می خندیدند؛ و او به تازگی و سادگی آنان؛ و بقیه، که مایه‌ی این شوخی ساده‌ی «مأمور پاسگاه» را می دانستند، به سادگی همه‌ی جریان.

« حاجی دیوارکوب» در قدیم اهل زورخانه بود: ریزه اندام، اما استخوان دار. ورزش صبحگاهی او پشت کوبیدن به دیوار بود: چند قدمی، به پشت، از دیوار فاصله می گرفت، به سرعت و بدون نگاه به عقب، عقب عقب می رفت و چنان خود را، تخت، به تخت دیوار می کوبید که صدایش می پیچید – استخوان نرم می کرد. نکته ای از آمیزه‌ی ضعف و قدرت شخصیت او به یاد دارم که می گذارم برای بعد.

«غصه خور بند» یکی دیگر از وزرای سابق بود که از بام تا شام غصه‌ی رسیدگی و محکمه و هزار غصه‌ی دیگر می خورد و به دیگران نیز از این غصه‌های ناب تعارف می کرد!

«برزو» اسم اصلی شخصیت دیگر نبود. دیگران آنرا، برای قافیه شدن با «گوزو»، جور کردند. شخصیت‌ش، کمایش، در همین لقب خلاصه می شد. در نامه‌ای که متن آن پس از این فصل می آید، به برو و مخلفات! او نیز عطف شده است و بنا براین، اکنون، چیزی نمی گوییم جز اینکه این جناب «برزو» کارگردان خدمات اتاق چهار و مجالس عمومی جشن و دعای بند هم بود، با مقداری معرفت جاهلی اما بدون صفا.

فرماندار اتاق چهار ورزش صبحگاهی را هم میانداری می کرد. یک ساعت تمام، در گوشه‌ای از حیاط، چهل پنجاه نفری از بندیان، چاق و لا غروریز و درشت و بلند و کوتاه، دور او حلقه می زدند. از گردش گردن تا چرخش تشبیه، ازتاب کمرتا کشش مهره‌های پشت، از شق و خم کردن دست تا خم و شق کردن پا و غیره و غیره ... میاندار باریک میان، با «یک، دو، سه، چهار» و «هاب، هاب، هوب، هوب» و «چپ، راست، پایین، بالا»، این ارکستر عضلانی را رهبری می کرد.

پس از آن، میانه‌ی صبح، نوبت به «سخنرانی» می رسید.

چندی پس از ورود به بند، «امیر بلندگو» با بندیان و بندبانان صحبت کرد تا هر روز یکی از زندانیان درباره موضوعی — البته غیر سیاسی — صحبت کنند. نیمی از موضوعات پژوهشی بود: «جریان خون»، «انفارکتوس»، «زنجم معده»... وغیره. نیم دیگر پراکنده: «پرواز»، «وزن شعر فارسی»، «مکانیک اتومبیل»، «مفهوم زمان» و مانند آن... هر چیزی که، به هر حال، هیچ بویی از سیاست و رنگی از جریانات روزنداشته اما برای سرگرمی زندانیان خاصیت داشته باشد.

حتی، گاه محافظه کاری به آنجا می رسید که پیشنهاد سخنرانی راجع به «تولید مثل» رد می شد — شاید برای آنکه نمی شد بی حجاب! راجع به آن صحبت کرد، شاید برای آنکه با «غلقه ماضغة» مسئله ایجاد می شد، و شایدهای دیگر... یکبار، پس از انتشار پیش نویس قانون اساسی، از طریق «امیر بلندگو» از زندانیان خواستم که یکی از روحانیون آگاه را برای توضیح درباره این پیش نویس و احتمالاً گفتگویی درباره ای مفاهیم قانون اساسی برای شرکت در این جلسات سخنرانی دعوت کنند که — البته! — پذیرفته نشد و بحث یا توضیح رسمی درباره ای پیش نویس نیز — صد البته ترا! — به این جلسات نکشید. با اینهمه، کوشش «امیر بلندگو» برای ترتیب و اداره ای جلسات و نظم و نسق آن و گذراندن وقت و پیگیری برای یافتن سخنران و موضوعات «مفید» یا «بی ضرر» هم مورد تحسین زندانیان بود و هم موجب تقدیر زندانیان.

پایان سخنرانی کمابیش به وقت ناهار می رسید و سپس به خواب بعداز ظهر. غروب نیز، تقریباً همیشه، دو ساعتی بازی والیبال دائز بود. جمعی بازی کن و جمعی بیشتر تماشاکن — سرگرمی عصرانه. سطح بازی، به تدریج، بالا و بالاتر می رفت و چندی بعد، پس از گشودن درهای بخش های داخلی این بند به یکدیگر، یکی دو مسابقه ای درون - بندی هم انجام گرفت — آثارهای تند و تیز و شیرجه های تند و تیزتر...

شام و گپ بعد از شام و سپس خواب... روزبه پایان می رسید.

روحیه ای بند و بندیان در چهار پنج روز از هفته کمابیش یکنواخت بود. یکی دور روز پیش از ملاقات و روز پس از آن، حالتها عوض می شد و وزن خاص خود را داشت که در فصول و نامه های پیشین گفتم. هر زندانی نیز، در درون خود، دنیابی داشت کوچک: جزئی از این کل بسته و محدود. در رو، از سفیدی بذله و خاکستری طنزتا خاکستری دلتگی و سیاهی غم، طیف های رنگارنگ از بزرخهایی چند می گذشت تا هربام به شام آید.

بدینگونه بود که در گوشه ای این بند جا خوش می کردیم و نامه می پراکنديم!

و اينک نامه های اين فصل: «بهداری و بهداشت» و «مستراح و مخلفات!» نوشتن اين هر دونامه

در زندان شروع شد اما پس از خلاصی پایان یافت و دستی به دست صاحبان آن رسید نه پُستی.
«بهداری و بهداشت» را برای یکی از خواهرانم و شوهرش نوشتم که هر دو پزشکند — «دکاتره»
به جمع مکسر! — و «مستراح و مخلفات!» را برای «همه‌ی بچه‌های بزرگ و شیطون...»!

بهداری و بهداشت (نامه — ۲۴)

/.../ دکاتیره‌ی! عزیز

برای شما جز از طب و طبابت و طبیب چه می‌توان نوشت؟ — خیلی، البته، ولی نه اینجا.
راستش، مدتی بود قصد داشتم این جنبه‌ی زندگی اینجا را هم مختصرآ بادداشت کنم.

طب زندان ملی است، به دو سه معنا. اولاً، مجانی است: حق و بیزیت و دارو و درمان پای خود
زندان. ثانیاً، چون مجانی است، خود طبابت هم بعض وقتها خیلی مجانی می‌شود! ثالثاً، چون به
این معنا مجانی می‌شود، باز خیلی ملی می‌شود و ملت خود قسمتی از طبابت را انجام می‌دهند:
شیرخشت و بیدمشگ و — گلاب به روی بند و شما — مسهل‌های گل و گلاب و گلابی!

در واقع، خدمات پزشکی را می‌توان به سه رده تقسیم کرد: مرکزی، بند، داخل بند.

خدمات مرکزی و خدمات بند توسط پزشکان رسمی زندان و خدمات داخلی بند توسط پزشکان
زندانی انجام می‌شود، برخی از پزشکان رسمی در استخدام زندانند و برخی، گاه به گاه یا نیمه
وقت، با زندان کار می‌کنند — و می‌شناسیم یکی دو تن از این پزشکان را، که در این دوره‌ی
شور انقلابی، به رایگان و به انگیزه‌ی انسانی با زندان همکاری می‌کردند. درمانگاه مرکزی
شامل دندانپزشکی و رادیوگرافی و آزمایشگاه و کلینیک بستریان است — یا، در واقع، باید باشد.
خدمات بند را پزشک بند انجام می‌دهد و هر بند، یا چند بند، پزشک ثابتی دارد. بسته به تعداد
زندانیان، در بعضی از بند‌ها، پزشک بند هر روز صبح دو سه ساعتی بیماران را می‌بیند. در بعض

از بندهای دیگر، فقط بعضی از روزها پزشک سرکشی می کند. قاعده‌ی ثابتی ندارد. سطح و کیفیت خدمات نیز متغیر است: پزشکان مجرب و ورزیده، عطاران و شکسته بندان!

در بند شش عمومی پزشکی من هر روز در هشت بند می نشست. بیماران در راهروی داخلی، پشت در هشت، به انتظار صاف می کشیدند و یک یک برای گرفتن قرص و شربت به هشت می رفتند. ناراحتی‌ها، در این بند، بیشتر زکام و سرفه بود و پزشک پرسی انسانی خود را برای مداوا به کار می برد.

بهداشت این بند بسیار پایین بود. از توالات آن قبل‌ایکی دوبار صحبت کردم: محوطه‌ی توالات، اتاقی بزرگ بود که مستراح و دستشویی و رختشویخانه وزباله دانی بند، باهم، به شمار می آمد. بیوی امونیاک و مدفوع و آشغال، هنگام شستن ظرف، دماغ را پرمی کرد، و آب دماغ بعضی از زندانیان «بسیار فقین»، به همچنین، لبه‌های حوضچه‌ی طرفشویی را. این بند فاقد آب گرم بود و چربی ظروف، در هوای نسبتاً سرد اواخر فروردین و اوایل اردیبهشت — که در این بند بودم — با آب سرد گرفته نمی شد. زندانیان نیز، خود، چندان پاپی بهداشت نبودند. شستن ظروف هر اتاق هر روز، به نوبت، بر عهده‌ی دو تن از «شهرداران» بود و می دیدم که گاهی بعضی به آشیانی کردن سردستی ظرفها اکتفاء می کردند و بالکه های چربی و غذا به اتاق برمنی گردانند؛ و می دیدم، گاه به گاهی، که برخی دیگر ظرفها را آنقدر می ساییدند تا شاید آخرین آثار چربی نیز پاک شود.

در خود اتاقها، نظافت و غبار رو بی بر همین منوال برگذار می شد: بیشتر با جاروبی سرسی سنبلا می کردند و زیر تشکها اغلب پر از گندله‌های پُر زوپشم غبارآلود بود. از ملافه — «ملحفه»، البته! — در این بند خبری نبود و بالش نیز جزء تجملات به شمار می آمد و اغلب — چه در این بند و چه در بندهای دیگر — تکه پاره‌های ابر اسفنجی از تشکهای فرسوده به جای بالش به کار می رفت. فقط در بند یک، چند روزی پیش از بازدید هیئتی از صلیب سرخ بین العملی، ملافه بین زندانیان توزیع کرده بودند. روزها، هنگام هواخوری، برخی از زندانیان پتوهای خود را به باغ می بردن و می تکانند و در آفتاب پهن می کردند — چه غباری که در صحن حیاط برمنی خاست!

در همه‌ی بندهای اعلت تراکم زندانیان، همیشه تعدادی در کف راهرو می خوابیدند و عدد ای نیز، به اجیان جایی جز در نزدیکی دستشویی نمی یافتد و در اولین فرصت، که جایی بالاتر در راهرو یا در یکی از اتاقها خالی می شد، کوچ می کردند. ساکنین کوچه‌ی بند — راهرو — در کنار دستشویی از همه‌ی نعمات! آن، مانند غبار راه و بیوی تلفیقی آشغال و مستراح و نواب تار و

تبک و تنبور معده هایی که خشک و تردفع می کردند، بهره می بردند — چنانکه شمه ای از آنرا در نامه‌ی دیگری [«مستراح و مخلفات!»] خواهم نوشت.

گاه به گاهی، در هر بند، پزشکان متخصص می آمدند. ابتدا یکی از نگهبانان به صدای بلند — و سپس از طریق بلند گو — اعلام می کرد که، مثلاً، دکتر متخصص استخوان آمد و زندانیانی که به خدمت او نیاز دارند مراجعه کنند. چند زندانی که پایی شکسته یا دستی گج گرفته یا دردی در کمر یا گردنی در شانه داشتند، به هشت مراجعه می کردند. من خود، به علت جا به جایی مفضلی در شانه، دو سه بار این پزشک متخصص را دیدم: جوانی بود باریک و بلند — می شود گفت لنهورا! — با عینکهای ذره بینی کلفت ولبی کلفت تر، و انگشتانی که گویا از بس استخوان شکسته‌ی مردم را بسته بود — یا بالعکس، استخوان درست را شکسته بود! — با ورزیدگی و فشار درد خوابیده‌ی مفصل را آنا رومی کرد؛ و بعدش هم قرصی و قلمی و لبخندی تحويل می داد و نسخه و دستوری به جا می گذاشت و می رفت. جوانی مطبوع و خوشخو و کاردان بود.

دیگری، در مقابل، پزشک «خانوادگی»! یکی از بندهای دیگر، از عطاران طبله داربه شمار می آمد. هیکلی پهن و کوتاه داشت و صورتش نیز مینیاتوری از شکمش بود: گرد و گندله، چسبیده به گردن. دستیاری داشت که سفید می پوشید و دو کیسه‌ی نایلون حاوی دوا را، در دودست، همیشه با خود حمل می کرد — مثل کیسه‌های سیب زمینی در بازگشت از خرید بازارا این «وردست» همیشه دنبال «آقای دکتر» دراز بود یا وردستش می نشست. در این بند، عیادت این دکتر از زندانیان بیمار منظم نبود. روزی یک بان در ساعتی فامعین، یا گاهی یکی دور روز در میان، به داخل بند می آمد و به هر مریضی یا آسپیرین می داد یا چند عدد قرص و یتامین. یکی از زندانیان «ناتو» روزی سربه سرش گذاشت که: «آقای دکتر، لطفاً برایم دوای «بامبوس» بنویسین که پزشک خانوادگیم قبلًا تجویز کرده بود.» آقای دکتر نمی دانست چه «دوا» بی است و سر نسخه را پیش «مریض» گذاشت و او نیز، با پررویی تمام، نام این اوذکلن را، حتی با ذکر «میزون» سازنده‌ی آن، نوشت و بعداً نیز تحويل گرفت! تقدیم با عشق و کلک و مادگی! بیهوده نبود که این آقای دکتر در داخل بند به «دکتر علفی» مشهور شده بود.

پزشکان زندانی، که چند تن از متخصصین مشهور نیز میان آنان بودند، در حد تخصص خود به بیماران زندانی می رسیدند و استثنائاً نیز برای عیادت مریضی در بند دیگر توسط نگهبانان فراخوانده می شدند. این پزشکان، هر چند، نسخه نمی نوشتند — زیرا نسخه‌ی آنان را زندان اجازه نمی داد که بپیچند.

نسخه‌های پزشکان رسمی زندان را یکی از مأمورین زندان به بیرون می برد و دواهای آنرا به

حساب زندانی بیمار می خرید و می آورد.

رو یه مرفت، برای بیماری‌های کم اهمیت و رایج، پزشکان رسمی بند و یا پزشکان زندانی کفایت می کردند اما، برای موارد پیچیده، به خدمات مرکزی نیاز بود.

درمانگاه مرکزی زندان ساختمانی بود کوچک، بازمانده از دوره‌ی طاغوت. در این زمان تعمیر و سفید کاری آن جریان داشت. یکی دو اتاق برای بستری کردن بیماران آماده بود، یک اتاق برای کارهای دندانپزشکی و یکی دو اتاق هم برای دفتر.

دندانپزشکی بند، که محل مراجعات سرپائی بیماران بود، هر روزی به مراجعین یک یا دو بند اختصاص داشت و همیشه شلوغ بود. دو پزشک مشغول کار بودند: یکی مسن تر و همیشه پای دستگاه و دیگری جوانتر و همیشه پای دفتر. آن یک دندانها را معالجه می کرد و این یک کار انجام شده را در دفتر می نوشت. پزشک مسن کار خود را با دلسوزی و مسئولیت می کرد. وسائل کارشان محدود بود و مراجعین زیاد. کم نبودند زندانیانی که فقط برای هواخوری و خروج از بند و گردش در باغ درد دندان را بهانه می آورند. به اضافه، گاه، تجمع زندانیان از بندهای مختلف در محل دندانپزشکی وسیله‌ای برای مبادله‌ی اخبار و شایعات از وضع بندها و بیرون بود. زندانیان همیشه همراه نگهبانان بند می رفتهند و می آمدند: چند نفر/ چند نفر. اغلب یکی دو هفته‌ای طول می کشید تا نوبت رفتن به دندانپزشکی برسد و هر بار مراجعه دو سه ساعتی، از لحظه‌ی رفتن تا بازگشتن، وقت می گرفت — وقت ارزان بود و فرصت کلی غنیمت!

نگهبانان، البته، باهم تفاوت داشتند: در حضور برخی، اجتماع زندانیان در راه روی درمانگاه به سکوت مجلس ختم برگزار و آشنایی‌ها به اشاره‌ی سرو دستی ختم می شد. برخی دیگر گفتگوهای عادی و احوالپرسی‌ها را اجازه می دادند و این زمان مجلس گرم می شد.

روزی، هنگام بازگشت از دندانپزشکی، در میان باغ دیدم که دو پاسدار و یک سرباز بیماری را روی برانکار به سوی درمانگاه مرکزی حمل می کنند. یکی از آنان از نگهبان ما خواست تا دسته‌ی آزاد برانکار را بگیرد. نگهبان ما نپذیرفت. من داوطلب شدم و نگهبان اجازه داد و خود رفت! دسته‌ی چهارم و آزاد برانکار را گرفتم تا کمکی به سه تن دیگر باشد. اما، پاسداری که طلب کمک کرده بود، خاطر جمع از اینکه برانکار به مقصد خواهد رسید، ول کرد و او نیز همراه پاسدار دیگر گذاشت و رفت وزیر لب چیزی گفت مثل اینکه باید به بند خود برگردند و نمی توانند بیشتر بمانند!

بک سر برانکار مانده بود دست سربازی که هائفده بود و سر دیگر دست من — هر دو هاج و واج!

سر باز پسری کوچک جه و کوتاه قامت بود که تنگش از قدش درازتر بنظر می‌رسید و انگار بر دوشش گریه می‌کرد — مثل شاخه‌ی آویخته‌ی بید مجnoon! هن و هن کنان بیمار را به درمانگاه رساندیم، صورت بیمار غرق عرق بود و می‌گفت که خودش از پزشکان زندان است و فکر می‌کرد که انفارکتوس کرده است، وضعیتش، برای من که چیزی از پزشکی نمی‌دانستم، وخیم می‌نمود. در راه روی درمانگاه به پرستاران — که البته مرد بودند! — گفتم. به نظرم نیامد که زیاد تحولی گرفته باشند و می‌گفتند باید صبر کرد تا «دکتر درمانگاه» بیاید. گفتم که در بند ما یکی از متخصصین معروف بیماریهای قلبی زندانی است و گاهی به گاهی هم نگهبانان او را به عیادت بیماران بدحال می‌برند و شاید مناسب باشد که از خدمت او استفاده کنند. باز گفتند که «بهتر است آقای دکتر بیاید، چون ممکنست به او بربخورد!» بیمار، عرق‌ریزان، یک بندالتماس می‌کرد و تکرار: «بابا! من خودم پزشکم و در همین زندان به مریضها میرسم.» نشد! من نیز — زندانی — می‌بایست به بند برگردم. برگشتم — و تنها باری بود که تنها در باع زندان راه می‌رفتم — و ساعتی بعد بود که شنیدم متخصص قلبی را که در بند ما زندانی بود برای عیادت او خواستند. خوشبختانه و «الحمد لله، به خیر گذشت» و پزشک بیمار جان سالم به دربرد.

رویه‌مرفته، کادر پزشکی زندان به هیچ وجه جوابگوی خیل عظیم بیماران زندان «قصر» نمی‌شد که این زمان، به قولهای مختلف، بین سه تا پنج هزار زندانی داشت. بیماران حاد می‌بایست به بیمارستانهای خارج از زندان، مانند بیمارستان ارتش و شهربانی، منتقل شوند — اما به نظر نمی‌رسید که در آن‌زمان این تسهیل عملاً وجود داشته باشد.

حوادث و تصادفات را، هر چند، نگهبانان فوراً رفع و رجوع می‌کردند: اگر کسی می‌افتد و پایش می‌شکست، یا در بند دچار سکته‌ای می‌شد، فوراً از بند می‌بردند. یک شب، در انفرادی که بودم، یکی از زندانیان شاهرگ دست خود را برید. چنان سریع و پنهان اورا از راه روبرو بدربردند که آتشب کسی نفهمید و خبرش مدتی بعد درز کرد. کم نبودند کسانی که در صدد خود کشی برمی‌آمدند اما من، از آنها یکی که موفق! شدند، جزیکی دو مورد اطلاعی نیافتم.

بهترین راه، در این شرایط، البته این بود که بیمار نشد — اگرچه به وساطت قرضهای «دکتر علوفی» یا شربتهاي بیدمشك و گلن ختمي و سایر معالجات «حاله زنگی» — بیخشید «دایي مردگي»! — بوده باشد!

مستراح و مخلفات! (نامه — ۲۵)

«... وقتی که انگور بسیار خورده باشد این جُنْتید، و چیزهای بادانگیز، و بقاضاء حاجت بنشینند، و حَدَثَ کند، آن انگور را نگویم، الا آن بادها که با آن باشد، این سو و آنسو افتاد، به از صد هزار همچون فلان...»

(مقالات شمس تبریزی — صفحه ۱۹)

«خلاف بی ادبیه، جسارت نباشه، روم به دیوان...»
(نقل به امانت از یک زندانی قواد «قلعه» ای)



من در عمرم اینهمه گوز نشنیده بودم!
گوزیدن، طبیعتاً، از طبیعی ترین کارهایی است که می توان در مستراح کرد.
مستراحتهای عمومی زندان، عموماً، عمومی است؛ دیواره های کوتاه و بدن نما، بدون چفت و بست.

توالت این بند، یک عمومی، رویه‌مرفه تمیز است. در محوطه‌ی توالت، از در که وارد می‌شود، دست چپ، پس از ورود، چهار شیر دستشویی به دیوار نصب است و آبریز هر یک حوضچه‌ای است سیمانی بالبه‌ای بلند تا ارتفاع تهیگاه. روبرو، چهار «خانه»‌ی مستراح است. (بعضی از معمارها می‌گویند «دهنه»؛ خوب، همه که ادب ندارند!) دیواره‌ای کوتاه و آهنسی خانه‌ها از یکدیگر جدا می‌کند – ارتفاعش: ایستاده، سرئما. درهای مستراح نیز کوتاه و آهنسی است، کوتاهتر از دیواره‌ی تقسیم: سینه‌نما، هنگام ورود، درهای هر چهار خانه را می‌بینی.

مجبورم، برای دفع وجذب نم و نمک بعضی از قضايا، توضیحات فنی بیشتری بدهم: کاسه‌های توالت، شرعاً، شرقی - غربی است: دو کاسه‌ی شرقی، دست راست، رو به غرب است؛ دو کاسه‌ی غربی، دست چپ، رو به شرق – مواجهه! در نتیجه، کاسه‌های دو خانه‌ی وسط روبروی هم قرار می‌گیرند – البته، والبته!، دیواره‌ی کوتاه فلزی بین آنها حائل است.



گاهی، دونفری که در این دو خانه‌ی وسط نشسته‌اند، کارشان همزمان تمام می‌شود و هردو، ندانسته، با هم بلند می‌شوند – صورت به صورت، بالای دیواره. مثل اینکه هر یک آینه‌ای در برابر دارد، فقط در حد کله – اگرچه عکس آدمی دیگر در آینه... .

به علت تشابه اشتغالات، حالات نیز متشابه است: هردو تازه فارغ شده‌اند و هردو، زیرآینه، پشت جداره، مشغول سفت کردن کمر و بستن دگمه. بنابراین، چون دستها (معمولأ دست راست) در زیر مشغول است، امکان دست دادن را، برای «از آشنایی با شما خوشوقتم»، به سهولت ندارند.

شاید اگر خیلی مبادی آداب می‌بودند – یا نمی‌بودند – هر یک می‌توانست، به کوششی، سر پنجه‌ی دست چپ خود را، کشیده تا بالای شانه و خمیده از مجع، از روی دیواره رو به طرف روبرویی دراز کند و نوک انگشت‌های او را، بین انبر (سرهم!) شست و چهار انگشت به اظهار خوشوقتی بفسارد. اما چون زندانیان، اقلأ در زندان، این حد از ادب را ندارند – یا نه، زیادی مبادی آدابند – اگر از شرح زیر «معدل» بگیریم، به خصوص از دست چپ استفاده نمی‌کنند و به طور «متوسط» به تکان دادن سراکتفاء می‌کنند.

من هم به تجربه و هم به مشاهده دریافتیم که اغلب هر دو طرف، بی اختیار، نه تنها سری برای هم تکان می‌دهند بلکه، اگرچه از روی اکراه، هر یک لبخندی ملیح و محجوب نیز به همزاد خود

تعارف می کند...؛ اگر در خزینه می توان با مشتی آب دوست گرفت، در این خانه که تبسی اجباری مایه‌ی کمتری ورمی دارد—بس که عضلات این منفذ فوقانی بدن را، برای تحويل و تحول عرض ارادات یا تجدید آن، به زور، کش آورد!

اما، بعضی وقتها، بعضیها قیافه‌ای کاملاً جدی می گیرند.

اگر هر دواز آقایان جدی باشند، کاری به کارهم ندارند و قضیه حل است. هر دو سرخود را پایین می اندازند و مُحِدَّانه به کار خود می رسند—انگار که به زبانی بی زبانی می گویند: «ما که نبودیم!»

اما، اگر یکی آقای خندان باشد و دیگری آقای جدی، آنوقت آقای خندان حسابی بور می شود... آقای خندان خنده‌ی معمولیش را تحويل می دهد، ولی آقای جدی سرش را به طرف سقف بلند می کند و هیچ به رویش نمی آورد که تازه از آن کار دیگر خلاص شده است—مثل اینکه خندیدن بی ادبی است، نه ریدن...! در اینگونه موقع، آقای خندان، با پیغی بی صدا، خنده اش را جمع می کند—انگار که اصلاً قصد خندیدن نداشته است. آقای جدی، عالم به اینکه آقای خندان هم متوجه او است، با جذبت تمام سعی می کند که آخرین دستکاریهای لباسی را تمام کند و هرچه زودتر تخم اخمي را که توی صورتش شکسته است از این لانه بردارد و به باعجه ببرد.

یک آقای جدی هیچ خوشش نمی آید که با همسایه اش، بخصوص اگریک آقای خندان باشد، در یک موقع از خلا در بیاید. کمایش کارش از روی حساب است. سنگرش را محکم نگاه می دارد. وقت را اندازه می گیرد؛ یا زودتر بیرون می آید، سرش را پایین می اندازد، پکراست به طرف دستشویی می رود و فوراً، بدون نگاهی به چپ و راست، خودش را، رو به دیوار، به دست شستن سرگرم می کند و بعدش هم، بدون نگاهی به پشت، که می داند هنوز دشمن ممکنست در کمین باشد، از در می رود بیرون تا مجبور نباشد که، چشم در چشم، به کار بدی که چند لحظه‌ی پیش کرده است اقرار ضمنی بکند؛ یا، اگر طرف حقه بزند و پیشستی کند، آنقدر آن توبای خودش ورمی رود—البته معصومانه!—تا طرف سرش کاملاً به دستشویی گرم شود و محوطه از اغیار خالی.

آقایان خندان، بر عکس، معمولاً راحت ترند. اختلاطی می کنند. اهمیتی نمی دهند که اتفاقاً با هم از در گوتاه خانه‌های مستراح به محوطه‌ی عمومی آن برگردند. گاهی هم دنباله‌ی اختلاط را می گیرند و دست به دگمه بیرون می آیند—حاضر زیرا! در عین حال لحنستان نوعی اعتراف به بی ادبی است—انگار که: «ولش...!»

فرق آقای خندان و آقای جدی در اینست که تبسم آقای خندان، در اذعان به بی ادبی، همراه با این دلخوشی است که: «تو هم کردی!»؛ اما، اخم آقای جدی طوریست که: «غلط کردی فهمیدی که من هم کردم!»

چه آقایان جدی و چه آقایان خندان، تقریباً هیچیک و هیچوقت، لااقل در توالت، راجع به کیفیت اصوات: سوپرانو، متزوسوپرانو، تیور، باریتون، باس، یا یک پرده بالاتر یا پایین تر، هیچ بخشی نمی کنند. سبیل دارهاش زیر سبیلی در می کنند و بی سبیلهاش هم موضوع را قورت می دهند. حکمت هم دارد! چون اگر بخواهند وارد این مقوله بشوند، «آکوشتیک» قضیه خیلی پیچیده می شود: غیر از لحن، مثله‌ی تداوم یا انقطاع، «فرکانس» در ثانیه یا دقیقه، بلندای صدا («پیچ») و بسیاری از مسائل فنی دیگر مطرح می شود....

بهتر است دماغ را با اینگونه مشکلات مشغول نکرد؛ وقتی دماغ مشغول نباشد آنوقت مشکلات مباحثت پیچیده‌تر «پارکمولوزی» یا علم الروایح و پیامدهای «گاشترونومی» یا علم الاغذیه هم پیش نمی آید که فرضًا تخم مرغ دیشب مانده بود، لو بیا زیاد بود، ... یا «چیزهای بادانگیز» دیگر.



البته، رابطه‌ی نفح و ادب هم مطرح است و آدمیان — تا آنجا که من در این زندان مردانه دیده ام، یعنی آقایان! — در این رابطه، بر چهار گروه اند:

اول، آقایانی که هم نفح دارند و هم ادب. اینها کارهای اساسیشان را می گذارند برای توالت و در توالت هم می گذارند برای آخر شب یا وقتی‌ای خلوت دیگر. اگر اول صبح، یا وقتی‌ای شلوغ دیگر باشد، موضوع را اینقدر کش می آورند که در درس ایجاد نکند. با اینهمه، بعضی وقتی‌ای، هرچه هم ماله بکشند نرم نمی شود. دیروز صبح من داشتم پای دستشویی دندانم را مساوک می زدم که یکی از حضرات با ادب و نفح، زحمت مرا از کش آوردن لب کم کرد! در تمام طول مدت مساوک زدن بنده، ایشان، بسیار تدریجی، مشغول بودند. صدا را ایشان در می آورند و آرشه را بنده می کشیدم! وسطش هم، مثل نوازندگان ماهر، «آز پیخو» می پرداختند و، «دینگ، دنگ»، صدای تاراز و یولون می وزیدند! — انگار که گاهی با یک ساز دو آهنگ می زندند و دو نوا می نواختند. گاهی «مورس» می زندند: خط خط، نقطه؛ نقطه، خط ممتد، وئیز، ویز؛ دنگ، دینگ — خیلی ملایم، خیلی ظریف... بنده دیگر سرم را بالا گرفته بودم و چون دیدم که داستان کلی سر دراز دارد، خمیر خنده را، شسته و نشسته، تف کردم و پیش از اتمام «ادبیات

مصطفوی نفخیه») ای ایشان از محوطه بیرون زدم.

دوم، آنان که نه نفح دارند و نه ادب. معلوم که اصلاً داخل آدم نیستند — حتی بی ادبیشان، حسب این فرض که نفح را نفی می کند، برای این مقوله اصولاً بی فایده است — مگر اینکه در رده‌ی سوم زیر قرار گیرند که، در آن صورت، باز بی ادبیشان، حسب آن فرض که نفح به خواب می رسد، عملأً بی فایده می شود.

سوم، می رسد به آنان که ادب دارند اما نفح ندارند: نمی شود! در خواب، اقلأً، ادبیشان را زیر بالش می گذارند و وقتی هم که ادب خوابیده باشد، نفح حتماً می آید — عکس داستان دیو و فرشته!! در یکی از بندهای عمومی، که من آن‌زمان در راه روی هفتاد/هشتاد نفره می خوابیدم، دسته دسته از اهل یک اتاق را می دیدم و می شنیدم که در صدد مهاجرت بودند. طاقت نیاوردم و از یک دو نفر پرسیدم. گفتند و کیلی ازوکلای مجلس در میان آنان، که به بیداری ادبی مسلوب النفح دارد، در خواب موکل عذاب می شود: شکمی را که به کوهان شتر می ماند در بغل می گیرد و با سنگین شدن خواب دستگاه را، «استریو»، به کار می اندازد: خورنامه از یک بلندگو و تیزهای درشت و ریز از بلندگوی دیگر. خط بو، میان ایندو بلندگو، مار پیچ می گردد و در اتاق می پیچد: می کردم که این جهال را از جلای اتاق باز دارم و شرح دادم که راهرو، با آنهمه ساکنین آن، از حدود نصفه شب به بعد به سالن کنسرت بدل می شود و انواع دستگاهها، از چهار باندی خانگی («کواژرو فونیک») تا هشت باندی سینمایی («پیتنا فونیک») به نوا در می آیند و صدایها را، مثل سم اسبان در تاخت صحراء، به یکدیگر تعویل می دهند که ضرب آن، نه سم به سم، بلکه ... — خوب، معلوم... — کپل به کپل، از گوشه ای به گوشه ای دیگر می گردد و برمی گردد. روایع نیزانگار در سوق دناغان سیر می کند: از سبزیجات و حبوبات روده گرفته تا پنیرهای بوکفسی و ماندگارات! دیگر معده، در واقع، آدم به سیستمهای («تکنولوژیک») پیشرفته بی کثیره آلاصوات و الروایع («مولتی اذرو- فونیک») می رسد.

چهارم، می ماند بی ادبی نافخ! یا نفحه سرایانی بی ادب! گویی که آنجایشان در زندارد! می شنیدم، گاهی، که «فلانی چاک دهش رو و رکشیده»، یعنی هرچه لیچار می خواست به وفور گفت؛ اما، تا این زندان، نشیده و در زیافته بودم که کسی چاک چاکش را هم وربکشد، یعنی هرچه و هرجا و هر وقت که خواست حدثی حادث کند.

«برزو و گوزو» یکی از این آدمهای «بی چاک و دهن» بود — هردو یش درست: صدایش یا به تیز بلند بود یا به غر. گاهی مشکل می شد فهمید که کدام صدا از کجا در می آید! «برزو» اسم اصلی این «شخصیت» نبود — و گزنه نقل نمی کردم؛ قافیه ای بود که دیگران آنرا برای وصف

«گوزو» جور کرده بودند — از موارد نادری که اسم به تبع وصف جعل می شود، آنهم با وزنی آهنگین! «گوزو برزو» مردی بود سبیل کلفت و کوتنه اندام اما درشت استخوان، فربه میان، ستبرزان و بزرگ نشیمن. کارِ موصوف را نیک می دانست. بی خود نیست که می گویند: «کار نیکو کردن از پر کردن است»، «برزو» ورزیده شده بود. می توانست، مثلاً، به جای آنکه نقل و نیات از جیب در بیاورد و تعارف کند، صداهای مختلف از تحت یا از حلق تولید کند: از شلیک توپ مروارید گرفته تا نفیرِ نپورِ تغور! صداهایی که همزمان در می آورد، گاهی به کوفن «سنگر و نیزه» ی طبلی می ماند از دوسو: گویی که بادِ آروغ و بادِ تیز، در این همزمانی، با هم ردیف می شدند — به سه تفاوت، البته، از طبل: یکی آنکه صداهایی که از این مخارج معلوم ساز می شود، چنانکه معلومست، از خانواده‌ی بادی است در حالیکه طبل از خانواده‌ی سازهای ضربی است؛ دوم آنکه صداهای «برزو» هم منقطع بود و هم کشیده، در حالیکه صدای طبل یکسره مقطع و کوتاه است؛ و سوم آنکه این صداها، همیشه، برخلاف صدای طبل، «بوداده» بود و بویش تا مدت‌ها ماندگار، حال آنکه صدای طبل بی بواسطه و پس، بی خاصیت! شب و روز و سفره و رختخواب و جمع و خلوت و بیداری و خواب هم تفاوتی نمی کرد: هر زمان و هر جا، فحش نیز، آبدار و نتراشیده، به زمین و زمان، همیشه، به جد یا به مزاج، به تکذیب یا به تعریف، به حاضر یا به غائب، از زیر بسبیل های پهنش شبیل بود. با اینهمه، سلام و علیک و معرفت چار و داریش هم اغلب به جا. کارگردان خدمات یکی از اتفاقها و همچنین تعزیه گردان و معرکه دار و شربت بیار مجالس جشن و سرور و عزا و سوگواری بند هم بود. گاهی « حاجی » صدایش می کردند — حج به جا آورده و به شیخوخت رسیده بود یا اینرا دیگران مضمون گرفته بودند، بماند بر عهده‌ی راویان و لامذهبان! معجونی بود، در جمع، از جاهلان مجلسی....

*

در بندهای عمومی از این نادره‌های روزگار و نمونه‌های نفع مسلوبِ ادب گریزی نبود. با اینهمه، روز یا حتی شب، وقتی آلدگی هوا در اتفاقی یا راهرویی به درجه‌ی خفقان می رسید، می شد موقتاً گوشه‌ی دیگری جست و لااقل ساعتی را — برای تنوع! — به قدم زدن گذراند. ولی در سلول افرادی، اگر مشترک و دو نفره بود، کلی اشکالات فنی پیش می آمد. نه یکی می توانست، برای صدور! یا برای فران منظماً بیرون برود — میزان محدودی را می شد نگاه داشت تا بعداً به توالی نوبتی سپرد! — و نه صاحب عله می توانست، به قول مازندرانی‌ها، «گوزهده، آتی سرذونه» («گوزی بدهد و آنرا به سر دیگری بیندد»)!؛ بادی درکند و خود را، میان جمع، جمع و جور کند و مخارج خود را به حساب مخرج دیگران بگذارد و علت را گم به گور کند! از دونفر،

یکی اقلای می‌دانست که خودش بوده و دیگری اقلای می‌دانست که خودش نبوده است. هیچیک از دونفر نیز نمی‌توانست، لااقل، از خوابِ نزدیک دیگری فرار کند. پس، به ناچاره می‌بایست راهی برای «همبادی مسالمت آمیز» پیدا کرد.

یک بار که با دیگری در سلول انفرادی بودم، هم اتفاقی من از همان روز اول ورودم نفع مزمن خود را با ادب تمام روکرد و منهم، متقابلاً، او را، به استفاده ادب، راحت کردم که سعدی فرموده است: «چوباد اندر شکم پیچد، فرو هل!» سری به تأیید تکانید و بیت را با خواندن مصروع دوم تمام کرد: «که باد اندر شکم باری است بر دل» و ... شروع کرد! دیدم که اهل بخشیده است و به پاد غُبید افتادم و بسیاری از داستانهای مایه دار او در این مایه و تیزهای تیزابی. از آن پس، گاهی که عنان اختیار از دست می‌رفت، مضمونی از این دست صارمی شد — فرو هلیله!!

تا رسیدم به انفرادی انفرادی، تنها....

((آخه! هرچه می‌خواهد دل تنگت بگو...!)) سه نقطه برای یک حرف! که در تنها بی جای حرف ندارد!



داستان، البته، به باد و هوا ختم نمی‌شد. بود مواضعی در این زندان که در غیر ((ما وضع له)) به کار می‌رفت. حمام، مثلاً، برای ازاله‌ی نجاسات است، نه افاده‌ی آن! با این‌همه، صحنه حمام بند یک، که عمومی بود و حوضچه‌ای در وسط داشت و خانه‌های دوش در اطراف، گله به گله، و بیش از گاه به گاه، تپه تپه، ریز و درشت، ((سنده کاری)) می‌شد — به جای آینه کاری؟!

«رئیس الشعرا» محبوسین در این بخشی عمومی از بند یک، سرهنگی بود بازنشسته که، گویا، دو کار را بهتر از «سرهنگی» می‌دانست: در درون چهاردیواری ((آستین)) شعر را می‌گرفت و در بیرون چهاردیواری مزرعه‌ای و دامی داشت و، اگر لازم می‌شد، ((انعل بر ستور)) ش می‌بست.

داستان آن سنده‌ها و این سرهنگ داستان درازی است که نقلش مشنوی هفتاد من می‌شود و به که به نقل این نکته اکتفاء شود که جناب «سرهنگ الشعرا» فضیله‌ای غرّا تحت عنوان «مشنوی نامه ای سنده» انشاد فرمود که سخت نیکوبود در کلام و آرایه به بدایع صنایع نظم. مقدمه‌ای داشت در نُفَتِ اعظم روز و متنی در وصف سربینه و صحنه حمام و ترصیع آن به بدایع دفع! — شاید هم چندان در حرفة بی راه نرفته بود؛ که دفاع و مدفعه هر دو از ریشه‌ی دفع است! و مؤخره‌ای داشت در حکمت و نصیحت و روزگار و چرخ و قضا؛ و بازی بین قضاای فلک و فلک شدن به قضاای

قضا... و قضاى حاجت....

صله اى نستاند اما حاجتش، به انجام، قضا شد؛ چند ماهی پس از آن آزاد شد.

ياد غزايش ماند با غذا و قضا...

و ماند آنچه ماند...

«آثار الباقيه مِنْ [الشَّهُورِ] الْخَالِيَه»!

و تخليه ...

«آن کار دیگر...»

(حافظ)

«ای جانم و ای روشنِ روانم ...»

(مولوی)

زندان و «سکس» و کافور!

زندان در همه جای دنیا «تُک جنسی» است: زندان زنان و زندان مردان، جدا از یکدیگر. مسئله‌ی جنسی در درون زندان هم با نگرش کلی اجتماعی - حکومتی پیوند دارد و هم بعد خاص خود را. این یادداشت را جایی برای پرداختن به مسئله‌ی عمومی روابط جنسی نیست و بلکه اشارتی است فشرده از نوک قلم به برخی از نمودهای آن در دوره‌ای نسبتاً کوتاه از زندان مردان.

جدایی تحمیلی دو جنس در زندان هم در کار کرد غریزه اثر می‌گذارد و هم در دگرگونی عادات جنسی که به نوبه‌ی خود، نمود دیگری است از «تبعت شرائط» و بازسازی زیستی در سازگاری با ناکامی. شاید از این رو است که بسیار گفته می‌شود غذای زندان اگر نمک و چاشنی خوشایندی ندارد، دست کم مایه‌ای از کافور و مانند آن دارد تا میل طبیعی جنسی را در زندانیان بخواباند. شاید در برخی از زندانها یا برخی از دوره‌ها اینگونه بوده یا باشد. در این زندان و این دوره، گاه، برخی از زندانیان همین را می‌گفتند. آیا درست بود یا نه، نمی‌دانم. تردید دارم و حتی گمان نمی‌برم؛ گرچه پیش از آن چیزی در این مایه نخورده بودم تا بتوانم از راه مقایسه چیزی بگویم و در این زمان نیز راهی برای تجربه‌ی «آزمایشگاهی» نداشم!

میل جنسی، با اینهمه، کمتر از آن بود که در بیرون بود. این را، در طول این دوره، هم خود حس کرده بودم و هم، با پرس و جویی که گاه در پرده و گاه روشن می کردم، از برخی از زندانیان نیز شنیدم. شاید نیازی به چاشنی کاهنده نبود و نگرانی و دلهره کارکردی همانند آن داشت.

دشوار بتوان طرح کلی از این مسئله یافت یا به دست داد مگر آنکه پژوهشی سنجیده و آماری و بر پایه‌ی پرسش‌های بازو همه سویه از شمار زیادی از زندانیان انعام می گرفت — که نمی شد و نگرفت. پژوهش‌های ها زندانیان درون این زندان بیشتر در نفس زندگی بود و در جزئیاتی که به ماندن یا رفتن — تا چند ماندن، و چگونه رفتن: به سرای خود یا به سرای دیگر؟! — بر می گشت. سخن از میل و محرومیت جنسی، و بازتاب بیرونی آن، هنگامی در می گرفت و نمودی داشت که یا فراغی از درگیری‌های مستمر ذهنی پیش می آمد، یا زمینه‌ای برای شوخی و خنده فراهم می شد و یا مجلس و موقعیت، به گونه‌ای آسان، اقتضاء می کرد. کنجکاوی از سریجه و در صحبت جدی با ملاحظاتی از هر دو سوی گفتگو محدود می شد. نمی شد که پرسش‌ها را، یکدست، از کلیات با ملاحظه به جزئیات بی ملاحظه کشاند تا، مبادا، پرسش دیگری را در ذهن شنونده برانگیزیاند که: «نکنه یارو...، بعله!» پاسخ‌ها نیز بیشتر در کلیات و از روی ملاحظه بود تا حرمت شخصی و سرگزیات خصوصی حفظ بماند.

روشن است که بخشی از این ملاحظات ناشی از موقعیت‌های اجتماعی، فرهنگی و یا سنی بوده است. سن متوسط این زندانیان شاید به مرز چهل می رسید. بیشتر آنان از طیف حرف مختلف، یا جای و جایگاه بلند و گاه کوتاه، گذشته بودند تا به این جای رسیدند و بیشتر بارستهای اجتماعی را برودوش می کشیدند که از بروز باز مطلب جلوگیری می کرد. با اینهمه، بودند کسانی — بیشتر از میان جوان تران و گاه از میان میانه سالان — که بی هیچ ملاحظه‌ای از جزئیات روابط جنسی سخن می گفتند اگرچه، چنین بر می آمد، اینگونه سخنان بازتاب فشارهای ناکامی بود تا نگرشی در اساس مسئله. بیشتر میانه سالان و سالمندان از این حد پیش نمی رفته‌اند که: «ولش کن بابا...، از مردی افتادیم!»

از آنجا که «مکانیسم سکس»، چون غریزه‌ای انسانی، هم انگیزه‌های زیستی (بیولوژیک) دارد و هم انگیزه‌های روانی (پسیکولوژیک)، بسیار می شد که روان بر غریزه چیره می آمد و از آمادگی کاربردی آن می کاست، چون ذهن می دانست که کاربردی در میان نخواهد بود. همچنین، چون غریزه‌ی جنسی مانند غریزه‌ی خوردن یا نوشیدن نیست که سرکوب آن زندگی را بایستاند، هر چند نیاز به کام گرفتن همچنان زنده بماند، خویشتداری، دست کم در دوره ای چند ماهه، اختلال اساسی پدید نمی آورد. سخن اینجا نه بر سر ریاضت است و نه کامروایی،

بلکه از احتمالی اختلالات زیستی - روانی در دوره‌ای نسبتاً کوتاه و برای مردم عادی است. می‌گفتند و می‌گویند که مرتاضان و پارسایان چنان می‌کردند و چنین می‌کنند تا «نفس آماره» را «منکوب» کنند. اما، می‌دانیم، حتی شیخ صنعاًن تاب از دست و دل از کف می‌داد و پر آستان سرای پریروی ترسا سر می‌سود تا عطار بار دیگر از طبله‌ی عرفان خود او را به راه آورد و در راه کعبه پیش برآمد و پریرو را از پی او راهی را بار کند. و داستانهای بسیار دیگر از راهبان و تارکان دنیا، و کدام راه و کدام دنیا؟ یا چه رنج ناکامی در وادی طلب و منازل سلوک در جستجوی عشق یا معشوق؛ یا راحت کام در حجره‌های جلوس، و «جلوه»‌ی ریا از «محراب و منبر» تا رفتن به «خلوت» و «آن کار دیگر...»؛ بماند که مقوله‌ای است دیگر خوش از زبان حافظ و طنز از زبان عبید و نغز از زبان ایرج ... و دیگران.

زندانیان، تا آنجا که من دیدم، موجودات خاکی بودند که راه خود را در این زمین و این زمان گم کرده بودند و اگر در این بزرخ به آن دنیا و عرش می‌اندیشیدند، بیشتر به وعید دوزخ بود و آتش و مار آن تا به وعده‌ی بهشت و جوریان و غلمان، سرکوب میل جنسی برای آنان امری ناگزیر بوده است و در حیطه‌ی آگاهی، خیزش این هیل، نیز به ناگزیر، بوده است و چیزی در پنجه‌ی غریزه، در جوانی، بدیهیست، این آمادگی به اندک بهانه‌ای سر می‌کشد. در میانسالی، هم کاهش انگیزه‌های زیستی و هم افزایش انگیزه‌های غیرجنسی، زمینه‌ای دیگر برای کارآیی می‌جوید. پیرانه سر شاید هنوز دل بخواهد و تن نتواند — هنوز نمی‌دانم! وقتی برسم شاید...!

سرکوب میل جنسی از سوی دیگر، شاید در زندان این حکومت بیش از هر زندان دیگری، برخورد پنهان داشت. در این حکومت، تن زدن به هر شیوه‌ی «غیرمجاز» برای ارضای جنسی همراه با بیم مجازات بود — حتی مجازات مرگ. چشم بیدار زندانیان از بیرون و در درون بندها، همراه با ترس از خبر چیزی «آنن» ها، جایی چندان برای کسانی نمی‌گذاشت که یا از پیش و در خویش گرایشی به همجنس بازی داشتند و یا، در فشار جنسی، ممکن بود به آن روی آورند. همچنین، فرهنگ سنتی جنسی از دیگر باز همجنس بازی را بیش در دو سوی داد و ستد می‌دید — خواباندن غریزه از سویی و وسیله و تمکین از سوی دیگر — تا کیشی احتمالاً دو سویه و همراه عاطفه.

گاه به گاه می‌شنیدم که کسی از میان زندانیان، با بر و رویی و مایه‌ای از رویی، تن را به بهایی در اختیار اهل ستد می‌گذاشت. همیشه، اما، به صحت این روایت، یا راستی این داستان، به شک می‌نگریستم زیرا، برخی را اگر پردازی جان یا آبرو نبود، در واقعیت و عمل برای خلوت جایی نبود. در بندهای عمومی هر اتاق دست کم بیست نفر زندانی داشت. در هر اتاق یا تشك‌ها

بر زمین پهنه بود و کنار هم، یا دورتا دور اتاق تختهای سه طبقه بود چیده تنگ هم. جای زندانی، خواه بر تشك و خواه در طبقه ای از تخت، زیر چشم و گوش همگان بود و امکانی برای خصوصیت - آنهم «دونفره!» - نمی گذشت. در بندهای انفرادی چراغ همیشه روشن بود و در اغلب نیمه باز و، به هر حال، با سوراخی در میان به اندازه‌ی کافی گشاد برای دید نگهبانان که همیشه در راهروهای انفرادی پرسه می زدند و گاه و بی گاه به داخل سلول‌ها سرک - یا چشمک! - می کشیدند. در دستشویی‌ها و حمام‌ها، نیز، چنانکه جا به جا گفته است، با آنکه محوطه‌های کوچک جدا از هم بود، اما هیچ محوطه‌ای کاملاً بسته نمی شد و نمی ماند تا خصوصی گردد. بنابراین، «مستوری» را - با وامی از گفته‌ی ایرج، و بدون هیچگونه داوری ارزشی - می بایست از جایی بجویند که نبود تا باب «تاب» شان شود.

خواب‌اندن میل جنسی، از این رو، بیشتر با خود داری بود و نفی. با این‌همه، بدینهی است، راههای جانشین هم بود. راهی، به بیداری، باستانی بود: «شخصی»، از خویش‌داری تا «خویشاوری»! خواب و رؤیا، آزاد از هراس نگهبانان و یا کنجه‌کاوی همراهان، گریزگاه‌نهان خواسته‌ای بود نهفته در غریزه و برخاسته از سرشد. فردایش، هر چند، می بایست فشست و رخت و تن را شست! جز آن، شاید بیشتر میان تازه یا نیمه سالان، یا از راه سخن بود و «وصف العیش، نصف العیش» برای برخی؛ و گاه، برای برخی دیگر، «نظر بازی»! «وصف عیشی!» که یکی از سرهنگان، به اصرار گاه به گاهی زندان، از جماع با حماری می کرد مرا به یاد مولاها و داستان «کنیزک و خروختون» می انداخت و ندیدن «کدو» و باقی قضايا و پند اخلاقی ... این سرهنگ، اما، انگار که در آن روزگاران سروانی خود انتقام کنیزک می ساند تا روزی از آن روزان که از طویله برمی گشت گروهبانش زندانه گریبان گرفت که: «جناب سروان، بُرس بیارم خدمتون!» خود می گفت و مکثی می کرد تا انفجار خنده‌ی شنوندگان. «ارضاء توصیفی»، با بیان خاطره‌های دیگر جنسی، که شماری کم از زندانیان در نقل آن به تکرار و تکرار می رسیدند - چنانکه نمونه‌ای از آن را پیش از این در داستان «أخ... جـ...ـان» از فصل «در این شب جمعه، فرجی» گفتم - بیشتر شاید گوینده را راضی می کرد تا شنونده را. این داستان‌ها، برای شنوندگان، اغلب وسیله‌ی مزاح بود و نفریح؛ سر خود گرم می کردند، یا بعد خود را با آن سرگرم، حتماً از زندانی تا زندانی دیگر فرق می کرد. داستان بیشتر زندانیان، هر چند، اکثر از «فراق مشروع» بود و همسر و یار. در گفتگوهای جاری، همچنان که در هر جا، لطیفه‌های شوخ جنسی («سکسی جوک») نیز جا و رواج خود را داشت.

در مجالس عمومی - شب جمعه یا شب عیدی مذهبی - در نیمه‌ی شاد آن که پس از برگزاری ادعیه و اوراد سرمی گرفت، بسیار می شد که تن‌نمایی کسی، در حجابی نازک از بلوزی تنگ و

با شلواری چسبان و کوتاه، و گاه پارچه‌ای و به رنگی تند، به زدن نمایی می‌رسید همراه با دو گوی چپانده زیر پراهن از چیزی مانند سبب یا پرتفال به جای پستان؛ و جنبان به هنگام رقص، با ادا و کرشمه. حالت، با قیری در قوسی کمر و غمزه‌ای در خط ابرو، اغلب «متلک»‌های بی حجاب می‌جست و می‌یافت که، شاید — چنانکه از لحن برخی می‌شد دریافت — گاه باری از هوس و رنگی از میل شهوانی داشت. «حجاب حنیف اسلامی» برای مردان، آن زمان، هنوز به عنف اجراء نمی‌شد تا اینگونه حرکات را «اغنیف» بشمارد!

این بود؛ اما روی دیگر نیز بود. خواه بازیگر و خواه بیننده، به نوعی از خود و در درون خود از نمود بیرونی بیگانه می‌شد. شادمانی مصنوعی بود و بازی مصنوعی وزن مصنوعی و حالت مصنوعی. در آزادی درون، شاید هر کس به یاد رابطه‌های تند یا شاد یا لطیف گذشته می‌افقاد که زمانی واقعاً جریان داشت و واقعیتی از نوع لمس و حس زنده داشت. اینجا و اکنون، اما، اینگونه سرپوش‌های سطحی بر نگرانی‌های سرنوشتی از آینده‌ی درونزندانی امکان تکرار تجربه ای شاد یا تند یا لطیف را، در واقعیت آینده‌ی بروزندانی، به مرزهای دور سرایب می‌راند. در چنین لحظه‌های گذن یکدستی درونی آسیب می‌دید و خنده از خیال خالی نبود — با جمع یا کنار جمع و نیز، بریده از جمع.

در نامه‌ای که پس از این فصل می‌آید شاید بتوان دید که چنگونه همه‌ی نمود و وابنمود کامده‌ی و کامجویی چشمی و زبانی، در روال سُخره‌ی جشنی به مناسبت عیدی مذهبی، بازتابی از سرخوردگی درونی بود و، در بن، بیشتر اندوهی را در جان می‌کاشت تا آنکه میلی را از غریزه برانگیزاند. فصلی که پس از آن نامه می‌آید، روی دیگر همان شب است در برداشتن ذهنی و همراه تداعی‌های حس و اندیشه که با پروازی بر بال خیال، و در بافتی شعرگونه اما آزاد، شکل گرفته است.

اینک آن نامه: «میلاد علی ...»؛ و سپس فصل پیامد آن و دریافت درونی از مراسم آن میلاد: «پیامبران بر ابریشم ندا».

میلاد علی

نیایش و معماری و شادمانی

(نامه — ۲۶)

گذران مراسم جمیعی در زندان بین دو قطب «عزای عروسی» سنتی است — منهای عزا و منهای عروسی! این دو واقعه، هر یک که پیش آید، در بیرون زندان است و انعکاس آن در زندان بیشتر ساکت است و بی تشریفات.

یک بار، در پنج عمومی، مجلس ختمی برای کسی برگزار شد که پدرش مرده بود. دو طرف راهرو پتو گذاشته بودند و پذیرایی کنندگان حرفه‌ای قهوه‌ای هم جوشاندند و یکی از زندانیان، که مُدرس الهیات بود، مجلس را با عظمی و ختمی برچید. آن شب فکر کردم که مجلس را بنویسم — و نوشتم...

مراسم جمیعی، بیشتر شبهاً جمیعه برگزار می‌شود: دعای دسته جمیعی، «ختم آمن یُجیب...»، «دعای تَوْسِل»... و همچنین زنگ و تصنیف و رقصهای تک نفره‌ی «ایرونی»!

امشب، به مناسبت میلاد علی، تمہیدات خاصی از صبح فراهم شده است. شام را هم زودتر دادند و از آغاز شب در قسمتی از زمین والپال دو پتو از هر اتاق گرفتند و گستردند و میان مربع بزرگ مفروش صندوقی میوه را — توده‌ای از گیلاس میان دایره‌ای از پرتقال — خالی کردند و در سطحی از پلاستیک شربشی رقیق، از چند لیموی گم شده و گلاب بوباخته، آماده... یکی از «خداام» مجلس، در لیوانهای استقراضی از اتاقها، میان سینی حلبي که پیچ و تابش لیوانها را به

رقص و امی داشت، کام حضار را، با شتاب تمام، شیرین می کرد؛ لیوانی از شربت را در دست کسی می چپاند و لیوان خالی یا نیمه پر را از دست یا لب دیگری می رهود؛ تبرکی که، برای تشریفات، مضمضه کردنش کافی بود! سپس، آبی زیر شیر حوض، با همان عجله، برای شستن لیوانها... .

«غروب، با ابری خفیف که گوشه ای از آسمان حیاط را می پوشاند، آسمان و سیمان را یکسره به رنگ یکدست خاکستری می آندود؛ سیمان خاکی دیوارهای بلند، در چشم رسی رفع، خشکرنگی آسمان را دنباله می دوخت — حالتی نه غمگین، بلکه خالی؛ انعکاسی از ملال؛ تمثیلی از مرز دور رهایی و دیوار.

*

معماری زندان، هر زندان، لزوماً غیرانسانی است. منظورم جنبه های سیاسی یا اجتماعی یا فلسفی یا عاطفی نیست، بلکه، صرفاً در چهار چوب مقیاس های معماری، «ايشل» ها و ابعاد ساختمانی غیرانسانی است.

کوچه باغهای قدیم، غیر از درخت و سبزه، اینهمه گیرا و «خودمانی» بود زیرا زمینش از خاک و دیواره هایش از گل و کوتاه، دیواره ها مانعی برای پیوند انسان با خاک و طبیعت، و حس رهایی در فضا، نبود؛ بلکه، در برخی از شیوه ها، کوتاهی دیواره ها، دروازه ای می شد از نگاه به پیشه.

در زندان، اما، کف حیاط آسفالت خشک است، دیوارها سیمانی و یکنواخت و بلند. بلندی آن، که جنبه ای حفاظتی دارد، از دید معماری در «ايشلی» است غیرانسانی. راه رفتن کنار دیواری به ارتفاع شش متر، انسان را، اگر هم در زندان نباشد، کوچکتر از آن می کند که هست؛ و در زندان، حتی حقیر و پست.

دیواری شش متری، گردآگرد فضایی، گیریم، به وسعت چند هکتار، باز آنچنان بلند نیست که دور حیاطی مثلاً بیست متر درستی؛ در آنچنان فضای وسیع، آسمان بر فراز هکتارها مساحت، در نظر کسی که پای چنین دیواری باشد، در انتهای دید است که فضای محصور را می پوشاند و دیوار روبرو، در منظر (پرسپکتیو) شخص، بسیار کوتاهتر از اندازه ای واقعی خود می نماید و به «ايشل» انسانی نزدیک می شود. ولی، در اینچنین فضای تنگ، آسمان لکه ای است که خود میان خطوط دیوارها محصور شده است — دیوار پشت و پهلو و روبرو، همه، بر تو چیره می شود.

این فضا و معماری، لخت و خشک و سنگین و بلند، اگر هم برای زندان نباشد — یعنی، طبق قراری اجتماعی، رابطه‌ی آمد و رفت تورا با بیرون نبرد — باز زندان می‌شود — یعنی، بنا بر تو مسلط می‌شود و نفست را می‌گیرد.

نسبتها غیر متعارف است، برای زندگی نیست.

حتی در داخل بنا، بخصوص در سلولها، این ابعاد معماری اثربخش است در مفهوم زندان می‌گذارد. هنگامیکه پهنا دو متر و درازا سه متر و ارتفاع چهار متر باشد، در کوچک و پنجه کوچکتر و هواگیر سقف — اگر باشد — از هر دو کوچکتر، تعادل انسان، در رابطه‌ی نسبتها، بر هم می‌خورد. فشار عصبی فقط ناشی از قرار اجتماعی برای تحمل محدودیت نیست بلکه در دیوار و سنگ و سیمان، نیز، هر لحظه این قرار اجتماعی را، به طور عینی، در حواس انسان بازگو می‌کند و حواس جسمی آنرا برای عصب.

فشاری که از تنگی فضا بر شخص می‌رسد، تنها از تنگی فضا نیست بلکه از بهم برآمدگی ابعاد ساختمانی و معماری خاص مکان است: اتفاقکی اینچنین، صرفاً از دیدگاه فیزیکی، مستقل از تداخل عاطفی، ابتدا ذر ارتفاع بنا شده است و سپس در سطح، ارتفاع نخستین و مهمنترین تکیه گاه این معماری است — نخستین تحمل — و سپس تنگنای سطح. هنگامیکه توبه ارتفاع نت — سی سانت؟ — برپشت به روی تشك دراز کشیده‌ای، دیواره‌های اطراف، در ارتفاع چهارمتری، عملأً بهم بر می‌آیند — تو اگر آنرا آگاهانه نبینی، قرنیه‌ی چشم، چون دور بین عکاسی، آنرا می‌بیند و تو اگر آنرا آگاهانه نفهمی، مکانیسم درونی اعصاب می‌فهمد، مانند ژلاتین حساس پشت عدسی.

در همان سطح دو متر در سه، اگر، مثلاً، ارتفاع دیوارها یک متر و نیم باشد و بدون سقف، جای زیادی برای ذهن باقی می‌ماند؛ این دیگر همان شش مترمربع به ارتفاع سقف چهارمتری نخواهد بود. اولی فضایی است، کوچک هر چند، برای جولان دید و دومی دلالی است وارونه.

در اتفاقهای عمومی، بسته به وضع هر بند، رویه مرفته تناسب ابعاد معماری بهتر است — گرچه اتفاقهای نه متر در سه متر و نیم با ارتفاع چهار متر هم هست که وضعی تنگ و دلالی، برای زیستن مثل‌سی نفر، در تختهای سه طبقه دور تا دور اتاق، بوجود می‌آورد. اما، اتفاقهای پنج در پنج یا پنج در شش متر، با همان ارتفاع کلاسیک چهار متر، بسیار انسانی تراست. با اینهمه، گاه می‌شود که در سطحی بزرگ، مثلاً سی و پنج متر در هشت متر، تقسیم بندی فرعی دیگری نیست: سالنی، یا انبارگونه‌ای، بزرگ است برای زندگی مثلاً نود نفر. فرد، در برابر این وسعت،

گم می شود؛ و فرد، میان جمع همیندان، گوسفندی می شود میان آغل...

تنها استثنای جالب، که تا کنون دو سه نمونه‌ی آنرا دیده ام، حمام‌های زندان است: خواه حمام عمومی زندان که برای بند‌های مختلف استفاده می شود و خواه حمام عمومی یک بند. دو سه عامل به معماری آن، در مقایسه با بقیه‌ی بناهای زندان، حالتی گرم و انسانی می دهد: کف آن، اغلب، برای جلوگیری از لیز خوردن، با موزائیک‌های رگه دار مفروش است و هر موزائیک هم نقشی هندسی دارد و ته رنگی؛ تقسیم بندی دوشها گردآگرد محوطه‌ی داخلی حمام، با دیواره‌های کوتاه و معمولاً دری تا ارتفاع شانه، اولین تکیه گاه معماری در دید حمام‌گیر است؛ مهتر از همه، حوضی کوچک، معمولاً هشت ضلعی، در وسط محوطه، خشکی تقسیم بندی «دوشخانه»‌ها را گردآگرد محوطه‌ای مربع یا مستطیل، بسیار تعديل می کند. وارد حمام که می شوی، به خصوص از فضاهای غیرمتعادل قبلی، حالت راحتی دارد.

به بخشید که این اظهار لحیه‌ی معمارگونه به درازا کشید – و اصلاً پیش آمد!

مطلوب از میلاد علی شروع شد و به آن نرسید! در میانه به یاد برادر و دوستان آرشیتکت افتادم و فکر کردم این نامه، ناآگاه، بیشتر برای آنان از آب درآمده است. اما، اگر از ابتدا برای آنان می بود، جنبه‌های دیگری هم مطرح می شد: مثل دستشویی‌ها و رختشویی‌ها و ظرفشویی‌ها وغیره... که می توانست موضوعی جداگانه باشد.

دنیاله‌ی مطالب را می گذارم برای نامه دیگر...



در نامه‌ی پیش از مراسم میلاد علی شروع کردم و رشته به معماری کشید.

از خاکستری غروب تا شربت و شب.

در آغاز شب، خاکستری آسمان به نیلی برگشت: نیلی تیره در دامنه‌ی شرق و غرب آسمان و نیلی روشن در گنبد میانه. برابرت، فراز حیاط و بالای بلندای دیوار؛ ابری سبک و گسترده، روشن از ماه نیمه تمام، با رگه‌هایی مبهم از خاکستری و ته رنگی از زرد آمیخته با سفید- آبی. این‌زمان، میانه‌ی حیاط، بدون چراغ، نوری خفیف از مهتاب با نفوذ نور چراغ از ورای میله‌های اتاقها در هم می آمیخت. با این‌جهه، حیاط بیش تاریک بود و کم روشن؛ پیش‌ری از ابهام، که انتظار و امید

ونگرانی زندانیان را، دسته دسته پراکنده در گوش و کنار — روی مربع مفروش، حاشیه‌ی حوض، کنار دیوار، روی پله‌های سه کنج از ساختمان به حیاط — قاب می‌گرفت.

نیمه‌ی آغاز مراسم برای ساعتی جنبه‌ی مذهبی داشت، با رنگی ضمنی از عزا و نیازی صریح به توسل. صدایی بسیار خوش، در سکوتی منتظر و رسمی، «قرآن عربی» را، با مخارج درست حلق و کام و دندان، به تلاوتی آهنگین برخاست. اوچ و شکست لحن، محیط نیمه تاریک حیاط را اشباع می‌کرد و از سینه‌ی بسی احساس سیمان بالا می‌خزید و میان آینه — نیلی آسمانی نیمه مهتابی محرومی شد.

برج بلند زندان، در گوشه‌ای بیرون از محوطه‌ی حیاط، قله‌ی دیگری بود از سیطره‌ی اندامش، گم و رای دیوارها، بار و بی بی تن در دل آسمان نقش می‌زد. سپس، صدایی از حنجره‌ای محملین، شعری غالی در منقبت علی را آواز کرد. در هر بیت آن، آنچه از تبدیل پیضای موسی و دم میحای عیسی و معجزه‌ی کون و مکان بود، «... از علی بود، از علی بود»؛ و جماعت هم، در پایان هر بیت، این ترجیع را هم آواز بر می‌گرداند.

از دیگری، آنگاه، موعظه واری از «نقطه‌ی وصلی قاب قویین» و تشبیه‌ی، برای فهم ما عوام، میان اتومبیل و انسان که موتورش همان جان محرک است و رادیاتش ابزار سکون و چراغش چشم و — فکر کردم — حتی «اگرُس»! اش، معلوم!

بنده ما دو طبقه‌است. ما در طبقه‌ی زیر هستیم با مزیت بزرگ دسترسی به حیاط؛ طبقه‌ی بالا خود بخشی مستقل است با ورودی جدا و بدون ارتباط با پایین. فقط پنجره‌های آن بخش، ظاهراً در ارتفاعی داخلی بالاتر از دیدرس آن بندیان، به همین حیاط بازمی‌شود. آنها نیز، برای خود، مراسمی داشتند — اما، ظاهراً، چنانکه از صداها بر می‌آمد، کم رونق. در بالا، این هنگام، دسته جمعی بانگ «علی، علی» برداشتند: مکرر و مکرر، و به تدریج با فریاد — فریادی دسته جمعی که در استمرار خود پندار به «هیستری» می‌کشد و حال و هوای نیمه رسمی و نیمچه روحانی حیاط را بهم می‌زد.

ناگهان، نعره‌ای غریب، از گوشه‌ی حیاط، صلواتی را بلند فراخواند: ضربه‌ای تند، انفرادی، که جمعی را غافلگیر می‌کند. از کسی بود که خوب والیال بازی می‌کند و بسیار خوب «سیزو» می‌زند که مانند «آبشار» است. بلا فاصله به ذهنم آمد چه مشاهته میان این صلووات و آن «سیزو»! غریبو این صلووات، از یک نفر، ناگهان بر جمع مقابل فرود آمد: این یک از گوشه‌ی حیاط و تصادفاً کنار زمین؛ و جمع، نشسته بر مربع مفروش، تصادفاً در آنسو و میان زمین والیال. قاعده‌ی این بازی نیز، به هر حال، جوابی را اقتضا داشت. جوابی درهم و آشفته، آمیخته با حرکتهای

مختلف برآمد – تعجب، خنده‌های خفه، صدای‌های گوناگون؛ یکی بلند به رقابت، دیگری کشیده، دیگری کوتاه، دیگری لخت، دیگری معمول... مانند حالت گروه بازیکنان پس از دریافت «سزو»‌ای سنگین؛ جابجایی آنان، کشیدن دستها، پریدن یکی، شیرجه‌ی دیگری، بی تفاوتی برخی در گوشه‌ها... و صلوuat دوم، و صلوuat سوم...

«پوآن» برای استجابت!

*

مجلس به تدریج عمر مذهبی خود را به سرآورده بود. ادب و آداب ایجاب می‌کرد که «انتراتی» از نجوا و به تدریج خوده حرف و سپس شوخی و خنده بگذرد تا راه به نیمه‌ی دوم هموار شود. اما گویی حوصله‌ی بعضی سرآمدۀ بود و در این میان، که هنوز طنین آخرین شعر آوازی مذهبی به درستی نخفتۀ بود، «(دسته ارکستر)»، نشته تا کنون کنار حوض و پنهان در تاریکی، زیر رشته‌ای لاغر از تاک آویخته و برگهای شنیک درختی جوان، با استفاده از فرصتی کوتاه «آلات طرب» را به گوشه‌ی نزدیک مریع مفروش کشاند و ختم نیمه‌ی اول مراسم و فتح نیمه‌ی دوم آنرا به آهنگی کوتاه ضرب گرفت.

«آلات طرب» دیگچه‌ای بود از روی وسطی از پلاستیک، هر دو دمرو: دوساز ضربی، یکی زیر و دیگری بم – پنجه‌ها: رو؛ همراه با آواز از میان دو تن که قبلاً نعمت می‌خواندند، و هر دو قشنگ، آن یک که حنجره‌ای محملین داشت و «علی جان، علی جان» را با سوزی عاشقانه چهچهه می‌زد، این‌مان، پس از مبادله‌ی چند اصرار خواست و انکار ناز، حنجره‌اش را کنار پنجه‌های ضرب گذاشت؛ و آنکه قبلاً شربت می‌داد – و صلوuat فرست رسمی مجلس اول بود – با اولین رینگ ضربی، چابک سیپی میوه را از میان مریع مفروش برداشت و رقص کنان به تعارف اطرافیان برخاست. چابکی حرکتش تعارضی چشمگیر با هیکلش داشت: هنگامیکه بر می‌گشت، نشیمنی را می‌جنband که می‌شد وزن آنرا به نیم تن تخمین زد – اغراق نمی‌کنم! و گرنه می‌گفتم یک تن!!

«حنجره محملی» و «نشیمن نیم تنی» زوج کارگردان این نیمه‌ی «عروسوی» بودند و «حنجره» ستاره‌ی آن: شورتی کاملاً قرمز و «منوبکش!»، کوتاه تا نیمه‌ی ران و نسبتاً چسبان، بلوزی با خطوط افقی قرمز و سفید... و رقصی...، چه رقصی!، کرشمه‌ی تمام، همراه با حرکات «چیز» و «دل»، انگیز! باسن: «کی میگه کجه؟!» هیچکی نمی‌گفت اما، هر کسی – چشم که

داشت! — به عیان می دید! چیزی نگذشت که لیموهای سینه هم — بیخشد!، پر تقالهای آن — ناگهان رویید. «کافه جمشید»؛ تمام عیار، با همان متعلقها و اداتها؛ «اخترصادفی» و «مهین شاسی بلند» و «پری شله» و غیره...

دنباله‌ی میرنده‌ی نعره‌های عصبی «علی، علی» از طبقه‌ی بالا، اوائل نیمه‌ی دوم مجلس حیاط، به تدریج زاویه‌های تن و گوشخراش خود را وانهاد و میان خنده‌های بالا گیرنده‌ی حیاطیان خاموش شد و به جای آن نورافکن دریده چشم برج بلند زندان روشن.

نورافکن، که قبلاً در میانه‌ی مراسم خراب شده بود، به درخواست فریاد‌گونه‌ی زندانیان از پایین و جدیت نگهبانان از بالا، سرانجام درست شد و چراغی برای بندیان فراهم آورد که اینکه خرابات را — خشک و بی می هر چند — عیش می کردند. چراغ، با نوری پخش و «وق زده» از بلندی و فاصله، حالتی «سور رآلیستی» به حیاط می داد؛ بخشی از کف و سینه‌ی دیوار رو برو روشن، سایه‌ها کشیده و سنگین و تاریک. تور والیال، در این نور، پرده‌ای بزرگ از تار عنکبوت می نمود که رشته‌های آن، نورگرفته، در زمینه‌ی تاریک دیوار پهلو، از گوشه‌ای تا گوشه‌ی دیگر، و در حاشیه‌ای ازیب از اثربرش زاویه‌ی نور، کوچکان قوزدار و چمباتمه را، در مجازی مرئی، به دام انداخته بود.

دیوار رو برو، با شکست‌های تزیینی پلکانی در ارتفاع، اکنون خط پلکانی روشن و مشخصی بر دامن سیاه‌گبود آسمان می کشید که، در این معماری ابتدائی، از بُعد غیر انسانی آن می کاست. در طرفین حیاط، چشمها ریز و روشن و محفظه پنجه‌های کوچک سلولهای انفرادی، حسرت زده به حیاط می نگریست. بر بام ساختمانهای دو طرف حیاط، میله‌های بلند و سرکچ آهن که سیمهای خاردار را نگاه می داشت، فقط خطوطی بود از روشن آبی؛ میان این خطوط، دندانه‌های خار نقطه‌هایی بود چون قطرات آب در چراغ خورشید بر زمینه‌ای از تراکم ظلمت که دنباله‌ی آن، در گنج، به بام طبقه‌ی بالای این بند می رسید و در مراسم آن گم می شد.

بالا؛ تقلیدی بیرون از سمع درویشان، با وجهی مشترک شاید فقط از کفی بردهان؛ و پایین؛ تقلیدی «خنده دار» از شادی، با زنی بدلتی در میان...

دشوار می توانستی تمامت خود را یکدست نگاه داری؛ بیرون و بر لب خنده‌ای، درون و در دل اندهی — چنانکه حتی «حنجره» نیز خود بعداً به من گفت....

گویا تصنیع صحته و واقعیت توسل و گریز، خواه از مسیر دعا و نفت و خواه از مجرای تصنیف و رقص، خمیر مایه‌ی معجونی بود تلغی و گرس — اما نه «من خوش»، بلکه ثرش...
نفت

پیامبران بر ابریشم ندا

شب، مانند دعا و دیوار بلند، مانند حیاط و زندان، مبهم است — سیری در آفاق بهم ریخته‌ی انسان و زمان؛ راز پوش، اما «پریسرو»؛ بسیار گو.

پیامبران این بار، به ندایی، از پله‌های ابریشمین دعا فرود می‌آیند؛ نوح و ابراهیم و اسماعیل و اسحاق، یونس و یوشع و یوحنا، یکصد و بیست و چهار هزار تن ... از آدم تا خاتم ...

نیمرخ هر یک پوشش دیگری، چهره به چهره تا هاشوری محو در ظلمت تاریخ و افسانه، گردی از هاله‌ی افسون بر گرد هر چهره، از شانه ای تا شانه.

لباس هر یک پشمین؛ ردایی بلند و ساده؛ رنگی مات و پریده — رنگهای گوناگون.

ابریشم پله‌ها از بستر نور در نقطه‌ای از سیاهی آسمان آغاز می‌شود و دایره وار، در راستای خیال، به نیمه‌ی سیاه زمین می‌رسد؛ وجدانی خوابیده‌ی خاک.

خوابیدگان خاکی، بیدارخواب، بر خاک نشته‌اند؛ سری در نور است و تنش گم در تاریکی؛ دستی در هوا درخشان است و جدا از بازو؛ صورتی تار است و خط مو نورانی؛ پایی پنجه بر قیر می‌کشد.



میلاد علی است؛

و صدای دعا می گوید:

— «تا بود علی بود، تا بود علی بود!»

و من می پرسم:

— «تا ...

خواهد بود

که خواهد بود؟»

— «عجلوا ...!» در ابهام فضایی پیچد;

و پیامبران، در پاسخ، هر یک تاب بر لنگریله می دهند و سلانه می آیند: پندار که هر پله شبی
است پیوند شیب دیگر؛ تا حضوع آستان حضور.

هر یک، با افت تحریر هر مصرع، در گوشه های گوش و جان، جان می گیرند و آرام، در گوشه ای
از وهم و پندار، جایی خلوت می جویند.

«بود» از «بودن» تهی است و تخیل از «غیبت» پُرا حیاط، غیر واقعی.

— «خواهد بود!»؛ کلام، در پرواز، غنای آهنگین را از پله های ابریشمین گذر می دهد. حریری
که در غلت تحریر به احتزار در می آید.

— «خواهد بود؟!»؛ در خود فرومی روم.

*

راه نورانی است اما پوشیده در ظلمت، نوری که ظلمت را می شکافد؟ یا ظلمتی که نور را احاطه
می کند؟ دو سوی یک سوال؟ یا سوالی از دو سو؟

— «در اینجا، یا می شنوی و هیچ نمی گویی
یا، پرسشی اگر داری، در خود به گور می سپری!»

شنیدم و سپردم — با لمس مردمیک چشمان خیره ام....

*

کلمات را از تریشه‌ی پله‌ها، منگوله وار، آویخته‌اند. چکه‌هایی از شینم شب میان الیاف آن سرگردانست. حنجره‌ها بلوریست. صدا را می‌توان از ورای آن دید که، چون مایعی شفاف، نور را، قطره قطره، منعکس می‌کند.

*

گوشه‌ای از تریجه قبای ادریس به شانه ام گرفت. چندشم شد.

— «چند سالت است، پسر؟»

— «نمی‌دانم، اما در گوشه‌ی کشتی می‌لرزیدم. شبحی بیش نبودم از نطفه.»
ادریس سرش را به سوی دیگر برگرداند و بانگ زد:

— «نوج! چرا این یک؟»

نوج، با ریشی به بلندای قامی توفان، لبخندید درشتی زد:

— «برای امشب!»

— « فقط!»

— «آری، چه فایده‌ی دیگر!» و رویش را برگرداند.

سفر در کشتی به سردی می‌رسید. یونس مرا برداشت و پا را از عرشه برخیزاب موج گذاشت. کام نهنگ، گرم و لزج و مرطوب، مطبوع. در امتداد میری لغزیدیم و جایی در گوشه‌ی ریح یافتیم.

— «خوب، پسرجان، پس از تولدت چه خواهی کرد؟»

— «شاید روزی به قاعده و قانونی برسم، پدر!»

— «سیلان دارد، پسرجان، سیلان.»

— «می‌دانم، اما انسان اصل است؛ و سیلان قواعد، گردابی برگرد آن.»

— «باش تا بینی!»

— «خواهم بود!»

— «در این گرداب هستی، گویا نطفه‌ات از صدر بسته شده است!»

— «زندگی را، همیشه، دو میری است...»

— «ریح و...؟»

— «... و مفرز!»

— «و در میانه؟»

— «و در میانه: قلبی عاشق!»

— «خواهی داشت؟»

— «خواهی دید!»



خوابیدیم.



سَحر در قطب شعله می زد. از «ایگلو» — کله‌ی بیخ — بیرون آمدیم و جدا شدیم؛ پوست نهنج بر دوش، نیزه‌ای از استخوان نهنج بر کف. خرسهای قطبی، حتی، مسحور جادوی رنگ و مفناطیس و طیف آسمان گشتند. جایی میان آنان جستم: پشت بر پوست یکی و چشم در پلک دیگری. دندانهاش را نشان داد، به خنده گرفتم؛ نیش بازرا، در جستجوی کندوی عمل.



عسل در رنگ چشمان لانه کرده بود. سیاحی از سیاره‌ی دیگر، کوچک و بکر، کنارم نشست. جفت را، گو، بار دیگر بازیافتم؛ نوشی از عشق و میل و عبادت. لبهاش را جُستم، در تارهای طلایی مو، به رنگ مرجان بود، به گرمای دل. تپنده و بی آرام. رنگش را از تپش مکیدم؛ بوی عسل می داد. زهرِ خرمت را از نیش لبخند بیرون کشیدم و خلوص تبسم را به مژگانش پخشیدم. دشته شد از گل آبی، گل نیلی، گل نیلوفر، پیچک. در امتداد رگهایم پیچید، مویه مویه از نم. خون مرطوب زندگی.

چشم را گشودم. یونس رفته و موسی آمده بود. عصا از رگهای من رطوبت سرخ زندگی را می شکافت.

— «یا کلیم الله، کلامت چیست؟»

یَد از عصا برداشت و انگشتی بر لب گذاشت:

— «آرام! با فرزندانِ من کلامی نیست، تا ظهور عیسی ...»

شفق در خوابِ خون نشست، با آرامش بیضای عشق.

عیسی بر صلیب ظاهر شد. سری خمیده، دستها کشیده از کرانی تا کران دیگر؛ تن در شبی به سوی زیرینِ افق، محود رزرو - سبز رنگی غریب - قرنها بعد «دالی» او را چنین می دید.



شب، در زمان، پیش می رفت - زی پگاه.



پله ها را، از آسمان، یک یک، بر می چینند. پیامبران، در گوشه های حیاط، میان کلمات می نشستند تا علی بیاید، علی آمد. پیامبران رنگ های باخته را باز می یافتدند، علی نشست. آدمیان، از میان ریسمان ابریشمین کلمات، معنا را به بازی می تجھانندند - باوراندن تاباوری، بازی در جهان کودکان، به هنگام و هنگامه بزرگی ...

- «بزرگی؟»

- «سین!»

- «صحیح!!»

طعن کلام، صحیح تر از «صحیح» بود.

پله های نور را گرفتم - بار دیگر، استوار، دستها را، مانند عیسی بر صلیب، گشودم. جاذبه، عکس هسته ی زمین بود، از راستای نور به صعود رسیدم. این بار از ذیل، خیره، تمام برج، دایره بود: دایره ای از عاج، درخشان. قرنیه و منبع نور: انعکاس یکدیگر، خیره در خیره.

- «به خیرگی اندر؟»

غیریب بود، طنین صدای رودکی را داشت.

- «میان پیامبران چه می کنی؟»

رانده بود: میخواستم «الْفَاظُون»!

صدای چنگ، محزون، به گوش می آمد: «بُوی جوی مولیان...» در نغمه وطن می کرد - یا، وطن در نغمه.



اما...

— «علیٰ جان، علیٰ جان...»

صدا، رشته رشته، می‌لغزید. لایه‌های حریر، در موج چین‌های بی‌نا و شکست، می‌لغزید.
لایه‌ای از روی لایه‌ی دیگر — مانند بوسه‌ای سرگردان میان لبانِ عشق — می‌لغزید.

— «حرام است؟»

— «غنا نیست!، حُرمت...»

— «... یعنی تقدس.»

هاتف صدای قدس گشود:

— «پرنیان... و حریر و پرنده.»

خواب را از چشم بوسه برداشتیم. دایره‌ی نور وسیعتر از تخیل فرنیه شد. دستها را به بانگ رسا
گشودم و صدای گشوده‌ی هاتف را خواندم:

— «سه نگردد بربیشم ارا او را...»

و داود را، هِرْمَاری بر دستی و زَبورش بر دست دیگر، دیدم و گفتم:
«غنای موسیقی است، در غنا یا نعمت؛ غنی تر از حُرمت!»

— «از قاعده بیرون نمی‌روی؟!» پرسید.

— «به قانون می‌رسم!» پاسخم بود.

— «قال...»؛ ندا برآمد: «... إِنَّا جَعَلْنَاكَ خَلِيقَةً فِي الْأَرْضِ...»
داود به خلافت نگریست و من به انسان.

— «حکم می‌کنم، میان مردمان...»؛ سرودی را که بیامونختندش، سرمیست، بخواند.

— «به داد...»، به یادش آوردم، «... باید؛ یا داود!»

— «انسان؟!»؛ پرسشگرانه خواریش را به رخ کشید.

— «اصلی قاعده و قانون!»؛ بی‌چون، بزرگیش را در پاسخ آواز کردم.

*

صدای هشدار یونس بار دیگر برخاست:

— «آرام باش، پسرم، آرام!»

— «کام نهنج...، می دانم!»

— «زجم مادن، یا سفری در گذر، یا آرامشی گورا!»

خیزاب دیگری بر خیزاب خزید.

بغضی مُرید در گوشه ای ترکید و چنان «علی جان» خود را خواند که گویی:

— «فریادرس ناشنو! نهفته ای به کجا؟! دریاب! دریاب سگ آستانت را!»

سکه ی قلب! زاری انسان به خواری!

گلوی یونس را فشدم: در کام معده ام.

فریادش برخاست: «سرزنشم نکن! تو می گفتی: اصل، انسان است.»

رهایش کردم. فریاد خود را در گلو فشدم، و باز در خود، تکرار کردم:

«اصل انسان است»؛ و دردآشنا اندیشیدم: «حتی در کوچکی خود!»

*

پشم انحنای کمان یافت. رنگها در طیف باران تجزیه می شد — بارانی در حاشیه ای از افق چشم.

سر در ابر زانو گم شد. خط خورشید تیره بود.

دو نورافکن درشت، از برجی به درخشندگی عاج، تیرگی شب را تیره ترمی کرد. نور در قرنیه می خفت. پلکها را، چون پوششی از حریر، برخوابش کشیدم.

دو باره صدا از تاریکی بطن زمین برخاست. ساعد دستها را سپر زانوهايم کردم که سپر سرم بود که سپر نور شده بود.

— «فکر، اما، از زره در زره و سپر در سپر، به آسانی نور از سیاره ای تا سیاره دیگر، در می گندرد.»

— «آرام نکن! می دانم؛ دفنیش خواهم کرد!»

— «بیهوده می کوشی!»

— «نمی کوشم.»

— «بی هوده، چنین می پنداری!»

خاموش شدم.



آتشی، اما، در درونم زبانه می کشید؛ وجودم، در عمق، گوگرد را تجربه می کرد؛ رنگم، در نون
به خاکستری می زد — نمی دیدم، اما می دانستم.

ابراهیم شعله‌ی نگاهش را، کج، از زیر ابروان پرپشت سفید، به سویم گرداند.

— «بس کن!»؛ من گفتم یا او؟! نمی دانم، شاید هر دو.

— «از آتش باید گذشت!»، او گفت.

— «بگذار تا سیاوش بیاید»، من گفتم.

— «سوگننا؟!»، به طعنه گفت.

— «یا گوسفند؟!»، طعنه را در پاسخ باز گفت.

هر دو قربانی! — نگاهمان به چالش در هم آویخت.

و اندیشه را تبسمی به غرور ازلبان گذشت:

— «آری، اما یکی استوار در آستان پایمردی خویش...»

— و دیگری، فرزند خویش را بره واری در پیش...»



— «ایمان...!»، زرتشت به یاری هر دو — یا هر چهار؟ — آمد:

— «گفتگو بیهوده است!» صدایش طبیعتی افکند از نوک بالی تانوک بال دیگر، در دو سوی
شانه‌ی اهورمزدا، گستردۀ از سویی بر شانه‌ی ابراهیم چون پیامبر و از سوی دیگر بر شانه‌ی
سیاوش چون آتشگذر، و افزود:

— «هر دو یکیست

آفتاییست نهان،

در دل هر ذره...»

— «... که بشکافی»؛ لبخند بخششنه‌ی هاتف در لبان خورشید غنچه کرد.



آفتاب، اما، در قدمت سنت پنهان بود و...

— «مجهول؟»

— «به جهل مانده، در تیرگی اندر...!»

— «عقل را مركب از جهل می توان جهاند؟»

— «با عشق، آری!»

— «و با سرافتادن، در سویگ عقل؟»

— «و این دو با هم!»

— «شاید این هر دو، نیز، یکی ...»

دو گفته از درون واقعیت یک واقعه!



باز آمد. صدا آمد. صدا باز آمد. باز صدا آمد.



— «یا ولی عصر!»

...

سوشیانت و الیاس و پسر انسان و بیوسیدگان دیگر و بیوسندگان سده ها!

...

— «عینیت غیبت را از پشت ذهن بستریم!»؛ مردی نوشريعت از گوشه ای زمزمه کرد.

— «و پای بند ذهنیت؟»؛ آندیشیدم.

چه نیازی...؟

تجیه!

— «برای عدل»؛ پندار که چنین شنیدم.
— «برای داد...»؛ انگار که فریادم برخاست...



پدر نان داد، مادر محبت، زن عشق
و انسان، تنها انسان، زندگی ...
... و مرگ



نعمت
وغائب الغائب
وتائب التائب

نعمت الله ولی شب را به آوازی بست:

«... توبه‌ی عاشقان چنین باشد.»

و من آغازش را به سرودی باز خواندم:

«توبه از توبه می‌کنم ای دوست...»

حافظ جام را از می‌انباشت و با خیام نشست.

— «آن تابا!»، با لبخندۀ ای سرشار از زیبایی سرمتنی اندیشیدم؛

در اندیشه‌ی خواب و خواب اندیشه، با غمی غرقه در اندیشه‌ای ابریشمین از خوابزدگی در خوابزار
بیداری...

تا بیداری...

مکرات زندان

اخبار و اختلاط و ملاقات

زندان، زهدانی است سترزن؛ نطفه‌ی زمان در آن می‌میرد.
زمان، با اینهمه، در زندان زاینده ایست که در خود بارمی دهد — خواهد داد.
و انسان، در زندان و زمان آن، به ستروتی یا به باروری می‌رسد — تا خود آنرا چگونه دریابد و
یگذراند.

تکرار. تکرار حوادث جاری، تکرار صحبتها، تکرار اشخاص و قیافه‌ها، تکرار همه‌ی ساعات و
لحظه‌های اصل زندان است. زندان، تکرار تکرارهاست؛ و چاره‌ای نیست جز آنکه بکوشی تا خود
را، در زاویه‌های گردش هر واقعه‌ی کوچک، در تصریں خطوط مکرر، در تقاطع یکنواختی‌ها،
از بار ملال آن‌ها برهانی — گوششی که، هرچند، همیشه موفق نیست. می‌کوشی، دانسته یا
نادانسته، از مکرات بپرهیزی؛ اما راه‌ها محدود است.

مدتی بعد از درآمدن از زندان، روزی با پسر کوچکم از منزل به محل کارم می‌رفتم. در پیج
کوچه‌ای میانه‌ی راه ناگهان پرسید:

— «بابا، تو حوصله‌ایت سرنمیاد که همیشه از یه راه میری و میای؟» در واقع پرسش نبود، بیان بود.
می‌دانست، یا حس می‌کرد، که یکنواختی ملال آور است. فلسفه‌ای در خود داشت که مرا به
روزهای زندان برگرداند.

— «آره، پسرم؛ ولی فقط همین به راه که نیست.»
— «میدونم؛ ولی ...» نام چند خیابان و کوچه‌ی دیگر را برد که راههای جانشین را نشان

می داد: «... بالاخره همین چند تا راه که بیشتر نیست.»

فکر کردم که زندگی چه وسعتی دارد و انسان در چه محدوده بی زندگی می کند.

این محدوده در زندان بسیار محدود است و راههای آن بسیار کم و کوتاه. تنها محدودیت رفتن از اتاقی به اتاق دیگر، یا راه رفتن از پله های سه کنجی تا گوشه ای دیگر، از سایه تا آفتاب حیاط، نیست که همیشه یکیست. محدودیت گفتگو و تبادل نظر، محدودیت موضوع، محدودیت افق: افق بیرون و افق ارتباط و افق ذهن. حتی در خویشتن خویش این محدودیت هست و حس می شود و همیشه سنگین است.

پله های سه کنجی، میان راهرو و حاشیه‌ی حیاط، کنار با غچه و حوض، با باریکه ای که از دو طرف در امتداد دو دیوار زندان کشیده می شد، مرکز تقل اختلاط های تبل و قهوه خانه ای بود — جز آنکه چای یا قهوه ای در کار نبود. چهار یا پنج ردیف پله های دو ضلعی، با زاویه ای قائم در میان آنها — برگردان تقاطع دو دیوار.

گوشه ای دنج و سایه، صبح و عصر؛ نیمه شب نیز دنج تراز روز.

بسیار می شد که برای گشتن وقت، بیکاره و عاطل، پاهای لخت خود را از راهرو به حیاط می کشاندی و سرپله ها، گاه بی اختیار، نشیمن را در حاشیه یا باریکه ای خالی از سیمان لخت می نشاندی؛ انگار که چاره ای جز افتادن نداشتی — مثل سیبی پلاسیده که از شاخه جدا شود و در سرآشیب زمینی با اثر بلغزد و پس از چند «تلق، تلق» در نقطه ای بترکد و تخم های پوسیده‌ی خود را در برهوت ملال بپراکند.

صحبت های «پله ای» معمولاً از حدود عادیات فراتر نمی رفت و صحبت‌های «حیاطی» نیز، صحبت‌های «حیاطی»، هر چند، اغلب رنگی خصوصی ترمی یافت. قدم زنان، دو به دو یا چند به چند، می شد لحظه ای تندتر و لحظه ای دیگر کندتر، صحبتی را برید یا گرم کرد. در کنج پله ها اینطور نبود. نشتن به معنای مشارکت در سخن بود — اگرچه می توانستی لمیده بشینی و هیچ نگویی. می نشستی صرفاً برای آنکه از اتاق و راهرو خسته بودی و انگیزه ای هم حس نمی کردی که اسب عصاری خود را دور حیاط بگردانی. جا خوش می کردی تا، ناگهان، گویی به ضرب باز شدن فنری در زیر نشیمن، از جای برخیزی و دو قدم پایین به حیاط یا دو قدم بالا به راهرو بروی یا برگردی؛ و باز در گوشه ای از کنج حیاط یا در اتاق، راهی می رفتی، کناری می نشستی، کلامی می گفتی، کتابی می خواندی... تا پرشدن مجدد، تا خالی شدن مجدد، تا

درهم شدن و بازشدن؛ تا تیر کشیدن عصبی دیگر از گوشه‌ی تاریک ذهن و اشتغال فکر و عاطفه و دلتنگی.

*

چند روزی از انتقال به این بند عمومی نگذشته بود که روزنامه آوردند! چه شوری!
هر اتاقی سه یا چهار شماره، می‌بایست نوبت گرفت. روزهای اول هر کسی می‌خواست اولین
کسی باشد که در همان لحظه‌ی اول از اول تا آخر روزنامه را بخواند؛ اما، به تدریج، این شور
همگان خواهد و روزنامه خوانان هر اتاق به دو سه نفر کاهش یافتند.
و چند روز بعد روزنامه دیگری را هم اجازه دادند.
و چند روز بعد، تلویزیون...

خبر و اطلاعات — و طبیعتاً، همراه با آن، «تفسیرات» — از این زمان زیاد شده بود.

همه چیز، البته، «اسلامی» بود. اولین روزنامه: «جمهوری اسلامی»، تقریباً هفته‌ای پس از آغاز
انتشار؛ دومین روزنامه: «کیهان»، از زمانی که دست آهنین «مسلمین» از بازار آنرا به چنگ
آورد؛ تلویزیون: از همان آغاز «تک قطبی» بوده است...

رادیو؟ نمی‌شد! زیرا ایستگاه‌های مختلف داشت و جنما زندانیان را از صراط مستقیم به در
می‌کرد — منوع!

اتاق یک — چنانکه از بزرگان انتظار می‌رفت — اولین اتاقی بود که تلویزیون خرید. دو سه
شب اول اتاق از کنجکاوی بسیاری از بندیان پر می‌شد. پس از پایان اخبار، چنانکه انتظار می‌
رفت، «امیر بلندگو» وظیفه‌ی جارو کردن مزاحمین را بر عهده می‌گرفت. راه و رسم «معرفت»
نیست و لذا، چنانکه از داشن مسلکان انتظار
می‌رفت، به اتاق چهار برحورد و بلا فاصله تلویزیون رنگی بزرگی خرید. فشار از اتاق یک به اتاق
چهار منتقل شد، اما آن نیز محیط راحتی نبود؛ تا نوبت به اتاق دورسید: اتاقی بی ادعا! «ملت»،
از آن پس، اکثر از برای شنیدن اخبار به آنجا می‌رفتند و پس از پایان برنامه، بی «جارو شدن» و
بدون «فرما خوردن»!، رخت را به اتاقهای خود می‌کشیدند.

چندی بعد، که هوا گرمتر شد، یکی از تلویزیونها را به گوشه‌ی حیاط منتقل کردند. زین پس،

حیاط از آغاز شب روحی تازه می یافت: شده بود تکیه‌ی محله، محل شب‌چره، سالن نمایش و خوابگاه عمومی. وزیر و سفیر و امیر، باغبان و پاسبان و راننده و همافر، چریک و مجاهد و ساواکی...، یک یک، تشك و پتو و چیزی به منزله‌ی بالش به زیر بغل یا بر دوش، از آغاز شب به حیاط می آمدند و تا دیروقت، گوش تا گوش، یا به حرفهای هم‌دیگر و یا به اخبار تلویزیون گوش می دادند. تنقلات و میوه و هندوانه، پس از اخبار، برنامه‌های شب‌چره و دردسل و داستان گویی بود تا هنگام خواب — که هنگام آن آزاد بود و برای برخی از ساعت‌ها صبح شروع می شد.

پله‌های سه کنجی حیاط اغلب تا تزدیک به صبح از مشتری خالی نمی شد. چند مشتری دائمی داشت و گاه مشتریان تازه پیدا می کرد. «دانیان» به آسانی درمی یافتد که «تازه آمدگان»، در این ساعت ریز نیمه شب، نه از روی عادت بلکه از سر دلتنگی و غربت، دانسته یا نادانسته، به تمنای تسلایی می آمدند و...

— «چه عجب! امشب خوابت نبرد؟»

و مخاطب یا سفره‌ی دلش را می گشود، یا «برجلا» می زد، یا، فرو رفته در خود، «من و منی» می کرد... و در پایان، به هر حال، چند کلمه از سخنان دیگران را با خود به رختخواب می برد تا کی به خواب رود.

بار عاطفی این ساعت، بخصوص برای شب‌دگان خواب باخته، سنگین‌تر از ساعت‌ها روز بود: تردید و سایه و فردا؛ زندگی و خانه و کار؛ بیرون و هیاهو و انقلاب؛ انتظار و انتظار؛ انتظار رسیدگی، انتظار نامه، انتظار خبر، انتظار ملاقات، و هر انتظار دیگر... حتی مرگ!

چند روزی بود که زمزمه‌ی گشودن درهای بخش‌های داخلی این بند بلنده بود و سرانجام، روزی انتظار آن به سر آمد: درهای چهار بخش جدا از یکدیگر را گشودند و یک در اصلی را، که از پاگرد میان این چهار بخش به راه روی انفرادی و از آنجا به هشت می رفت، بستند.

چه ولوله ای! همه‌ی زندانیان از هر یک از این چهار «ربع مسکون» به سه ربع مسکون بخش‌های چهارگانه‌ی دیگر سر می کشیدند و دوست و آشنا می جستند و یا صرفاً برای اراضی کنجه‌کاوی خود می رفتد.

از سه بخش دیگر، یکی حیاطی بزرگ و باعچه‌ای سبز داشت. دیگری قبل از درمانگاه پزشکی بود و به همین علت نام «قرنطینه» بر آن ماند و سومی انبار مانند بزرگی بود. از این سه، اولی در طبقه‌ی همکف و دو دیگر در طبقه‌ی بالا بود.

در مجموع، این تسهیلات بر خوبی‌بینی زندانیان افزود و برای چند روزی روحیه‌ی بند را بالا برد —

اگرچه به زودی روشن شد که با اینگونه خوشبینی نیز نمی توان دل به امید رسیدگی بست.

*

روزی یکی از نگهبانان انسانیتی غیرمنتظره نشان داد که یاد آن تامدتها برای بسیاری از زندانیان باقی ماند: پسر شش/ هفت ساله‌ی یکی از زندانیان را، که در طول ملاقات معمولی بی تابی بسیار کرده بود، با خود به درون بند آورد تا پدر را از نزدیک به بیند و آرام شود. صحنه‌ای تکان دهنده بود و کماپیش هریک از بندیان انعکاس رابطه‌های گمشده‌ی عاطفی خود را در تنگ‌آغوش آن دو می دید. در این لحظه، با تمرکز همه‌ی بندیان بر وصالی خالص محبت، «هویت» این پدر را این فرزند در ابهامی عاری از اهمیت فرمی رفت. در برابر، نفس این «رابطه» عمومیت و کلیتی می یافتد که می توانست نشانگر رابطه‌ی همه‌ی پدران و فرزدان — و همه‌ی تشنگان مهر — باشد در نمودی نامحدود. وقوف بر شمول این رابطه حتی بر همه‌ی آنان که، در همه‌ی سالهای گذشته، سالهای بسیار و شاید همه‌ی عمر را در زندان گذراندند، یا حتی آنان که شاید عمر خود را حتی به دست برخی از همین زندانیان به سرآوردنده، عمق و بُعدی مجرد به ادراک این تجربه می داد که چهارچوب «ایندو-اینجا-اکنون» را از همه‌ی جهات چهارگانه می شکست و به فراسو می رفت، مانند اثری که برخی از آثار نقاشان کلاسیک در بیننده می گذارد؛ اثر تصویر از چهار چوب خاص خود فراتر می رود و نسلها را، در سیری نامحدود از زمان و مستقل از مکان، به هم پیوند می دهد — بی آنکه شخص نقاش یا اشخاص تماشاگر، در آنچه خارج از این نقاشی است، نقشی داشته باشند و یا خارج از این طرح و تصویر مطرح باشند.

این «ملاقات حضوری» تعجم پیوند انسانی در همه‌ی دوره‌ها و برای همه‌ی کسان بوده است.

*

ملاقات‌های عمومی در این بند نیز، مانند بند پنج قبلی، در دو سوی دورشته تجیر سیمی انجام می شد — باز پانزده تا بیست نفر زندانی دریک سوی یک تجیر سیمی؛ سی تا چهل نفر از بستگان آنان در آن سوی تجیر دیگر سیمی؛ و فاصله ای بیش از یک متر میان این دو تجیر برای رفت و آمد نگهبانان و گوش کردن به گفتگوی زندانیان و بستگان آنان...

پس از شش هفته منع ملاقات، فردای روزی که به بند عمومی منتقل شدم، ملاقات داشتم — اگرچه، تا لحظه‌ی ملاقات، عملاً به انجام آن اطمینان نداشتم. در این زندان به هیچ وعده یا

احتمالی اعتمادی نبود. هر چیز، تا آخرین لحظه، امکان داشت که در مسیری غیرمنتظره بیافتد.

در زندگی جاری کارها تقسیم می شد و روزها می گذشت. در نامه ای تقسیم کار و جاوغا در زندان را نوشتیم و در نامه ای دیگر بیهودگی انتظار را برای رسیدگی. این دونامه را در پایان این فصل می آورم.

تکه های کوتاهی از دو سه نامه به پسر کوچکم رانیز بر می گزینم — باز از باب آنکه شاید احساسی عام را بیان کنم. رابطه با بچه ها بسیار دشوار تر از رابطه با بزرگ ها است. باید در دنیایی از ذهن آنان رسوخ کرد که معیارهایی جدا از دنیای ما دارد. بسیاری از دشواری های غیر متعارف زندگی ما سالدیدگان — مانند افتادن به زندان — برای آنان مفهوم نیست. بیشتر گفتگوی ما، از زمانی که نقاشی یک استخر را برای من فرستاد، در اطراف آن دور می زد. یکی دو بار نیز کوشیدم تا — به زبان او — «سوء تفاهمی» را که موجب بازداشت شده بود بیان کنم اما، گویا، چندان نتیجه نیخواسته بود زیرا، هنگامی که بیرون آمدم، شنیدم سر یکی از همکلاسان خود را که به زندانی بودن پدرش عطف کرده بود چنان به دیوار کوبید که خون از آن جاری شد...

دنیای کودکان صریحتر از لفافه پوشیدهای بزرگان است — لفافه هایی که گاه در طنز و شوخی و گاه در استعاره و تمثیل رخ می نمایاند، چنانکه در «نامه‌ی سیمین!» آمده است.

پسرک خوب هن!

(نامه — ۲۷)

نقاشی و نامه‌ی تو امروز به من رسید. چند روزی طول می‌کشد تا پست نامه‌ها را برساند. پس، تا این نامه به تو برسد، چند روز دیگر خواهد گذشت. حتماً در این روزها منتظر جواب من بودی ولی می‌خواهم بدانی که من همین روزی که نامه‌ی تو رسید برایت نوشتم. خیلی به فکرت تو هستم. /.../.



شاید تعجب کردی چرا بابا را آوردند زندان. مامان نوشت خیلی هم ناراحت شدی. حق داری.

/.../

زندانی‌ها امروز دو دسته هستند: یک دسته آن‌هایی که کارهای بد کرده‌اند — مثل دزدی یا آدمکشی — و مدتی به زندان محکوم می‌شوند؛ دسته‌ی دیگر زندانیان به اصطلاح «سیاسی» هستند که این جور کارها را نکرده‌اند ولی به علت اختلاف نظرهای فکری یا سوءتفاهمی از طرف «مقامات» به زندان فرستاده می‌شوند تا تکلیف آنها معلوم شود. من هم از زندانیان سیاسی هستم. البته خیلی چیزها را باید توضیح داد تا برای توروشن شود چرا اصلاً زندانی سیاسی وجود دارد. خودت وقتی بزرگتر شدی به راحتی می‌فهمی.

وقتی آمدم بیرون همه چیز را برایت توضیح می‌دهم.

حالا، زندان آمدن من هم در اثر سوء تفاهم است. بهتر است این جریان طول بکشد، اما سوء تفاهم رفع شود. پس، عزیزم، ناراحت نباش که چرا زودتر آزاد نمی شوم.

*

نقاشی تو، مثل همیشه، خیلی قشنگ است. من با یک آقای خوب دیگر دریک اتاق هستیم. نقاشی تو را به او هم نشان دادم و خیلی خوش آمد. هوا که گرمتر شد، اگر هنوز منزل و پیش تو نیامدم و اینجا بودم، لباسم را در می آورم و می پرم توی استخر بزرگی که تو کشیدی! مثل همان آقایی که در نقاشی تو از روی «دایو» میپره! باشه؟! اما باید مواظب باشم که سرمه محکم به ته کاغذ نخوره! بهتره که نقاشی را اول بگذارم روی تشک که زیرش نرم باشه، بعد شیرجه برم!!

خوب، عزیزیان، من دائی که خیلی دوست دارم و خیلی دلم برات تنگ شده./.../.

* * *

کاغذ تو همراه با نقاشی «آتش نشانی» رسید. خیلی خوش آمد./.../.

نوشتی که شیطنت کم به سراغت می آید... ای کلک! ولی خوبه که فکر درس خواندن به سرت زده و حتی اگر مریض باشی باز میری مدرسه! منهم همینطور... منتهی مدرسه‌ی من الان، چنانکه میدونی، شبانه روزی است! شاید تعطیلات تابستانی که باید مدرسه‌ی من هم تمام شود.

بعض روزها با بقیه‌ی بچه‌ها میریم والیبال بازی میکنیم. توی حیاط یک حوض بزرگ هم هست و تازه آبش را عوض کردند و هوا که گرمتر بشه، میشه آب تکی هم کرد. رویه مرفته، می سازیم. دلم برای تو تنگ شده ولی، مثل تو، تحمل می کنم تا وقتی برسه که هم دیگر را بینیم. حالا می بوسنم تا کاغذ بعدی....

* * *

چند وقت پیش نامه‌ی /.../ تو رسید. تاریخش را نمی دانم، چون یادت رفته بود بنویسی! همان نامه ای بود که در آن /.../ پرسیدی آیا آب استخر نقاشی تو را تصفیه کردم؟! و خواستی که جواب بدم /.../.

نقاشی استخر را هنوز دارم. هوا هم چون گرم شده، خیلی بدرد میخوره. اقلاً شبها، وقتی آدم این نقاشی را بذاره زیر سرش، مثل اینه که تو استخر خواهید باشه، بدون اینکه تربشه! دوای تصفیه اش چیه؟ یه رنگ ماژیکی دیگه؟ آبی روشن؟ به هر حال، چون آبش همان طور مثل روز اول مونده، معلومه که تمیزه و تصفیه نمیخواهد. آب وقتی کثیف میشه، رنگش هم عوض میشه؛ مدام که تمیزه، رنگش هم روشن و زلال باقی میمونه.

نقاشی تو، مثل دلت، زلال مونده. زلال، یعنی پاک و شفاف و صاف: عین آب په چشمه ی کوهستانی. دلم برات خیلی تنگ شده و میخوام یه قلپ از اون نگاه زلالت بخورم تا تشنجی دلم بره. ولی میدونم که هنوز باید صبر کرد....

*

خوشحالم از اینکه یه پسر گل مثل دیگه مثل [داداشت] دارم. یکی، تو، هنوز غنچه؛ و یکی دیگه تازه شکفته. دلت واسه ی داداشی تنگ نشده؟ دل من که واسه ی اونهم خیلی تنگ....

/.../

می بوسمت....

پذیرفتن واقعیت؛ درازی رشته!

(نامه — ۲۸)

دو هفته ایست که نامه‌ای نمی‌رسد — در واقع برای بسیاری از کسان در اینجا. اما، به جای آن، دست کم می‌توان از دو سوی میله یکدیگر را دید — اگرچه، در فریادهای اتفاق ملاقات، کم می‌توان شنید... ادای صحبت، برای ضروریات!

کاری نمی‌شد کرد، جز گذراندن با برداشتن.

من تصور می‌کردم امروز، پنجشنبه، خبری برای بازجویی یا بازپرسی بشود... اما، هیچ! نامه‌ای دیگر صحیح امروز برای /.../ دادستان انقلاب تهران نوشتم و بازتصریع کردم که هیچ اتهامی نمی‌تواند متوجه من باشد و از «هیچ» هم «چیزی» نمی‌توان ساخت. بار دیگر خواستم که با ایشان ملاقات کنم — اما، خود می‌دانم، بار آنان سنگین است و آدمهایشان کم...! انتظار ندارم که جوابی سریع برسد. همچنانکه گفتم، من خود نیز پذیرفته ام که ظاهراً تا زمان تصویب قانون اساسی باید منتظر بمانم تا کار سامانی گیرد. شاید هم، از دید آنان، معقول باشد.

از زندان جز نامه چیزی نمی‌توان نوشت! آنچه اکنون از روزنامه‌ی «جمهوری اسلامی»، جسته و گرینخته، از طرح قانون اساسی، اختلاف نظر (حتی بین زعماء) نسبت به نحوه‌ی برگذاری مجلس مؤسسان یا «شورای خبرگان»، رفراندوم مجدد، لایحه‌ی مطبوعات، خودمختاری وغیره...، می‌توان استنباط کرد، جای بسیار زیادی برای برداشتهای انتقادی باز می‌گذارد و ضمناً می‌رساند که «این رشته سرِ دراز دارد».

. /.../

با اینهمه، باید واقع بین بود. من الان شخصاً خیلی راحت تراز پیش هستم چون پذیرفته ام که چنین است. در این شرایط من خیلی راضی تر و آسانتر می‌توانم سر کنم.

. /.../

در این بند عمومی، چنانکه گفتم، زندگی و گذران وقت نیز آسانتر و مطبوع تر است: شبها، مثل عده ای دیگر از زندانیان، در حیاط می‌خوابم: رو به آسمان شب، ستاره هست و ماه نیز؛ نیمه‌ی شب سرد است و گرمای پتو مطبوع. تماس با نگهبانان، در عمومی، بسیار کمتر و محدود است و رابطه با آنان، اکنون، بسیار خوب. با زندانیان، مثل گذشته، آمیزش و اختلاط و تفاهم و همدردی — در حدی که به عنوان زندانی است. جز این، طبیعی است، هر کس دنیای خود را دارد و روحیه و امید و نگرانی خود و بار گذشته و موقع آینده‌ی خود: سنگین یا سبک.

روز راحت تر سپری می‌شود. صبحها را بیشتر به نوشتن و خواندن می‌گذرانم. غروب دو ساعتی والیبال بازی می‌کنم. به تدریج، سطح بازی بالا رفته است. مثل ایام کودکی، پابرهنه بر زمین آسفالت می‌دوم و از تماس با کف زبر و داغ آن نه تنها اذیت نمی‌شوم، بلکه خوشم می‌آید: پوستم، چنانکه می‌دانی، کلفت است /.../.

تقسیم کار و جا و غذا

(نامه — ۲۹)

امروز نوبت جار و کردن حیاط با من بود. تقسیم کار در زندان، بند به بند، فرقه‌ای کوچکی دارد اما عموماً منصفانه و عادلانه است. نمونه‌ی کنونی این بند را شاید بتوان نمونه‌ی عمومی تمام بندها گرفت.

قریب صد نفر در این بخش از بند یک هستیم. پنج اتاق، یکی کوچکتر از بقیه. هر اتاق بطور متوسط نزدیک به بیست نفر ابواب جمعی دارد: «ابواب جمعی»، زیرا در خود اتاق، اگر فقط دو طرف آن تشك بگذارند، در وسط اتاق و رو بروی در ورودی فقط راهرویی بازمی ماند به عرض در معنی حدود یک متر. اما، در همین فاصله‌ی بین ردیف‌های تشک‌ها نیز می توان دو الی سه تشک اضافی گذاشت. در نتیجه، یکی دو اتاق تماماً مفروش از تشک است و سفره، یا سفره‌ها، نیز بر روی تشک‌ها پهن می شود؛ و هر آدم خسته نیز هر وقت شب یا روزا برخی هم که به علت کمبود جا تشک خود را در راهرو گسترانیده‌اند، برای غذا و تقسیم جیره جزء یک اتاق به شمار می آیند. در نتیجه، ابواب جمعی یک اتاق گاه بیشتر از ساکنین آن می شود.



هر بند عمومی یک مسئول داخلی دارد که از خود زندانیان است و توسط آنان انتخاب می شود اما باید مورد قبول زندانیان سرپرست بند هم باشد. مسئول داخلی بند نقطه‌ی تماس بین زندانیان و

زندانیان بند است. جیره‌ی کلی غذای روزانه‌ی بند، نامه‌های رسیده برای بندیان، سرپرستی برنامه‌ی ملاقات در داخل بند... و نظائر آن بر عهده‌ی مسئول بند است. از سوی دیگر، جمع کردن نامه‌هایی که بندیان می‌فرستند، طرح تقاضاهای کوچک رفاهی بند با سرپرستان زندانیان، مانند تعمیر یخچالی که از کارافتاده، رفع گرفتگی لوله، تعویض لامپ... وغیره، نیز بر عهده‌ی مسئول داخلی است. همچنین، دستورها و پیغامهای کلی سرپرستی بند در موارد غیرمهم توسط مسئول داخلی بند به زندانیان ابلاغ می‌شود و در مواردی که به نظر زندانیان حساسیت یا اهمیتی داشته باشد، توسط خود آنان.

[مسئول بند، ضرورتاً، باید رابطه‌ای خوب و تفاهم آمیز با سرپرستی بند داشته باشد؛ اما این گونه رابطه ضرورتاً سرنوشت نهایی او را بهتر نمی‌کند. نمونه‌ای از آن یکی از مسئولین داخلی بند پنج، سرهنگی از شهربانی، بود که سرانجام در محاکمه به مرگ محکوم و اعدام شد.]

*

در هر بند عمومی لااقل دو نوع تقسیم کارهای انجام کارهای عمومی بند، مانند آوردن غذا از بیرون بند به درون و تقسیم آن بین همه، شستن راهرو و توالت حمام، نظافت حیاط، جمع کردن آشغالها و بردن آن به بیرون بند... و دیگری برای انجام کارهای اتاق، بازماندن نظافت اتاق، دریافت سهمیه‌ی ابواجعی و تقسیم آن، پنهان کردن سفره، شستن ظروف وغیره.

درست کردن چای و تقسیم آن در بندهای مختلف فرق می‌کند: در بند شش هر اتاق یک چراغ نفت سوز علاءالدین داشت ولذا «شهرداران اتاق» وظیفه‌ی درست کردن چای اتاق را هم بر عهده داشتند. در بند پنج نیز همین بود و ساکنین راهرو، که در آنجا به علت کثربعدی آنان — قریب هفتاد نفر — وضع مستقل داشتند، گروه گروه از چراغی استفاده می‌کردند. اینجا چند چراغ در گوشه‌ای از پاگرد بین راهرو و حمام است که هر روز «شهرداران عمومی» وظیفه دار تهییه چای و تقسیم آن بین همه‌ی اتاقها هستند. از همین چراغ‌ها نیز هر اتاق برای پختن نیمرو و برخی غذاهای ساده‌ی دیگر حق استفاده دارد.

«شهرداران»! در واقع کارگران نوبتی هستند که کارسپوری و نوکری می‌کنند و هر روز به ترتیب توسط خود زندانیان تعیین می‌شوند. در اتاقهای شلوغ، هر اتاقی معمولاً «دو شهردار» برای هر روز دارد که با هم کار می‌کنند.

نوبت کارهای عمومی بند به ترتیب هر روز با یک اتاق است. اعضای خود اتاق کارهای عمومی

را بین افراد خود تقسیم می کنند و معمولاً یک نفر نیز به عنوان سرپرست تعیین می شود. در اتاق جوانترها، مثل اتاق کنونی ما، معمولاً ما پیرمردها را از کار معاف می کنند. برخی ملاحظات دیگر نیز حرمت معافیت از کار به وجود می آورد. منجمله، در بند پنج، گروهی از همشهریان مطلقاً نمی گذاشتند من کاری بکنم. اینجا نیز کمابیش همینطور. اما من، واقعاً و علی رغم تنبیه ذاتی در انجام کارهای خانه، اصرار دارم که وظیفه‌ی خود را در نوبت انجام دهم و گاه به گاهی هم موفق می شوم.

امروز هم با اصرار حیاط را خودم تمیز کردم و سنگ تمام هم گذاشم. بعدش هم رختهایم را شستم و سپس دوشی از آب سرد گرفتم و سرو صورتی صفا دادم به انتظار ملاقات. «پراهن ملاقاتی» را هم گذاشم دم دست که وقتی اسمم را خواندنده پوشم و راه بیافتم. خوابی هم یک ساعته پیش از ناهار کردم و الان که دقایقی از ساعت سه گذشته است کمابیش می دام نزدیک به دیدار است.



مشکلی که در همه‌ی بخش‌های عمومی وجود دارد کمبود جا برای وسائل شخصی است. هر اتاق، چنانکه گفت، از آدم لبریز است. در اینجا، که تختخواب نیست و تشكها بر زمین گسترده است، این کمبود محسوس تر است. در بندهای شش و پنج تختهای سه طبقه دورتا دور اتاق بود و در وسط اتاق جایی مستقل باز می گذاشت. اگرچه اتاق، به خصوص اگر طول و عرضی غیرمتنااسب داشت، مانند واگن قطاری می نمود که برای مسافرتی یک شب تعدادی را در آن چیزی باشند. در اتاقهای تخت دار هر کسی قسمی از وسائل خود را در اطراف طبقه‌ی خود از تخت می گذارد؛ ساکن طبقه‌ی زیرین از فضای زیر تخت استفاده می کند، ساکن طبقه‌ی بالا نیز فضایی در بالای سر برای میخ آویز کردن کیسه‌های خود دارد، وضع ساکن طبقه‌ی وسط مشکل تر است. گاهی از بزرگ روکش تشكهای کهنه کیسه‌هایی می دوزند و به کناره‌ی تخت آویزان می کنند.

در این اتاق کنونی، دورتا دور دیوارها رف کم عمقی به عرض حدود بیست سانت در ارتفاع دو متری است که روی آن بیشتر وسائل مصرفی مثل میوه‌های رسیده، پودر ظرفشویی، چای و قند و غیره را می چینند. وسائل شخصی، معمولاً لباسها، درون کیسه‌های نایلونی زیر این رف از میخ آویزان است. هر کس از فضای بالای تشك خود استفاده می کند. تا چند روز پیش که در راهرو بودم، وسائلیم گوش و کنار پخته بود. از پریروز جایی در اتاق ابواب جمعی برای من خالی شد که

اتفاقاً کنار پنجه است و تشک من از کناره‌ی دیوار زیر پنجه بیست سانتی فاصله دارد: چه نعمتی است این باریکه‌ی جا – کلی به نظم و ترتیب وسائل، گذاشتن کتابها و دفترچه و جعبه‌ی مقوایی کاغذ و پاکت و عینک و سیگار و غیره... کمک کرده است. از این شانسها کم دست می‌دهد!

تشکها معمولاً ابر اسفنجی است، به قطره سانت و گاه هشت سانت. بالش معمولاً نیست جز از تکه‌های همین ابرها که بتدریج زندانیان بریده و درست کرده‌اند. در بند شش، که بند پذیرش است و زندانیان اغلب تازه وارد، این تسهیلات کم است. در آن بند و بند پنج ملافه‌ای در کار نبود. در این بند بیشتر زندانیان ملافه دارند. گویا دو ماه پیش، که هیئتی از صلیب سرخ برای دیدار زندان می‌آمد، این ملافه‌ها را میان زندانیان تقسیم کردند – نشانه‌ای از رقیه‌های سنتی!



وضعیت داخلی و اتاق بندی بندها نیز اغلب متفاوت است. در این هفته‌ای که رفت و آمد بین چهار بخش عمومی این بند را آزاد کرده‌اند، فرصت دیدن بخش‌های دیگر هم پیش آمده است. این چهار بخش در دو جناح، هریک شامل دو بخش زیر و بالا، رو بروی هم هستند: پاگردی در میانه آنها را از هم جدا می‌کند؛ الان که در راهروی بخش‌ها و بخش رو برو به پاگرد باز است، می‌توان راهروی رو برو را نیز تا انتهای آن دید. در طبقه‌ی زیر از جناح مقابل ما، اتاقها کوچک کوچک است؛ هر اتاقی تقریباً چهار نفره که، برای دوره‌ای دران مناسب تراز اینجاست زیرا خصوصی تراست و زندگی در اتاقی چهار نفره راحت تراست تا در اتاقی بیست نفره.

در این اتاقهای بیست نفره دو گونه تقسیم بندی پیش می‌آید. در بعضی از اتاقها هر بیست نفر همکاسه می‌شوند؛ هر چه می‌رسد، اعم از جیره‌ی زندان یا میوه و تنقلات از خانواده‌ها، از آن همه است و معمولاً یکی / دونفر «مادر خرج» می‌شوند. در بند شش، اتاقی که بودم اینگونه اداره می‌شد. در این بند، تاکنون که ابواب جمعی دو اتاق بودم و دیدم، در هر اتاق معمولاً گروههای هفت / هشت نفره، و گاه سه چهار نفره، همکاسه می‌شوند. هر گروه برای خود سفره‌ی جدا دارد – چنانکه در اتاق پیشین چنین بود. گاه یک سفره است، ولی هر گروه برای خود جداگانه سالاد

یا کمپوت میوه درست می کشند و میوه و تنقلات خود را نیز جداگانه نگاه می دارند. هر ز این تقسیم بندی گروهی چندان مشخص و قطعی نیست. رویه مرفته رابطه ای راحت است – ولی جالب است که، بالتبه، در میان گروههایی که اعضای آن قبل امشاغل باصطلاح بالا داشتند تنگ نظری و گاه امساك بیش از گروههایی است که قبل امشاغل پایین بودند.

بعض وقتها می توان کاسه و قاشق خود را برداشت و برای شام یا ناهار به اتاق دیگر به مهمانی رفت. معمولاً مقدم آدم را با رویی بازمی پذیرند.



وسائل اصلی تغذیه یک کاسه ی پلاستیکی و یک قاشق و یک لیوان است. چنگال و کارد نیست – چون بُرنده است، نباید باشد. با اینهمه، کاردهای کار دستی نسبتاً زیاد است: از فنرهای آهنی تخت، از بشقابی رویی، از درجعبه های کمپوت، معمولاً تیفه هایی درست می کنند – بعضی با سلیقه و تیز، بعضی کج و کوله و گند – که به جای کارد به کار می رود و به هر حال برای پوست کندن خیار و ریز کردن پیاز و پاره کردن هندوانه کافیست. چنگال کاز بُردش را از دست می دهد و کسی به فکرش نیست. وسائل مصرفی به حداقل است و شاید می توان گفت که اینگونه بهتر. جاسیگاری معمولاً جعبه ی خالی نسکافه، شیشه ی خالی مربا، قوطی خالی کمپوت و مانند اینها است. شیشه های خالی مربا و عسل بیشتر به جای لیوان به کار می آید. من الان یک لیوان شیشه ای دسته دار دارم که قبل اجای عسل بود و خود کلی تجمل! است.

تجملات مصرفی، مانند مربا شیشه ای و عسل و کمپوت – و حتی گاهی ماهی ژن و کنسرو – را باید جزء سفارش خرید نوشت و پولش را داد؛ جزء جیره ی زندان نیست. در این بند، چون مجموعاً حدود پانصد نفری در این چهار بخش هستند، فروشگاه بسیار کوچکی در اتاق کنگره ای پاگرد است که هفته ای یکی دور روز اینگونه اجناس را از طرف زندان می آورند و می فروشنند. قبل از زندانیان هر بخش از این بند جداگانه و به نوبت می رفتند و خرید می کردند اما الان آزاد است که با هم قاطی شوند.

در دو بخش طبقه ی بالای هر دو جناح تقریباً اتفاقی وجود ندارد: یک بخش سرتاسریک سالن است و مثل انبار بزرگ می ماند. قبل از بدباری بود و بهمین علت به «قرنطینه» معروف است. بخش دیگر نیز دو سه اتاق کوچک دارد که یکی قبل از چشم پزشکی و دیگری دندانپزشکی بود. بقیه ی آن بخش نیز یکسره است. آنجا هم دور تا دور کیسه های نایلونی از دیوار آویزان است و وسط نیز جعبه های مقواهی برای انبار کردن وسائل شخصی چیزه اند؛ خیلی شبیه «بازار شام»

است چنانکه وصف می کردند: شلوغ! بند رخت آو یز نیز میان ستونها بسته است.



در انفرادی و مجرد، طبیعتاً، وضعیت اقتضای دیگری دارد. در سلولهای مجرد کاری جزو نظافت سلول بر عهده‌ی زندانی نیست که آن نیز بسته به حال و حالت او است. در سلولهای انفرادی که، علی رغم تسمیه‌ی آن، معمولاً دو زندانی با هم زندگی می کنند، تقسیم کارهای کوچکی که ضروری است، مثل گرفتن چای و صبحانه از راهرو، درست کردن سالاد، نظافت سلول و غیره... با تفاهمی رو به مرفت دوستانه برگذار می شود. برای کار عمومی بند، که از رُفت و روب و شتن راهروی انفرادی تجاوز نمی کند، گاه زندانیان برخی از زندانیان سلولها را به راهرو می بردند که این فرصت، خود، تفرجی اجتماعی برای بندیان است.



در مجموع، کمتر دیده ام که برخوردی حاد، خواه در عمومی یا در انفرادی، بر سر انجام کارهای مختلف بین زندانیان پیش آمده باشد. «کالیبر»!، البته، گاه به گاه مطرح می شد... خوب، تا بعد...

نامه‌ی سیمین (یعنی سی‌امین)! لولی دریا و بوی آزادی (نامه – ۳۰)

/.../

به یادم است که یکی از نامه‌های گذشته، شماره ۱۳، را برای هر دوی شما نوشتم. گویا نرسیده باشد. در مطلع آن نامه به بیاد بازی عدد. کلمه در انگلیسی، بین ثرتین (سیزده) و ثرتی (سی)، افتادم و اظهار خوشبینی شما که انشاءالله، به زودی همین روزها... وغیره، برای تروتازه کردن دیدارها؛ و اظهار امیدواری! این جانب که انشاءالله، به زودی یا به دیری، یکی از روزهای آینده نامه‌ی شماره ۳۰ را تقدیم خواهم کرد و بعد هم، انشاءالله انشاءالله، به دیری، یکی از ماهها یا سالهای آینده، نامه‌ی شماره ۳۰ را!! خوب، تا سیصد خیلی راهست — اما این هم شماره‌ی ۳۰ — /.../.

پس از گذشت مدتی نزدیک به سه ماه، تنوع حادثات کم می‌شود و حالات و حرفا تکراری، گاه به گاه، محض رضای خدا، نامه‌ای به مقامات می‌نویسم و بقیه‌ی اوقات را میان همیندان می‌لولیم و گاهی هم به بیاد لولیان می‌افتیم! دور است و دیریاب، و تصور «بازبینی»! خیالی است اکنون موهم — چه رسد به «بازرسی»!

بیرون ذیایی دیگر است از شن و سراب که گرد و نقشی از آن گاه بر بال نسیم و نامه از دیوارها می‌گذرد و بوی ترونمک آلود دریا را در این فصل به درون می‌آورد. صافی باد در پنهانی نیلی

خرز، با خط های سفید کف و پاره ابرهای آفتایی گرم، بوی عطری طبیعی را برایم دارد از تنی تپ آلود برنیم ماسه و مرا به باد شعری از شاعره ای دوست می اندازد که عشق را با خود به کنار آن دریا برده بود....

دریا خود شعری چنان روائیست که گمان ندارم هیچگاه بتوانم شعری از آن بگویم یا بخوانم که راضیم کند. حتی میان دریا حس غربت در همه‌ی یاخته‌ها می خالد و به قول فرنگیها احساسی به وجود می آورد «نوستالتیک»). غربت را اگر در معنای «نوستالتی» بگیریم، بیش از آنکه حالتی غمزده باشد، حالتی آرزومند است: آرزوی وصل و وصول و وصال — که برای من، این مفهوم، بیشتر جنبه ای معنوی دارد: دسترسی به چیزی در درون خود از ورای هستی بیرون — دور از دسترس. میان دریا چیزی از هستی پنهان است؛ گم است، اما هست. طبیعتی عاشقانه دارد و خلوصی اشیاع کننده که حتی مفهوم خدا را طبیعی و ملموس می نمایاند. شاید، در مقایسه با کوه یا دشت، ناشی از آزادی حرکتی باشد که انسان بیش از هر فضای دیگری در آب می یابد. از قید جاذبه رها می شود، مجبور نیست روی دو پا بایستد. جغرافیای زمین در زیر محدودش نمی کند. در همه‌ی جهات متعادل است. می تواند با گردشی فضا و دریا را بگردد. تن آویز میان آب معلق بماند. تکرار رقت فضا در دریا، از رخنه‌ی آب در تن به عمق روحیه‌ی هر یاخته راه می یابد. در گوشه‌های درون انبساطی است که به پهنه‌ای افق می رسد؛ و افق، در موقعیت آنگرفته‌ی جسم، فراختر از آنست که در ساحل می بینی. خطوطش، گردآگرد، معهومی شود: گویی آسمان نیست که به دریا می رسد، دریاست که به آسمان می پیوندد و خط پیوند، در تلاطم موج، مواجه است. افق از آن دریاست تا آسمان. اما، شوخ چشمی دریا را نیز بیخری است کوتاه از لذت تا ابدیت. باید هشیار جادوی کمینش بود. از آن، اکنون، تصویری زنده بیش به ذهنم نیست. باید احساسش را از نفوذ آب به زیر پوست چشید. بادبان گشودن از خاطره، در محیطی بسته، کناره‌ای دلگیر دارد. بهتر آنست که ذهن را یا بر بیرون بست یا آنکه یاد خوش را تنها در این لحظه زیست: نه در گذشته و نه به انتظار یا آرزوی آینده. این چنین، در اینجا، تنها راه سلامت ذهن است.

کسی را داریم که همیشه در زندگی بیرون خود زندگی می کند: اگر اینجا نمی بود، الان چه می کردا و حشتناک است. روزی، و هر روز دست کم سه تا پنج بار، از من می پرسد که: «چه خبر؟»، «برداشت تو از فلان صحبت چیست؟»، «با ما چکار می کنند؟» و کذا و کذا... از دیگران نیز به همچنین.

این روزها خوبیمنی عمومی بار دیگر افزایش یافته است. بسیاری منتظر «نیمه‌ی شعبان» هستند. ارتشی‌ها، به خصوص، بوی خوش آزادی را می شنوند. می گویند که خواهند رفت. از سوا اک،

چنانکه حتماً در روزنامه‌ها خوانده اید، جمعی را آزاد کرده‌اند. گمان دارم «شخصی‌ها» سرانجام ناچار باشند خود را به آن یا به این بچسبانند تا شاید بدان اسباب رهایشان کنند! راحت‌ترین راه، به هر حال، هنوز گذران روزان است بی‌انتظار و یا توقعی....

/.../

تا بعد...

دادخواهی و انتظارهای انفجاری

در این بند نیز، مانند بندهای دیگر، با گذشتن زمان انتظارات اوچ تازه‌ای می‌گرفت و باز پس از هر اوچ، به نسبی دیگر می‌رسید.

یکی دو هفته پس از انتقال به این بند بار دیگر نامه‌ای به دادستان انقلاب تهران نوشت. این را بگوییم که بودن دو دادستان انقلاب در آن زمان، یکی «کل» و برای کشور و دیگری «جزء» و برای تهران، به نظرم، در کاربرد عنوان، کمی غریب می‌نمود: «دادستان انقلاب تهران» می‌توانست به این معنا هم باشد که گویا انقلابی در تهران، جدا از انقلاب کشور، رخ داده و برای آن نیز «دادستانی» جداگانه تعیین کرده‌اند! البته، می‌دانستم، معنایی بامعناتر از این داشت و من نیز عنوان را در این معنا به کاربردم:

«جناب آقای /.../
«دادستان انقلاب اسلامی (تهران)

«امروز دو ماه و اندی است که در زندانم و اطلاعم از انگیزه‌ی بازداشتم همانست که نخستین روز بود: یعنی هیچ! در این فاصله چند بار به دادستان کل انقلاب اسلامی، /.../ و به شخص چنابعالی نامه نوشتم که دست کم به ملاقاتتان نائل آیم، اما پاسخ آن نیز تا امروز چیزی نبوده است جز هیچ دیگر. آیا ساعتی از وقت آزاد شما به روزان دراز از وقت یک زندانی نمی‌رسد که بیهوده در این بند گرفتار آمده است؟!

«جناب آقای دادستان اسلامی! ایمان راستینی که همیشه در همه‌ی وجوه کارم داشته‌ام و بدان عمل کرده‌ام، امروز این توانایی را به من می‌دهد که در پیشگاه هر محضر عدلی سر برافرازم و در برابر هر اتهامی، هرچه باشد، فقط توضیع بدhem و داد بخواهم: توضیع صرف، اگر هرگونه ضابطه‌ای از عدالت و نصفت در کار باشد، کفايت خواهد کرد و نیازی به دفاع نخواهد بود و بلکه شما، آقای دادستان!، باید داد‌مرا از آنان که راهی این بندهم کرده‌اند بستانید.

«با اینهمه، می‌خواهید بیشتر در این زندان بمانم؟! می‌مانم! زیرا عملاً بسته‌ی دست قدرت شما هستم اما حیثیت و مناعتم را در برابر هیچ دستی، هرچند قدرتمند، خوار نمی‌سازم و می‌توانم همیشه به شما و همگان بنمایم که از «هیچ»، جز با ستم، نمی‌توان «چیزی» ساخت و من «هیچ» اتهامی را، در ترازوی عدل رسیدگی، بر خود نمی‌پذیرم.

«می‌توان آیا هنوز به دیدار نزدیک شما امید بست؟ یا باز باید عملاً آنچندان نشست تا کی روال کار شما برای آزادی بیگناهان، و بازگرداندن ارج نام آنان، سامان گیرد!

با احترام
[اسم و امضاء]

نامه را، مثل همیشه، به یکی از نگهبانان بند دادم تا برساند و باز، مانند پیش، نشستم به انتظاری بی امید نتیجه.

این‌زمان همگان از کشاکشی پنهان که در درون دادسرای انقلاب جریان داشت آگاه شده بودند و برخی از نگهبانان نیز گاه از آن صحبت می‌کردند. از میان کارکنان این دادسرا، معتمین و طبله به حال و هوای خود کار می‌کردند. عده‌ی آنان کافی نبود و همیشه کمبود افراد کارآمد را بهانه می‌کردند. گاه به گاه، چنانکه در پیش گفتم، از کارکنان قضائی دادگستری چند نفری را می‌آوردند. اینان نیز، که سعی می‌شد از میان قضات مؤمن به انقلاب و اسلام دست چین شوند، چند روزی می‌مانند و می‌کوشیدند تا پرونده‌ها را مرتب کنند، بازجویی‌ها را از روی ضوابط و معیارهای قضائی انجام دهند و رسیدگی را به روای منظم سامان بخشنند. چندی کار می‌کردند و باز می‌زفتند: یا خود به قهر می‌رفتند یا آنانرا با قهر می‌فرستادند. باز کارها یا می‌مانند و می-

خوابید و یا «رَتْ كَپْتِيلی»! — باری به هرجهت — جریان می یافت. زندانیان قربانی این کشاکش و کشمکش بودند و کاری از آنان برنمی آمد — جز آنکه چشم به ادامه‌ی کار گروه قضائی یا بازگشتن آنان به کارپس از سپری شدن دوره‌ای از قهر بدو زند.

روزی، در مرز بهار و تابستان، نگهبانان بند از طریق مسئول داخلی بند خبر دادند که یکی از قضات به همراه یکی از معتمین برای صحبت با زندانیان به درون بند خواهد آمد. زندانیان — که تا کنون از آشفتگی صحبت‌های درهم و دسته جمعی با نمایندگان دادسرا تجربه آموخته بودند — سه نماینده از میان خود برگزیدند تا نقطه نظرهای مشترک را بازگو کنند.

در ساعت موعود، جناب قاضی و حضرت حجه الاسلام و برادران نگهبان و پاسدار به بخش ما آمدند. زندانیان در گوشه‌ای از حیاط، زیر پله‌های سه کنجی، جمع شدند و گوش ایستادند. قاضی از بالای سلطه‌ی پله‌ها به سخن درآمد. بیشتر او می گفت. از کلامش چنین برمی آمد که این بار اختلافات گذشته را حل کرده‌اند. تکانهای سر حضرت حجه الاسلام، حین صحبت جناب قاضی، مراتب را تأیید می کرد. قاضی می گفت:

— «فرصتی به ما بدهید تا به همه‌ی پرونده‌ها برسیم.»

این فرصت را حشی دقیقاً تعیین کرد. بیش از «یک هفته / ده روز» نمی شد. زندانیان این «فرصت» را از روی رغبت اعطاء کردند — مثل اینکه اگرده ماه یا ده سال می بود می توانستند از دادن چنین فرصت یا فرصت‌هایی امتناع ورزند!

پس از ختم بیانات ایشان، نمایندگان زندانیان و سپس حضرت حجه الاسلام مبسوطاً داد سخن دادند؛ از دادخواهی و دادرسی، مجلس با تفاهم و وعده و امید به پایان رسید. هیئت دادسرا به عزم سخنرانی در بخش‌های دیگر این بند — و شاید بندهای دیگر نیز — از درخارج شدن و زندانیان، از سوی دیگر، کاسه‌های پر از انتظار خود را به گفتگوهای سفره‌ی خالی نهار برداشتند. خواب بعد از ظهر، آنروز، خوشنور از روزهای دیگر بود.

خوابی خوش — که هر چند، فقط خواب ماند و به تدریج، در گرمای مایوس روزهای دیگر، از خوشحالی خالی شد. تنها تنی چند، در این روزها، آزاد شدند و به کارتنی چند، از میان دیگران، رسیدگی شد. آهنگ رسیدگی کند بود اما، در متین نارسیدگی پیشین، حرکتی می نمود.

با اینهمه، زندانیان، در این روزها، از بیرون بریده تراز پیش شدند؛ نامه‌های آنان نمی رسید.

گاهی سه هفته می گذشت تا نامه های بستگان میان زندانیان توزیع شود. چنین به نظر می آمد که روابط درون دادسرا پیچیده تراز تفاهم آن جناب قاضی و آن حجۃ الاسلام — و حسن نیت هردوی آنان — بوده است. غذا نیز که از چندی پیش کم و کاستی داشت اکنون بدتر شده بود و گاهی تمام گوشتی که در طول یک هفته می دادند به میزان گوشت یک وعده ی معمولی هم نبود. مجموع این جریانات را، با خلاصه ای از چند نامه ی آخرم به «مقامات»، هفته ای پس از دیدار هیئت دادسرا برای یکی از دوستان همکارم نوشتم که متن آنرا (با حذف خلاصه ی نامه ها، که متن آن در این فصل یا فصلهای دیگر آمده است) پس از این فصل می آورم.

به هر حال، آن «یک هفته / ده روز» موعود گذشت و به دو هفته رسید و بیشتر شد و خبری از قاضی و حجۃ الاسلام و دادسرا نیامد. باز نگهبانان بودند و پاسداران و درهای بسته ی زندان،

تششی به ملاقاتها کشیده می شد. زندانیان و بستگان آنان می بايست آنچه را در نامه های نارسیده نوشته بودند در چند دقیقه ی کوتاه ملاقات تکرار کنند. وقتی جز برای بروز ناراحتی ها نمی ماند. گویا هر زندانی، که دستش از مقامات کوتاه بود، می توانست خشم سرخورده خود را فقط بر سر بستگان خود بربیزد.

در یکی از ملاقاتها من نیز منفجر شدم. خواهرم، حامله، برای اولین بار توانسته بود که همراه همسرم به ملاقات بیاید. محبت کرد و گفت که شاید بتوانند به ساحت قدس مقامات ملکوت راهی پیدا کنند و مطلب را به سمع خود («آقا») برسانند. فریادم درآمد که عدالت را باید در زمین جست و «آقا، بی آقا!» گفتم، بی لفaque بود و در «گوشرس» و «فهمرس» نگهبانان در میان تحریرهای سیمی. همسرم از نگرانی تاب نیاورد و از اتاق ملاقات بیرون رفت. خواهرم خواست آرامم کند و به اشاره نگهبانان را نشان داد که یعنی: «پدرت را می سوزانند!» آتش جوابم گویا تیزتر از دود این تهدید دوست بود که انگار قید همه چیز را زده باشم. او نیز، سرخورده و اندوهزده، بیرون رفت. من ماندم و تأسیم — نه از آنچه گفتم، بلکه از آزردن عزیزانم؛ و این را در نامه ای، که با عنوان «جوششی از گوشی گذشته و اکنون» در صفحات پیش نقل کردم، باز گفتم.

برادرم، عطف به این جریان، تلگرافی با مضمونی ظریف و تمثیلی سیاست آمیز برای آرام کردنم فرستاد که چند روز بعد به دستم رسید. تا آن زمان، باز، آرام گرفته بودم و در نامه ای کوشیدم تا این آرامش را و اینم و بگویم که، به هر حال، رسیدگی ها در جریان است. در همین نامه — که متن آن را پس از این فصل می آورم — عین آخرین نامه ای را که برای دادستان انقلاب تهران نوشته بودم، و ذیلاً نقل می کنم، بازنویسی کردم تا مطلع باشند.

بار دیگر، باز، به جریان عادی بند برگشتم – و خواندن روزنامه‌های اسلامی و پیگیری اخبار اسلامی و جریان اسلامی بیرون.

از ناسراحته‌های این روزنامه‌ها برمی‌آمد که وکلای دادگستری سینمایی برای بررسی مسائل انقلاب و قانون اساسی برپا کرده بودند – سینمایی کنگره‌ای که مدتها سخن از آن می‌رفت و دلم بسیار می‌خواست که می‌توانستم در بحث‌های آن شرکت کنم. چسته گریخته از مطالب آن چیزی به درون می‌رسید – اما دقیقاً روشن نبود چه می‌گذشت. نامه‌ی دیگری نوشتم که، علی رغم طنز آن، از سوزدال مایه می‌گرفت. اینان، وکلای دادگستری، در جریان انقلاب، مثل همه‌ی اقوای دیگر مردم، سخت و صمیمانه درگیر شده بودند و برای اولین بار در تاریخ حرفه‌ی وکالت این مملکت غلو و شائی مردمی و به سزا برای این حرفه به بار آورده بودند. کانون وکلاع، برای اولین بار، مرجع مراجعات مردم شده بود و انتظاری عام از آنان می‌رفت. می‌بایست بنشینند و بار مردمی این حرفه را به جنبه‌های فنی عدالت قضائی پیوند زنند. واکنش مقامات، اما، این بار نیز، همچنانکه در ذوره‌ی پیش از انقلاب، جبهه‌گیری بوده است – گویا به اینان، مانند شعراء و نویسندگان، نیامده است که خود را قاطعی اینگونه «معقولات» کنند. چه طنز تلخی! بماند تا پایان این فصل... .

در داخل بند بیشتر به «منقولات» اکتفاء می‌شد: نقل شایعه‌های عفو، نقل احتمالات، نقل خبرهای آزاد شده‌ها و اعدام شده‌ها، نقل و نشخوار خورده ریزهای گفتارها و رفتارهای پاسداران و مقامات... .

گرمای‌ها، رسیدن و گذشت میلاد علی و برآمدن خبری از انتظارات رسیدگی، حرارت بندیان را درجه به درجه بالا می‌برد.

از نامه‌ای که من به دادستان انقلاب تهران نوشته بودم روزهای درازی می‌گذشت و پاسخی – چنانکه جز این نمی‌توانست باشد! – نرسید. در ذهن خود آخرین نامه را می‌پروراندم که بنویسم و بفرستم و از آن پس، فارغ از نامه‌نگاری، بنشینم. روزی نشستم و نوشتم، به راه و روال خودم – گو که خواستم قید همه‌ی قیود را، از آزادی گرفته‌تا جان، زده باشم – نامه‌ای به هر دو دادستان:

«آقایان /.../

«دادستانان کل و جزء انقلاب اسلامی

«شما خود را دادستان انقلاب اسلامی می‌دانید اما در برج عاج نشسته اید و در

را بر فضای کور زندانیان بسته اید. داد خواستن از شما انگار بانگ خواند: در گوشی ناشنواست.

«وظیفه‌ی انقلابی و مذهبی خیرتان باد! شما حتی آن تواضع متعارف اداری را ندارید که اقلاً وصول نامه‌های یک زندانی را به آگاهی او برسانید.

«بارها نوشته ام و اکنون به صراحة تکرار می‌کنم که شرائط زندان شما غیر انسانی است، با هدف انقلاب منافات دارد و با موازین اسلامی نمی‌خواند.

«آقایان دادستانان! به ببهانه‌ی «ضایعات انقلاب»، انقلاب را ضایع نکنید! این دستاویز اگر در نخستین روزهای خون گرفته و تب آلد پیروزی پذیرفتی بود، امروز دیگر نیست و تنها سرپوشی ساده است بر سرتی سازمانی کار دادسرای شما.

«انقلاب تنها در دگرگون کردن ضوابط نیست؛ در بهتر ساختن آن است. شما چشم خود را بر ضوابط قضا بسته اید و من پسندارید که دیگران نمی‌بینند!

«نوشتم و گفتم که من از شما می‌خواهم تا دادمرا از آنان که راهی این بندهم کرده اند بستانیم – آنانکه شما باید پاری کنید تا بشناسم! اما از شما داد خود را از ستم دیگران خواستن گویا و همی واهی بیش نباشد و باید از آن درگذشت. با اینهمه، در این هشتادمین روز زندانم، دست کم می‌بایست کلمه‌ای از شما شنیده باشم که چرا در زندانم: هیچ! آقایان دادستانان، هیچ!

... برای اتهامی هیچ!

اینست عدل اسلامی شما؟! ارزانیتان باد که ظلم را ارزان کرده اید.

[اسم و امضاء]

اصل را، در دو نسخه، برای دو دادستان فرستادم و رونوشتی از آنرا برای یکی از قضات خوشنام و کارآیند که می‌دانستم در همان دادسرا کار می‌کرد. رونوشتی را، نیز مانند نامه‌های دیگر از ایندست، برای خود نگاه داشتم.

خواندند و بسی پاسخ گذاشتند؟ نخوانده به سبد کاغذپاره‌ها سپردهند؟ در پرونده به بایگانی دفن کردند؟ ... نمی‌دانم! اینرا می‌دانم، اما، که به من باز کلمه‌ای پاسخ ندادند؛ شاید خوشبختانه!

شاید اگر می خواستند «ترتیب اثر» را بدنهند، دیگر فرصتی برای نوشن این یادداشتها را نمی داشتم تا «اثر» را بماند. پس از بیرون آمدنم از زندان بود که روشن تر فهمیدم اداره‌ی این زندان به دست چه دژخیمنانی بود. به هر حال، ماند و همچنان ماند تا روزی که این هر دو دادستان، چند ماهی بعد، از منصب برکنار شدند؛ و تا امروز!

خودم، در درون، راحت تر شده بودم – تخلیه! دیگر هیچ انتظاری را نمی پروراندم. خیالم را، جمع، بر همه‌ی امیدهای رسیدگی بستم تا کی چه پیش آید. «بنشتم و صبر پیشه کردم»... تا روزی که، بار دیگر، جوشش بند به تپ رسید.

زندانیان، اما، سخت به نیمه‌ی شعبان، میلاد قائم، دل بسته بودند و امیدها می پروراندند.

روز پیش از این میلاد، پاسی از ظهر گذشته، هیجانی تازه در بند دمید. من داشتم نامه‌ای به دو تن از دوستان می نوشتم که فریادهای شادی را از راهروی بند شنیدم و شنیدم که بلندگوی داخلی زندان، غیرمنتظره، قسمتی از اخبار رادیو را پخش می کند که حاکی از «عفو عمومی» بود. من، برای خود، «عفو» را نمی پنیرفتم و جوهر این معنا را، بار دیگر، به اختصار در همان نامه نوشتم – که بعداً نقل خواهم کرد. به راهرو رفتم و دیدم که انتظار متراکم زندانیان به ناگاهان در شوری از شف ترکید و شوریدگی تا غروب ادامه یافت. خبر رادیو، اما، عصر همان روز رنگی دیگر گرفت و از خوشبینی کاست و به بدینی افزود. آغاز شب، زندانیان این عید را نیز، مانند همه‌ی اعیاد مذهبی دیگر، جشن گرفتند؛ اما، این بار، سردستی. مثل همیشه، نعمت و خطابه و التماسی به دعا، ولی در متنه از تشریفات کم رونق و بی حوصله؛ سُروری بال چیده و پرانتظار، انتظاری معمانی. اخبار شب، از تلویزیون، روشن ساخت که انتظار زندانیان، رویه مرفت، انتظاری بیهوده بوده است. سرخوردگی زندانیان تا به فردا کشید و سپس به انفجاری دیگر رسید که رنگ آشوب گرفت. جریان آنرا در پنج نامه‌ی بهم پیوسته و پیاپی نوشتم و فرستادم – و متن آنها را در آغاز بخش بعدی می آورم.

آشوب زندان در آن زمان، هر چند، به «خیر گذشت» زیرا دو آشوب دیگر در ماههای دیرتر، یکی در تبریز و دیگری در همان زندان قصر، به شورش رسید و چند و چندین تن کشته و اعدامی بر جای نهاد. آشوب زمان من دومین آشوب در قصر بود و با تنبیه چند «خطاطی» و اعزامشان به انفرادی پایان یافت. آشوب اول، چنانکه شنیده بودم، سه ماهی پیش از آن، در روزهای عید نوروز، در گرفته بود که از آتش زدن چند پتو و شکستن چند پنجره و تنبیه انضباطی چند آشوبگر فراتر نرفته بود.

آشوبها و شورش‌های زندان را، به دلائلی که بعداً خواهم گفت، من این‌زمان صحه نمی‌گذاشتم؛ با این‌همه، از این «آشوب» بار دیگر راهی انفرادی شدم.

پیش از شرح آن، نامه‌های این فصل را می‌آورم.

دیدار «هیئت برادران» (نامه — ۳۱)

چندیست که قاضی به قضا آمد. میانه‌ی هفته‌ی پیش گویا سرانجام کشاکش میان شرع و قضا از میان برخاست و یک برادر قاضی و یک برادر روحانی، همراه یک برادر مجاهد بندبان که بندیلی از پرونده زیر بغل می‌کشید، قدم رنجه فرمودند و بندیان را سرافراز و از فراز کرسی پله‌ها در سه کنجی حیاط برای تعدادی از ما رئوس پژامایوش که، جان بر گوش، مثلثی به اجتماع در آن زاویه ساخته بودیم، سخنرانی فرمودند و فرمودند که «تا یک هفته — ده روز دیگر، حداکثر، تکلیف همه روشن می‌شود.» یعنی، باز این تکلیف را صریحاً بردوش گرفتند که در این مدت قصیر به تقصیر همه برسند و آنانرا به تکالیف بالغه مکلف سازند!

«صلوات، صلوات» مفلوکان حقشناس در برابر افلاآکیان موقعشناس، در این روزه شنبه، چنان بود که سوت صاد مضاعفش در جهات اربعه‌ی سین «سپاس، سپاس» می‌پیچید...

الله اکبر!

برادر قاضی و برادر روحانی و برادر مجاهد، هر سه راضی و خاضع، هر یک دستی بر سینه، به ترتیب دنباله‌ی کراوات و حاشیه‌ی عبا و دگمه‌ی پیراهن خود را با نرمه‌ی کف می‌ساییدند و خاشعانه مالشی را با مالشی پاسخ می‌گفتند. از این سه دستی مالنده، دستی برادر روحانی تشخیص از تسبیح داشت که یک سریحلقه‌ی آن در گوشه‌ی شست و کف گیر بود و دنباله‌ی آن، مورب، از پشت دست تا فاصله‌ای دراز از مکونات قلبی ایشان، سرازیر.

موقع در هفته مناسب بود و روزی پیش به ملاقات هفتگی نمانده. در این دو سه ماهه چند بار، به خباثت!، دریافتیم که قول و وعده و «خوشایعه» (یعنی شایعه‌ی خوش؛ یا، به قول بعضی از لغویون – از لغت یا از لفظ! – شایعه‌ی خوشحال کننده!) روزی پیش از ملاقات نشست می‌کند و گاهی در همان روز؛ و جریان گاهی از درون زندان است به بیرون و گاهی از بیرون به درون. به هر حال، زندانی و خانواده در دو طرف هم‌دیگر را خوشحال می‌کنند و امیدوار. در نتیجه، روحیه‌ها بالا می‌رود تا ملاقات هفتگی دیگر. بعضی از زندانیان، که اگر جان به جانشان هم بکنند باز ذاتاً خیشند!، این گوشه از کرشمه‌ی کار را به گوشه‌ی چشمی به هم باز می‌نمودند.

باری، نوبت به عرض عرائض رسید و دو سه نماینده از بندهای و منجمله حقیر سراپا تقصیر بلغوراتی درباره‌ی هزار وعده‌ی خوبان و حقوق زندانیان و همچنین مشیت الهی و عدل اسلامی و رحمت امامی و وفاداری انقلابی – هریک به فراخور حال و قال و قائل – به عرض رسانیدند که به سمع قبولی عجین با تسممات مليحه اصقاء شد و پس از نیم ساعتی عرق و گرما و استخاره و صلوات، بحمدالله مجلس به خیر و خوشی به فاتحه الختام رسید و غذایی چرب و نرم و گرم برای چند روز نشخوار تعبیر و تفسیر زندانیان فراهم آورد که دوره‌ی آن نیز، مانند کیفیت غذای زندانیان، به سر آمد.

غذا اکنون دو هفته ایست که به قازورات رسیده است. پخت هنوز مثل سابق خوبست ولی گرمای تابستان مطبخ زندان را دل بر زندانیان سوزانید و جیره‌ی آنانرا هم! به جای آش، که مدتی [به عنوان ناهار یا شام] معمول بود و آکلش مشکل، اکنون برای ناهار گاهی فقط ماست و خیار می‌دهند که بسیار لذیذتر است و برای شام کره و مربا که آنهم ایضاً. حتی، گاهی، هفت عدد سیب زمینی کامل، همه اش فقط برای یک اتاق بیست نفری، می‌دهند که مدتی وقت زندانیان را به مزاح و مُطایبه برای تقسیم ریاضی آن می‌گیرد. به جای گوشتی که امروزه بخزده است و مرغی که استخواندار و ماهیی که تیغدار، اگر بدانید چه حظی دارد دو ملاقه آبدوغ خیار. اگر شما هم، همچنین، تعجب مطبع گندله‌ای سیب زمینی مطبوع را مثل ما درک کنید شک ندارم که فوراً تقاضای حبس دائم می‌دهید... چه مالیدنی دارد مربا بر سیب زمینی و چه تکمله‌ای می‌شود بر سیب زمینی نامه‌ی [آن دوست شاعر]؛ بهشت شکمبارگان – زهکشی!

از آن روز بازدید «هیئت برادران» تاکنون هفته‌ای گذشته است و در این مدت تعدادی هم، چنانکه در روزنامه‌ها می‌بینید، آزاد شده‌اند و بقیه نیز، مثل قبل، در نوبت نشسته‌اند.

در یکی دو ماهه‌ی اخیر دو سه نامه از سرتقnen خدمت حضرات مقامات نوشتم که برای خالی نبودن عریضه حضور مبارکتان نیز عرض می‌کنم.

[خلاصه ای از متن نامه ها].

خوب، امروز هم سه شنبه است و فردا ملاقات. ما خوشحالیم و خانواده‌ها خوشحال. مردم خوشحالند و جامعه خوشحال. آدم، با اینهمه خوشحالی، دق می‌کند اگر از اینجا بیرون بیاید و از ماست و خیار و کره و مر با محروم بمانند....

اطلاعاً: سه هفته ایست که نامه ای نمی‌رسد — از هیچکس!

ارتباط با خویشان

(نامه — ۳۲)

تلگراف تو که پنجشنبه فرستادی دیروز دوشنبه رسید. خودم حس می کردم که در ملاقاتی کوتاه و فشرده، با وقت تنگی که هست، ممکن بود احتمالاً سوء تفاهمی پیش بیاید. برای [همسر] فردای همان روز نامه‌ی مفصلی نوشتم که امیدوارم تا کنون رسیده باشد. در واقع چند دقیقه وقتی که برای دیدار عزیزان، هفته‌ای یک بار، در اختیار است غنیمت تر و عزیزتر از آن است که صرف اشخاص پرت و پلا شود. بنابراین توهمندی بگیر و من هم. مطمئناً پس از این دوره فرصت وقت زیادی برای روشن ساختن این موضوعات خواهد بود.

وضعیت عمومی بند در ایام اخیر خیلی بهتر شده است. این قسمتی که ما هستیم در واقع شامل چهاربخش فرعی مستقل است که تا چند روز پیش درهای هربخش بسته بود. اخیراً درهای هر چهاربخش را، که از طریق یک پاگرد به هم مربوطند، باز کرده اند و اختلاط زندانیان این چهار بخش آزاد شده است. در نتیجه، رفت و آمد و گپ زدن معمولی و دیدن کسانی که قبلاً در بندهای دیگر آشنا شده بودند، موجب می شود که وقت نسبتاً راحت تر بگذرد. پریروز مسابقه‌ی والیالی هم بین این حیاط و حیاط دیگر گذاشتیم. دو باره باید تورا بیاندازیم پشت خط که توب جمع کنی! آبشار گیر حسابی شده ام! شاید برای اینکه در چند روز اخیر غذایها هم دو باره بهتر شده است!

عده‌ای هم در این ایام آزاد شده اند. از بخش‌های فرعی این بند نیز هر روز چند نفری آزاد می شوند. بیشتر کارمندان دون پایه هستند یا اشخاص متفرقه‌ای که اتهامات جزئی داشتند. این

کارشان، که از آدمهای پایین تر شروع کرده اند، کار درستی است. به هر حال، برای پیگیری جریان کار خودم، من هم پریروزنامه ای خدمت دادستانان انقلاب نوشتم که متن آنرا محض اطلاع شما می گویم:

[بازنویسی عین متن آخرین نامه ای که به دادستانان انقلاب نوشتم و در فصل قبل نقل کردم.]

گرچه می دانم لحن نامه کمی تند است، ولی می دانم که هیچگونه اسائمه ای ادبی در آن نیست و امیدوارم که فرصت دیداری با آنان پیش آید تا بتوان در هر مورد توضیح داد. با تسریعی که این روزها در جریان رسیدگی ها پیش آمده امیدوارم این نامه، علیرغم لحن آن، تأثیر مثبت داشته باشد؛ رد کرده ام وقتی را دیگر بدون انتظار می گذرانم.

من چیزی از مراسم سال [پدر] نمی پرسم چون می دانم بهیچ وجه روز راحتی نبوده است. خودم هم روز [سال او] را سعی کردم بدون بروز ناراحتی بگذرانم. اینجا هر کس آنقدر مسئله ی گرفتاریهای زندگی خود را دارد که بعضی وقتها آدم واقعاً دلش نمی آید باری بر آن اضافه کند که ناشی از محبت غم خواری آنان باشد. به هر حال، یک سال از مرگ پدر گذشت و روانش کنار مادر شاد...

سمینار و کلاه و کارنویسنده‌ها

چه غلطا!

(نامه — ۳۳)

باز که این «وکیل و کلاه» دارن حرفهای زیادی میزند و سمینار و نمیدونم از این حرف راه میندازن و وارد معقولاتی میشن که اصلاً به او نهان نیومده. برن دکونشونو تخته کنن و بجاش دو تا کلمه هم شده شرعیات یاد بگیرن که هم به درد دنیا شون بخوره و هم به درد عقیقی. اینها هم شدن مثل اون نویسنده‌ها و شاعر ماعرا. اصلاً این جماعت عوضی، که معلوم نیس چرا غلطی اسم روشنفکر بسرشون گذاشتند، خودشونو فاطی هر آشی میکنند. به اینها چه که اصلاً فکر کنند: چه روشنش باشد و چه ناریکش. کشکشونه اگه بساند و آردشونو اگه الک کنند، کلی بیشتر به صرفشونه: با این وفور ارزاق، میدونی چقدر میتونند، از همون آرد خالیش، دخل کنند — کشکش که دیگه به جای خود!

اصلاً این جماعت خیر و صلاح سرشون نمیشه. مگه «سمینار» خودش فرنگی نیس و از همون طرف نیومده؟ کلاه بوقیش که از همون دور معلومه! میونشون، من خودم اقلی کم یک رو میشناسم که از بس زبون درازی کرد، زبونش هی دراز و درازتر شد تا آخر سرا درازش کرد و حسابی پیچید به دس و پاش: عینه و مثه به طناب! بعدش — مگه از رو رفت! — سر طنابو، که پیچیده بود به دس و پاش، با دندوناش هی میکشد.

خوب، چی شد؟!

اولندش، هی کش میومد؛ دومندش هی سف ترمیشد؛ سومندش، خره! حالیش نبود که داره زبون خودشو گاز میگیره. حالا [خواهرا] میگه: «آخه داداش، ترو بخدا، یه کمی یواش!» ولی یارو مثه اینکه از بیخ عربه، یکی بهش بگه که اگه میگی، خدا نخاسته، روشنفکری، اگر فقط همون فکرش رو داشتی که ازین غلطانمیکردی. اگه هنوز هم فکری مونده باشه و به اصطلاح خودتون — سرتونوبخوره! — روشن هم باشه که ... خُب، دیگه مثه روز روشه که نباد زیادی گنده گوزی کنی و هی بگی: «باید نباید، نباید باید!» تازه، چارمندش رو اصلاً نخوندی: اون فیل فیلاش، وختی افتاد تو شهر قصه، «افتاد و دندونش شکس» و، مجبوری، هم سرخوول داد و هم دندونش تیکه پاره شد و خورد و خاکشیر، جوریکه حتی [اون دکتر دندونپزشک] با همه‌ی خاکساریش هم نتونس خورده ریزاشو جمع و جور و وصله پنه و راس و ریس بکنه... حالا، چه برسه به این جوجه موجه ها!

اون تویسنده هاش هم خیال میکن که قلم میزئن، درحالیکه نمیدونن اونهایی که اصلاً از این ادعاهای ندارن خیلی بهتر «قلم» میزئن! بدتر، اون شاعراش خیال میکن که شعر میگن، درحالیکه شعر داریم تا ... شتر — تازه، روم نمیشه بگم که این یکی یه چیزی هم اضافه داره — سرقفلی! اونوچ میشه بحث حقوقی، که چون جزو لوازمات عقده، صیغه هم نمیخاد — «معاطاتی» هم میشه عمل کرد! خوب، اینجوری بهتر نیست، تا اینکه آدم سری رو که درد نمیکنه بیخودی دستمال بینده و یه چیزی هم بپیچه روش — که بگن این دیگه روش زیادیه....

ولی مگه اینا حالیشون میشه! حجا بو راس راسی دارن دیگه ورمیدارن و شورشو درمیارن. از من به اینا نصیحت که به جای داد و قال بچسین به همون قیل وقال، لا و نعم بیخودی هم نکن و بشنفن که «قیل لا، قال نعم» و همانطوری هم عمل کن — زیرا زیادی هم نزن.

خلاصه، امروز روزگار پته شون حسابی افتاده رو آب. اگه پارسالا ازین کارا میکردن و باکشون نبود، واسه‌ی این بود که کسی حالیش نبود. همه‌ی اون زرث و زورا روزده بودن که امروز بتونن بگن سابقه دارن؛ ولی نمیدونن که دستون رو شده و حالا همه میدونن که «سابقه دارن»!

اینه که خوب روشه، نه فکرشون. بهتره بزن و اون مرکبی رو که به قلم میزئن وردارن و با اون فکرشونورنگ بزن — البته اگه بتونن اصل و اساسشون بذارن کنار که نور علی نور؛ اونوچ میشه آظهر میں آشمس که خرسون از کرگی نه دم داشت و نه یال و نه اشکم... و حرفاشون تازه میشه «أساسی»....

والسلام

به [بچه ها] هم، هر کدوم، یک دانه اردنگ جانانه! که از همین حالا یادشون باشه وختی گنده شدن، از این گنده بازیبا درنیارن.../.../.

«اعلام عفو» (نامه — ۳۴)

انتظار که نباشد، هر واقعه‌ی دلچسپی خوشحالی بیشتری دارد. رسیدن نامه‌ی شما واقعه‌ای از ایندست بوده و بسیار خوشحالم کرده است/.../.

در این لحظه واقعه‌ی دیگری در بند پیش آمده که این حالت مطبوع خصوصی را به خوشحالی عمومی و فراگیری در سراسر بند و برای همه‌ی بندیان پیوند زده است: خبر «عفو عمومی». گرچه، بارها گفته ام و اکنون نیز تکرار می‌کنم که «عفو» را برای خود کمترین موجی نمی‌بینم، با اینهمه از طرفی نمی‌توانم خوشحالی عام همه‌ی بندیان را نادیده بگیرم و از طرف دیگر بُوی خوش آزادی را ناشنیده. ولی، در واقعیت امر، می‌دانم که اگر به استناد «عفو» بیاند و فقط بگویند: بفرمایید، آزادید! حتماً دلخور و دلزده خواهم شد. همین! آمدیم و گرفتیم و بی هیچ گفتگویی رها کردیم که چند ماه آب خنک بخورید و ... (بدون پاییندی، هر چند، به ساعت و وقت و کار و جلسه!) بشینید و قلم بزنید و بدوانید و توپ! بخشی است بسیط، به هر دو معنا: هم در عمق، بسیار ساده و تک هسته‌ای: شرافت نام؛ و هم، قابل بسط پیرامون اساس....

بگذریم که این نامه را جای این مقوله نیست.

./.../

www.KetabFarsi.Com

بخش هفتم

از عمومی به انفرادی - ۳

و

آزادی مقید

آشوب (نامه — ۳۵)

/.../

بند این بعد از ظهر تماماً در هم ریخت — شادمانه. ارتعاش خبر «عفو عمومی» هنوز از رادیو در فضای راه رو خاموش نشده بود که همه و غریبو و صلوات از هر گوشه ای برخاست. پیش و پس این خبر هنوز مبهم است و زندانیان، به انتظار اخبار شب، دم را غنیمت شمرده و اصل خبر را قطعی گرفته و به دست افشاری و پایکوبی گزاره ای را فرو گذار نکرده اند. بلندگوی رادیو، که این چند روزه هنگام پخش اخبار باز است، در کنجی فراز راه روی ورودی است؛ و چون بعد از ظهرها هنگام خاموشی و خواب است، صدای آن نجوای است کوتاه تا هر اناق. برنامه‌ی شنیدن اخبار، شب هنگام و در حیاط است که تلویزیونی در گوشه ای دهها چشم و گوش افسونزده را از میان و کنار حیاط مسحور می کند.

در فاصله‌ی کوتاه بین اتمام شام و شروع اخبار، زندانیان، یک یک و چند چند، بسترهاخود را به حیاط می کشانند و هر یک در جایی، که تا کنون برای خود برگزیده اند، پتویی را بر زمین و سپس تشک و ملافه را بر روی آن می گسترانند و اخبار را منتظر می نشینند. از آغاز پخش تا پایان، در ڈمایی که هنوز از روز به شب بر می خیزد، شعله‌ی کیریتی، حلقه‌ی دودی، جمله‌ی کوتاهی، و گاه تک مضرابی، توجه جمع را در متن خبرها نقطه گذاری می کند. بعد از اخبار، اغلب تفسیرهای کوتاه، و اکثر فقط از دید زندانیان، در گله‌های مختلف از میان این گله‌ی محصور در می گیرد. پس از آن، در برخی از گروههای کوچک، شب چره ای از میوه، تنفلات،

هندوانه، با درد دلهای دویا چند نفری درمی آمیزد. برخی نیز، از این‌زمان، ملافه‌ی خود را تا سبیا حتی پیشانی می کشانند و خوابی را به انتظار فردا بارمی کنند – همراه با همه‌ی امیدها و نومیدیهای شخصی. برخی دیگر، باز، در حاشیه‌ی حیاط، تنها یا با هم، ساکت یا به گفتگو، قدم می زندند تا به وقت خواب خود برسند. شبی که فیلمی در پایان برنامه‌ی تلویزیون باشد، سیاتحان این دروازه‌ی دنیای بیرون، به سینمی مانند. در حاشیه‌ی این «خوابگاه آزاد»، دیواره‌ی سیمانی حوض، با ارتفاعی مناسب نشستن، باریکه ایست به جای نیمکت – و گاه شیطنتی، از کسی در آن سوی حوض، آب لبریز آن را به اهتزازی ریزموج درمی آورد که، سوی دیگر، زیرنشیمنهای نشته نشت می کند و سرزیز می شود: اخمی یا خنده‌ای، پاسخی است از حالت ترشیمنان به تجاوز آبدار بدنیان!

دیرگاه شبی نیمه مهتابی حالی وهم انگیز به معماری بلند و بسته و تابستان زده‌ی حیاط می بخشند، دوستی مسن و فهمیده، که همیشه از بیداران آن سوی نیمه شب است، شبی در خلوت گفتگوی سکوی پله‌ها این معنا را می گفت که: «چه قبرستانی! گویی هر گوری دهان گشوده و کفن پوشان را به سطح رانده است...!» و دیدم که ملافه‌های سفیده تن پیچ، در عرض هم، روی تشکهای تنگ هم چیده، مسخ حیاط بود از زندگی به مرگ؛ و چندشی ناگهانی، ماننده‌ی قرائت «زیارت‌نامه‌ی اهل قبور». مرگی گروهی، که شخص، خود، اما از کنان، هم جزئی از آنست و هم شاهد حالتی رؤیا زده. در این مشاهده و شهود، سفر از این کران زندگی تا آن بی کران مرگ آسان می شود و هم بازگشت از آن. واقعیتی در هم: انگار در خوابی خواب می بینی که از خواب بیدار می شوی اما هنوز در خوابی. می دانی که تو خود می بایست در این دیروقت شب میان آنان به آرامشی فرو خفته باشی که در این نمود اکنون ابدی می نماید، اما خفتگان را از گوشه‌ی این گورستان به نظاره ایستاده ای با سکوتی که مبادا حتی حرکت فکر تو دشوار خواب آنان را برآشوبد – بدانگونه که حرمت رفتگان را در آرامگاه آذان پاس باید داشت. و این فکر، خود، بار دیگر زندگی را إلقاء می کند و واهی بودن واقعیت نمایی کفن پوشان را.

تا صبح و نور و زندگی، ستاره‌های بسیار باید از سویی و پاره‌های ابر از سوی دیگر بر طاق این خواب‌آرامگاه بگذرند. حتی ماه نیز از میان شبکه‌ی سیمهای خاردار بام بر می آید و در دلی باد گاهگاهی راه می گشاید: جهت باد، اینجا، همیشه سوی مخالف راه ماه و ستاره است. ستاره‌ها نیز، برخی به دانه‌های خارمی آویزند تا به آزادی باز سپهر برسند، برخی خود را تا بامداد به خارخانه‌ی دیوار روبرو می رسانند، و ماندگان میانه‌ی آسان و حیاط، آرام، از طلوع نور کور می شوند و محو و گم. این هنگام، نمازگذارانی پگاه، یک یک، از جامه‌های سفید رفیع یا با

کابوس شب به در می آیند و صدای شرده و ضوبه تلاوت ساکت رُکعتینِ صبحگاهی می انجامد و تصویر وهم آلود شب در شکفتمن روزی دیگر رنگ می بازد.

این لحظه – در نوشتن – آگاهی به اینکه سفیدی را گاه چه حالت سیاهی است، مکافته ای دیگر می شود از تعارضهای مکمون هستی؛ و نیز – تداعی – سیاهی را گاه چه بیشی است پاکتر از زلای سپیده: چشم‌مانش /.../.

و آن لحظه – در برخی شبگیر – نسیم خنک شهر در گذر از حصار حیاط لایه لایه می شود: در اوج، آزاد و «دامن کشان» می وزد؛ بربام، دامن برناخن خار می ڈرد؛ سینه‌ی دیوار، حاشیه ای از تراشه‌های آویخته‌ی آن، از میان میله‌های تنگ پنجره‌های کوچک انفرادی‌ها، به راهرویی رسوخ می کند که هنوز در حافظه ام طعمی دارد تلخینه: در آن اتاق کوچک، که اکنون پنجره‌ی آنرا در کنجی از این حیاط – و نیز، شب زده، از بستر خود، در سیر غبار نرم نسیم بر سطح – می بینم، جریان باد در گناهه‌ی در محسوس تراست؛ گون نسیم نیز، در آن فضای تنگ و بسته، در تلاش و تلاطم رهایی است که اندام منبسط خود را از تعلیقی میانه‌ی فضای سلول جمع می کند و لوله واری می شود خزنه از شکاف نیمه باز در به بیرون.

و این چنین است سایه‌های منتشر آرزوهای خفته دریک یک زندانیان که، در این واپسین ساعات روز، راهی از شکاف خبر («عفو») به سوی آزادی یافته است و دیوانه وار میان هر اتاق و طول راهرو و صحن حیاط می پیچد و از دستی بر شانه ای و از بوسه ای بر گونه ای می رسد: همه در هم می آمیزند، یکدیگر را در آغوش می کشند، نم چشمی را به سرانگشتی می سترند و تمام احساس خود را بیشتر در تک کلمه‌ی («تبریک») خلاصه و منتقل می کنند. موسم عاطفی این حالت عام را زیر پوست می چشم.

دو سه تن، دیگر های بزرگ روی را، که ظرف جیره‌ی غذای بند است، میان راهرو و مرخوابانده و دم گرفته اند: «بادا بادا بادا، این شالله مبارک بادا»! ظاهراً ربطی نیست – اما، این آهنگ، همراه صلوات، به تدریج نوای رسمی تکمُرخصی‌های زندانیان شده است و اکنون سروید شاد آزادی جمعی.

و اینک نوبت افسار گسیختگی است: چند شبی است که تنی چند وسوسه‌ی («حوض اندازی») دیگران را دارند. تا کنون دو سه باری کسی را دست و پا گرفته اند تا کیسه وار میان حوضش رها کشند – و نکرده اند. اما، امروز، صدای شلاق آب مکرراست؛ قهقهه نیز، مثل فواره‌های موضعی، از ته دل و عمق حوض سر می زند. یکی را از گوشی حیاط، نمازخوانان، آورده اند.

دیگری از زیر آب تسبیح زنان بیرون آمده است. «غصه خور» بند، که در نامه ای قبل اشاره کردم هر روز سیصد و هفتاد و چهار بار «خبر تازه» می گیرد، از ضریبی ناشیانه بر تشت در دستگاه خنده‌ی عصبی، سپس، با پراهن و شلوار و رضایت، سرگز است، به میان حوض رسید و خنده‌چکان شد! «گوشتالو»‌ی عظیم بند، نمی دانم در مستراح یا کناری دیگر، آب شد و از آب حوض رست! تنها بیماران و ملتمسین بیمارنما در امان مانده اند. با وقاران! — مثل من! — میانه‌ی بازی شمول قاعده را دریافتند و بر «گروه ضربت دستگیری» سبقت جستند و خود را داوطلبانه به آب زدند....

خ خ خ ی خنده و خنکی و خواب، فاصله ای تا خبر تازه و اخبار....

و سپس ... افت!

خبر اغروب، ساعت شش، تکرار دستورهای پیشین به نظر می آمد تا «عفو عمومی». گرمای بعد از ظهر که به آب سرد فروکش کرده بود و در شادی رسوب، این‌زمان از واکنشها و تفسیرهای حاد لهیب می کشید. سؤال و سؤال، از هم‌دیگر:

— «پس، فردا خانه نخواهیم بود؟!» پاسخی بود نهفته در هر سؤال.

«غصه خور» بند، نیم ساعتی بعد، گریبانم گرفت، با همان حالت نگرانی همیشگی خود و گلایه در بیانی پرسشگونه که: «فلانی! پس بیخودی من امروز تو حوض انداختن؟!»

— «بیخودی ...!»، افسوس خوارش اندیشیدم؛ اما دلداریش دادم که: «نه! لااقل نیمساعتی خنک شدی!» و افزودم: «باید منتظر اخبار شب موند...».

وفکرم را پی گرفتم: «تا پس از آن بازحالی نیمه شب حیاط چه باشد!»

و همی دیگر از حیات...!

با سلام و تحيات!

./...

* * *

... شب نیمه‌ی شعبان، همه‌ی بندیان، دقایقی پیش از آغاز برنامه‌ی اخبار تلویزیونی، جای خود را در بسترهای گسترده بر کف حیاط گرفته بودند: چندین سروتون، به تقاضایی یا اعتراضی، جا

به جا شدند تا خاری در راه هیچ چشمی به سوی «کعبه» نماند — قول و قرار:

«بچه‌ها! وسط اخبار دست نزنین، هوران کشین، صلوات نفرستین... بذارین تا آخرش رو تماماً بشنویم!»

وقول و قرار...!

مقدمه‌ی پیام امام به انتظار گذشت. گوینده به خواندن بندهای «تذکر» که رسید، تیزی گوشها پر گشید. اولین جمله از دوین بند، قرار را از خویشنداری برخی از قولدادگان ربود: تکضرب چند کف، هورای چند دهان، صلوات چند گلو، زمزمه‌ای بود مخلوط. «هیش هیش» چند «قول و قراری» قرار را به یاد قولیاختگان بوجرداند. پس از پیام، تفسیرهای آنی، اما پراکنده و آهسته و محتاط، شروع شد — تا خبر بعدی: تأکید بر ابقاء صلاحیت دادگاههای انقلاب. چیزی به پایان اخبار نمانده بود. انتظار، آن نبود که بعد از ظهر می نمود. به عقیده‌ی من، نمی بایست هم باشد.

«آکادمی پله»!، در سه کنج ورودی از ساختمان به حیاط، به تدریج جمع بیشتری از مفسرین و مستمعین را جذب می کرد. یکی می گفت: «عفو عمومی باید برای همه باشه — با استثناء که عفو عمومی نمیشه!» با توجه به استثنایت، که به نظر من کاملاً منطقی بود، کمی طول کشید تا منطق او را بفهمم، اگرچه نپذیرم — و نپذیرفتم. دیگری می گفت که این پیام، در محتوی، تفاوتی چندان با دستورهای پیشین ندارد — و باز من موافق نبودم، زیرا اولین باری بود که خود امام اصطلاح «عفو و بخشش» را، با وقوف بر بار انتظاری که در جامعه — چه موافق و چه مخالف — یافته بود، صریحاً به کار می برد. این بحث به درازا کشید تا «باید دید...!» اما، با نتیجه‌ای دیگر و این زمان روش: فردا، پس، در زندانها را نخواهند گشود تا همه‌ی زندانیان به خانه‌های خود بروند! جز این — فکر می کردم — نمی توانست باشد.

انتظاری که خبر ناقص رادیو بعد از ظهر در همگان پدید آورده بود، اینک، همراه گامهای لخت در حاشیه‌ی حوض می لغزید و میان آب را کد آن به خواب فرمی رفت — و امید برانگیخته سرخورده‌ی زندانیان نیز، با آن، در بسترهای کفن پوش.

صبح، هر زندانی که تشک را از حیاط بر می چید، انگار باری از بغض و یأس و خشم را بچه می کرد. سلامها: خشک و کوتاه وتلغی. لاش انتظاری مرده، سنگین، بر سکوتی حلقة بسته. حتی صحنه از آدم تُشک بود، تا بیداری درک واقعیت... که بند، باز، پژمردگی جاری امید را، آرام آرام، پذیرد و به جای آن به اجرای سریع دستور در روزهای آینده دل بیندد.

ظهر هنوز نرسیده بود که نماینده‌ای، گویا از دادسرای انقلاب، به بخش بالا رفت و برای بندیان سخن گفت. من این زمان بی تفاوت بودم؛ نرفتم و در اتاق ماندم که نامه‌ای بنویسم — یا می‌نوشتم. از یکی دو تن سپس شنیدم که سخنگو گفته بود شاید اجرای دستور «یکی دو ماه» به طول انجامد...!

«یکی دو ماه...!!

صراحت این تأخیر در همه اثر گذاشت و جنب و جوشی را موجب شد. ناراحتی عصبی بخش را حس می‌کردم و گویا اثر سخن در یکی دو بخش دیگر از این بند حتی از بخش ما سنگینتر بود. آفتابِ داغ به ظهرِ روحیه می‌رسید — با اینهمه، زمزمه‌ها، هر چند حرارت‌زده، افتاده بود و در حد تقاضائی برای دیدارِ دادستان. گفتگوهای پراکنده، لحظه‌جوش و خودرو، اما نه بیش از سخن گفتگوی بلند، برای خودداری از دریافت غذای نیمروزه نیم ساعتی در گوشه‌های هر چهار بخش و پاگرد مرکزی بخشها، سرگردان بود و آشفته. /.../. بند هنوز آرام بود که از هر بخش یک نفر را برای صحبت با نماینده‌ی امام به بیرون خواستند. در بخش ما گفتند که من بروم. اکراه داشتم. نام یکی دو تن دیگر را پیشنهاد کردم. چند دقیقه‌ای گذشت، به جایی نرسید. پذیرفتم. رفتم — تا پشت درِ اصلی پاگرد. نماینده‌ی یک بخش دیگر و من دیگر رسیده بودیم. دو تن از دو بخش دیگر رفته بودند. مسئول داخلی بخش — که در هر بخش از میان زندانیان و به انتخاب آنان برای اداره‌ی امور جاری بخش و ارتباط با مقامات زندان تعیین می‌شود — همراه ما بود. در اصلی پاگرد مرز خروج از عمومی است و مثل هر در دیگر زندان روزنه‌ای دارد برای دیدن و یا گفتگو از دو سوی در بشه. گفتگوی مسئول بخش با نگهبان آن سوی در، میان هیاهو، نتیجه‌ای نبخشید — انگار کلمات سنگریزه بود که پس از عبور از روزن بر زمین می‌افتد. پس از چند لحظه، نگهبان دیگر نبود. شاید سنگریزه‌ها را جمع کرده و رفته بود! بی حوصله، به بخش خود برگشتم و در راهروی داخل بخش با زندانیان دیگر نشستم.

اعتراض زندانیان، بیشتر در پاگرد، ادامه داشت — هنوز بی آشوب، اما فزاینده. در قوسی از دقایق، حلقه‌های سکوت یک یک می‌گست: چنبره‌های فریادهای گنگ، و در هر چنبره لحنی بلندتر از لحن دیگر، در فضای پاگرد رها می‌شد. «ههوه» بی بی شکل، مثل خوش دود، لا بلای آهن پله‌ها و میان دیوارها می‌پیچید...

پاگرد محوطه ایست با سقف بلند: نیمی از آن، جای پله‌ها، به ارتفاع هشت متر، و نیم دیگر، بالای ورودی‌های دو بخش پایین، چهار متر. در اصلی، دولنگه‌ای، پاگرد را به راهروی انفرادی‌ها مربوط می‌کند و در پایان راهرو، که بیست متری طول و دو متر و نیم تا سه متر عرض

دارد، دو در دیگر، به فاصله‌ی سه متری از یکدیگر، به هشت می‌رسد و از هشت به باع. ورودی اصلی پاگرد میان یک ضلع طولی محوطه‌ی آن باز می‌شود. ضلع طولی رو برو دیواریست بدون در. طول پاگرد در اصل حدود هشت متر و عرض آن حدود چهارمتر بوده است. اما، در این مستطیل، فضایی را در قسمت راست ورودی برای اتاقکی دو متر در سه متر تراشیده‌اند که فروشگاه داخلی این بخش‌های عمومی است – با دری تقریباً همیشه، و در این جریان، قفل. در قسمت چپ ورودی رشته‌ای از پله‌های آهنی است برای دسترسی به دو بخش طبقه‌ی بالا – فضای زیر آن، جای زواید انباری. درهای ورودی دو بخش طبقه‌ی پایین، قرینه‌ی یکدیگر، در گوشه‌ای از دو عرض مستطیل و همسطع پاگرد است. یکی در انتهای راهروی کوتاهی میان دیواره‌ی اتاقک فروشگاه و دیوار طولی در پاگرد؛ و دیگری، رو بروی آن، زیر محوطه‌ی انتهایی رشته‌ی پله‌ها. پله‌ها، تخته‌آهن‌های موجدار است سوار روی یک تیر قطور. رشته‌ی پله، از کف، مماس با دیوار ورودی اصلی و رو بروی در اتاقک آغاز می‌شود و پس از بالا گرفتن دو سوم پله‌ها، با گردشی قائم در سطحی مربع، به چند پله‌ی دیگر و سپس به راهروی ورود به دو بخش بالا می‌رسد. کف این راهرو سقفی است برای نیمی از تمام پاگرد، کشیده در فاصله‌ی بین دو در ورودی دو بخش پایین. فضای مفید پاگرد، بنابراین، با شکستگی‌های درهم هندسی، محدودتر از معماری مستطیل اولیه و رو به مرتفعه کم است. در نتیجه، فضای موجود برای جایگزینی آدمها در سطوح مختلف پخش شده و کمابیش، میان محوطه، بین ورودی اصلی و دیوار رو بروی آن، بین در اتاقک و شروع پله‌ها، و کناره‌ی پله‌ها تا ورود به بخش ما و روی خود پله‌ها است.

تمام پله‌ها و محوطه‌ی میانی، این زمان که من و جمعی دیگر از هر بخش با کشش موج «هُوْهُو» به پاگرد آمده بودیم، تقریباً پرازبندیان بود – اما نه تنگ و فشرده، یا حتی مصمم. خشمی مزدود در برخی از چهره‌ها به سرخی می‌زد و در برخی به زرد پریده، و تمدار بود از گرمای هوا و حرارت حالت. صدا بالا می‌گرفت و هر یک از آن بندیان، تهییج شده و دلگرم از پشتیانی جمع، و نیز شاید خائف از خفا‌ی خبرچین، آوای خود را، گم، به بانگ گروه می‌سپرد؛ زوزه واری مبهیم، بی زاویه، ممتد، اوچگیز، در جهات نامعلوم، از همه سو. حتی دیوارها و سقف همنوا بود: تشخیص طین از اصل، در پیوند زندانی و زندان، معماری و انسان، میسر نبود. گسترش این صوت حلقومناگهانی و سیمانذهانی، غرابت غمیّاً خشمی داشت وحشی که تکصداء، از سنگ و فلز و حنجره، یکجا بر می‌آمد در تمام فضا. من، مسحور صدا بودم و ساکت. انگار همه چیز در خواب می‌گذشت. /.../.

وبگذریم تا خواب دیگر...

* * *

... همه چیز در خواب می‌گذشت. انگار بعد تازه‌ای در طبیعت کشف می‌کردم. بیرون بوده از شناخته‌ها. چند لحظه یا دقیقه طول کشید، نمی‌دانم. ناگهان، به صدای ضربه‌ای، گویی به هشیاری آمدم. باز توده‌های سخن شده دیدم به هزاران صورت و شکل، اگرچه فقط از دهه‌اتن — در ردیفهای انباسته و انبوه، سطحی پخش و سطحی پله پله. جمعی چند شکل و بی‌شک، نیمه برهنه. شلوارها: جین، پیزاما، شورت. نیمته‌ها: لخت، زیرپوش رکابی، پیراهن چروکیده. رنگها: طیفی بی‌تناسب و در تغییر. چهره‌ها: سرخ و زرد. تن‌ها: همه در هم و عرقدار، از اندامی گروهی، انگار واحد؛ اما /.../ با سرها و دستها و پاهای بسیار. واقعیتی دور، از چهره‌های مختلف، که از آن میان، مکرر، گاه تنده و گاه کنده، چهره‌ای در چهره‌های دیگر محومی شد و چهره‌ای از چهره‌های محوشده برمی‌آمد. تصویری مواجه... که ضربه‌ای دیگر از صدا آنرا، برای آنی، ثابت کرد: پایی، کشیده تا راستای کمر، با کف و پاشنه برآهن در ورودی؛ لنگه‌ای از در، پس رفته؛ تن، با زاویه ای در تهیگاه، نیمه خم، ایستاده بر خیم زانوی دیگر؛ دو دست، گشوده از تن، در تاب غریزی تعادل. لنگه‌ی دیگر، در انتظار ضربه‌ای دیگر از تنی دیگر. چندین مشت، گره بسته و سنگین، از فراز و میان تن‌های پیشین، با فاصله‌های مختلف از اطراف روزنه‌ی دید، بر فلز در. سپس، در تحریک مجدد تصویر، سوت و هیاهو و غریبو— بی‌لگام، با گوشه‌های گزنه از نیش خشم حیوانی انسان. همه در چند دقیقه، تا آرامش نسبی عقل از برخی و برخاستن تنگ بانگهای تکبیر از نقاط قابل تشخیص: کناری از محوطه، میانی از پله... .

هنوء، من و همتایم در سخنگویی، به گمان خروج از در بودیم. راه جستن از میان جمع، کمی شک اکنون برابر ورودی، بار دیگر، با پیچ و تاب و فشار و تذکر، ممکن می‌نمود. به روزن رسیدیم و پس از چند لحظه باز چهره‌ای از آنسونمایان و تزدیک شد. گویا سنگریزه‌های پیشین کلام صدائی برد و ندانی آورد. فشرده، لای غربالی تنگ گزین شکاف در، از کابوسرو یای خواب بیرون رفتیم؛ تا بیداری بعد..

* * *

... و از خواب بیرون، رفتم — و از «عمومی» نیز!

پس از روزی سخت و گفتگویی طولانی و صریح و منطبقی با نماینده‌ی امام، که سخنان ما را صبورانه شنید و نیت تسریع در رسیدگی و اجرای دستور امام را، همراه شرحی کشف از دشواریها

و کمپودها، صادقانه با ما در میان نهاد، وظیفه ای نمانده بود چز بازگویی نتیجه‌ی این گفتگوبه امانت با بندیان. پس از آن، خوابی در خشکی دیر وقت بعد از ظهر آرامشی بود دلپذیر و آسودگی از تلاطم روز - کوتاه....

صدایم کردند که بیرون بند صدایت کردند. خستگی خوابیده را از سرخی چشمان جمع کردم و با خود به بیرون بند عمومی بردم که به راه روی آشنای انفرادی بازمی شد. کسی، پرونده در دست، در آستان سلوی با یکی از بندیان «تُنگ شده» به گفتگویی تند ایستاده بود و مرا نیز ایستاند. هر دو چهره آشنا. شناسایی چهره‌ی مأمور ایستاده در آستانه را، به ابهام، در ذهن می‌جستم و نمی‌یافتم. چهره‌ی درون سلو، میان گردش تصاویر پیشین پاگرد، از ابهام به روشنی رسید. مأمور ایستاده به سوی من برگشت و از من «ماجرای جُست» و من نیز - ایستاده هرچند - سر محاجه نداشت. از خاطره‌ی حالتش، خلجانی در حافظه‌ی دور یافتم. هنگامی که به «ماجرای بند شش» اشاره کرد و مضمون «نوشته‌ها» ای من، دریافتمن او بود در آن زمان که، با انسانیت و ادب و فهم، مهماندار و راهنمایم شده بود برای رخت کشیدن به بند پنج! [کسی که در فصول قبلی این کتاب از او به عنوانی «آقای کی» یاد کرده‌ام.] کوتاه کنم: صحبت را کوتاه کردم؛ هنگامی که با پرخاشی خوددار می‌گفت که با «انفراد» من دیگر «عمومیان» دیگر ناراحت نخواهند گشت، سخن را به سؤالی بس کوتاه بریدم که:

- «کدام سلو؟!» و چه فرقی می‌کرد کدام!

همان ردیف قبلی، اما در شماره‌ای که پنجه‌ی کوچک آن [در ارتفاع] به حیاطی جدا از حیاط پیشین مشرف بود، منزلم داد و منزل گرفتم....

به «شهر» قدیم باز آمدم که «دیدم» اینک دگر شده از «پار»! رطوبتی سنگین در هوا، که نمی‌دانستم از کجاست، غلظت گرمای را در اتفاق خیس می‌کرد - اگرچه در سلو، مثل در همه‌ی سلوهای دیگر راهرو، این زمان تماماً باز بود و بازمی‌ماند و دیگر، برای گرفتن یا پس دادن آب!، نیازی به «انگشت کاغذین اجازه» نبود. ساعات اول - به راستی و در معنای زیستی و روانی اصطلاح - «کلافه» بودم، اما شکیبا. حوصله و میل هیچ کاری را نداشم جز، خود به خود، بازی عصبی «الک دولک» - که نشستنش «الک» بود و راه رفتش «دولک»! از این تعبیر الان خنده‌ام می‌گیرد اما در آن زمان، برتشک یا در طول همین اتفاق، که انگار در معنایی واقعی به «حمامک» ای ماند «مورچه دار»، نه چنین تعبیری داشتم و نه می‌خندهدم.

«بشن و پاشو» داشتم، عبوس و آشفته و در هم از این «بازی».

اصلًا، بازی نبود! و چاره ای نبود جز اینکه به هر حال کاری کرد؛ و کاری نبود جز اینکه چیزی نوشت. نوشتن آرامم کرد – ابتدا کند، و سپس با تمرکز بیشتر و راحت‌تر. دو ساعتی که گذشت، اگر «مدریک دستعمال» نمی‌بود، حتی نمی‌فهمیدم که خیس شده بودم – از شرجی، البته! روز بعد فهمیدم که، در این ساعات، آپاشی آسفالت داغ حیاط عمومی – معمولی غروب – تبخری را سبب می‌شود که همه‌ی هرم و نم آن از پنجره‌ی انفرادی‌ها حتی به خصوصی ترین اندامها سر می‌کشد، تا چه رسد به گردن که ناودان سراسرت و صورت به گلوگاه و سینه!

دیری گذشته از نیمه شب – انگار همان شبان دوره‌ی پیش! – خستگی شبزده را در کاسه‌ی چشم بستم و همراه بانک اذان به خواب خنک صبح بردم، با یاد انسانیتی کوچک و اثری عمیق: در آغاز شب هیچ اشتهاي غذا نداشتم و نخوردم. دیر وقت تکه پنیری از نگهبان شب در راهرو گرفتم و با نانی مانده از شام، که این زمان خشکیده بود، به ولع لیوانی چای از کتری راهرو صبردم. نگهبان به در «حجره» آمد و پرسید: «نون تازه میخایی؟» نمی‌خواستم و خشکی همان نانی «تُست»! که داشتم به ذائقه‌ام مطبوع می‌آمد. با مهر بانی، اصرار کرد. باز، تشکر کردم که نه. با این‌جهه، رفت و از هشت نانی تازه آورد در سینی لبخند و خدمت....

در محیط بسته‌ی زندان واقع کوتاه آن عاطفه‌ها طنین بلندی دارد. گاه محبتی کوچک و گاه عقده ای حقیر اثری بزرگ می‌گذارد.

در برخی از نامه‌ها اگر برخی از اینگونه جزئیات را برمی‌گزینم و می‌نویسم، برای اینست که گمان دارم هر زندانی، هر زمان و هر جا، نوع آنرا تجربه کرده باشد. اینگونه وقایع و حالات، هر چند در خصوصیات خود شخصی است، اما، در ذات خود، عمومیتی دارد که زندان کشیدگان دیگر نمونه‌هایی از آنرا در تجربه های شخصی خود باز می‌یابند – در شب زندان، یا در خاطره ای پس از صبح آزادی....، اگر بمانند!

* * *

صبح، «بسندآموز»! برشاستم. بند و راهرو و حجره، تا ماجرا و ماجری و کل مافیها، جزء عادیات می‌شد – اگرچه، به طالع چهارشنبه‌ی انتظار [ملاقات]، قلقلی منع را از میوه‌ی دیدار به گندن حسرت می‌بردم. گرمای حجره و شرجی عصر هر روزه همانست که آنروز بود؛ اما، بی هیچ گزاره ای، هیچ آن گرمای و شرجی نیست.

پذیرفتن شرایط عینی دشوار، از روی دریک واقعیت و یا خواست، تجربه‌ی دیگریست از خوبیت

زیستی بدن. شکوهی این بندیان، رویه‌مرفته، پیشتر از شکوهی معمول دیگران از شرایط فصل نیست. عادت می‌شود. سازگاری بدن، درجا به جا کردن وظایف زیستی خود برای انطباق با محیط، شکفت آور است، اگر بدن، در این شرایط، خواب را دشوار می‌پذیرد، از سوی دیگر نیاز به خواب را کم می‌کند و با همان چند ساعت می‌سازد. حتی تعرق، پس از چندی، کاهش می‌یابد. به خصوص، یا در واقع با این قید، که ذهن، به اجبار یا به اختیار، این واقعیت را نیز پذیرد که انتخاب دیگری نیست. اگر، مثلاً، بدانی که می‌توان در حیاط هم خوابید، یا می‌توان هر لحظه برای قدم زدن به حیاط رفت، آنگاه خوابیدن، یا سرتاسر ماندن، در چنین اتفاقی واقعاً دشوار خواهد گشت. اما اگر بدانی که انتخابی نداری، و این را در درون خود دریابی، آنگاه دشواری آن بسیار کم خواهد شد — حتی آسان خواهد گشت.

این دومین باریست که در این سه ماهه شکفتی کار کرد بدن را، همگام ذهن، درمی‌یابم. نخستین بار، گرچه دوره‌ای کوتاه وسی ساعته و آغازین بیش نبود، گرسنگی از نخوردن غذا را هیچ حس ثمی کردم — و می‌دانم که در آن شرایط ساخت ذهن، اختیاری، که خود هر انتخاب دیگری را بر خود بسته بود، روزهای بسیار چنین می‌بود، یا، باز، بدن، همراه ذهن، خود را از راهی دیگر با آنگونه شرایط عینی همساز می‌کرد.

در روزهای «عمومی» که گاهی برای کاری از همین راهرو به هشت می‌رفتم، راهرو را چنان نمی‌دیدم که در این چند روزه‌ی همسازی دیده‌ام. هر روز، از نیمه‌های صبح، آفتاب قالیچه‌ای مخلوط بیرون در گاهی سلول مقابله پنهان می‌کند که بندیان آن، در هر رفت و آمد، غبار پا را در نور آن می‌رویند. با گذشت ساعات، این قالیچه باریکتر می‌شود — گوساکنان سلول، آرام آرام و نخ به نخ، آنرا تا ظهر به درون می‌کشانند. و همین قالیچه، چند ساعتی بعد از ظهر، فرشی می‌شود لغزندۀ از پنجره‌ی سلول من بر گرمای پتوی کف، تا غروب — که غروب قطاری را در انتهای دور کویر به خاطر می‌آورد.

راهرو، اکنون که درهای سلوها همه باز یا نیمه باز است — و روحیه‌ی نگهبانان نیز — در واقع نیمه عمومی است و حالاتی گوناگون دارد: ایستاده، از هر انتهای طول آنرا پنگری، درهای باز، عمود بر دیوار، در هر دو طرف قرینه، جلد‌های سنگینی را می‌ماند از کتاب‌های عظیم که ردیف، در دو تگ قفسه‌ی بلند و طرفینی، چیده باشند — در هر کتاب، دنیا بی پنهان پشت جلد. در حرکت، جا به جا و گاه به گاه، پشت یا روی تیغه‌ی آهنی پاگیر آستانه‌ی سلول — که در معماری امنیتی همه‌ی درهای زندان به ارتفاعی است تا تزدیک زانو — یک پا هر دو زندانی سلول را می‌بینی که، در طلب هوایی خنک از گردش چهار بادبزن سقفی راهرو، کز کرده‌اند.

بیشتر، نشسته پس پشت این تیغه، چمباتمه یا بر زمین، زانوها خمیده، پشت به دیواره‌ی درگاهی، دستی آرمیده بر لبه‌ی تیغه؛ ندرتاً روی باریکه‌ی لبه، گاه عرضی، زانویی خمیده و پنجه‌ی پا بر دیواره‌ی روبرو، پایی دیگر بر زمین درگاه داخلی؛ واستثنائاً، بی توجه به مقررات!، برای چند لحظه هر دو پا بیرون بر کف راهرو – و در همه‌ی احوال، رو به بیرون. همسایگانی را می‌مانند که در محله‌های سنتی و قدیم، هر یک بسته و وابسته به کریاس خانه‌ی خود، کوچه را به تفریج نشسته باشند – با این تفاوت که در این کوی نمی‌توان تنقل گپ را به همدیگر آزادانه تعارف کرد!

راهرو، با بندیان نیم بر هنر از گرما و نیم دیگر در لباسِ راحت، نشسته یا خوابیده کنار یا روی رختخوابهای باز، یک یا دو تنی با دیزني در دست – با معذرت! – گاه حالی از روسپی خانه می‌یابد؛ اما بی مصرف و فرتوت، که نظر کنجکاو گذرندگان گاه به گاهی را جز به نظاره‌ای گذرا و پرهیز کارانه نمی‌گیرد!!

این چند روزه، هر چند، برای این «منفردان»، تماشای عبور گاه به گاهی «عمومیان» در راه آزادی و خانه همراه با کنجکاوی غبطه‌ی خاموش نگاه است....

تمت؛ متع السلام

واکنش زندانیان و زندانیان

راهروی انفرادی هر بعد از ظهر از گرما برشه بود و هر صبح پر از فوج فوج زندانیان بخش‌های بند عمومی که برای معاپنه‌ی پزشکی، گرفتن نان و غذا، رفتن به حمام، یا هربهانه‌ی دیگر از این معتبر انزوا می‌رفتند و باز می‌گشتند. درهای نیمه باز سلویها راهی بود از این برهوت برای نفوذ به دنیاگی جمعی زندانیان و نگهبانان. نگهبانان، این زمان، راحت‌تر با زندانیان تا می‌کردند و زندانیان با یکدیگر اختلاط بیشتری داشتند — هر یک، از درون سلول خود، رفتن به راهرو دیگر اجازه نمی‌خواست.

«اینهمه، هر زندانی می‌بایست حد خود را نگاه دارد.
«بچه نگهبان»‌ای، در یکی از روزها، بهانه‌ای برای فریاد کشیدن سریک زندانی بهتر از این نیافت که:

— «چرا پات رو گذاشتی بیرونی در، بالله بکش تو!»
 طفلک زندانی، همچنانکه روی لبه‌ی آستانه نشسته بود، پایش را از کف راهرو جمع کرد و از بالای شیغه به داخل کشاند و جمع و جور نشد. «بچه نگهبان»، در تازه سالی خود، که دید موجب فوری فریادش برید، ادامه‌ی مقام و موقعیت و قدرت خود را در آینده حسست و آن زندانی و زندانیان دیگر را، فرداً و جمعاً، به توب و تشر تهدید کرد:

— «اگه یه دفه‌ی دیگه بیینم یکی از شماها پاتون رو از لبه‌ی در گذاشتبی بیرون، در همه‌ی سلویها و میبده» و چنین میکنم و چنان! «فهمیدین؟»

فهمیدیم و در آن ساعاتی که نگهبانی راهرو با آن «بچه» بود پایمان را از لبهٔ دز بیرون نمی‌گذاشتیم؛ اما، از میان درهای باز، گپ می‌کشیدیم از هر در... یاد «ملا» به خیر که بینند چگونه داستان «دلخوشیهای الکی» او با رنگ و لحن تازه بازسازی می‌شود و بندگان خدا یا خط می‌کشند یا پارا از خط بیرون می‌گذارند! دلخوشی زندانیان که هیچکس پایش را از در بیرون نمی‌گذارد، حال اگر همه، از این سوی در تا آن سوی در، گپ می‌زنند بزنند؛ و دلخوشی زندانیان، که گپ زدنشان چیزی بیش از تبادل نظر در طرح نساجی آسمان و ریسمان نبود....

*

باز ماندِ درها اختلاط چند کلمه‌ای با زندانیان بخش عمومی را، در حال عبور آنها از راهرو، نیز تسهیل می‌کرد. از فردای روزی که به انفرادیم برداشت، بسیاری از همیندان بخش عمومی دست کم سلامی گرم می‌کردند و برعکس که جرأت بیشتری داشتند چند کلمه‌ای هم اظهار تأسف، بعضی از آنان پیش تر می‌رفتند و ناسایی به «دستگاه» می‌گفتند و یا چیزی در حد گنجایش یک دو جمله‌ای کوتاه:

— «این چه وضعیه! انداختنمون توی هلفدونی و تا جیکمون در بیاد پدرمون رو هم درمیارن!»

بعضی بر عکس، سر خود را زیر می‌انداختند و راه سلامت می‌جستند. جزئیات حالت «امیر بلند گو»، در این مورد، نمونه‌ای جالب بود. در یکی از فصلهای بخش پیش گفتم که این «امیر» روابط بسیار حسنی ای با مقامات زندان داشت و نمی‌خواست، به هیچ قیمت، لطمہ ای به این روابط وارد شود. در بخش عمومی که بودم، همیشه اظهار محبت و حتی ارادت می‌کرد. در این انفرادی، اولین بار که دیدمش، متعاقب صدای پایش بود، غریب به نظرم می‌آمد که در راهرو بدوند.

صدای دو پیدن می‌آمد. سر ک کشیدم و دیدم «امیر» از میانه‌ی راهرو، مثل دوندگان میدانی، یورتمه می‌رود: پاها، اگرچه لا غر، در آهنگی نسبتاً ورزش دیده؛ دستها، از آرنج خم، یک در میان جلو و عقب؛ سر، کلاً پایین. یک لحظه علت دو پیدن را نفهمیدم و حتی می‌خواستم بپرسم. اما، حالت سر، که در سینه همیخ شده بود، حکمت آن را در لمحه‌ای برايم روشن کرد و گره استفهام را از لفاف نیشخندم گشود. چند ثانیه منتظر ماندم تا از جلوی در سلول رد شود: سر، در برابر سلول، بیشتر در چاک پیراهن دفن می‌شد و صدای نفس می‌داد! خوب...، حتماً عجله داشت و داشت می‌دوید و بدیهی است که مرا نمی‌توانست در حال دو و میان چاله‌ی سینه‌ی

خود ببیند — بنابراین خطری نمی‌رفت که نگهبانان تصور کنند «امیر» با چنین «عنصر نامطلوبی»، ولو از در رودروایسی، سلام و علیکی کرده باشد!

کلی، در خود، مزاج کردم و «بُزخو» ماندم تا ببینم در بازگشت چه خواهد کرد. کاری نداشتم و به پایین راه رونشتم. ربع ساعتی گذشت و دیدم که گوشه‌ای از تنش برابر قاب در سلوی نمایان شد اما، دست چیش، که به طرف من بود، خم شده از آریع، بخشی از صورتش را می‌پوشاند: صورت گشیده، پره‌های بینی گشاد، لبها نیم غنچه و چشمها وق زده و خیره رو به جلو... از انگشت‌های باز این دست، یکی گوشه‌ی چشم را می‌مالید! خوب...، حتماً خاری به چشم رفته بود و داشت درش می‌آورد و نمی‌توانست مرا ببیند و نمی‌دید تا مبادا چشم نگهبان به گردش افتاد! این بار، به راستی، از مزاج به تفریح رسیدم.

گذشت و می‌خواستم بدانم که دفعات بعد چه ترفندی به کار خواهد بست. دریافتم که چون شرم اول بدینگونه ریخته شد، نیازی، در بارهای دیگر، به چنین بهانه‌های شکلی و شکلکی باقی نمانده بود: ساکت و آرام و «سر به زیر» از جلوی سلوی می‌گذشت. یک بار — شاید از روی بدجنسی — من سلام کردم و پرسیدم: «چه خبر؟!» جو یده جوابی داد و دزدیده اطراف را نگریست و چند کلمه نجوا کرد:

— «داریم پیش نگهبانان وساطت می‌کنیم تا برت گردونیم به عمومی؛ نمیخام که خیال کنن ما با هم دس داریم!»

چه دستی؟! با اینهمه، تشکری کردم و گفتم:

— «من جام راحته، بیخودی زحمت نکشیم و خودتونو واسه‌ی من به دردر نندازیں!»

نیانداخت و سرخود گرفت و رفت.

در برابر، دو سه نفر از آنان که به جای یک جو «موقعیت» کلی «معرفت» داشتند، بی پروا حرف می‌زدند و می‌دانم که بی پروا با نگهبانان نیز صحبت می‌کردند تا مرا برگردانند. عجیب تراز همه، برای من، « حاجی دیوار کوب» بود که در یکی از فصول پیش به او نیز اشاره ای داشتم. دو روزی از این دوره نگذشته بود که شنیدم شبانه تعداد زیادی قرص خواب آور خورد و کارش به اغماء و سپس به درمانگاه کشید. قرص‌ها را از معده اش شستند و به یندش بازگرداندند. روزی دیگر او را در راه رودیدم که تکیده وزرد چهره‌ی می‌رفت. سلامی کردم و گفتم:

— « حاج آقا، خدا بد نده، چی شده؟»

— «هیچی آقا! همه‌ی مون داد زدیم و حقمون رو خواستیم. دعواش رو یکی دو نفر دیگه کردند و افتاد گردن شما. مارو هم خفه کردند. کاری که از دس ما برآتون برنمی‌ومد. قرص خوردم که افلأ

اینجوری اعتراضی بکنم، ولی هنوز عمرمون باقی بود و خدا نخاس!»

جا خوردم! آیا واقعاً برای اعتراض اصولی — هرچند با رویه ای غلط و در روال همدردی — به اینکار دست زده بود؟ ممکن بود، زیرا از حاجیان معرفت «جا هلگری» دوره‌ی جوانی خود بود. یا، آیا، سرخوردگی‌های خود را به این بهانه می‌خواست از بی خبری خواب به آرامدای مرگ بسپرد؟ ممکن بود، زیرا سنی از او می‌رفت و تابش کم شده بود. هرچه بود، دست کم ابراز این همدردی، و بی توجهیش به نگهبانان و اطراف، که بادا هرچه باد! اگر هم اورا در حالی دزدیده سخن گفتند با یک انفرادی ببینند، حسی را از قدرشناسی در درون من برانگیخت — بیشتر از این رو که این بار، می‌دانستم، مقامات زندان به اشتباه رفته بودند.



به اشتباه رفته بودند زیرا من دخالتی در «دعوا» نداشتم و چنانکه در پیش گفتم، نه تنها خود شکیبایی پیشه کرده بودم بلکه، از دیدی کاملاً اصولی و غیراحساسی، معتقد به هیچگونه شلوغی و شورش و آشوبی در این زندان نبودم و حتی «دعوا» بی را که صحبتیش می‌رفت ندیده بودم. «دعوا»، چنانکه بعداً شنیدم، پریدن یکی دو زندانی بود به یکی از نگهبانان و نتاریکی دو مشت ولگد به آنان در میانه‌ی آشوب. نگهبانان دیگر ریختند و «متجاوز» را گرفتند و از همانجا با کشک به انفرادیش برداشتند. «آقای کی»، هنگامیکه مرا به راهروی انفرادی فراخوانده بود، مشغول صحبت با یکی از اینان بود که یال و کوپالی ستر و پیش از این زبانی دراز داشت. می‌دیدم که یل زندان کوتاه می‌آمد و کوچکی می‌کرد؛ «آقای کی» تهدید می‌کرد و «یل!» دست زیر می‌گرفت:

— «حالا من اشتباه کردم، شما بیخشین! بزرگی از شما...» و باقی قضایا....
فردایش اورا «بخشیدند» و به عمومی بازگرداندند — بره را بیهوده به آخر خشک نمی‌بندند!

مانیدم و گذاشتم این داستان بماند. دوروزی گذشت و روز ملاقات رسید. فکر نمی‌کردم که اجازه‌ی ملاقاتم بدنهند. ممنوعیت ملاقات، قاعده‌تاً، می‌بایست جزوی از این «تنبیه» باشد. کتاب می‌خواندم و ساعت ملاقات می‌گذشت. دیر وقت بود که — عجبا! — برای ملاقات صدایم کردند. در هشت بند، هنگامی که منتظر ملاقات بودم، با سر پرست آنروز بند — که مردی فهمیده و اهل «گفت و گو» بود — چند کلمه‌ای صحبت کردم. متذکر شد که قرار بود باز «ممنوع الملاقات» شوم اما، «در جواب مقامات بالای زندان»، که از او نظر خواسته بودند، او «وساطت» کرد و نگذاشت «کار بیخ پیدا کند.» تشکر کردم و به ملاقات رفتم.

همسرم آزره و غمگین بود — ساعتها مانده و چند نوبت از او گذشته بود تا بداند آیا باز منع الملاقات شده‌است — و این بار برای چه، حالتش در جان من نشست و آنرا، همانشب، در نامه‌ای نوشت. قسمت‌های خصوصی عاطفی را حذف می‌کنم و بقیه را در پایان این فصل می‌آورم.

از ملاقات‌ها بازگشتم و گفتگورا با سرپرست بند دنباله گرفتم. انسانیتی، در این فاصله، به خرج داد و حتی خود، برای بازگرداندن همسرم برای تجدید ملاقات، بیرون رفت. همسرم رفته بود، اما صحبت با مشول بند گرم شد. مشله را با او به طور اصولی در میان گذاشت:

— «ببین براذر! این مدتی که توی بند شما بودم فکر میکنم به اندازه‌ی کافی هم‌دیگر و شناخته باشیم. اگه من معتقد بودم که دعوا کار ذرّتیه و راهش انداخته بودم، حتماً بهتون میگفتم و پاش هم و امیسادم — و مهم نبود اگه باز هم منع الملاقاتم بکنین و یا حتی توی دخمه‌های مجردم بیاندازین. ولی من الان شلوغی رو ڈرس نمیدونم و حتی یکی دو بار تونsem جلوی هیجان بعضی از زندانیهار و بگیرم. اونروز هم موقع دعوا من اصلاً توی بند نبودم! داشتم با نماینده‌ی امام، در اتاق جلوی هشت، صحبت میکردم و الان هم نمیخام سوء تفاهمی باقی بمنه. همین.»

— «منم میدونم و واسه‌ی همین هم تعجب کردم که چطور پای شما به میون اومند.»

— «ببینین! گفتم که نمیخام سوء تفاهمی باشه، از هیچ نظر. گفتم که در دعوا نبودم و خبر هم نداشم، موافق اعتصاب غذا هم نبودم؛ اما، اینو باید بگم که صبح اونروز، وقتی صحبت ملاقات با نماینده‌ی دادستان شد، من رفتم بالای درگاهی و داد زدم که خوب، امروز غذا نگیریم.»

— «چه فرقی داره، بالآخره تحریک کردین!»

— «خیلی فرق داره! در اعتصاب غذا شما پی به هدف اصولی میرین، در خودداری از گرفتن یک وعده غذا، ممکنه به موضوع خود جوش محرك هیجان عمومی بشه. اونروز، خبر عفو و امدن نماینده‌ی دادستان و تأخیر یکی دو ماهه‌ای که گفت در رسیدگی خواهد بود، اصلاً بند رو بهم ریخت — کاریک نفر و دو نفر نبود و نمیتوس باشه.»

— «آخه شنیدم که شما قبل از این کارا کرده بودین!»

— «آره، ولی الان مدتیس که به این نتیجه رسیدم برای اعتصاب غذای دسته جمعی باید اشتراک دید بین زندانیا خیلی بیشتر از این باشه که اینجا هس. من هنوزم معتقدم که همه‌ی این زندانیا از لحاظ حقوق اولیه‌ی هر زندانی با هم مساوین و هیچ فرقی ندارن؛ ولی، از لحاظ فکر سیاسی یا اجتماعی، خیلی با هم ناجورن.»

— «و شما خودتون رو قاطی اونا میکنین!»

— «من یا شما؟ کی من آورده اینجا و قاطی ساواکیا و آدمای جور و جور کرده! دس من بوده؟!»
زیرکانه، و به شوخی، گفت: «حالا که اینجا قاطی کسی نیستین!»

راست می گفت: این بار در سلول تنها بودم!



پس از این صحبت، نامه‌ای به «آقای کی»، مسئول دادسرا، که قبلاً نوشتم آدمی فهیم و انسان بوده است، نوشتم تا اصل این سوءتفاهم را رفع کنم. عین متن آنرا، از آنجا که اعتقادم را در آن زمان نسبت به این مسائل مطرح می‌کند، ذیلاً می‌آورم:

«... [آقای کی]

دادسرای انقلاب اسلامی

«این یادداشت کوتاه را نه در رابطه‌ی یک زندانی با یکی از مقامات زندان. بلکه در رابطه‌ی احترام‌آمیز دو انسان می‌نویسم تا سوءتفاهمی که پیش آمده است، هر چند جزئی، به طور اصولی رفع شود:

«۱— در جریانی که روز [آشوب] در بند یک عمومی رخ داد، من کوچکترین دخالتی در هیاهو و در گیریهای دیگر نداشتم — علتش اینست که اصولاً معتقدم ایجاد هرگونه آشوب به نفع انقلاب و مردم نیست.

«۲— در مورد اعتصاب غذای دسته جمعی، نظر من امروز کلاً متفاوت از دو سه ماه پیش است: آن‌زمان، صرف اشتراک حقوق زندانیان به عنوان زندانی — و مستقل از نوع اتهام آنان — در ب Roxورداری از رسیدگی عادلانه، دفاع آزادانه، حق ملاقات با خانواده و نظائر آن را کافی می‌شمردم. اکنون، با وجود یکه اعتقادم به رعایت این حقوق برای کلیه‌ی زندانیان همچنان راسخ مانده است، به این نتیجه رسیده‌ام که اعتصاب غذای دسته جمعی مستلزم داشتن ساخت فکری بیشتر است و من، در تفکر اجتماعی خود، هیچگونه ساخت فکری با اکثریت زندانیان این دوره نمی‌یابم.

«حتی در روز [آشوب]، موضوع اعتصاب غذا در کار نبود و فقط در زمانی که بند آرام و بی هیاهو بود، خودداری از دریافت یک وعده غذایی ظهر مطرح شد تا ملاقاتی با نماینده‌ی دادسرا صورت گیرد.

«۳- هنگامیکه در آنروز آقای [نماینده ای امام] به بند آمدند، ایشان نماینده ای از هر بخش برای گفتگو خواستند که من و نمایندگان بخشی دیگر مدتی میان هیا هود رپشت در به انتظار خروج ایستاده بودیم. دو ساعتی صحبت با ایشان به طول انجامید. پس از مراجعت به بند شنیدم که متأسفانه با یکی از نگهبانان بند درگیری پیش آمد و من بالا فاصله، و از روی اعتقاد، تصریح کردم که عملی رشت و غلط و محکوم بوده است.

«۴- این نکته را باید روشن کنم که به اصطلاح «نمایندگی» برای صحبت با مقامات زندان، به هیچ وجه خارج از رعایت حقوقی نیست که در بند ۱ فوق اشاره کردم. جز آن، اصولاً «نمایندگی» در این شرائط نه معنا و موردی دارد و نه من، به هیچ دستاویزی، ساختی برای قبول آن می بینم.

«اعتراض آرام و منطقی زندانی و زندانیان حق آنان است.

حقی که از سویی باید عاقلانه اعمال شود و از سوی دیگر مقامات مسئول زندان باید از آن برنجند.

«۵- با توجه به این مراتب، روزی که برای انتقالم به انفرادی آمدید، نخواستم در آن شرائط وارد بحث شوم و آرام حرفتان را پذیرفتم. حتی، اگر به خاطر داشته باشید، ترجیح دادم که برای گرفتن وسائل خود به عمومی برنگردم.

«این یادداشت را هم، چنانکه گفتم، صرفاً به این علت می نویسم که به حسن نیت و تشخیص عادلانه‌ی شما، با خاطره ای که از صحبت دو سه ماه پیش در ذهنم مانده و آنچه درباره‌ی شما شنیده‌ام، اعتقاد دارم. مطمئن باشید اگر جز این می بود، نمی نوشتم.

«۶- اگر، با رفع اصولی این سوء تفاهمن، دستور انتقال مجدد را به بند عمومی بسدهید، ممنون می شوم. در غیر این صورت، باز هم موجب امتحان من خواهد بود که اقلأً وصول این نامه را اطلاع دهید.

«هرگونه توضیح بیشتری را هم که در زمینه‌ی این سائل اصولی یا جریان خاص آنروز اگر لازم بدانید، خوشحال می شوم در دیداری، هر چند کوتاه، اداء کنم - چون رفع این سوء تفاهمن، در زمینه‌ی اعتقادات مشترک، اهمیت بیشتری برایم دارد.

«حتی اگر قرار بود که امروز آزاد شوم بازمیل داشتم که در اصول سوء تفاهمنی نماند.

با احترام

[اسم و امضاء]

از غرابت روزگار، تسلیم نامه به نگهبان برای ارسال به «آقای کی» یکی دور روز به طول انجامید و سپس مصادف با صدور قرار آزادیم شد.

روز آزادیم، بار دیگر به نگهبان بند تأکید کردم که نامه را بفرستد. خاطر «آقای کی» را محترم می‌شمردم و نعمی خواستم، در زمینه‌ی روابط انسانی و مسائل اصولی، این سوه تفاهم باقی بماند.

«ای آنکه غمگنی و سزاواری...»

(رودکی)

(نامه — ۳۶)

برای دومین بار در این ماه از میله‌های ملاقات غمگین برگشتم، زیرا غمگینت دیدم. آن بار در نامه‌ای مفصل، برایت نوشتہ که گیر و گره و درگیری به ناچار هست — اما نه همیشه. امیدوارم تا کنون رسیده باشد. /.../. اما، واقعیتی است که دلگیری تو دلم را می‌فشارد. شاید در این زندان غم را بیش از چهار / پنج بار مشخص عمیقاً حس نکرده باشم. می‌دانم، نازنین من، که این دوبار گرفتگی تو از نگرانی برای من بوده است: آن بار در ضمن ملاقات و این بار از ساعتها پیش از آن. همیشه گفته‌ام و اکنون نیز می‌گویم که اگر گیر کار من از صداقتم باشد، گشودن گره آن نیز، هر بار و سرانجام، از همین صداقت خواهد بود — چنانکه امروز نیز همینگونه بوده است.

پس از رفتن باز چشم به راه دیدنت ماندم. سه نفر چون بودید، دو برگ ملاقات داشتید و با دو برگ دوبار می‌توان ملاقات کرد؛ قاعده نیست، اما گاه پیش می‌آید. بار دوم باز پشت میله‌ها رفتم و تا دو سه توبت منتظر ماندم. رفتار نگهبانان بسیار انسانی بود. پس از نیم ساعتی حتی یکی از آنان به بیرون، تا درون اتوبوس نیز، آمد که پیدایتان کند — اما رفته بودید، چنانکه روای هر هفته بوده است. امیدوار بودم که در این فرصت کمیاب با توبیشور صحبت کنم — صحبت، می‌دانم، میان آن همه فریادها دشوار است؛ بیشتر، دریافتی از حالات است در کوتاه‌ترین مدت. شاید تونیز، این‌مان در راه را زگشت، چون من بودی....

ذهن خود را، برای سلامت آن، می کوشم تا بربیرون و دشواریهای آن — اکنون که کاری در اینجا از من برنمی آید — بیندم. اما، آنگاه که روزنه ای برای عاطفه ای گشوده می شود، فوران آن ناگزیر است.

در این محیط، اگر انسان بخواهد که روزمره با همه‌ی دشواریها و نگرانیها و عاطفه‌های مکنون سر کند، دیوانه می شود. نباید! ونمی کنم؛ اما دیده ام برشی را که کرده اند و در مرز عقل و جنون راه پیموده اند. اینست که می توانم نسبتاً راحت — بسیار راحت تر از بسیاری کسان — این روزان را بگذرانم. بدیهی است، اما، که این خودداری کشن جزئی از طبیعت خویش است و ذات — روزمره. برای تو نیز، می دانم، چنین است — حتی با تفاوتی اساسی: در متن زندگی هستی و هر روزه با آن درگیر، بسیار بیشتر از پیش؛ نمی توانی، بدیهیست، دید و ذهن و حس خود را بر آن ببیندی. با اینهمه، پذیرفتن این محدودیتها و دشواریها و سهل انگاشتن نگرانیها، همچنانکه به من می گویی — و من گاه سرکشی می کنم! — برای تو نیز ضروری است. نمی گوییم و نمی خواهم که در ملاقات، برای من، مثلاً چهره بسازی! نه می سازی و نه می توانی!... / گشادگی روحیه چیزی نیست که بتوان رنگی شاذ گونه بدان زد در غمزدگی. باید آنرا کوشید از عمق بنا کرد — و آنگاه است که طراوتی از چهره می تراود. می بینی که پنددادن چه آسان است! نه...؟ اما من نیز گاه پند را به کار می بندم....

با باری که در دل از اندوه توداشتم، به انتظار بازدیدنست، میان هشت با سر پرست بند به تفصیل صحبت کردم — با حرمتی واقعی و متقابل، برای زدودن سوء تفاهمی که پیش آمده بود. دیروز در بند عمومی جریانی بود در دو سطح: در سطحی، خواستی در ابتدا آرام و متین، که موجب تعیین نماینده‌ای از هر بخش برای گفتگو با نماینده‌ی امام شد. دو ساعتی با او صحبت کردیم: روشنگر و منطقی و مفید. در سطحی دیگر، متأسفانه، هنگام صحبت ما با او، گویا برشی از بندیان بخش دیگر از حد اعتراضی معقول فراتر رفته و پس از برگشت به بند شنیدم که گویا یکی دو تن حتی با نگهبانی گلاو یزدندند. رشت بود و بلا فاصله نفس عمل را به صدای بلند در میان جمع بندیان تقطیع کردم.

دو ساعتی گذشت و کسی از دفتر زندان به بند آمد و چند نفری را به انفرادی منتقل کرد. کسی بود که قبل از نیز دیده بودمش و به حسن نیت و انسانیت او اعتقاد یافتم. در این شرائط نخواستم، حتی برای توضیع، مُحاججه کنم — اگرچه، حتی تا امروز، نمی دانستم که ممکنست توهمنی در زمینه‌ی اخیر پیش آمده باشد.

در صحبت‌های امروز مسئولین مختلف بند بمن گفتند که حتی از انتساب اینگونه درگیری به من مستوجب بودند و هنگامیکه موضوع رفع محدودیت ملاقات را از دفتر زندان با آنان درمیان گذاشتند، با نظر تأیید پاسخ گفتند. امروز دقیقاً روش شد که این واقعه زمانی رخ داد که چند نفر از ما در اتفاقی جدا با نماینده‌ی امام مذاکره می‌کردیم. پیگیری موضوع را از این رو لازم می‌دانستم که نمی‌خواستم حتی در ذهن اینان عملی به من منسوب شود که در اصل آنرا غلط می‌شمردم. این نکته مهمتر از هر واکنش دیگری بوده است. تو می‌دانی که نه انفرادی و نه منع ملاقات و نه هیچ محدودیت دیگری – با وجود همه‌ی اهمیت آن – برایم آن اهمیت را دارد که به خاطرش حرف را عوض کنم یا از کسی خوشامد بگویم. اما، هنگامیکه من خود، مستقل از هرگونه تضییق، عملی را زشت متن دانم، صریحاً می‌گویم – و گفتم. همین بود و شناسایی تدریجی مسئولین این بند از من که این سؤفاهم رفع شد و ممکنست امشب تا فردا به عمومی برگردم – اگرچه در انفرادی فرصت خواندن و نوشتن و با خویشن بودن بیشتر است.

تأسف اساسی من بیشتر حتی از این بود که نگهبان درگیر، یکی از انسانهای خوب این بند است. با خودش نیز بعداً صحبت کردم و هردو با محبت، نه رسمیت، از آن گذشتم.

این جریان نامطبوع، به هر حال، غیر از بیان ناراحتی زندانیان بود که هنوز عملأً بسیاری از آنان در انتظار رسیدگی به کار خودند. نماینده‌ی امام توضیح داد که آنان نیز بی تردید می‌خواهند دستور امام را هرچه زودتر اجراء کنند – اما محدودیت عملی برای گرد کردن تعداد بیشتری از بازجویان و بازپرسان ذیصلاح دارند. با نیت خیر و پشتکاری که من از قبل به راستی در این شخص سراغ دارم، می‌دانم که تلاش خود را پی خواهد گرفت – اما نباید نتیجه گیری سریع را برای همه توقع داشت. شاید اجرای کامل این دستور حتی به طول ماه رمضان بکشد. من نیز، پس، می‌دانم که باید شکیبا بود. اگرنه به خاطر هیچکس، حتی خودم، اما برای تو از این پس بیشتر شکیبا خواهم بود. به امید لبخندی بر لبانت /.../.

نهایی و سپس ... «قرار آزادی»!

با وجود گرما و شرجی، نهایی در سلول غنیمتی بود. خواب، تا سپیده دمان، میان دمای هوا پر پر می زد و به خنکای شبگیر در می رسد. میان روز، چرت‌های چرب و عرقدار و کوتاه و سبک، «یک خواندن / یا یک نوشتن / در میان!»، کمبود خواب شب را، بریده بریده، می پوشاند. در مجموع، نیاز به خوابیدن کمتر از روزهای سرد دوره‌ی انفرادی قبلی بود، تقسیم اتاقک با کسی دیگر، در هرم این تنگنای نفس، دشوارتر از کشیدن نهایی می شد. زندانیان، زادانست، در نسبیه ام به نهایی، لطفی در حقم کرده بودند که می باشد «منوندار» شان باشم — و از این بابت بودم.

چند روز گذشت و روشن شد که همینجا ماندگارم. واقعیت موضوعی آنرا پذیرفتم. با سلو، بار دیگر، «اخت» شدم — «اوگیر»؛ خوگرفته. شرائط طاق اتاق، دیگر اندامهای زیستی را نمی آزد. بدن آسان به رطوبت و گرما و تعرق عادت می کرد. انتظار که نباشد، زمان، و همچنین شرائط مکان، آسان می گذرد.

آزادی نسبی راهرو در این دوره و سهولت رفت و آمد به دستشویی بدون اجازه، امکان ترکردن سر و صورت و شانه را، چند و چندین بار در روز، می داد و این خود نعمتی بود. هوای خوری نیز جمی شده بود. فضای عمومی راهروی انفرادی، رویه‌مرفته، حالتی نیمه عمومی داشت. گاه به گاه نگهبانی به در سلول می آمد و سر گپی را، هر چند کوتاه، می گشود.

صحبت از نقل و انتقال زندانیان به اوین می‌رفت — اما جدود و منظور از آن مشخص نبود. این شایعه را نگهبانان رازی تلقی می‌کردند و پرسشها را یا بی‌پاسخ می‌گذاشتند و یا جواب را به اجمال برگزار می‌کردند.

یک شب شنیدم که بلندگو امامی برخی از سرشناسان بند را می‌خواند؛ بیست نفری از وزراء و امرای ارشد... که: «وسائلشان را جمع کنند و با یک پتو بیایند به هشت.» جنب و جوشی در بند افتاد که تنشی آن حتی در راه روی انفرادی موج می‌زد.

— «چه خبر شده؟ بازجویی می‌برن؟ نکنه میخان بفرستن اوین؟»

علوم نبود. نگهبانان لام تا کام حرف نمی‌زدند، ساعتی نگذشت که صف زندانیان بند عمومی از بالای راه روبرو به هشت تریشه شد. صورتها پر از استفهم بود و تردید؛ هراسی زردینه، برخی از زندانیان این «نامخوانی» را «ندای آخر» گرفتند:

— «اعدامون می‌کنن؟!»

بعداً داستانها از آن شب شنیدم که در یکی از فصول پیشین گوشه‌ای از آن را گفتم.

فرد و فردای دیگر، که این نام خوانی ادامه یافت، ترسش ریخت. زندانیان فهمیدند که به زندانی دیگر می‌روند — کوچ از قشلاق («قصر») به بیلاق («اوین»)!!

ماندگاران، هر چند، نمی‌دانستند که ماندن تفألى نیک است یا تطیری شوم. دوزندانی انفرادی، در سلول رو بروی من، مثل دو گنجشک، به جیک جیک بریده می‌گفتند:

— «مار و هم می‌برن؟ برن بهتره یا نگه مون دارن؟»

— «نمیدونم والله!»

یکی می‌گفت: «بسمونیم بهتره، چون معناش اینه که همینجا بازجوییمون می‌کنن و زودتر تکلیفمون روشن می‌شه.»

دیگری می‌گفت: «نه! اگه بمعنیم، یعنی وضعیون با یقیه فرق داره و معلوم نیس چه بلاشی سرمون بیارن!» هر دو از دستگیرشدگان گروه («فرقان») بودند و نگران.

نه این بود و نه آن. منطقی در نگاه داشتن یا فرستادن انفرادیون در کارت بود — یا دست کم به چشم نمی‌آمد. یکی — خود من — چند روز بعد از همین سلول آزاد شدم؛ یکی، از همان سلول رو برو، مدتی دیگر ماند تا سرانجام، جزو آخرین نفرات، به اوین رفت و نمی‌دانم از آنجا کارش

به کجا کشید. دو گرفتار گروه «فرقان» مدتی بعد محاکمه و اعدام شدند.

*

هفته‌ای نگذشت که روزی نگهبانی به درسلول آمد و مؤبدانه گفت:
— «آقای [فلانی]، بفرمایین بازجویی!»

هیچ انتظارش را نداشتم. باورم نمی‌شد که در این زندان سؤال و جوابی هم باشد. راجع به آن شنیده بودم، حتی با «بازجویی شدگان» بسیار هم صحبت کرده بودم، اما واقعیت آن دیگر به من مربوط نمی‌شد. برای من، در ذهن، بازجویی افسانه‌ی دیگران بود. نمی‌توانست باشد.
نیو،

با چشم باز، این بار، به دادسرایم بردند — در همان باغ زندان. شلوغ بود و بی‌نظم. رفت و آمدها به لولیدن زنبوران در گندومی ماند — نیش را، نیز، می‌بایست در جان انتظار داشت.

بازپرسی از قضات دادگستری پشت میزی نشسته بود. قبلاً دیده بودمش و می‌شناختم — همان کسی بود که در فصل «بازم حرفای گنده!» از او یاد کردم و پیرو نامه‌ی من قرار بود که در «پیگیری از وضع شخصی و وضع عمومی» به سوء‌جريان بند پنج نیز رسیدگی کند. هم آن بار و هم این بار فهم حقوقی پخته و انسانیتی بسیار نشان داده بود — و داشت.

ضندلی تعارفم کرد. نشستم. پرونده‌ای نازک پیش رویش بود و ورقه‌ای سنجاق شده روی پرونده. پرونده را، بسته، پیش رویم گذاشت، طوری که من فقط کاغذ رویی را می‌دیدم. گمان می‌بردم که به جریان آشوب مربوط باشد. خواندم. نبود.

شگفتا! شگفتی دو لایه:

متن آن قرار آزادی بود — به قید کفالت! با ذکر دو مورد اتهام:

«شرکت در قراردادهای بین‌المللی دوره‌ی طاغوت» و...
و... «مشاور منای آمریکا در امر سرمایه گذاری»!!

نتوانستم از زهرخندی خودداری کنم. از شگفتی به شگفت دیگر رسیدم. زهر را در جان حس می‌کردم و نیش خنده را چون خاری در شوره زار خشیک منطق.

به تلخی پرسیدم: «جواب را شما یادداشت می فرمائید؟»
به نرمی گفت: «جواب نمی خواهد؛ قرار آزادی است.»

بازجویی نبود! فقط «قرار» صادر کرده بودند!

گفتم: «نمی پذیرم! خدای ناکرده هم شما حقوق خوانده اید و من هم. چقدر طول می کشد که بمانم تا بررسید، بازجویی کنید، محاکمه کنید؟»

صادق بود. گفت: «فیل شماست، اما معلوم نیست. چند ماه اینجا ماندید و خبری نشد؛ چند ماه دیگر هم ممکنست بماند و خبری نشود. گروه قضائی ما گاهی در اینجا کار می کند و کارش هم در وهله‌ی اول منظم کردن پرونده‌ها و خارج کردن اتهامات بی پایه از جریان است. در پرونده‌ی شما هم دلیلی برای توجه اتهام وجود ندارد و بنابراین من پیشنهاد کفالت کردم اما دادستان انقلاب تهران به خط خودش نوشت:

«با اخذ وثیقه به مبلغ بیست میلیون ریال و کفیل شرعی و بقاء توقيف اموال با آزادی ایشان موافقت می شود.»!

ذیل «قرار» را نشانم داد و دیدم. راست می گفت. خود آقای دادستان انقلاب تهران مرقوم و اعضاء فرموده بودند.

آنهمه سال در تحصیل حقوق و فقه و قانون و مطالعات تطبیقی اینچنین خاکستر می شد و دود آن چشم عقل را تار می کرد — کورا

پرسیدم: «پس، می توانم چند سطری ذیل قرار بنویسم؟»
گفت: «مانعی ندارد، اما کوتاه باشد.»

کوتاه نوشتم. قرار را قبول کردم؛ در مورد اول تقاضای تسريع در رسیدگی «برای صدور قرار منع پیگرد» کردم؛ در مورد دوم تقاضای «تعقیب شرعی و قانونی مفتری پا مفتریان» را — وازاو صمیمانه تشکر کردم و برای او دوستانه توضیح دادم:

— «برادر! اولاً من بیش از هر کسی شایق هستم که به کار حقوقی من رسیدگی شود تا بفهمند که در این برهوت حقوق جهان سوم چه کاری در برابر هجوم تکنیک های خارجی کرده ام — نمونه های آن موجود است. ثانیاً، مثل اینکه سنای آمریکا بخشی از قوه‌ی مقننه‌ی آن کشور است، نه یک شرکت که سرمایه گذاری کند تا مشاوری داشته باشد که تازه آن مشاورش من

باشم!»

— «منهم می دانم و واقعاً خودم خجلم.»

پرسیدم: «دلیل؟! چه کسی چه گفته که اصلاً حکم جلب صادر شده؟»

گفت: «نپرسید! سه چهار نفری یک کاغذ نوشتهند — والسلام!»

— «همین؟»

— «همین!»

— «دیگر چه نوشتهند؟»

— «اصلاً چیزی نیست!»

— «اولاً بدانم!»

— «هیچ! مثلاً اینکه شما قبلًا عضو فعال کنفرانسیون دانشجویان ایرانی در خارج بوده اید!»

چشم را گرد کردم و دوباره پرسیدم. او درست گفته و من درست فهمیده بودم: «عضو فعال کنفرانسیون دانشجویان ایرانی در خارج!»

— «درست است، برادر این جرم عظیم و گناه کبیر را می پذیرم. سالها پیش رئیس انجمن دانشجویان ایرانی دانشگاه لندن بودم، رئیس انجمن دانشجویان ایرانی در انگلیس بودم، دبیر کل فدراسیون دانشجویان ایرانی در آن کشور بودم، عضوهیئت اعزامی دانشجویان ایرانی به کنگره های کنفرانسیون بودم ... بودم، در سالهای سیاه، و به آن می بالم. الان جرم است؟»

— «منکه نمی گویم، آنها نوشتهند.»

— «اصل مسئله چه بود؟»

— «اوم...! با این مقدمات، آخرش نوشتهند که شما اخیراً با گرایشها لیبرال منشانه به درج مقالات و ایراد سخنرانیها مبادرت کرده اید...»

— «کردم و نمونه هایش هست، چرا مطرح نمی کنید!»

— «آقای دکتر! الان که بازجویی نیست. فقط موضوع قرار صادره است. ما به خانواده‌ی شما اطلاع می دهیم که وثیقه و کفالت را حاضر کنند و به محضی که ترتیب شرکت را بدھند می توانیم آزادیان بکنیم.»

بازجویی! قرار! آزادی!

— «منظور از «بقاء توقيف اموال» چیست؟ همان چیزهای که در اتاق کار من در دفتر گذاشتند و لاک و مهر کردند، در توقيف «باقي» بماند؟»

— «بله! تا وقتی که لاک و مهر باز نشده نمی توانید دست بزنید!»

— «کی باز می کنید؟»

— «همین چند روزه، تقاضائی بنویسید، کافیست.»



نوشتم و آنها گذاشتم. روزهای بسیار گذشت و فراموش شد — تا چند ماه دیگر که، پس از تعویض دادستان و پیگیری بسیار، به تقاضای مجدد ترتیب اثردادند و دونماينده فرستادند و از اتاق «فک لاک و مهر» گردند. نماينده‌ی دادستان، این بار، از میان گرد و خاک اتاق من، کتابها و چند تابلوی نقاشی و قطعات خط و قباله‌های قدیمی را دید و پرسید:

— «اینارو واسه‌ی چی لاک و مهر گردن؟»

— «! — از من میپرسین؟! نماينده‌های دادستانی گردن!»

چیزی زیر لب نجوا کردند. صورت مجلس کردند و تحولیم دادند. «فک» شد!



به سال بیست و هشت — خشمگین و سرخورده و دلزده. خشمگین تر و سرخورده تر و دلزده تر از هر زمان دیگری در این زندان. نامه‌ای را به دوستی که همیشه یار لحظه‌های سخت زندگیم بوده است شروع کردم اما، در دوروزی که خانواده‌ی من در پی ترتیبات لازم برای اجرای «قرار شرعی» بودند، نتوانستم جز از هر چند گاهی یک بار بیش از چند سطری بنویسم. این نامه را، که آخرین نامه‌ی زندان است، اکنون می آورم و دادستان را به پایان.

واپسین روزانِ سِتمآشته (نامه — ۳۷)

گاه، در خلوت درونی خود ظرف این سه ماه، به لذت لحظه‌ای می‌اندیشیدم که قفل از در بردارند تا بار دیگر بتوان سرفرازی را به شادی آزادی برد. سرفرازی را، همیشه و همه جا، با خود خواهم برد — اگر به آزادی نباشد، حتی به دوزخ.

اما هیچگاه، در این سه ماه و چند، مانند این ساعت چنین خشمگین و دلزده نبوده‌ام. دلزدگی ... که حتی تا عمق معده رسوند می‌کند.

امروز یا فردا، «آزاد»! می‌شوم — هر زمان که بستگانم «وثیقه و کفالت شرعی» را فراهم کنند و بر عهده گیرند.

ارج نام، چندین بار به «دادستان» نوشتم، برای من بیش از آزادی است. اما — می‌دانم! — نام مرا کسی، جز به ناسزا، نمی‌تواند پایمال یا حتی لکه دار کند.

امروز، برای اولین بار، از «اتهامات»! مطلع شدم. ابلاغ اتهام بود و «قرار» — نه بازجویی.

پدیدهیست که حق نداشتم پرونده را ببینم یا بدانم. چه کسانی اتهام زده‌اند. اما، یک مورد فقط به کار وکالتم مربوط است — بدانگونه که هروکیلی وکالتی را برای قراردادی از هر دستگاه دولتی گذشته در برابر خارجیان پذیرفته باشد. ذیل آن مورد در «قرار» تقاضا کردم که «برای صدور قرار

منع پیگرد در رسیدگی تسریع شود». مورد دیگر مذکور در «قرار» چنان از بیان ویران بود که به زهرخنده‌ای ناچار صریحاً نوشت: «تفاضای تعقیب شرعی و قانونی مفتری یا مفتریان را دارم» (مجازاتش را نمی‌خواهم شرعی باشد زیرا، «حذف»)، یعنی جزای تعیین شده برای اسناد تهمت ناروا، تازیانه است). بگذریم از اینکه برخی از «جرائم»! عظیم و نابخشودنی دیگر مانند «عضویست فعال در کنفرانسیون جهانی محصلین» و «نشر مقالات اخیر» را نیز باید جوابگو باشم!...).

*

رهایی از بند، همیشه آزادی نیست! آزادی، رهایی از بند است — این «قرار»، به ناروا، بند از من برنمی‌دارد، اگرچه می‌گذارد که بیرون این بند باشم....

*

بان، شب به نیمه می‌رسد — نوشتن را، نیمه، رها کرده بودم.
دوشی از آب کاملاً سرد زندان نیز نتوانسته بود و نتوانسته است، در فاصله‌ی این چندین ساعت، راحتم کند....

*

در نامه‌ای به «دادستان»، چندی پیش، نوشته بودم که هیچ اتهامی را نخواهم پذیرفت زیرا هیچ گناه یا تقصیری در کار حرفه‌ای ام هیچگاه نکرده‌ام — و افزودم که: «... از هیچ، جز باستم، چیزی نمی‌توان ساخت.» بنابراین، آزادی نام من به دست این کسان نیست تا باک و بیمش را داشته باشم — چنانکه نامه‌ای دیگر را، خطاب به «دادستانان»، با این پرسش به پایان بردم و بخشش: «آیا اینست عدل اسلامی شما؟! ارزانیتان باد که ظلم را ارزان کرده‌اید!»

آنچه، در این ساعت‌ها، از لحظه‌ی برگشت به سلول، مرا چنین در هم نگاه داشته، عدالتی است که « وعده»‌ی آنرا شنیده بودیم و اکنون «وعید» آنرا می‌بینیم.

آرزویی بر باد رفته؟ گمان ندارم! این انقلاب مردم را از عمق دگرگون ساخته است و می‌دانم،

به روشنی روز، که ظلم را دیگر برخواهند تافت. [و هنوز بر این اعتقادم، در مسیر تاریخ، برجایم.]

دریغ بزرگم از این است که دین نقشی راستین در برانگیختن این ملت و شکستن پشت «طاغوت» داشته و بار دیگر، در قاریغ این مملکت، حُرمت و ارجی بلند یافته و دلهای بسیاری از دلزدگان دین را نیز روش ساخته بود. اما، این دینزدگان، دین راستین را، که مردم سخت نیازمند آنند، از آنان دریغ داشته‌اند و خواهند داشت. [اگرچه، امروز، «دین راستین» را پنداری بیش نمی‌دانم.]

از ستمکاره، جز ستم، انتظاری نیست — اما، ستمی که از پوشش «عدل» درآید دو چندان ستم است.

*

در ملاقات هفته‌ی پیش همسرم را غمگین و رنجور و نگران دیده بودم. برای من نگران بود زیرا، باز به تنبیه سرکشی دیگرم در زندان، حتی این دیدار چند دقیقه‌ای در هفته را — که دیدار فریادهای بی‌زبان است — می‌رفت تا دریغمان کنند. در نامه‌ی بعد از دیدار نوشتم که برای او و به خاطر او شکیبا خواهم بود و شکیبا خواهم ماند.

از آن روز، در این سلوول جهنمی، نیروی تازه‌ای برای شکیبایی یافته بودم. بار دیگر با دیوارهای سنگین و میله‌های تنگ و حرارت شرجی آن اختر می‌شد؛ و حتی طنزی شوخ در گوشه‌های پنهان آن می‌جُstem — نوعی تفاهم دوستانه، با سنگ و آهن و سیمان و گرما و نم....

امشبم، اما، سنگین‌تر از چندین شب پیش است که برای سومین بار به سلوول آورده بودند — با آنکه، امشب، «آزادی» از «قید» این سلوول در راه می‌نماید.

در آن لحظات خلوتی که در آغاز گفتم، چنین می‌نمود که ساعات آگاهی پیش از آزادی، بر بال شوقی پر کشنده، دشوار خواهد گذشت. دشوار، آری، می‌گذرد. شوقی پر کشنده؟ افسوس! بال انتظارم را از عدالت چیده اند....

*

دیشب، بال چیده‌ی عدالت بر خیرگی ساکت دستام ماند — انگار جنازه‌ی فرزندی برتابوت کشیده‌ی دستان مادری: «سعادتی» در فاجعه‌ی محاکمه‌ی روز...، که نه «رضا»‌ی «محمد» است و نه خدا.

به خواب رفتم، خوابی سنگین و عمیق؛ مغز، گویی، بیش از آنکه آشفته باشد، کوفته‌بود. در جریان ذهن، هرچند، هیچگونه آشتفتگی ندارم: گفتم که می‌دانم، به روشنی روز، که این روزان ستم‌آشفته خواهد گذاشت، با آنچه از ریای «عدل» در آنست.



«واقعیت» این زندان، از نخستین روز تا کنون، در زنده بودن واقعیت نگرانیها و دلهره‌ها بوده است: نه از آنرو که کاری ناروا کرده باشی — تنها از این رو که نمی‌دانی با چه ضابطه‌ای، با بی‌ضابطگی!، روبرو هستی. آیا حساب کاری از تورا به حساب کار دیگر تو نخواهند نوشت؟ آیا حساب کارهای دیگران را به پای تو نخواهند گذاشت؟ آیا حساب کارتورا چگونه خواهند رسید؟

نمی‌دانی، به روشنی روز، که من روشنی همه‌ی کارهایم را، زلال، می‌توانم بنمایانم — اگر سیلی زلالی چشم‌ه را به گل نیالاید. حتی اگر انگیزه‌ی اصلی را — فکر و عقیده و ایمان مرا — پیش کشند و برای آن به شعر «سپیده دمان» ام ببرند، باز، آسوده خواهم بود زیرا که می‌دانم «آیینه‌ی سپیده دمان»، روزی دیگر از شعری دیگر از کسی دیگر سخن خواهد گفت — اگرچه، در رنگ آشوب زمان، میان سرخی خون و سیاهی ستم، نقشی گلگون و پریده بیش از ما و من نباشد.

در زندان، زندگی با همه‌ی نارواگران پیشین را به ناچار می‌پذیری — زیرا این زندگی به انتخاب تو نیست، و در نفسی این زندگی داوری نیست. در داوری، اما، همدیف شدن با نارواگران سخت ناروا و گران است.

پرسشی آخر: کدامین داوری از کدامین کسان؟!

و کلامی آخر، حتی برای «سپیده دمان»:

فردا به دنیا آمدم
امروز زیسته ام
و دیروز ... کشت!



ختام کتاب:

تهران - ۲۲ تیرماه ۱۳۵۹
پایانی بازخوانی برای چاپ:
پاریس - ۱۲ بهمن ۱۳۶۵

www.KetabFarsi.com

www.KetabFarsi.com

www.KetabFarsi.com

